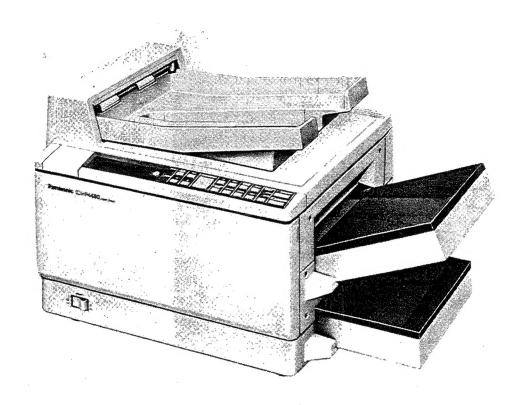
Serviceanleitung

LASERDRUCKER

KX-P4450



Inhaltsverzeichnis

Abschnitt	t 1: Einführung
1.1	Technische Daten1-2
1.2	Bedienelemente/Anzeigen1-4
1.2.1	Bedienelemente
1.2.2	Funktionen der Bedienelemente1-5
1.3	Lage der Teile
1.3.1	Teile an der Frontseite
1.3.2	Wesentliche mechanische Bauteile
1.3.3	Motoren, Spulen und Zahnraddrehrichtungen
1.3.4	Schalter und Sensoren
1.3.5	Platinen und Transformatoren
1.4	Druckvorgang1-1
1.4	Druckvorgang1-1
Abschnitt	2: Auspacken und Installation
2.1	Installationsanforderungen2-2
2.1.1	Umgebungsbedingungen2-2
2.1.2	Minimaler Platzbedarf
2.1.3	Spannungsversorgung
2.2	Auspacken 2-3
2.2.1	Außenkarton
2.2.2	Entwicklereinheit 2-4
2.2.3	Trommeleinheit
2.2.3	Installation
2.3.1	Maschineninstallation 2-5
2.3.1	
2.3.2	Toner einfüllen
2,4	Transport2-6
Abschnitt	3: Bedienung
3.1	Druckerbetrieb
3.1.1	Druckerbetriebsart
3.2	Servicemodus
3.2.1	Einstellung des Servicemodus
3.2.2	Steuerungsfunktionen im Servicemodus
3.2.2.1	Taste MODUS 1 (I/F)
3.2.2.2	Taste MODUS 2 (FONT)
3.2.2.3	Taste MODUS 3 (CR/LF/FF ACTION)
3.2.2.3.1	Änderung des Tonerdichteschwellenwerts
3.2.2.3.2	Überprüfung des Tonerdichtesensors
3.2.2.4	Reset-Modus
3.2.2.4.1	Permanentbereichsrückstellung
3.2.2.4.1	
•	Aktualisierungsrückstellung
3.2.2.4.3	Werkservice (Factory Reset Mode)
3.2.2.5	Kalibrierungsmodus
3.2.2.5.1	Einstellung des oberen Randes
3.2.2.5.2	Einstellung des linken Randes
3.2.2.6	Prüfmodus
3.2.2.6.1	Kein Papierdurchgang
3.2.2.6.2	Error Flag
3.2.2.6.3	Gesamkopienanzeigen3-1
3.2.2.6.4	Kopieanzeige im Serviceintervall3-1
3.2.2.6.5	Kopienanzeige für Trommel
3.2.2.6.6	Kopienanzeige für Entwickler
3.2.2.7	Papiertransportmode
3.2.2.7.1	Einzelpapiertransport
20070	Forting funday Denisation and

3.2.2.7.3	Werkservice
3.2.2.8	Testmodus
3.2.2.8.1	Grafikdruck
3.2.2.8.2	Zeichendruck
3.2.3	Betrieb im Servicemodus
0.2.0	Bodilob iiii ooi viboriidaab
Absobnitt	4: Mechanische Funktion
ADSCIIIILL	
4.1	Antriebsmechanik4-2
4.2	Antriebskraftübertragungssystem
4.2.1	Funktionsübersicht4-3
4.2.2	Papiereinzugseinheitanwahl4-4
4.2.3	Papiergrößenermittlung
4.3	Lasereinheit
4.3.1	Funktionsübersicht4-6
4.3.2	Laserstrahi4-6
4.3.3	Kollektivlinse4-7
4.3.4	Polygonspiegel4-7
4.3.5	Kondensorlinse4-7
4.3.6	Steuerungssensor
4.4	Trommeleinheit
4.4.1	Funktionsübersicht4-9
4.4.2	Transport des Resttoners
4.4.3	Trommelerstverwendungssensor
4.4.4	Trommeleinheitserkennungsschalter
4.5	Entwicklereinheit4-12
4.5.1	Funktionsübersicht
4.5.2	Tonerdichtesensor
4.5.3	Entwicklererstverwendungssensor
4.5.3	Tonerbehälter
4.6.1	Funktionsübersicht
4.6.2	Tonersensor
4.7	Fixiereinheit
4.7.1	Funktionsübersicht
4.8	Papierauswurfeinheit
4.8.1	Funktionsübersicht4-17
4.8.2	Papierauswurfsequenz4-17
4.8.3	Türsensor der Papierauswurfeinheit
4.8.4	Entladebürste
Abschnitt	5: Beschreibung elektronischer Schaltungen und Schaltpläne
5.1	Blockschaltbild
5.2	Allgemeine Beschreibung5-3
5.2.1	Netzteilprimärplatine5-3
5.2.2	Netzteilsekundärplatine5-3
5.2.3	Logikplatine5-3
5.2.4	Treiberplatine
5.2.5	Bedienerfeldplatine5-3
5.2.6	LCD-Platine5-3
5.2.7	Hochspannungsplatinen (Ladung/Entwickler und Übertragung)5-3
5.3	Beschreibung der Schaltungen
5.3.1	Netzteilschaltungen
5.3.1.1	Primärschaltungen5-4
5.3.1.2	+24 V = geregelt (DC +24 V R)5-5
5.3.1.3	+24 V = ungeregelt (DC +24 V NR)
5.3.1.4	+12 V=5-6
5.3.1.5	-12 V=5-6
5.3.1.6	+5 V=5-6
5.3.2	Logikschaltung

5.3.2.1	Zentraleinheiten (CPUs)
5.3.2.1.1	CPU1-68000-8
5.3.2.1.2	CPU2-63B03X
5.3.2.2	Spezial-ICs
5.3.2.2.1	GA1
5.3.2.2.2	GA2
5.3.2.2.3	GA3
5.3.2.2.4	GA4
5.3.2.2.5	GA5
5.3.2.3	Speicher
5.3.2.4	Reset-Schaltung
5.3.2.5	Takt
5.3.2.6	Speicherschutzschaltung
5.3.3	Bedienfeldmatrix/LED-Schaltung
5.3.4	Schnittstellenschaltungen
5.3.4.1	8 Bit-Parallelschnittstelle (Centronics)
5.3.4.2	Serielle RS-232C-Schnittstelle
5.3.5	Treiberschaltung
5.3.5.1	Hauptmotortreiberschaltung
5.3.5.1	Tonerbehältermotor-Treiberschaltung
5.3.5.2	Gebläsemotortreiberschaltung
5.3.5.4	Entlade-LED-Treiberschaltung
5.3.5.5	Spulentreiberschaltung
	Fixierschaltung
5.3.6	Fixierlampentreiberschaltung
5.3.6.1	Fixiertemperatursteuerschaltung
5.3.6.2	
5.3.7	Hochspannungsschaltungen (Lade/Entwickler- und Übertragungstreiberschaltung)
500	Schaltung der Sensoren und Schalter
5.3.8	Photosensoren und piezoelektrische Sensoren
5.3.8.1	Magnetsensor
5.3.8.2	Trommeleinheitserkennungsschalter
5.3.8.3	Trommelerstverwendungsschaltung
5.3.8.4	Entwicklereinheitserstverwendungsschaltung
5.3.8.5	Flüssigkristallanzeige (LCD)
5.3.9	Steuerschaltungen der Lasereinheit
5.3.10	
5.3.11	Steuerungsdiagramm
5.4	Platinenanschlußplan Erläuterung der Steckverbinder
5.5	
5.6	Bauteilbeschreibung
5.7	Schaltpläne
5.7.1	Hauptplatine
5.7.2	Netzteile
5.7.3	Treiberschaltplan
5.7.4	Schaltplan des Bedienfeldes
5.7.5	Schaltplan für Ladungs-, Entwickler- und Hochspannungseinheit
5.7.6	Schaltplan für Hochspannungseinheit
5.7.7	Schalplan der Entladeeinheit und Sensoren
5.7.8	Verdrahtungsplan des Centronicssteckers/RS-232
Abschn	itt 6: Aus- und Einbauverfahren
6.1	Äußere Gehäuseteile
6.1.1	Obere Gehäusehälfte
6.1.1.1	Vordere Abdeckung
6.1.1.2	Hintere Abdeckung
6.1.1.2	Obere rechte Abdeckung
6.1.1.4	Deckel
6.1.1.5	Papieraustrittsabdeckung
6.1.1.6	Papieraustritisabdeckung

	·
6.1.2	Untere Gehäusehälfte
6.1.2.1	Untere Gehäusehälfte6-4
6.1.2.2	Rechte Bodenabdeckung6-4
6.1.2.3 6.1.2.4	Linke Bodenabdeckung
6.1.2.4	Obere Gehäusehälfte
6.2.1	Ozonfiltereinheit
6.2.2	Trommeleinheit
6.2.2.1	OPC-Trommel
6.2.2.2	Ladekoronaeinheit
6.2.2.3	Spiralstab und Antriebszahnrad6-6
6.2.2.4	Tonerabstreifer
6.2.3	Entwicklereinheit 6-7
6.2.3.1	Obere Abdeckung der Entwicklereinheit6-7
6.2.3.2	Magnetwalzenbaugruppe6-7
6.2.3.3	Tonermischpaddel
6.2.3.4	Tonerverteiler und Dosierleiste6-8
6.2.4	Tonerbehälter
6.2.4.1	Montage des Tonerbehälters6-9
6.2.5	Logik-Platinenbaugruppe6-9
6.2.6	Treiberplatine
6.2.7	Lade/Entwicklerhochspannungsplatine 6-10
6.2.8	Papierauswurfeinheit
6.2.9	Lasereinheit6-11
6.2.10	Schnittstellensteckverbinder 6-11
6.2.11	Hauptmotor
6.2.12	Tonerbehältermotor
6.2.13	Gebläsemotor
6.2.14	Entlade-LED-Einheit
6.2.15	Gehäuselösehebel
6.2.16	Papierandruckwalzen
6.2.17	Interne Zahnräder
6.2.18	Führungshalter der Tonerbehältereinheit
6.2.19 6.2.20	0.45
0.2.2	Chassisrahmen
6.3	Papiertransporteinheit
6.3.1 6.3.1.1	Oberer Papierermittlungssensor
6.3.1.2	Oberer Papiertransportmagnet
6.3.1.3	Papiertransportwalzen
6.3.1.4	Papiertransportkupplungen
6.3.1.5	Schaltmagnet und Führungsblech
6.3.1.6	Papierübertragungsantriebswalze
6.3.1.7	Unterer Papierermittlungssensor6-19
6.3.1.8	Oberer Papiergrößenermittlungssensor
6.3.2	Coronaeinheit
6.3.3	Papiertransportwalzenbaugruppe
6.3.4	Hochspannungsplatine6-20
6.3.5	Unterer Papiertransportmagnet6-21
6.3.6	Papierdurchgangssensor6-21
6.3.7	Tonersammelsensor
6.3.8	Fixiereinheit6-22
6.3.8.1	Thermosicherung und Thermistor 6-22
6.3.8.2	Fixierlampe
6.3.8.3	Andruckwelle
6.3.8.4	Heizwalze
6.3.8.5	Andruckwalze und Zahnräder
6.3.9	Sockelrahmen
6.3.10	Netztransformatoren
6311	Primärplatine des Netzteils

6.3.12	Netzkabel6-25
6.3.13	Netzschalter6-25
6.3.14	Sekundärplatine des Netzteils
Abschnitt	t 7: Einstellung
7	Einstellungen
7.1	Zahnriemenspannung
7.2	Schaltmagnet
7.3	Magnetwalze
7.4	Tonerdichtesensor
7.5	Ladungs/Entwickler-Hochspannungsplatine
7.5.1	lc (Ladekorona)
7.5.2	Vz (Gitterspannung)
7.5.3	Vd (Entwicklervorspannung)
7.6	Hochspannungsplatine
7.6.1	It (Übertragungskoronastrom)
7.7	Druckpositionskalibrierung
7.7.1	Oberer Rand
7.7.2	Linker Rand7-6
7.8	Dosierleiste
Abschnitt	8: Vorbeugende Wartung
8.1	Allgemeines
8.2	Empfohlenes Werkzeug
8.3	Poinigungcompfoblunger
8.4	Reinigungsempfehlungen8-2 Wartungstabellen8-2
8.4.1	
8.4.2	Benutzerwartung8-2
8.4.2.1	Servicewartung8-3
8.4.2.2	Wartungszyklus
8.4.2.3	Schmierung
8.5	Empfohlene Schmierung
0.5	Reinigung des Wolframdrahts
Abschnitt	9: Fehlersuche
9.1	
9.2	Erläuterung der Begriffe
9.2.1	
9.2.2	Papierstau
9.2.3	
9.3	Serviceanforderung
9.4	Kein Betrieb
9.5	Kopierqualität9-11
9.5.1	Weiße Linien
9.5.2	Geisterbild/Doppelbild
9.5.3	Hintergrund
9.5.4	
9.5.4	Dunkle senkrechte Linien
9.5.6	Dunkle waagerechte Linien
9.5.7	
	Unregelmäßige Flecken auf dem Ausdruck
9.5.8 9.5.9	Ausdruck schwarz
9.5.9	Verschwommenes Bild
	Verschmutzte Ränder
9.5.11	Heller Druck
9.5.12	Kein Druck
9.6	Papierstau9-23
9.6.1	Papierstau 19-23
9.6.2	Papierstau 29-25
9.6.3	Papierstau 39-26

9.7	Gerätefehle9-27	
9.7.1	E109-27	7
9.7.2	E119-28	3
9.7.3	E129-29	3
9.7.4	E139-30)
9.7.5	E209-32	2
9.7.6	E21	3
9.7.7	E25	1
9.7.8	E26	;
9.7.9	E30	
9.7.10	E31	
9.7.11	E35	
9.7.11	E36	
9.7.12	E37	
9.7.14	E389-40	
9.7.15	E50	
9.7.16	E51	1
9.7.17	E52	
9.7.18	E539-43	3
9.7.19	E549-44	+
9.7.20	E559-44	ļ
9.7.21	E569-45	>
9.7.22	E579-45	
9.7.23	E589-46	ò
9.7.24	E609-46	3
9.7.25	E619-46	3
9.7.26	E629-47	
9.7.27	E639-48	
9.7.28	E649-49	
9.7.29	E659-49	
9.7.30	E709-50	
9.7.31	E809-5	
9.7.31 9.7.32	E80	
9.7.32	E819-5	
9.7.32	E819-5°	
9.7.32	E819-5	1
9.7.32 Abschnitt 10.1	Teileliste und Schmierung Äußere Gehäuseteile	1 2
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2	Trommeleinheit	1 2 4
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3	Trommeleinheit	1 2 4 6
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4	10: Teileliste und Schmierung Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-8	1 2 4 6 8
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5	10: Teileliste und Schmierung Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-8 Fixiereinheit 10-7	1 2 4 6 3
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6	10: Teileliste und Schmierung Äußere Gehäuseteile 10-3 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-8 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7	1 2 4 6 10 12
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7	10: Teileliste und Schmierung Äußere Gehäuseteile 10-2 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-6 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7	1 2 4 6 10 12
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8	E81 .9-5 10: Teileliste und Schmierung	1 2 4 6 10 12 14 16
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9	E81 .9-5 10: Teileliste und Schmierung	1 2 4 6 10 12 14 16 18
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10	E81 9-5 10: Teileliste und Schmierung 10-2 Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-5 Tonerbehältereinheit 10-5 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-7	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11	E81 9-5 10: Teileliste und Schmierung 10-2 Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-6 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-7 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-7 Gehäusegrundrahmen 10-7 Gehäusegrundrahmen 10-7	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 2 2 2 2 2 2
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12	E81 9-5 10: Teileliste und Schmierung 10-2 Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-6 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-6 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-7 Gehäusegrundrahmen 10-7 Papierkassette (A 4/Letter/Legal/Umschläge) 10-7	1 2 4 6 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 2 4
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13	E81 9-5 10: Teileliste und Schmierung 10-2 Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-6 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-7 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-2 Gehäusegrundrahmen 10-2 Papierkassette (A 4/Letter/Legal/Umschläge) 10-2 Verpackungsmaterial 10-2	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14	E81 9-5 10: Teileliste und Schmierung 10-2 Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-6 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-2 Gehäusegrundrahmen 10-2 Papierkassette (A 4/Letter/Legal/Umschläge) 10-2 Verpackungsmaterial 10-2 Hauptplatine 10-2	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14 10.15	10: Teileliste und Schmierung Äußere Gehäuseteile 10-2 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-6 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-2 Gehäusegrundrahmen 10-2 Papierkassette (A 4/Letter/Legal/Umschläge) 10-2 Verpackungsmaterial 10-2 Hauptplatine 10-2 Treiberplatine 10-3	1 2 4 6 3 10 12 14 16 18 22 24 27 33
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14 10.15 10.16	E81 9-5 10: Teileliste und Schmierung 10-2 Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-7 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Papierauswurfeinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-6 Gehäusegrundrahmen 10-6 Papierkassette (A 4/Letter/Legal/Umschläge) 10-6 Verpackungsmaterial 10-6 Hauptplatine 10-6 Treiberplatine 10-6 Netzteilprimärplatine 10-6	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14 10.15 10.16 10.17	E81 9-5-1 10: Teileliste und Schmierung 10-2 Äußere Gehäuseteile 10-4 Trommeleinheit 10-4 Entwicklereinheit 10-6 Tonerbehältereinheit 10-6 Fixiereinheit 10-7 Papiertransporteinheit 10-7 Chassis (A) 10-7 Chassis (B) 10-7 Mechanischer Grundrahmen 10-6 Gehäusegrundrahmen 10-6 Papierkassette (A 4/Letter/Legal/Umschläge) 10-6 Verpackungsmaterial 10-6 Hauptplatine 10-6 Treiberplatine 10-6 Netzteilprimärplatine 10-6 Netzteilsekundärplatine 10-6 Netzteilsekundärplatine 10-6	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14 10.15 10.16 10.17 10.18	Teileliste und Schmierung Tormmeleinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerbehältereinheit Tormerberauswurfeinheit Tormerberauswurfei	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14 10.15 10.16 10.17 10.18 10.19	To: Teileliste und Schmierung	1 2 4 6 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14 10.15 10.16 10.17 10.18 10.19 10.20	To: Teileliste und Schmierung	1 2 4 6 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
9.7.32 Abschnitt 10.1 10.2 10.3 10.4 10.5 10.6 10.7 10.8 10.9 10.10 10.11 10.12 10.13 10.14 10.15 10.16 10.17 10.18 10.19	To: Teileliste und Schmierung	1 2 4 6 3 10 11 14 16 16 16 17 17 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18

NAME OF THE OWNER OWNER OF THE OWNER O

ABSCHNITT 1 EINFÜHRUNG

1.1 Technische Daten

Тур	Schreibtischseitendrucker
Druckverfahren	Elektrophotographie mit Laserdioden
Druckgeschwindigkeit*	11 Seiten pro Minute maximal
Druckauflösung	300 Punkte pro Zoll (dpi)
Papiereingabe	2 Kassetten
Papierkapazität	Eingabe 250 Blatt pro Kassette Ausgabe 250 Blatt, seitenrichtig
Papiergröße	Standard; A 4 Optionen; Letter, Legal, Umschläge
Papiergewicht	60~90 g/m² (Einzelblatt)
Papiertransport	Transportwalzen und Eckenseparatoren
Dauerkopie	1-99, automatische Rückstellung auf 1
Aufwärmzeit	ca. 1 Minute
Spannung	220 V≈ ±10%, 5 A
Frequenz	50 Hz
Stromverbrauch	1.000 W (Max.)
Photorezeptor	organischer Photoleiter (OPC)
Belichtungssystem	Laserdiode
Dichtesteuerung	variabel
Fixiersystem	Wärme- und Druckwalzen
Entwicklungsprozeß	Zweikomponentenprozeß mit Magnetbürste und Trockentoner
Tonerzugabe	automatisch
Tonerauffüllung	Flasche – 260 g
Tonerverbrauch*	5000 Blatt/Flasche

^{*5,5%} Bildbereich — DIN A4, Textdruck, nur Originale

≪VORSICHT≫

Dieses Produkt verwendet einen Laser. Es dürfen nur die hier angegebenen Einstellungen oder Prozeduren verwendet werden, da sich sonst ein Strahlungsrisiko ergeben kann.

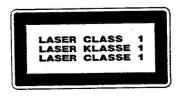
Transportfehleranzeige	LCD-Anzeige
Betriebsbedingungen	10–32,5 ℃ 20–80% rel. Luftfeuchtigkeit
Abmessungen	711,2×431,8×368,3 mm (B×T×H)
Gewicht	ca. 32,5 kg
Anzeige	15 Zeichen LCD
Schnittstellen	parallelRS-232C
Schriftarten	Courier 10, 12, 15, 16,66 cpi — normal und kursiv Courier (20 cpi) für Hoch- und Tiefstellung Century 702 mit Proportionalabstand — normal und kursiv
Emulationen**	Betriebsart Drucker PANASONIC LP HP LaserJet+ EPSON EPSON FX-286 (FX Serie) IBM IBM Proprinter DIABLO Diablo 630 PANASONIC Panasonic KX-P1083
Optionales Zubehör	M-RAM-Karte Papierkassette (Letter, Legal) Briefumschlagkassette

Änderungen der technischen Daten vorbehalten.

** IBM Proprinter ist ein Warenzeichen der International Business Machines Corp. IBM ist ein eingetragenes Warenzeichen der International Business Machines Corp. Epson ist ein Warenzeichen der Epson America, Inc. Diablo ist ein eingetragenes Warenzeichen der Xerox Corp. HP LaserJet ist ein Warenzeichen der Hewlett-Packard Company.

Der Schutz vor Laserstrahlung wird durch das Gehäuse und die optische Druckwalze sichergestellt.



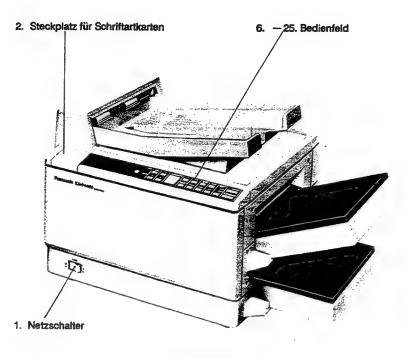


DANGER-Invisible laser radiation when open and interlock defeated. AVOID DIRECT EXPOSURE TO BEAM. VORSICHT-Unsichtbare Laserstrahlung, wenn Abdeckung geöffnet und Sicherheitsverriegelung überbrückt. NICHT DEM STRAHL AUSSETZEN. ATTENTION-Rayonnement laser invisible dangereux en cas d'ouverture et lorsque la sécurité est neutralisée. EXPOSITION DANGEREUSE AU FAISCEAU.

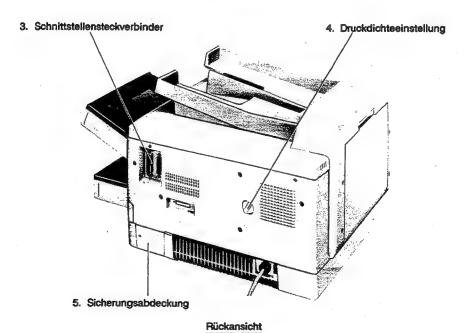
1.2 Bedienelemente/Anzeigen

1.2.1 Bedienelemente

Die Bedienelemente werden in der folgenden Zeichnung gezeigt. Die Zahlen beziehen sich auf die Erläuterung in Abschnitt 1.2.2.



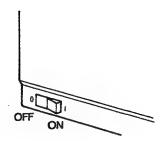
Vorderansicht



1.2.2 Funktionen der Bedienelemente

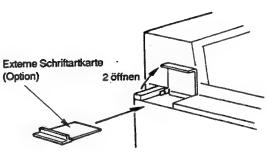
1. Netzschalter

Der Netzschalter wird zum Ein- und Ausschalten des Druckers verwendet.



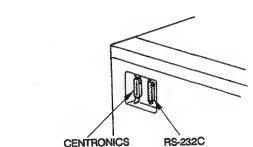
2. Steckplatz für Schriftartkarten

Wenn Sie außer den eingebauten Schriftarten weitere Schriftarten verwenden wollen, stecken Sie hier eine optionale Schriftartkarte ein.



3. Schnittstellensteckverbinder

Diese Steckverbinder werden zum Anschluß an einen Computer verwendet. Es ist sowohl der Parallelanschluß (Centronics) als auch der serielle Anschluß (RS-232C) zulässig. Der Eingang wird mit dem Schnittstellenschalter auf dem Bedienfeld gewählt.



4. Einstellung der Druckdichte

Durch Rechtsdrehung erhalten Sie einen etwas dunkleren Druck, durch Linksdrehung einen etwas helleren.

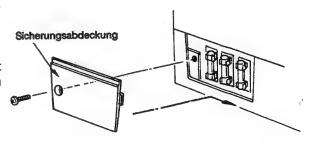


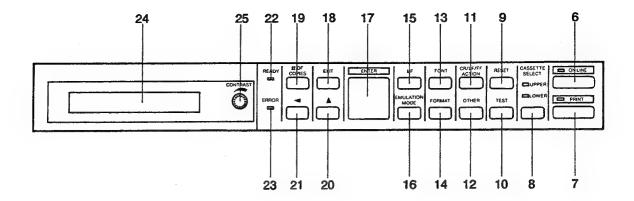
5. Sicherungsabdeckung

Diese Abdeckung muß entfernt werden, um eine der drei Sicherungen auszutauschen.

<< Vorsicht >>

Vergewissern Sie sich, daß das Gerät abgeschaltet und der Stecker aus der Steckdose gezogen worden ist, bevor Sie diese Sicherungen austauschen.





6. ONLINE-Taste

Schaltet das Gerät zwischen Online und Offline um. Im Online-Modus kann der Drucker Daten vom Computer empfangen, und die Online-Anzeige leuchtet. Im Offline- Modus kann der Drucker keine Daten vom Computer empfangen, und die Online-Anzeige ist aus. Der Offline- Modus ist zu verwenden, um die Druckereinstellungen am Bedienfeld zu ändern.

7. Drucktaste

Verwenden Sie diese Taste, um im Puffer verbliebene Daten auszudrucken. Wenn die PRINT-LED leuchtet, zeigt das an, daß noch Daten im Druckpuffer vorhanden sind.

8. CASSETTE SELECT-Taste

Wählt die obere, untere oder beide Papierkassetten an. Die Anzeigen leuchten dauerhaft, wenn eine volle Kassette installiert und gewählt ist. Ist eine Kassette gewählt, enthält aber kein Papier, blinkt die Anzeige und die LCD zeigt "paper out". Bei Einschaltung wählt die CPU des Druckers automatisch die untere Kassette.

9. RESET-Taste

Wählt die folgenden Reset-Arten:

VOREINSTELLUNG : stellt den Drucker in die Einschaltkonfiguration zurück BEFEHLE LOESCHEN: löscht alle vom Host-Computer eingestellten Betriebsarten

PUFFER LOESCHEN : löscht alle Daten, in dem Drucker-RAM- und Druckeremphangpuffer.
RAM-FONT LOESCH.: löscht alle Fonts, die in den Drucker-RAM geladen und gespeichert worden

sind

MACROS LOESCHEN: löscht alle im Drucker-RAM gespeicherten Macro-Befehle

10. TEST-Taste

Wird verwendet, um den Betriebszustand der Maschine zu überprüfen. Es sind zwei Ausdrucke verfügbar:

STATUSDRUCK PROBEAUSDRUCK : druckt eine Statusseite, die die aktuellen Druckereinstellungen aufführt.: druckt automatisch ein Blatt mit Zeichen unter Verwendung der gewählten

Schriftart.

11. CR/LF/FF-Taste

Fügt den vom Host-Computer gesendeten Wagenrücklauf-, Zeilenvorschubs- und Seitenvorschubscodes (CR, LF, FF) zusätzlich hinzu.

CR wird eine LF-Funktion hinzugefügt

LF wird eine CR-Funktion hinzugefügt (in der EPSON-Emulation wird CR allen Befehlen für den Papiertransport hinzugefügt)

FF wird eine CR-Funktion hinzugefügt

12. OTHER-Taste

Verwenden Sie diese Taste, um weitere Funktionen zu wählen:

EINSCH. ON-LINE

: wählt Online oder Offline bei Einschaltung

EIN. STAT.-DRUCK **HEX DUMP**

: wählt Statusausdruck bei Einschaltung : wählt Ausdruck der hexadezimalen Äquivalente der zum Drucker gesendeten

Zeichen

ZEITUEBERSCHR.

: wählt die Zeit, während der der Drucker auf eine volle Seite oder einen

Seitenvorschubsbefehl wartet

AUTOM.FORTSETZ

: wählt die Fortführung der Ausführung 10 s nach Unterbrechung durch einen

behebbaren Fehler

DAUER SPEICHERN : speichert die für den Drucker eingestellten Werte

13. FONT-Taste

Wählt eine der eingebauten Schriftarten oder die externe Schriftartkarte.

14. FORMAT-Taste

Wechselt zwischen senkrechtem (Portrait) und waagerechtem (Landscape) Papierformat. Der Standardwert ist die senkrechte Einstellung. Nach Auswahl des Papierformats können die folgenden Werte mit dieser Taste eingestellt werden: PAPIERFORMAT, NULLPUNKT X (X-Anfangspunkt), NULLPUNKT Y (Y-Anfangspunkt), ZEILEN PRO ZOLL (Zeilen pro Zoll), PAPIERLAENGE (Papierlänge), PAPIERBREITE (Papierbreite), SEITENLAENGE (Seitenlänge), SEITENBREITE (Seitenbreite), OBERER RAND (oberer Rand), UNTERER RAND (unterer Rand), LINKER RAND (linker Rand) und RECHTER RAND (rechter Rand).

15. I/F-Taste

Wählt die Parallelschnittstelle oder die serielle Schnittstelle. Bei serieller Übertragung (RS232C) werden mit dieser Taste außerdem die Leitungsprozedur (PROTOKOLL), POLARITAET, die Übertragungsgeschwindigkeit (BAUDRATE), die Parität (PARITAET), die Anzahl der Datenbits (WORTLAENGE) und die Anzahl der Stopbits (STOPBITS) eingestellt.

16. EMULATION-Taste

Wählt den vom Drucker emulierten Modus und ermöglicht die folgenden zusätzlichen Einstellungen:

Modus

Einstellungen

Panasonic LP: SYMBOL SETZEN (ROMAN-8, DAENEM/NORW., ENGLAND, FRANKREICH,

DEUTSCHLAND, ITALIEN, SCHWED./FINNL., SPANIEN)

DIABLO

: SCHRIFTFORM (10, 12, 15), ZEICHENSATZ (wie oben)

EPSON

: SCHRIFTFORM (NORMAL, FETTDRUCK, DOPPELDRUCK, DOPPELTE BREITE)

ZEICHENSATZ (USA, FRANKREICH, DEUTSCHLAND, ENGLAND,

DAENEMARK1, SCHWEDEN, ITALIEN, SPANIEN, JAPAN, NORWEGEN,

DAENEMARK2)

NULLDARSTELLUNG (0, 0)

IBM

: SCHRIFTFORM (NORMAL, FETTDRUCK, DOPPELTE BREITE)

ZEICHENSATZ (IBM ZEICHENS 1, IBM ZEICHENS 2) NULLDARSTELLUNG (0, 0)

PANASONIC : PANAS. (STANDARD, IBM)

(Wird der Standard-Modus gewählt, sind die EPSON-Einstellungen aktiviert. Wird der

IBM-Modus gewählt, sind die IBM-Einstellungen aktiviert).

17. ENTER-Taste

Gibt alle durch andere Tasten eingestellten und auf der LCD angezeigten Betriebsarten oder Werte in den Drucker- RAM ein.

18. EXIT-Taste

Unterbricht alle gegenwärtigen Einstellungen und bringt den Drucker in den Offline-Modus zurück.

19. #OF COPIES-Taste

Wird zur Einstellung der Anzahl der von jedem zum Drucker gesendeten Dokument zu druckenden Kopie verwendet. Diese Taste wird verwendet, wenn die Computersoftware nicht den Ausdruck mehrerer Kopien eines Dokuments ermöglicht.

20. ▲ Taste

Ändert eine auf der LCD angezeigte Meldung oder erhöht eine angezeigte Zahl um 1.

21. ◀ Taste

Ändert die angezeigte Meldung oder wechselt bei der Eingabe von Zahlen zwischen der Einer- und Zehnerposition.

22. READY-Anzeige

Leuchtet, wenn der Drucker druckbereit ist. Blinkt während der Aufwärmzeit, gleichzeitig zeigt die LCD BITTE WARTEN.

23. ERROR-Anzeige

Leuchtet, wenn ein interner Fehler aufgetreten ist, z.B. ein Papierstau oder ein Speicherüberlauf.

24. LCD-Anzeige

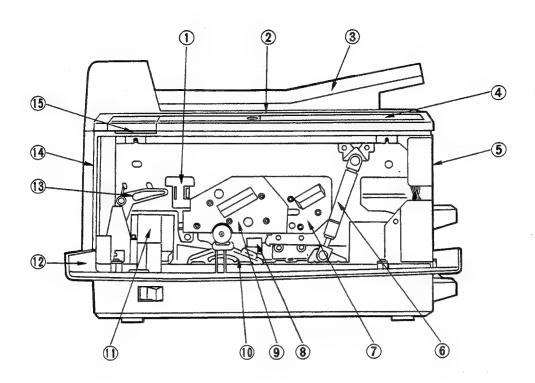
Zeigt Meldungen über den Status, die Einstellungen usw. für den Bediener.

25. LCD-Kontrastregler

Der Kontrast wird durch Rechtsdrehung erhöht.

1.3 Lage der Teile

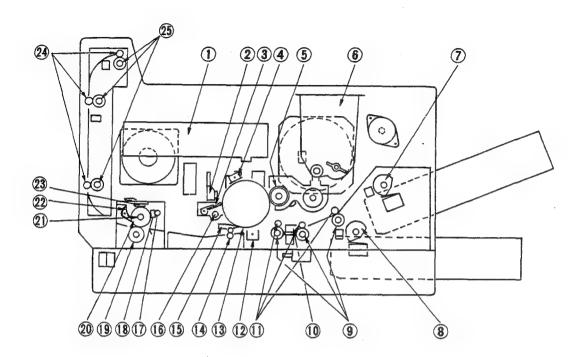
1.3.1 Teile an der Frontseite



- 1. Ozonfilter
- 2. obere Abdeckung
- 3. Papierablage4. Bedienfeld
- 5. rechte Seitenabdeckung
- 6. Gasdruckfeder
- 7. Entwicklereinheit
- 8. Ladedraht (corona)

- 9. Trommeleinheit
- 10. Tonersammelflasche
- 11. Fixiereinheit
- 12. vordere Abdeckung
- 13. Gehäuselösehebel
- 14. Papierausgabeabdeckung
- 15. Schriftartkartensteckplatz

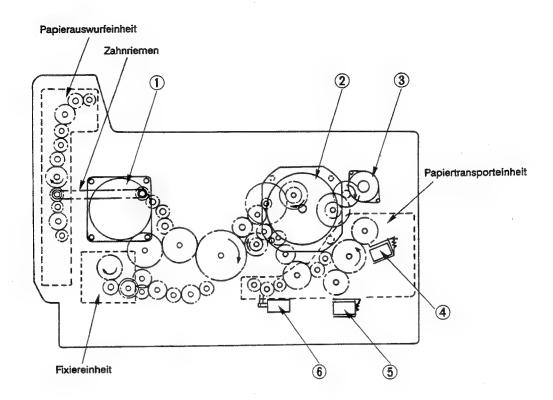
1.3.2 Wesentliche mechanische Bauteile



- 1. Lasereinheit
- 2. Entlade-LED-Einheit
- 3. Reinigungsklinge
- 4. Ladekorona
- 5. Magnetwaize
- 6. Tonerbehälter
- 7. obere Papiertransportwalze
- 8. untere Papiertransportwalze
- 9. Papiertransportantriebswalzen
- 10. Torblech
- 11. Papierandruckwalzen
- 12. Übertragungskorona
- 13. OPC-Trommel

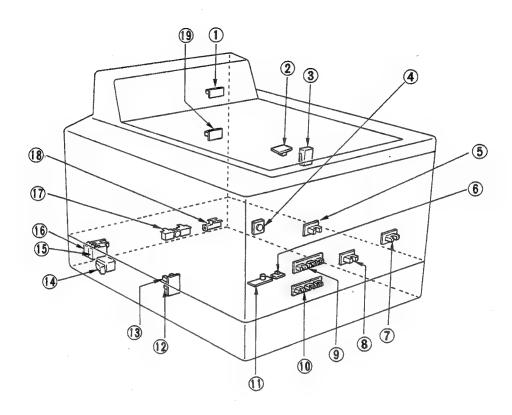
- 14. Transportwalzen
- 15. Trommelseparator
- 16. Spiraistab
- 17. Thermistor
- 18. Thermosicherung
- 19. Andruckwalze
- 20. Heizwalze
- 21. Fixierlampe
- 22. Heizwalzenseparator
- 23. Reinigungskissen
- 24. Papierauswurfandruck walzen
- 25. Papierauswurfwalzen

1.3.3 Motoren, Spulen und Zahnraddrehrichtungen



- Lüftungsgebläsemotor
 Hauptmotor
- 3. Tonerzufuhrmotor
- obere Papiertransportspule
 untere Papiertransportspule
- 6. Schaltmagnet

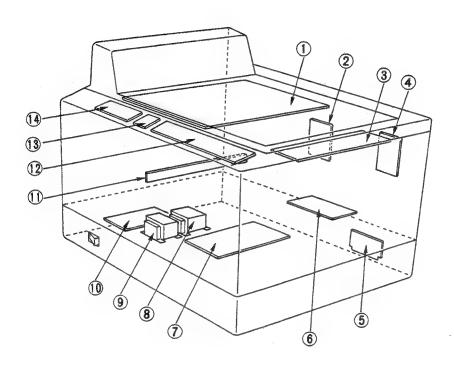
1.3.4 Schalter und Sensoren



- 1. Papierauswurfsensor
- 2. Erstverwendungssensor, Trommeleinheit
- 3. Trommelerkennungsschalter
- 4. Tonerpegelsensor
- 5. Papierdurchgangssensor
- 6. Erstverwendungssensor, Entwicklereinheit
- 7. oberer Papierermittlungssensor
- 8. unterer Papierermittlungssensor
- 9. oberer Papiergrößenermittlungssensor
- 10. unterer Papiergrößenermittlungssensor

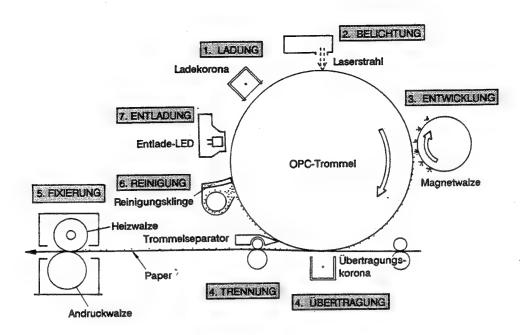
- 11. Tonerdichtesensor
- 12. Tonersammelflaschensensor
- 13. Tonerrestpegelsensor
- 14. Netzschalter
- 15. Verriegelungsschalter, Frontabdeckung
- 16. Gehäuseverriegelungsschalter
- 17. Thermosicherung
- 18. Thermistor
- 19. Papierauswurfklappensensor

1.3.5 Platinen und Transformatoren



- 1. Logikplatine
- 2. Ladungs/Entwicklungs-Hochspannungsplatine
- 3. Treiberplatine
- 4. Schnittstellenplatine
- 5. Sicherungsplatine
- 6. Übertragungshochspannungsplatine
- 7. Sekundärspannungsversorgungsplatine
- 8. Transformator A
- 9. Transformator B
- Primärspannungsversorgungsplatine
 Entlade-LED-Platine
- 12. Bedienfeldplatine
- 13. LCD-Kontrastplatine
- 14. LCD-Platine

1.4 Druckvorgang



1. Laden

Im Dunkeln legt die Ladekorona eine hohe gleichmäßige negative Spannung an die Oberfläche der organischen Photoleitertrommel (OPC). Der Ladepegel beträgt ca. 660 V = und bleibt bestehen, da die OPC-Trommel im Dunkeln einen hohen elektrischen Widerstand besitzt.

2. Belichtung

Der Laserstrahl wird vom mehrflächigen Spiegel (Polygonspiegel) durch die Sammellinse reflektiert und nach Durchlaufen einer bildbildenden Linse (fθ) und einem Spiegel auf der Trommel fokussiert. Wo der Laserstrahl auftritt, verschwindet die negative Ladung, während sie an den unbelichteten Stellen beibehalten wird. Dadurch formt sich auf der Trommel ein latentes elektrisches Bild entsprechend der Vorlage.

3. Entwicklung

Der Entwickler ist eine Mischung aus feinkörnigem Toner (der aus hochfestem Harz besteht) und einem Träger (der aus einem Ferrit besteht). Der Toner ist negativ aufgeladen, während der Träger positiv geladen ist. Diese Kombination bildet eine Bürstenwirkung auf der Magnetwalze. Wo die magnetische Bürste die Trommel leicht berührt, wird der negativ geladene Toner vom latenten Bild auf der Trommel angezogen. Das latente Bild wird damit in ein sichtbares Bild auf der Trommel umgewandelt. Eine Vorspannung wird an die magnetische Bürste gelegt, um eine maximale Druckqualität zu erreichen.

4. Übertragung und Trennung

Während das Papier zwischen der Trommel und der Transferkorona hindurchgeführt wird, wird an die Rückseite des Papiers eine positive Spannung angelegt. Die negativen Tonerteilchen werden dann von der Trommeloberfläche auf das Papier übertragen. Nach der Übertragung entfernt der Trommelseparator das Papier von der Trommeloberfläche.

Nach der Trennung läuft das Papier durch die Fixierwalzen und wird dort Wärme und Druck ausgesetzt. Die Fixiertemperatur beträgt ca. 180°C, der Druck ca. 0,21 kg/cm. Dieses bindet oder fixiert den Toner an das Papier.

Nach der Übertragung bleibt etwas Toner auf der Trommeloberfläche. Eine Reinigungsklinge schabt den Resttoner von der Trommeloberfläche ab. Der restliche Toner wird in die Tonersammelflasche geleitet.

Die Entlade-LED neutralisiert die gesamte Oberfläche der Trommel auf einen gleichmäßigen Restpotentialpegel und entlädt die Oberfläche der Trommel als Vorbereitung für den nächsten Druckzyklus.

ABSCHNITT 2 AUSPACKEN UND INSTALLATION

2.1 Installationsanforderungen

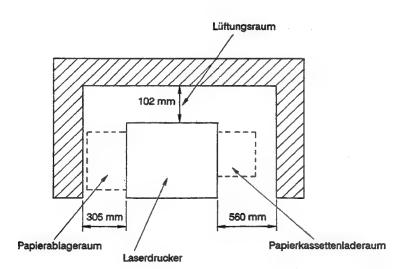
2.1.1 Umgebungsbedingungen

Temperaturbereich : 10 bis 32,5°C
 Rel. Luftfeuchtigkeit : 20% bis 80%
 Gewicht : 32,5 kg

- 4. Installieren Sie den KX-P4450 nicht unter den folgenden Bedingungen:
 - a. extrem hohe oder niedrige Temperaturen oder extrem hohe oder niedrige Luftfeuchtigkeit
 - b. direktes Sonnenlicht
 - c. hohe Staubkonzentration
 - d. schlechte Lüftung
 - e. chemische Dämpfe
 - f. extreme Vibration
 - g. direkter Luftstrom der Klimaanlage
- 5. Stellen Sie den Laserdrucker auf eine stabile, ebene Unterlage.

2.1.2 Minimaler Platzbedarf

rechts: 560 mm
 links: 305 mm
 hinten: 102 mm

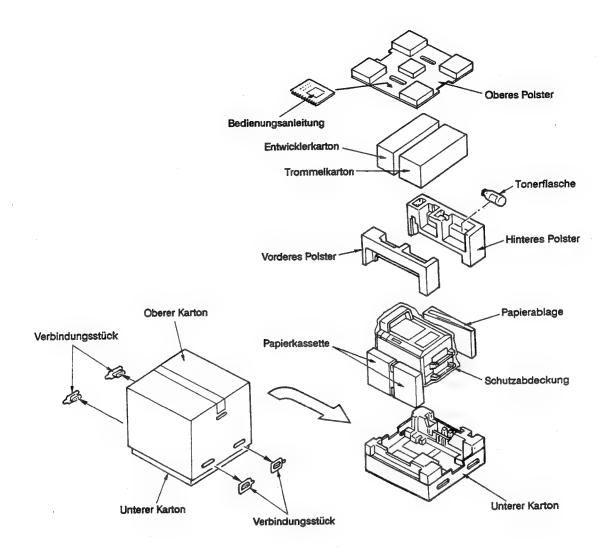


2.1.3 Spannungsversorgung

1. Eingangsspannungspegel: 220 V≈, 50 Hz, 5 A

2. kein Verlängerungskabel

2.2 Auspacken



2.2.1 Außenkarton

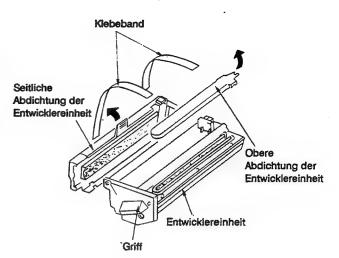
- 1) Entfernen Sie die vier Verbindungsstücke vorn Außenkarton und nehmen Sie den oberen Karton vorsichtig ab.
- 2) Entfernen Sie die Bedienungsanleitung und das obere Poister.
- 3) Entfernen Sie die Entwicklereinheit, die Trommeleinheit und die Tonerflasche.
- 4) Entfernen Sie die vorderen und hinteren Polster.
- 5) Entfernen Sie die beiden Papierkassetten und die Papierablage.
- 6) Heben Sie den Laserdrucker aus dem unteren Karton heraus.

2.2.2 Entwicklereinheit

- Entfernen Sie die Entwicklereinheit aus ihrem Karton.
- Entfernen Sie die Außenpolster und öffnen Sie den Schutzbeutel, indem Sie ihn an einem Ende aufschneiden.
- Entfernen Sie die Innenpolster und den Plastikbeutel.
- Enfernen Sie das Klebeband und schütteln Sie den Entwickler leicht in waagerechter Richtung, um den Tonerpegel auszugleichen.
- 5) Entfernen Sie vorsichtig die obere und die seitliche Abdichtung.

≪ANMERKUNG >>>

- 1. Verwenden Sie keine anderen Tonerarten.
- 2. Lassen Sie keinen Staub oder kleine Teilchen in die Entwicklereinheit gelangen.
- Setzen Sie die Entwicklereinheit keiner hohen Luftfeuchtigkeit aus und stellen Sie sie nicht in direktes Sonnenlicht.
- Kippen Sie die Entwicklereinheit nicht, w\u00e4hrend oder nachdem Sie die Abdichtungen entfernt haben.

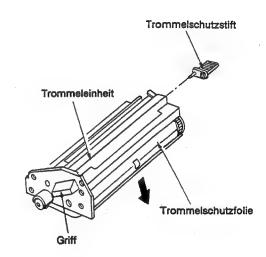


2.2.3 Trommeleinheit

- Entfernen Sie die Trommeleinheit aus ihrem Karton.
- Entfernen Sie die Außenpolster und öffnen Sie den Schutzbeutel, indem Sie ihn an einem Ende aufschneiden.
- Entfernen Sie die Innenpolster und den Plastikbeitfel
- Entfernen Sie die OPC-Trommelschutzfolie durch Abziehen des Klebebands.
- 5) Entfernen Sie den Trommelschutzstift.

≪ANMERKUNG>>>

- 1. Berühren Sie nicht die gelbliche grüne Oberfläche der OPC-Trommel.
- 2. Setzen Sie die Trommeleinheit keinem direkten Licht aus.
- 3. Stellen Sie die Trommeleinheit nicht in einen feuchten Bereich.



2.3 Installation

≪ANMERKUNG >>>

Installieren Sie zuerst die Entwicklereinheit und dann die Trommeleinheit.

2.3.1 Maschineninstallation

- Öffnen Sie die vordere Abdeckung des Laserdruckers und heben Sie die obere Gehäusehälfte an, indem Sie den Freigabehebel anheben.
- 2. Halten Sie die Entwicklereinheit am Griff und stecken Sie sie in den Laserdrucker.
- 3. Halten Sie die Trommeleinheit am Griff und stecken Sie sie in den Laserdrucker.

ANMERKUNG >>>

Wenn das Zahnrad der Trommeleinheit nach Installation nicht faßt, verdrehen Sie es ein wenig und installieren Sie die Einheit erneut.

4. Ziehen Sie die gelbliche grüne Befestigungsschraube an.

≪ANMERKUNG ≫

Installieren Sie zuerst beide Einheiten und ziehen erst danach die gelbliche grüne Schraube an.

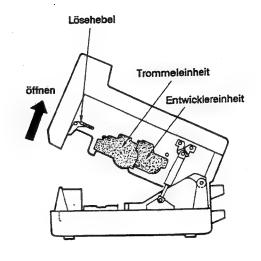
- Schließen Sie die obere Gehäusehälfte und die vordere Abdeckung.
- 6. Legen Sie Papier in die Papierkassetten ein und installieren Sie die Papierkassetten.
- 7. Füllen Sie den Toner (2.3.2).
- 8. Installieren Sie die Papierablage.

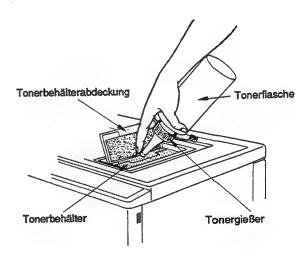
2.3.2 Toner einfüllen

≪ANMERKUNG≫

Schütteln Sie die Tonerflasche heftig, um alle Klumpen zu entfernen, bevor Sie sie öffnen.

- 1. Öffnen Sie die Abdeckung des Tonerbehälters.
- Gießen Sie den Toner in den Tonerbehälter. Drücken Sie zur Unterstützung leicht auf die Flasche.
- Schließen Sie die Abdeckung des Tonerbehälters.





2.4 Transport

Soll das installierte Gerät transportiert werden, sind die folgenden Vorbereitungen erforderlich.

- 1. Entfernen Sie die Entwicklereinheit, bringen Sie die seitliche und obere Versiegelung wieder an, wickeln Sie Klebeband um die Entwicklereinheit und packen Sie den Entwickler wieder in seinen Kar-
- 2. Entfernen Sie die Trommeleinheit aus der Maschine und verpacken sie diese wieder in der Original

3. Entfernen Sie die Tonersammelflasche und verschließen Sie sie mit der grünen Kappe.

- 4. Entfernen Sie alle Tonerreste aus dem Tonerbehälter und dem Gerät mit einem Staubsauger, um eine Tonerausbreitung zu vermeiden.
- 5. Ist die Maschine zu schmutzig, reinigen Sie sie mit einem Staubsauger.

Verpacken Sie die Maschine in den Originalkarton.

Beachten Sie den Hinweis "not upside down" auf dem Karton.

<<Wiichtiger Hinweis≫

Werden die Punkte 1-5 nicht ordnungsgemäß ausgeführt, kann es zu einem Totalschaden des Gerätes führen, der eine Wiederinstandsetzung des Laserdruckers nicht mehr ermöglicht sowie auch alle Garantieansprüche ausschließt.

ABSCHNITT 3 BEDIENUNG

3.1 Druckerbetrieb

Dieser Abschnitt umfaßt die Grundbedienung des Laserdruckers KX-P4450.

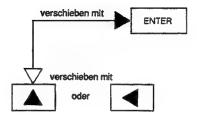
3.1.1 Druckerbetriebsarten

- 1. Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose und schließen Sie das Schnittstellenkabel an den Laserdrucker an.
- Schalten Sie den Laserdrucker ein.
 Die LCD zeigt ca. eine Minute "BITTE WARTEN" (Aufwärmzeit).
 Nach dem Aufwärmen erscheint die Meldung "ON LINE".
- Zur Änderung einer Funktionseinstellung drücken Sie die ONLINE-Taste, um den Drucker OFFLINE zu setzen.
- 4. Drücken Sie die Taste EMULATION, um die Druckerbetriebsart auszuwählen.

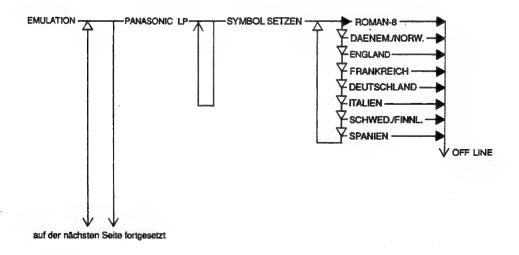
« ANMERKUNG »

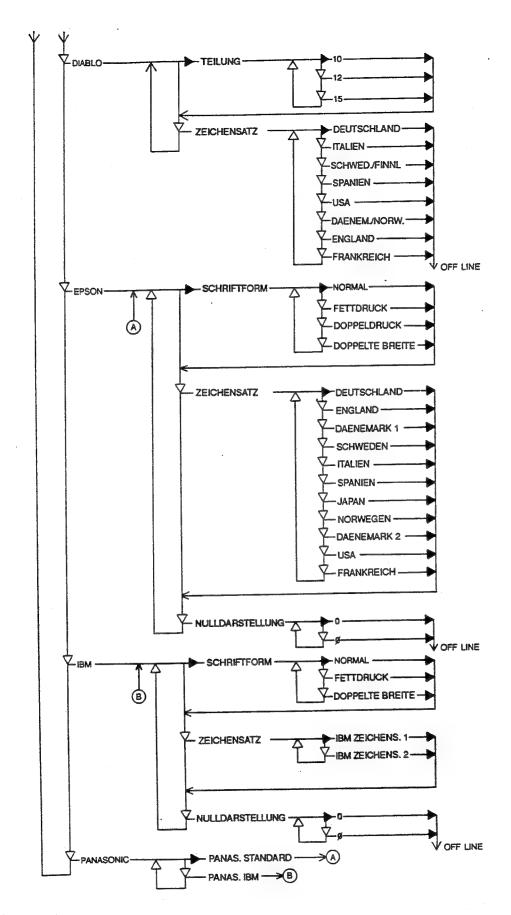
Alle Funktionen werden durch eine Kombination der ENTER-Taste und der Pfeil-Tasten gewählt. Die ENTER-Taste wird für eine waagerechte Verschiebung und die Pfeil-Tasten für eine senkrechte Verschiebung verwendet, wie es im folgenden Diagramm gezeigt wird.

Die Betriebsart kann durch mehrfaches Drücken der Taste zur ersten Anzeige zurückgebracht werden.



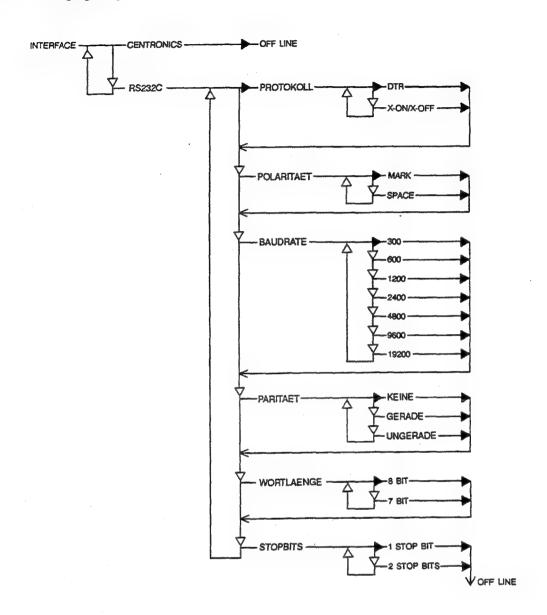
Das folgende Diagramm zeigt alle EMULATIONS-Funktionen, die bei der Auswahl der Funktionen gezeigt werden.





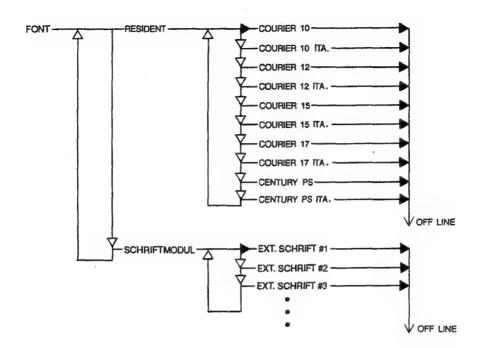
5. Drücken Sie die EXIT-Taste, um den EMULATIONS-Modus zu verlassen.

 Drücken Sie die INTERFACE-Taste, um den Übertragungsanschluß zu wählen.
 Das folgende Diagramm zeigt alle Funktionen des Übertragungsanschlusses. Diese werden auf der LCD- Anzeige gezeigt.



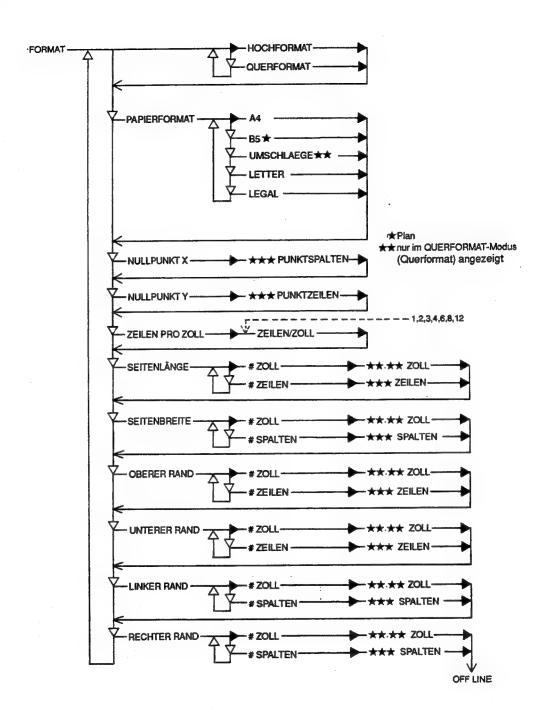
7. Drücken Sie die EXIT-Taste, um den SCHNITTSTELLEN-Modus (INTERFACE) zu verlassen.

Drücken Sie die FONT-Taste, um die Schriftarten auszuwählen.
 Das folgende Diagramm zeigt alle residenten und externen Schriftarten (Fonts), die bei der Auswahl dieser Funktionen angezeigt werden.



9. Drücken Sie die EXIT-Taste, um den Schriftartenmodus (Font) zu verlassen.

Drücken Sie die FORMAT-Taste, um das Format des Dokuments zu wählen.
 Das folgende Diagramm zeigt alle Formatparameter, die bei der Auswahl dieser Funktion angezeigt werden.

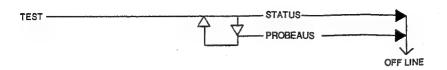


11. Drücken Sie die EXIT-Taste, um den FORMAT-Modus zu verlassen.

12. Drücken Sie die Taste # OF COPIES, um die Anzahl der gedruckten Kopien einzustellen.

Die maximale Kopienanzahl beträgt 99.

- 13. Drücken Sie die EXIT-Taste, um den Kopienmodus (# OF COPIES) zu verlassen.
- 14. Drücken Sie die TEST-Taste um eine Status- oder eine Zeichenseite auszudrücken



15. Drücken Sie die EXIT-Taste um den TEST-Mode zu verlassen.

Diese Verfahren sind nur eine kurze Zusammenfassung. Eine genauere Beschreibung entnehmen Sie bitte aus dem Bedienerhandbuch.

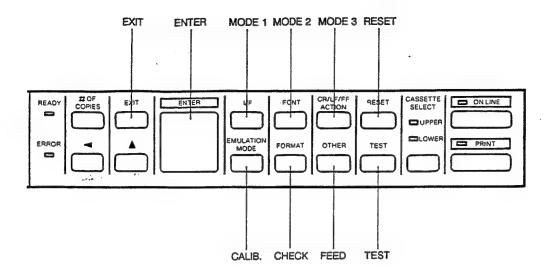
3.2 Servicemodus

3.2.1 Einstellung des Servicemodus

Der Servicemodus wird durch Festhalten der EXIT-Taste beim Einschalten des Druckers aktiviert. Nach der Aufwärmung erscheint "SERVICE MODE" in der LCD-Anzeige. Der Servicemodus wird durch Abschalten des Laserdruckers aufgehoben.

3.2.2 Steuerungsfunktionen im Servicemodus

Im Servicemodus werden die Steuerungsfunktionen geändert, wie es unten gezeigt wird:



« ANMERKUNG »

Bitte drücken Sie im Servicemodus keine anderen Tasten als die, die heir beschrieben sind, dies könnte sonst zu einem Fehlverhalten der Funktionen des Druckes führen.

3.2.2.1 Taste MODUS 1 (I/F)

Entfernen Sie die beide Kassetten und drücken Sie die Taste MODUS 1 gefolgt von ENTER, um den Papierverarbeitungsbereich laufen zu lassen. Der Hauptmotor wird aktiviert und Papier wird aus der unteren Kassette eingezogen. Die folgenden Sensoren werden ignoriert: Papierermittlung, Papiergrößenermittlung, Papiertransport, Papierauswurf, Tonerflasche und Tonerdichte. Die Ladekorona, der Entwickler und die Entlade-LED arbeiten normal, aber die Übertragungskorona, der Laser und der Tonerbehältermotor werden nicht aktiviert.

<< ANMERKUNG >>

Diese Betriebsart muß mit entfernten Papierkassetten ausgeführt werden. Sie kann nicht eingeschaltet werden, wenn die untere und obere Kassette installiert sind.

Drücken Sie die Taste ENTER, um den MODUS 1 zu verlassen.

3.2.2.2 Taste MODUS 2 (FONT)

Entfernes Sie die beide Kassetten. Der Modus 2 wird verwendet, um die von dem Thermistor ermittelte Fixiertemperatur zu überprüfen.

Drücken Sie zur Auswahl die Taste MODUS 2 (FONT). Der Hauptmotor wird dauernd erregt, und der Tonerbehältermotor wird 100 Impulse lang erregt. Die Temperatur wird in °C auf dem LCD angezeigt und alle 0,5 s aktualisiert. Die Fixiertemperatur wird im Bereich 148–204°c angezeigt. Liegt sie höher oder tiefer, wird die jeweilige Grenztemperatur (149°C bzw. 205°C) (300°F bzw. 400°F) angezeigt.

<< ANMERKUNG>>

Dies Betriebsart muß mit entfernten Papierkassetten ausgeführt werden.

Um den MODUS 2 zu verlassen, drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.3 Taste MODUS 3 (MODUS CR/LF/FF)

Verwenden Sie diese Taste, um den Tonerdichteschwellenwert und die Ausgabe des Tonerdichtesensors zu überprüfen.

3.2.2.3.1 Anderung des Tonerdichteschwellenwerts

Wählen Sie den Modus "T.EMPF.WERT" und drücken Sie die ENTER-Taste, um den Tonerdichtepegel anzuzeigen.

Wählen Sie den Tonerdichtepegel unter Verwendung der Taste und drücken Sie die ENTER-Taste, um Ihre Wahl einzugeben. Die Differenz zwischen zwei Einstellungen beträgt jeweils 0,15 V.

DENSITY 1 ---- Druck mit höherer Dichte (dunkler Druck)

DENSITY 2 ----

DENSITY 3 ---- Werkseinstellung

DENSITY 4 ----

DENSITY 5 --- Druck mit niedriger Dichte (heller Druck)

3.2.2.3.2 Überprüfung der Ausgabe des Tonerdichtesensors

Wählen Sie den Modus "T.EMPF.ANZEIGE" und drücken Sie die ENTER-Taste, um die Ausgabe des Tonerdichtesensors zu überprüfen. Der Hauptmotor und der Absatzmotor werden aktiviert, und die Ausgangsspannung des Tonerdichtesensors wird angezeigt.

Um diesen Modus zu verlassen, drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.4 Reset-Modus

Der Reset-Modus wird verwendet, um ausgewählte Bereiche des Maschinen-RAM zu ändern. Unter Verwendung des Permanentbereichs werden Emulation, Schriftart und andere Einstellungen auf die ursprünglichen Werkseinstellungen zurückgestellt. Die Aktualisierung wird verwendet, um den Intervallzähler, den Staumarkenzähler und den Fehlermarkenzähler zu löschen.

Die Rückstellwerte des Permanentbereichs sind:

Emulation:

Panasonic LP

Seitenausrichtung:

hochkant

Standardschriftart:

Courier (resident)

Papiergröße:

A4

Seitenformatierung:

Breite:

7,79 Zoli

Länge: 11,69 Zoll

X-Anfangspunkt: 50 Punkte oberer Rand:

0,5 Zoll

Y-Anfangspunkt:

0 Punkte

linker Rand:

0.0 Zoll

unterer Rand: rechter Rand:

11, 19 Zoll 7,79 Zoll

Zeilen pro Zoll: Zeichenabstand: 6 lpi

Kopienanzahl:

10 cpi 1

Wirkung des

Steuercodes:

CR = nur CR, LF = nur LF, FF = nur FF

Einschaltwahl: Statusprint bei POWER ON: Aus

HEX-Dump: Daten-Zeit:

Aus Aus Aus

Fortsetzung autom.: Schnittstelle:

Centronics

3.2.2.4.1 Permanentbereichsrückstellung

Wählen Sie "DAUERH.EINSTEL." und drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.4.2 Aktualisierungsrückstellung

Wählen Sie "DATUM NEUEINST." und drücken Sie die ENTER-Taste. Verwenden Sie die Tasten oder , um die Daten zu ändern. Der Intervallzähler, der Papierstauzähler und der Fehlermarkenzähler werden zurückgestellt.

3.2.2.4.3 Werksservice (Factory Reset)

Der Werksservice wird im Außendienst nicht angewendet.

3.2.2.5 Kalibrierungsmodus

Der Kalibrierungsmodus wird verwendet, um die Position des Laserstrahls auf der OPC-Trommel einzustellen. Dieser Modus wird hauptsächlich verwendet, wenn die Lasereinheit ausgetauscht wird.

3.2.2.5.1 Einstellung des oberen Randes

Wählen Sie "OBERE JUSTAGE" und drücken Sie die ENTER- Taste. Diese Einstellung verschiebt den Druckbereich in "Punktzeilenschritten" nach unten. 0-59 Punktzeilen sind akzeptierbar.

3.2.2.5.2 Einstellung des linken Randes

Wählen Sie "LINKE JUSTAGE" und drücken Sie die ENTER- Taste. Diese Einstellung verschiebt den Druckbereich nach rechts (vom linken Rand weg), und zwar in "Punktspaltenschritten". 0-59 Punktspalten sind akzeptierbar.

3.2.2.6 Prüfmodus

Der Prüfmodus wird verwendet,um die Anzahl der Fehler, der Papierstaus und Papiertransporte zu erhalten

3.2.2.6.1 Kein Papierdurchgang

Dieser Bereich verfolgt "verlorengegangenes" Papier in der Maschine mit Hilfe der folgenden Punkte:

PUNKT 1=(Papier aus der Kassette eingezogen)—(Papier vom Papiertransportsensor ermittelt)
PUNKT 2=(Papier vom Papiertransportsensor ermittelt)—(Papier vom Papierausgangssensor ermittelt)
PUNKT 3=(Papier vom Papierausgangssensor ermittelt)—(Papier hat den Papierausgangssensor passiert)

Die Anzeige ändert sich automatisch einmal pro Sekunde und hält nach Anzeige aller Punkte an.

3.2.2.6.2 Fehlermarke

Dieser Fehlerzähler speichert die Anzahl der folgenden Fehler. Eine Erläuterung der Fehler ist in Abschnitt 9 enthalten.

U20	U35	E26	E57
U21	U 36	E30	E58
U22	U37	E31	E60
U23	U38	E35	E61
U24	U39	E36	E62
U25	U40	E37	E63
U26	J01	E38	E64
U27	E10	E50	E65
U28	E11	E51	E70
U30.	E12	E52	E80
U31	E13	E53	E81
U32	E20	E54	
U33	E21	E55	
U34	E25	E56	

Ist in einem Bereich kein Fehler aufgetreten, wird nichts angezeigt.

3.2.2.6.3 Gesamtzahl

Dieses ist die Gesamtseitenanzahl der vollendeten Papierdurchläufe. Wählen Sie "TOTAL COPYS" und drücken Sie die ENTER- Taste.

3.2.2.6.4 Intervallanzahi

Dieses ist die Anzahl der vollendeten Papierdurchgänge seit der letzten Servicemodusaktualisierung. Wählen Sie "INTERVAL COUNT" und drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.6.5 Trommelanzahl

Dieses ist die Anzahl der seit dem letzten Austausch der Trommel vollendeten Papierdurchläufe. Wählen Sie "COPYS TROMMEL" und drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.6.6 Entwickleranzahl

Dieses ist die Anzahl der seit dem letzten Austausch der Entwicklereinheit vollendeten Papierdurchläufe. Wählen Sie "COPYS ENTWICKL." und drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.7 Transportmodus

Dieser Modus wird für die Überprüfung des Betriebs der Trommeleinheit einschließlich des Papierwegs und der Sensoren verwendet. Er umfaßt drei Betriebsarten.

3.2.2.7.1 Einzeltransport

Ein Blatt Papier wird aus der gewählten Kassette eingezogen. Der Maschinenbetrieb hält nach dem Papierauswurf an.

Wählen Sie "One Time Feed" und drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.7.2 Fortlaufender Transport

Papier wird fortlaufend aus der gewählten Kassette eingezogen.

Wählen Sie "Continuous Feed" und drücken Sie die ENTER-Taste. Wird die ENTER-Taste erneut gedrückt, hält der Maschinenbetrieb sofort an, wodurch das Papier im Papierweg gelassen wird.

3.2.2.7.3 Werksservice

Der Werksservicemodus (Factory Service) besitzt keine Anwendung im Außendienstbereich.

3.2.2.8 Testmodus

Dieser Modus ermöglicht den Ausdruck verschiedener interner Testmuster.

3.2.2.8.1 Servicemuster

Das Servicemuster wird verwendet, um die Ausrichtung des Papiers, den Papierschräglauf, den Antriebsschlupf usw. zu prüfen. Es ist auf der Servicetestkarte gespeichert. Wählen Sie "Service Pattern" und drücken Sie die ENTER-Taste.

3.2.2.8.2 Zeichenausdruck

Es wird eine Seite aus Zeichen ausgegeben, die dem Zeichenausdruck im Druckmodus entspricht. Die Seitennummer wird bei diesem Muster in der oberen rechten Ecke gedruckt.

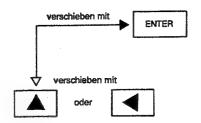
Wählen Sie "character print" und drücken Sie die ENTER-Taste.

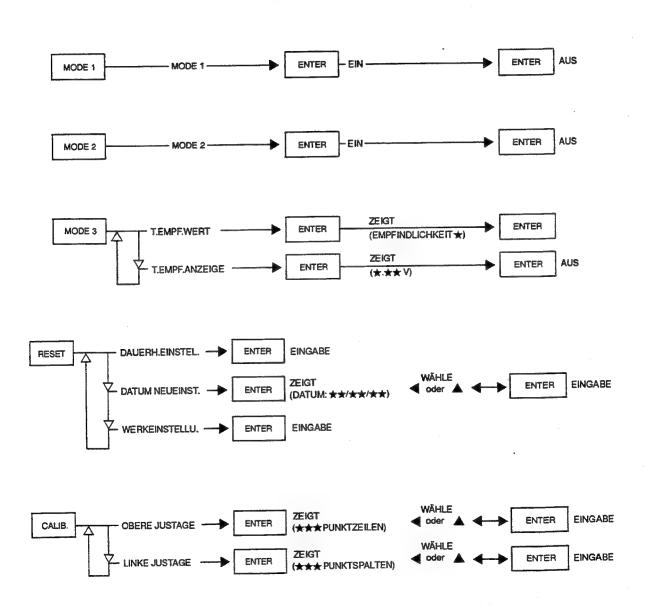
Durch das erneute Drücken der ENTER-Taste wird der Maschinenbetrieb angehalten, nachdem etwa drei Blatt gedruckt worden sind.

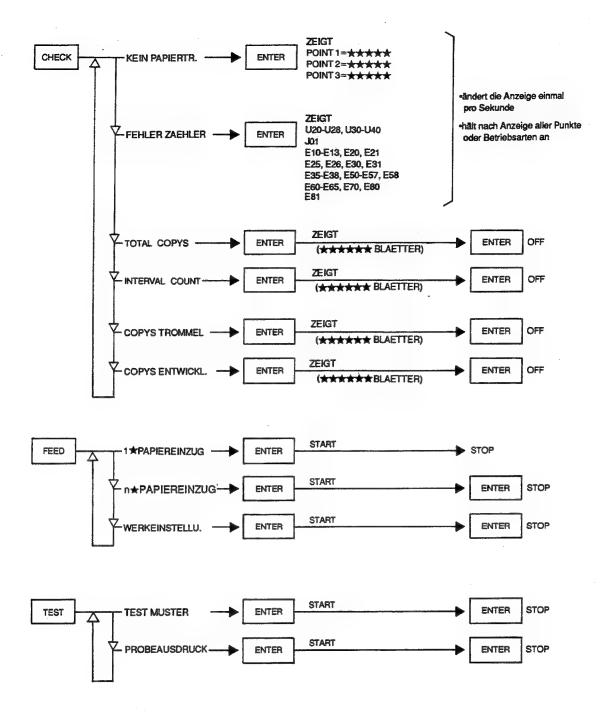
3.2.3 Betrieb im Servicemodus

« ANMERKUNG »

Die Funktionen können nur von der ENTER-Taste und der Pfeil-Taste gewählt werden. Die ENTER-Taste wird für eine horizontale Verschiebung (→) und die Pfeil-Taste für eine vertikale Verschiebung (↓) verwendet, wie es im folgenden Diagramm beschrieben wird. Durch wiederholtes Drücken der Taste kann der Modus auf die erste Einstellung zurückgebracht werden.







ABSCHNITT 4 MECHANISCHE FUNKTION

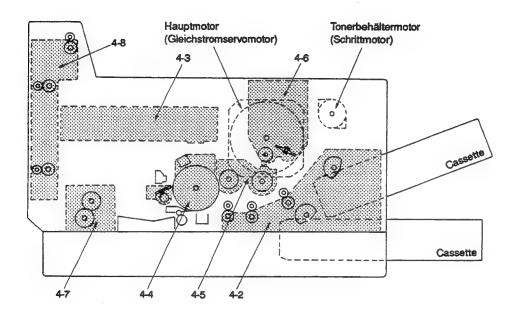
4.1 Antriebsmechanik

Ein Gleichstromservomotor wird als Hauptmotor verwendet. Der Antrieb wird über mehr als 50 Zahnräder und einen Zahnriemen in der Maschine übertragen. Ein Schrittmotor wird verwendet, um den Toner im Tonerbehälter zu mischen.

Die Trommeleinheit, die Entwicklereinheit, die Tonerbehältereinheit und die Fixiereinheit sind so ausgelegt, daß sie leicht aus dem Laserdrucker entfernt werden können. Die Antriebsmechanismen dieser Einheiten werden durch Zahnradkupplungen aktiviert.

Der KX-P4450 kann für die Beseitigung eines Papierstaus und den Teileraustausch aufgeklappt werden.

Die mechanischen Teile werden in der folgenden Zeichnung erläutert.

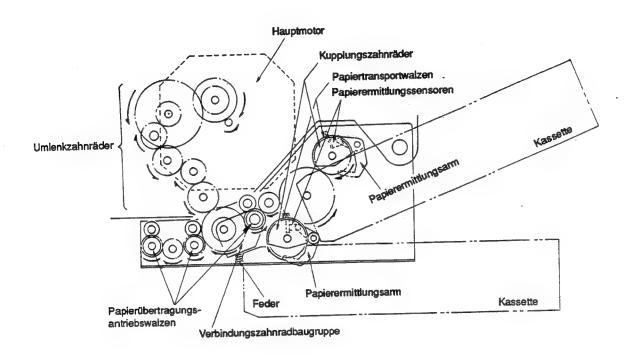


- 4-2 Papiertransporteinheit
- 4-3 Lasereinheit
- 4-4 Trommeleinheit
- 4-5 Entwicklereinheit

- 4-6 Tonerbehältereinheit
- 4-7 Fixiereinheit
- 4-8 Papierauswurfeinheit

4.2 Papiertransporteinheit

4.2.1 Betriebstheorie



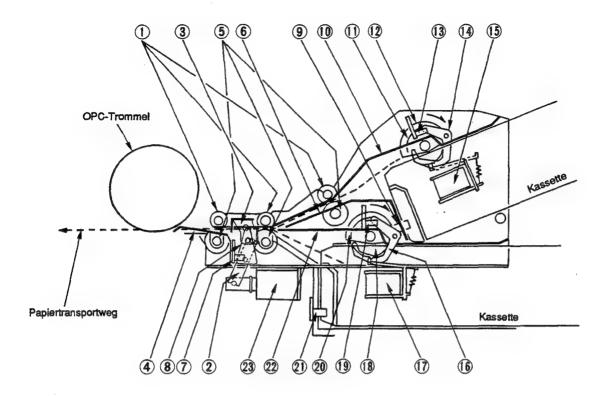
Der Antrieb vom Hauptmotor wird über die Umlenkzahnräder an die Papierübertragungsantriebswalzen, die Papiertransportkupplungen und die Papiertransportwalzen übertragen.

Die Papiertransporteinheit und ihre Zahnradmechanik sind vom oberen Gehäuse getrennt, das den Hauptmotor und die Umlenkzahnräder enthält. Das Verbindungszahnrad ist federbelastet an der Papiertransporteinheit montiert und faßt in ein Umlenkzahnrad im oberen Gehäuse. Wird das Laserdruckergehäuse aufgeklappt, wird der Antrieb von der Papiertransporteinheit entfernt.

Wird die Papierkassette installiert, faßt eine Kassettenhaltewalze an der Papiertransporteinheit in den Schlitz auf der linken Seite der Kassette und sorgt für einen stabilen Papiertransport.

Das Vorhandensein von Papier und Papierkassette wird durch den Papierermittlungssensor ermittelt. Ist Papier eingelegt, wird der Papierermittlungsarm angehoben und verschiebt eine Schranke aus dem Papierermittlungssensor heraus.

4.2.2 Papiertransportsequenz während der Kassettenwahl



- 1. Papierandruckwalzen
- 2. Schaltstange
- 3. Schaltblech
- 4. Papiertransportführung (D)
- 5. Papiertransportantriebswalzen
- 6. Papiertransportführung (B)
- 7. Papierdurchlaufsensor
- 8. Papierdurchgangssensorarm
- 9. oberer Papiergrößenermittlungssensor
- 10. Papiertransportführung (C)
- 11. oberes Papiertransportkupplungszahnrad
- 12. obere Papiertransportwalze

- 13. oberer Papierermittlungssensor
- 14. oberer Papierermittlungsarm
- 15. obere Papiertransportspule
- 16. unterer Papierermittlungsarm
- 17. untere Papiertransportspule
- 18. unteres Papiertransportkupplungszahnrad
- 19. unterer Papierermittlungssensor
- 20. untere Papiertransportwalze
- 21. unterer Papiergrößenermittlungssensor
- 22. Papiertransportführung (A)
- 23. Schaltmagnet

Am Anfang des Druckzyklus dreht sich die OPC-Trommel einmal. Nach einer Umdrehung wird die Papiertransportspule erregt und zieht den Verriegelungshebel des Papiertransportkupplungszahnrads. Die Papiertransportwalzen drehen sich einmal und transportieren Papier zu den Papierandruckwalzen, die das Papier durch die Papierführung zum Schaltblech vorschieben. Die Papierandruckwalzen drehen sich weiter, um das Papier etwas weiter vorzuschieben, wodurch sich das Papier etwas hochbiegt und der Schräglauf beseitigt wird. Zum entsprechenden Zeitpunkt erregt die CPU den Schaltmagneten, die das Schaltblech anhebt, so daß das Papier zur OPC-Trommel transportiert wird. Dieser Vorgang wird bei fortlaufendem Transport wiederholt.

4.2.3 Papiergrößenermittlung

Die Papiergröße wird von 3 Photosensoren gemäß der folgenden Tabelle ermittelt:

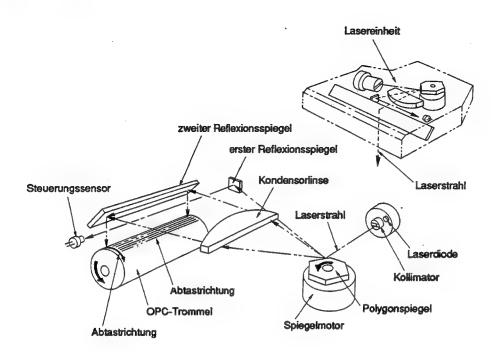
Kassette		obere			untere		Kassetteneingangsansicht
Papiergröße	1	2	3	4	5	6	Vorderseite ① ② ③
LETTER	JA	NEIN	NEIN	JA	NEIN	NEIN	
LEGAL	NEIN	JA	NEIN	NEIN	JA	NEIN	
A4	JA	JA	JA	JA	JA	JA	
Umschläge	_	_	_	JA	JA	NEIN	4 5 6

JA = unterbrochenNein= keine Unterbrechung

Jede Papiergröße besitzt ihre eigene Kassette. Umschläge können nur aus der unteren Kassette eingezogen werden.

4.3 Lasereinheit

4.3.1 Betriebstheorie



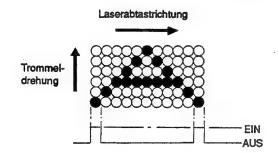
Der Lichtstrahl von der Laserdiode (Lichtquelle) wird vom digitalen Bildsignal moduliert. Dieser noch streuende Laserstrahl wird durch eine Kollektivlinse parallelisiert.

Der Strahl wird dann auf den sich drehenden Polygonspiegel geschickt, von wo er auf die Kondensorlinse reflektiert und dann auf die OPC-Trommeloberfläche fokussiert wird.

Der Strahl hat einen Durchmesser von ca. 100 μm und bewegt sich in der Abtastrichtung von vorn nach hinten auf der OPC-Trommeloberfläche. Während sich die Trommel dreht, bildet sich ein statisches Bild, wo der Laserstrahl die Trommeloberfläche trifft. Ein Teil des Laserstrahls wird auf den Steuerungssensor reflektiert. Dieser Sensor steuert die Startzeit der Trommelabtastung. Die CPU verwendet den Steuerungssensor zur Ermittlung irregulärer Signale.

4.3.2 Laserstrahi

Der Laserstrahl wird vom Digitalsignal abgetastet, um ein Bild auf der Trommel zu erzeugen.



Der Laserstrahl wird entsprechend des Bilds EIN- und AUSGESCHALTET.

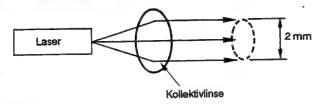
: Laserstrahl EIN: Laserstrahl AUS

Technische Daten der Laserdiode

		Größe		Wert
Bezeichnung	minimal	normal	maximal	Weit
Wellenlänge	770	780	790	nm
Ausgangsleistung (OPC-Trommeloberfläche)	0,9	1,0	1,1	mW

4.3.3 Kollektivlinse

Der Kollektivlinse wandelt das Licht von der Laserdiode in paralleles Licht um. Das unterstützt die Abtastung und liefert eine bessere Konvergenz.



4.3.4 Polygonspiegel

Der Polygonspiegel besteht aus einem 6-seitigen Spiegel, der von einem bürstenlosen Gleichstrommotor mit 7500 min-1 direkt getrieben wird. Der Laserstrahl wird von der Oberfläche des Spiegels auf die OPC-Trommel reflektiert, wodurch die Abtastung erzeugt wird. Eigenschaften dieser Einheit sind eine stabile Zeilenabtastgeschwindigkeit, ein exakter Reflexionswinkel auf der Spiegeloberfläche, reflexfreie Oberflächen und unverzögerter Start.

Technische Daten des Polygonspiegels

Bezeichnung	Größe	Wert
Spiegelanzahl	6	Facetten
Drehgeschwindigkeit	7500	min-1

4.3.5 Kondensorlinse

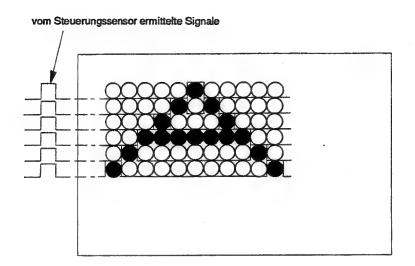
Diese Linse wird verwendet, um eine konstante Abtastgeschwindigkeit auf der Oberfläche der OPC-Trommel zu erhalten. Das Licht verläßt die Linse parallel, um sicherzustellen, daß die Punkte am Rand der Trommel den gleichen Abstand wie die Punkte in der Mitte der Trommel haben.

Technische Daten der Kondensorlinse

Bezeichnung	Größe	Wert
Abtastbreite	203,2	mm
Lichtpunktgröße	100 (elliptisch)	μm

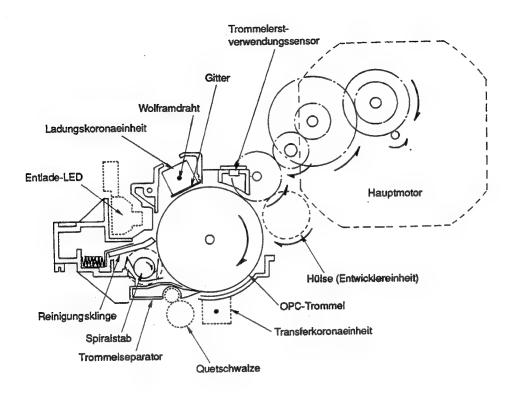
4.3.6 Steuerungssensor

Dieser ermittelt den vom Polygonspiegel abgelenkten Laserstrahl und bestimmt die Startzeit des Abtastens. Als Steuerungssensor wird eine Pin-Photodiode verwendet.



4.4 Trommeleinheit

4.4.1 Betriebstheorie



Der Antrieb der OPC-Trommel und des Spiralstabs erfolgt über die Umlenkzahnräder.

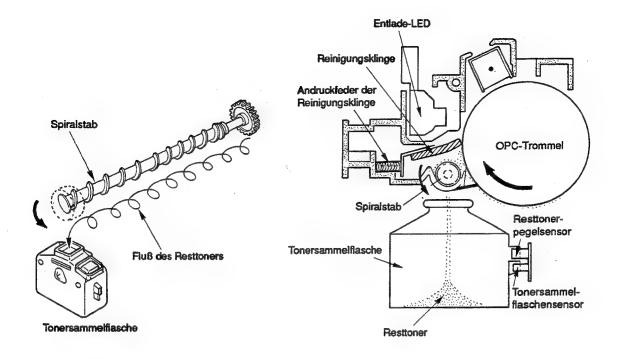
Die Hauptbauteile der Trommeleinheit sind OPC-Trommel, Ladungskoronaeinheit, Reinigungseinheit und Trommelseparator.

Die OPC-Trommel hält das vom Laserstrahl erzeugte Bild elektrisch und überträgt dieses Bild auf das Papier.

Die Ladekoronaeinheit besteht aus einem Wolframdraht und einem Gitter. Dieser Draht wird auf etwa-660 V geladen. Das Gitter stabilisiert die auf die Trommeloberfläche angelegte Ladung.

Die Reinigungseinheit besteht aus einer Reinigungsklinge und einem Spiralstab. Die Reinigungsklinge wischt den restlichen Toner von der Trommeloberfläche, und der Spiralstab sendet den Toner an die Tonersammelflasche. Der Trommelseparator wird verwendet, um das Papier nach der Bildübertragung von der OPC-Trommel zu trennen.

4.4.2 Transport des Resttoners



Die Reinigungsklinge wischt den restlichen Toner von der Oberfläche der OPC-Trommel ab. Der Toner fällt in den Spiralstab und wird dann zur Tonersammelflasche transportiert.

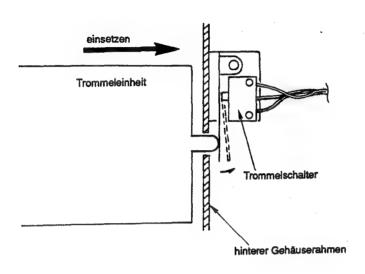
Der Bereich der Tonersammelflasche enthält 2 Sensoren: Tonersammelflaschensensor und Resttonerpegelsensor. Der Tonersammelflaschensensor ermittelt das Vorhandensein der Tonersammelflasche. Der Resttonerpegelsensor ermittelt, wann die Flasche voll ist. Ist die Tonersammelflasche voll, muß sie zusammen mit dem Toner weggeworfen werden—der Toner kann nicht wiederverwendet werden.

4.4.3 Trommelerstverwendungssensor

Der Laserdrucker ist mit einem Erstverwendungssensor ausgerüstet, der zur Bestimmung der Trommellebensdauer verwendet wird. Ein elektronischer Zähler auf der Logikplatine wird automatisch zurückgestellt, wenn die Trommeleinheit installiert wird. Erreicht der Zähler 13.000, wird "WECHSLE TROMM. U27" auf dem LCD-Display angezeigt.

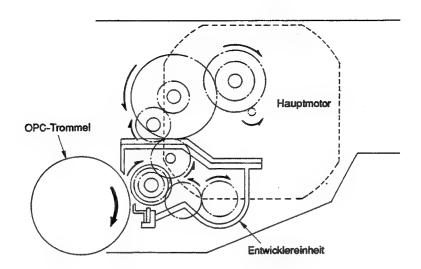
4.4.4 Trommelerkennungsschalter

Wird die Trommeleinheit installiert, wird ein Schalter im oberen Chassis aktiviert, der die CPU informiert. Ist keine Trommeleinheit installiert, wird der Antrieb abgeschaltet und "TROMMEL FEHLT U24" angezeigt.

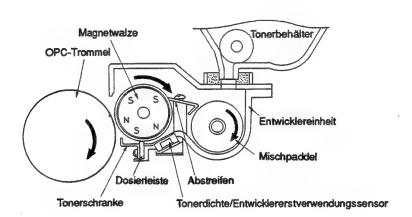


4.5 Entwicklereinheit

4.5.1 Funktionsübersicht



Der Antrieb wird gemäß der obigen Illustration übertragen:



Die Entwicklereinheit enthält ca. 320 g des Entwicklers in der Mischeinheit. Ca. 4,6 % ist nicht leitendes Tonerpulver (ca. 11 μ m), das aus Harz und Kohle besteht. Der Rest ist ein nicht leitender Träger (ca. 100 μ m), der aus Ferrit besteht. Das Mischpaddel dreht sich im Uhrzeigersinn, um den Entwickler aufzurühren. Diese Mischtätigkeit erzeugt eine Reibungsladung, die triboelektrische Ladung genannt wird. Der Toner wird negativ aufgeladen, der Träger positiv.

Die Magnetwalze besteht aus Magneten, die in einer rotierenden Aluminiumhülse montiert sind. Die Hülse dreht sich mit 80 min-1, und die Magneten auf der Innenseite ziehen den Entwickler auf der Oberfläche der Hülse an, wodurch sich eine magnetische Bürste bildet. Eine am Entwicklergehäuse montierte Dosierleiste beschneidet die Bürste auf 1,0 mm.

Die OPC-Trommel berührt die magnetische Bürste und zieht den Toner vom Träger ab. Der Entwicklerspalt beträgt 1,15 mm. Eine Vorspannung von –450 V= wird an die Hülse angelegt, um die Entwicklung zu unterstützen und die Tonerstreuung zu reduzieren.

Der auf der Hülse verbleibende Entwickler wird von einem Abstreifer entfernt und zum Mischpaddel

zurückgebracht.

Eine Tonerschranke fängt losen Entwickler, der dann von der Magnetwalze wieder angezogen wird.

4.5.2 Tonerdichtesensor

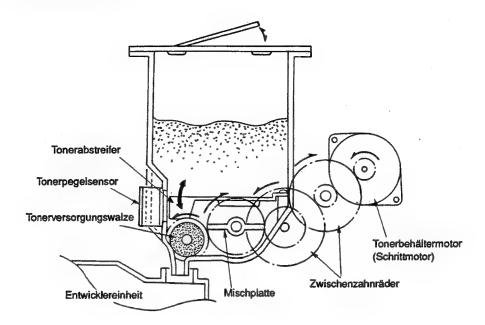
Wenn das Toner/Trägerverhältnis klein ist, gibt ein Magnetsensor (Tonerdichtesensor) ein Signal zur CPU, so daß der Tonerbehältermotor erregt wird. Wenn das Verhältnis vom Tonerdichtesensor als richtig ermittelt wird, wird der Tonerbehältermotor abgeschaltet. Ist nach einer 90-sekündigen Einschaltung des Tonerbehältermotors die Tonerdichte immer noch nicht richtig, wird "SERVICE RUFEN E13" angezeigt und die Maschine abgeschaltet, um zu verhindern, daß der Träger als Toner verwendet wird.

4.5.3 Entwicklererstverwendungssensor

Ein Erstverwendungssensor, der auf der Entwicklereinheit montiert ist, teilt der CPU mit, wann eine neue Entwicklereinheit installiert wird. Ein elektronischer Zähler auf der Logikplatine zeichnet die Entwicklerlebensdauer auf. Nach 20.000 Blatt wird "WECHSLE ENTWI. U26" angezeigt. Der Erstverwendungssensor informiert die CPU auch, ob eine Entwicklereinheit installiert ist.

4.6 Tonerbehälter

4.6.1 Funktionsübersicht



Wird zu wenig Toner ermittelt, erregt die CPU den Tonerbehältermotor. Dieser treibt die Tonerversorgungswalze und das Mischblech über die in der Abbildung gezeigten Zwischenzahnräder.

Die Tonerversorgungswalze besteht aus einem Schwamm. Wenn sie sich dreht, wird eine konstante Menge Toner der Entwicklereinheit zugeführt.

Die Mischplatte dreht sich, um den Toner zu mischen und die Klumpenbildung zu verhindern.

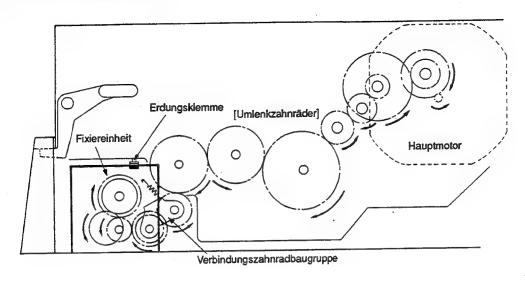
Der Tonerabstreifer befindet sich im Tonerbehälter, um den am Tonerpegelsensor haftenden Toner zu entfernen. Er liegt auf der Mischplatte, so daß er sich auf- und abwärts bewegt, wenn sich die Mischplatte dreht.

4.6.2 Tonerpegeisensor

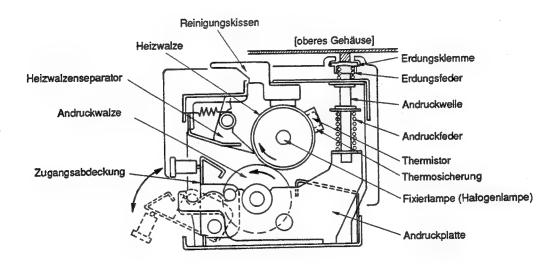
Ein piezoelektrischer Sensor wird verwendet, um einen niedrigen Tonerstand im Tonerbehälter zu ermitteln. Er mißt den Druck, der durch den Toner im Behälter erzeugt wird und wandelt diesen Druck in ein elektrisches Signal um, das an die Logikplatine geliefert wird. Wird ein niedriger Tonerpegel ermittelt, zeigt die LCD "TONER NACHF. U20" und "T-SAMMELBEH.? U23". Nach der Anzeige von "U20" können ca. 100 Blatt Papier verarbeitet werden, bevor eine Tonersperre erklärt und "TONER NACHF. U21" angezeigt wird. Wird "U21" angezeigt, wird die Maschine abgeschaltet.

4.7 Fixiereinheit

4.7.1 Funktionsübersicht



Der Antrieb erfolgt vom Hauptmotor über die Umlenkzahnräder. Ein Verbindungszahnrad, das an der Fixiereinheit befestigt ist, überträgt den Antrieb von den Umlenkzahnrädern zur Fixiereinheit. Wird das Druckergehäuse geöffnet, wird der Antrieb getrennt.



Die Heizwalze ist teflonbeschichtet. In ihrer Mitte befindet sich eine Fixierlampe. Die Fixierlampe (600 W-Halogenlampe) heizt die Oberfläche der Heizwalze auf ca. 180°C. Die Temperatur wird von einem Thermistor ermittelt, der sich in Kontakt mit der Heizwalze befindet. Die CPU steuert die EIN/AUSSCHALTUNG der Fixierlampe.

Eine Thermosicherung befindet sich auch in Kontakt mit der Oberfläche der Heizwalze. Erreicht die Thermosicherung 190°C, öffnet die Thermosicherung und schaltet die Spannung von Fixierlampe ab. Durch die Zeitverzögerung bei der Öffnung der Thermosicherung kann die Oberfläche der Heizwalze 260°C erreichen.

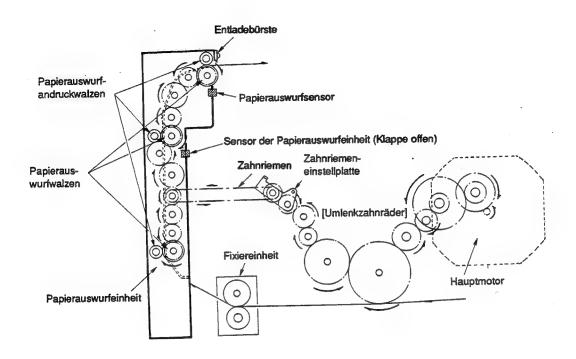
Die Andruckwalze wird über zwei Federn und eine Andruckplatte mit einem Druck von ca. 0,21 kg/cm² an die Andruckplatte gedrückt. Zur leichten Entfernung eines Papierstaus wird der Druck durch Öffnung der Zugangsabdeckung aufgehoben.

Eine Erdungsklemme berührt das obere Gehäuse, wenn der Drucker geschlossen ist, um eine sachgemäße Erdung bereitzustellen. Ein mit Silikonöl gefülltes Reinigungskissen reinigt die Heizwalze. Das Reinigungskissen wird durch das obere Gehäuse auf die Walze gedrückt, wenn das Gehäuse geschlossen ist.

Die Fixiereinheit enthält drei Heizwalzenseparatoren, die das Papier von der Heizwalze trennen. Die Heizwalzenseparatoren werden durch Federdruck an der Heizwalze gehalten.

4.8 Papierauswurfeinheit

4.8.1 Funktionsübersicht



Der Antrieb erfolgt vom Hauptmotor über Umlenkzahnräder und einen Zahnriemen. Die Zahnriemenspannung wird durch Verschiebung des Zahnriemenspannungseinstellblechs eingestellt.

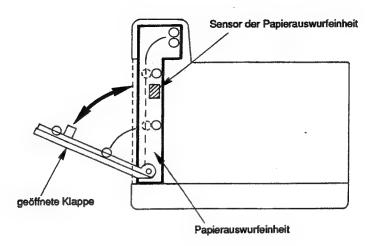
4.8.2 Papierauswurfsequenz

Nach der Fixierung wird das Papier zur Papierauswurfeinheit transportiert und von dort von den Papierauswurfwalzen zur Papierablage weitergeleitet. Der Papierauswurfsensor ermittelt das Papier am entsprechenden Zeitpunkt. Läuft kein Papier am Sensor vorbei, wird "PAPIERST.2 J01" angezeigt. Befindet sich Papier zu lange über dem Sensor, wird "PAPIERST.3 J01" angezeigt. Das Papier wird mit der Oberseite nach unten auf der Papierablage abgelegt.

4.8.3 Sensor der Papierauswurfeinheit

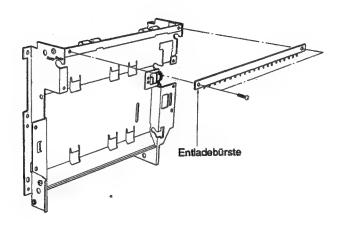
Die Klappe der Papierauswurfeinheit besitzt einen Verriegelungssensor, der eine offene Klappe ermittelt.

Ist die Klappe offen, sendet der Sensor ein Signal zur Logikplatine, die die Antriebsmechanik anhält und "ABDECKG. OFFEN U30" auf der LCD-Anzeige zeigt.

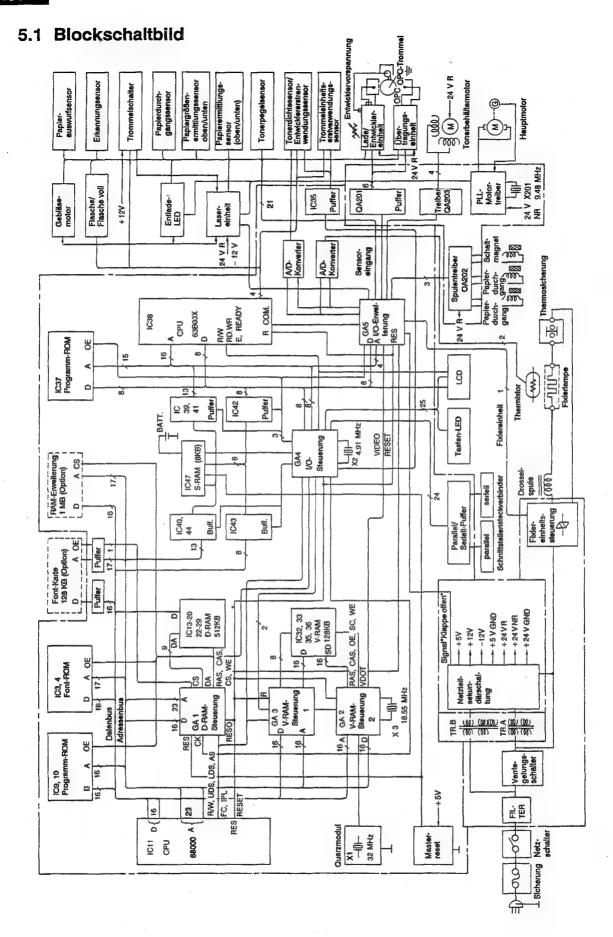


4.8.4 Entladebürste

Die Entladebürste ist an der Oberseite der Papierauswurfeinheit montiert, um die statische Aufladung des bedruckten Papiers zu entfernen.



ABSCHNITT 5 BESCHREIBUNG ELEKTRONISCHER-SCHALTUNGEN UND SCHALTPLÄNE



5.2 Allgemeine Beschreibung

Es folgt eine kurze Beschreibung der Platinen und einiger größerer elektrischer Bauteile.

5.2.1 Netzteilprimärplatine

Diese Platine enthält eine Filterschaltung, über die Spannung an den Netztransformator geliefert wird. Außerdem enthält die Platine die Fixierlampentreiberschaltung, die von der Logikplatine gesteuert wird.

5.2.2 Netzteilsekundärplatine

Diese Platine besteht aus den Regler- und Gleichrichterschaltungen. Sie liefert geregelte und ungeregelte Spannungen. Die geregelten Spannungen sind: +24 V=, +12 V=, -12 V= und +5 V=. Die ungeregelte Spannung beträgt +24 V=.

Spannung	geliefert an	
+24 V= geregelt	Entlade-LED, Spulen, Ladekorona/Entwicklereinheiten, Übertragungskoronaeinheit, Gebläsemotor, Abtastmotor der Lasereinheit, Tonerbehältermotor	
+24 V= ungeregelt	Hauptmotor	
±12 V=	Logikplatine, Lasereinheit	
+5 V=	Logikplatine, Lasereinheit	

5.2.3 Logikplatine

Die Logikplatine führt den größten Teil der Maschinensteuerung aus. Sie enthält die Mikroprozessorsteuerschaltung, die Fixiertemperatursteuerschaltung, die Tonerdichtesteuerschaltung, die Tastenmatrix-LED-Steuerschaltung und die Schnittstellenschaltungen mit Ausgängen an die Treiberplatine, die Lasereinheit und die LCD-Anzeige. Die Logikplatine überwacht fortlaufend den Zustand der Maschine mit Hilfe von 13 Sensoren und Schaltern.

5.2.4 Treiberplatine

Diese Platine erhält Steuersignale von der Logikplatine und treibt den Hauptmotor, den Tonerbehältermotor, die Entlade-LED, die Spulen und den Abtastmotor der Lauereinheit.

5.2.5 Bedienfeldplatine

Die Bedienfeldplatine besteht aus 16 Tastenschaltern und 6 LEDs für die Bedienung des Laserdruckers.

5.2.6 LCD-Platine

Diese Platine enthält eine 15 Zeichen-LCD-Anzeige, die einen dreistelligen 7-Segmentzähler anzeigen kann, und einen IC für die Ansteuerung der LCD-Anzeige.

5.2.7 Hochspannungsplatinen (Ladung/Entwickler und Übertragung)

Es gibt zwei Hochspannungsplatinen: die Ladungs/Entwicklerhochspannungsplatine und die Übertragungshochspannungsplatine. Die Ladungs/Entwicklerhochspannungsplatine wird für die Ladekorona und die Entwicklervorspannung verwendet. Diese Platine erzeugt etwa $-6\,\mathrm{kV}$ (Konstantstromversorgung 450 $\mu\mathrm{A}$) für die Ladekorona und ca. $-450\,\mathrm{V}=$ für die Entwicklervorspannung. Die Übertragungshochspannungsplatine wird für die Übertragungskorona verwendet. Sie erzeugt ca.

Die Übertragungshochspannungsplatine wird für die Übertragungskorona verwendet. Sie eizeugt Ga +5 kV.

5.3 Beschreibung der Schaltungen

5.3.1 Netzteilschaltungen

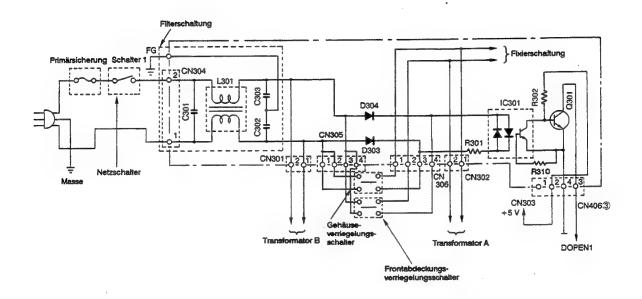
5.3.1.1 Primärschaltungen

Die Primärspannung 220 V≈ wird über eine Primärsicherung und den Netzschalter an die Filterschaltung gelegt. Die Filterschaltung wird verwendet, um äußere Störungen vom Laserdrucker fernzuhalten. Das Filter verhindert auch, daß der Drucker Störungen an das Spannungsnetz abgibt.

Die Primärsicherung dient zum Schutz gegen Kurzschlüsse in der Fixierlampentreiberschaltung oder der

Netzteilprimärschaltung.

lst die vordere Abdeckung oder das Gehäuse geöffnet, trennen der Frontabdeckungsverriegelungsschalter und der Gehäuseverriegelungsschalter die Wechselspannung vom Transformator A, der für die Spannungen +24 V= geregelt und ungeregelt verwendet wird. Gleichzeitig geht das Signal DOPN1 auf H-Pegel und verhindert das Anlegen der +12 V= an die Lasereinheit.



5.3.1.2 +24 V= geregelt (DC +24 V R)

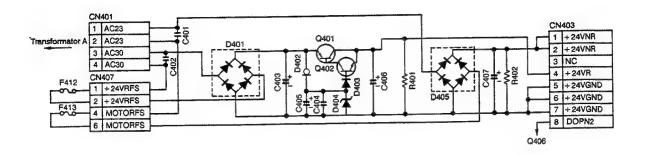
23 V≈ vom Transformator A werden von D401 gleichgerichtet und von Q401, Q402, D402, D403 und D404 geglättet. Die Kathode von D404 wird von der Konstantstromdiode D402 und der Zehnerdiode D404 auf konstant 25,4 V gehalten.

Die Basis-Emitter-Spannung an Q402 wird durch D403 auf 0,7 V gehalten, so daß die Emitter-Spannung von Q402 auf konstant +24 V gehalten wird. Die Sicherung F412, 3.15 A, dient dem Schaltungsschutz.

5.3.1.3 +24 V= ungeregelt (DC +24 V NR)

23 V= vom Transformator A werden von D405 auf die ungeregelte Gleichspannung +24 V gleichgerich-

Die Sicherung F413, 4 A, ist für den Schaltungsschutz.



5.3.1.4 +12 V=

+12 V≈ vom Transformator B werden von D406, D407, D408 und D409 gleichgerichtet. Die Spannung wird dann von IC401, einem 3-Stift-Spannungsregler, der 1 A Strom liefem kann, geregelt. IC401 hat einen eingebauten Kurzschluß- und Wärmeverschiebungsschutz.

Diese +12 V= werden für die Logikplatine und die Lasereinheit verwendet.

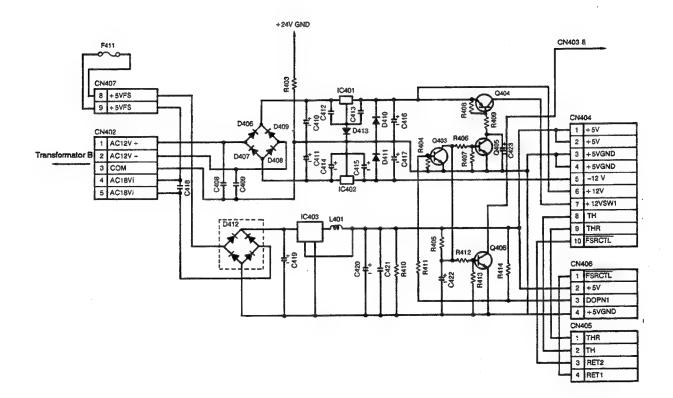
Wird die Frontabdeckung oder das Gehäuse geöffnet, setzt der Verriegelungsschalter das Signal DOPN1 auf HIGH-Pegel und trennt die Wechselspannung vom Transformator A. Die 12 V-Leitung zum Laser wird über Q403, Q404 und Q405 gespernt.

5.3.1.5 -12 V=

+12 V≈ vom Transformator B werden von D406, D407, D408 und D409 gleichgerichtet. Die Spannung wird dann von IC402, einem 3-Stift-Spannungsregler, der 500 mA Strom liefern kann, geregelt. IC402 hat einen eingebauten Kurzschluß- und Wärmeverschiebungsschutz.

5.3.1.6 +5 V=

18 V≈ vom Transformator B werden von D412 gleichgerichtet. Die Spannung wird dann von IC403 geregelt, einem 5-Stift-Spannungsregler, der 3 A Strom liefern kann. Die Sicherung F411, 3,15 A, dient dem Schaltungsschutz.



5.3.2 Logikschaftung

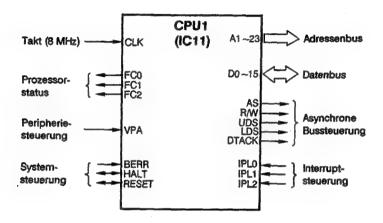
5.3.2.1 Zentraleinheiten (CPUs)

Diese Einheit verwendet zwei CPUs: CPU1-16-Bit-Mikroprozessor 68000-8 CPU2-8-Bit-Mikroprozessor 63B03X

Die Funktionen der beiden CPUs werden nachfolgend erläutert.

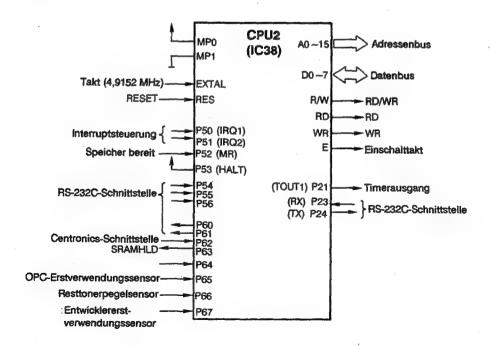
5.3.2.1.1 CPU1-68000-8

Die CPU1 verarbeitet zuerst die Datenausgabe vom Host-Computer über CPU2 und SRAM, um Bitimagetextdaten im DRAM zu erzeugen. Dann befaßt sich die CPU1 mit dem Text, um die Schriftartentwicklung vom Font-ROM zum VRAM auszuführen. Als nächstes steuert die CPU1 die Synchronisation der Bitimagedaten mit dem horizontalen Synchronsignal (LSYNC) und sendet sie zum mechanischen Block.



5.3.2.1.2 CPU2 - 63B03X

CPU2 kommuniziert mit dem Host-Computer und verarbeitet die Daten bei Bedarf. Sie unterstützt CPU1 bei der Erkennung der Daten über SRAM, verarbeitet die von der CPU1 auf SRAM geschriebenen Daten und gibt die Daten an die Eingabe/Ausgabe aus. Die CPU2 steuert außerdem die Laserdruckermechanik und den Druckbetrieb der von der CPU1 verarbeiteten Bitimagedaten sowie die Tastatureingaben und die LCD/LED-Anzeige.

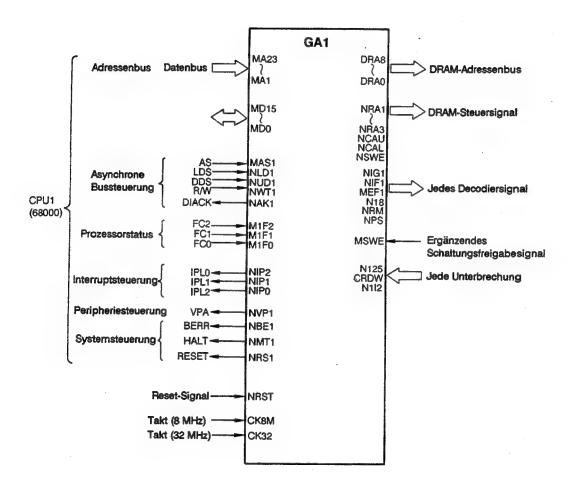


5.3.2.2 Spezial-ICs

Die Logikplatine enthält 5 Spezial-ICs (GA1 - GA5). Ihre Funktionen sind wie folgt:

5.3.2.2.1 GA1

GA1 erzeugt die CPU-Zeitsteuerung und die Speichersteuersignalzeitsteuerung für die Decodierung des Speicher-ICs. Sie steuert außerdem die gesamte Eingabe/Ausgabe und den asynchronen Zugriff durch Vermittlung und Wiederauffrischung. Dadurch kann die CPU in den meisten Fällen ohne Wartezustände auf den gesamten Speicher zugreifen. Außerdem ist ein 16 Bit × 16 Bit-Speicher für die horizontale und vertikale Datenumwandlung mit hoher Geschwindigkeit eingebaut.

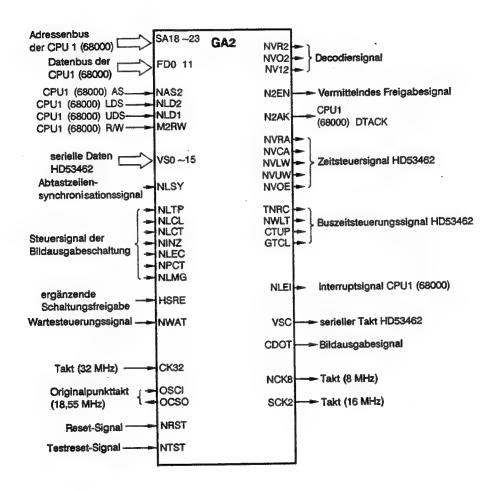


5.3.2.2.2 GA2

GA2 setzt sich aus zwei Blöcken zusammen: dem VRAM-Signalgenerator und dem Bildsignalgenerator.

Der VRAM-Signalgenerator erzeugt das Steuersignal des VRAM für den CPU1-Zugriff und außerdem das Bussteuersignal für den VRAM-Adressen- und- Datenbus. Diese Steuersignale führen das Lesen oder Schreiben auf dem VRAM aus. Die VRAM-Zeitsteuerungsschaltung enthält auch Frequenzteilerschaltungen von 8 MHz und 16 MHz.

Der Bildsignalgenerator empfängt die Bilddaten, die den einzelnen Bildausgabesteuerungssignalen vom VRAM auf Grundlage des Synchronisationssignals der Abtastzeilen entsprechen. Dann führt er eine Parallel/Seriellumwandlung durch und gibt die Bilddaten synchronisiert mit dem Standardtakt (Punkttakt) aus.



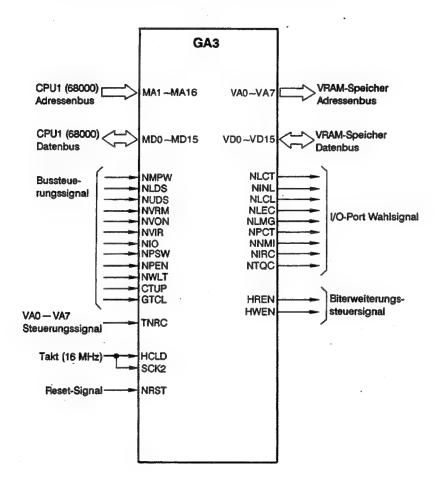
5.3.2.2.3 GA3

GA3 dient als Schnittstelle für die Daten- und Adressenbusse zwischen der CPU1 und dem VRAM-Speicher.

Der Datenbus führt eine Bitverschiebefunktion und eine Biterweiterungsfunktion durch. Die Bitverschiebefunktion verschiebt 16 Bit-Daten vom 68000-Datenbus um die gewünschte Anzahl der Bits und gibt dann die verschobenen Daten an den VRAM-Datenbus aus.

Die Biterweiterungsfunktion erweitert die gewünschten Bits der 16 Bit-Daten vom 68000-Datenbus um das gewünschte Vielfache und gibt die erweiterten Daten an den VRAM-Datenbus aus. Die Datenbusoperation ist bidirektional, daher können die Daten vom VRAM-Datenbus auch auf den 68000-Datenbus ausgegeben werden.

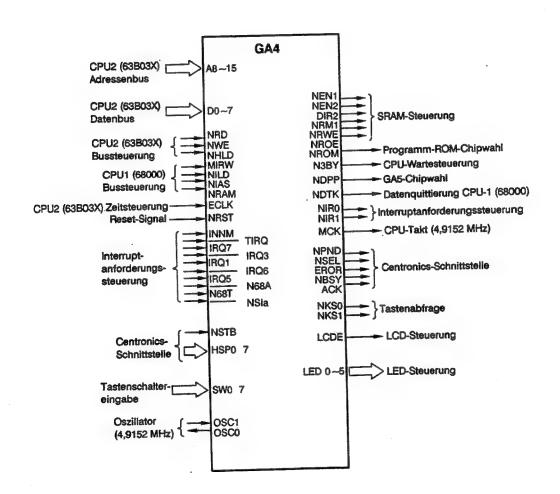
Der Adressenbus kann die 16 Bit-Adressen auf dem 68000- Adressenbus mit dem Steuersignal TNRC multiplizieren und die Daten an den 8 Bit-VRAM Adressenbus ausgeben.



5.3.2.2.4 GA4

GA4 hat sechs Funktionen.

- A. Adressendecodierung GA4 erzeugt die Adressen für das ROM-Chipwahlsignal (NROM), das SRAM-Chipwahlsignal (NRM1), das GA5-Chipwahlsignal (NDPO), die Tasteneingabe, die Interrupts, die Centronics-Schnittstelle und die LEDs.
- B. SRAM-Vermittlung von CPU2/CPU1 GA4 erstellt die SRAM-Vermittlung f
 ür CPU2/CPU1.
- C. Interruptverarbeitung von CPU2/CPU1 GA4 steuert die CPU2-Interrupts von der CPU1 (NIRQ), die CPU1-Interrupts von CPU2 (NSIQ) und die Erweiterungsinterrupts an CPU2.
- D. LCD- und LED-Steuerung GA4 enthält eine Warteschaltung, die den LCD-Controller (HD44780) betreibt, und einen Zwischenspeicher für den LED-Treiber.
- E. Tasteneingabe GA4 empfängt Daten durch Abfrage der Eingabetasten.
- F. Centronics-Schnittstelle Einzelheiten siehe Schnittstellenschaltung, Abschnitt 5.3.4.



5.3.2.2.5 GA5

GA5 besitzt vier Funktionen.

A. Adressendecodierung

GA5 erzeugt interne Adressendecodierungssignale.

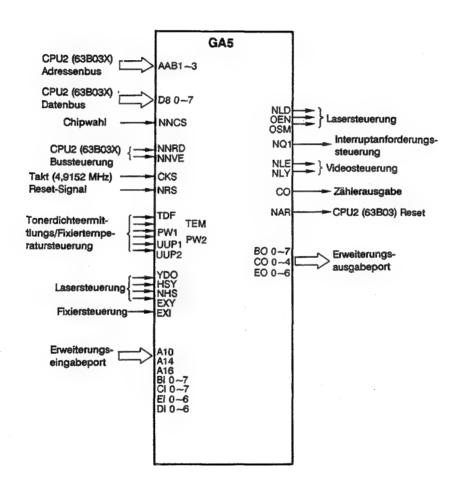
- B. Tonerdichte/Temperatursteuerungs-Impulsbreitenmodulation (PWM).

 Der A/D-Wandler GA5 besitzt einen A/D-Wandler für die Tonerdichte und eine Fixiertemperatursteuerschaltung. Die Fixiertemperatur wird über einen Hardware-Bezugswert, der von der Software im Register eingestellt wird, auf einem festen Wert gehalten.
- C. Lasersteuerung

GA5 steuert die Lichtimpulse für die Lasereinheit.

D. Erweiterung

GA5 dient als Erweiterung der Eingabe/Ausgabe-Ports für die CPU2. GA5 ist mit 33 Eingabeports und 20 Ausgabeports ausgerüstet.



5.3.2.3 Speicher

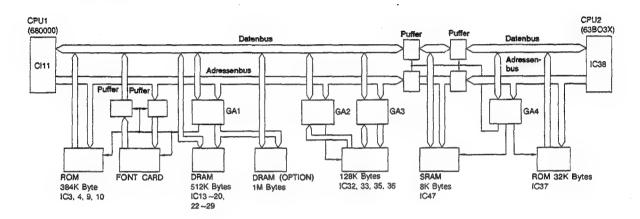
Dieser Controller enthält 512 Kilobyte DRAM (erweiterbar durch Verwendung der 1 Megabyte Optionskarte auf 1,5 Megabyte), 128 Kilobyte VRAM (Video-RAM, Dual Port RAM) und 8 Kilobyte SRAM.

DRAM wird für den Arbeitsbereich, die Textentwicklung und die externe Zeichenregistrierung verwendet. Der DRAM kann angesprochen werden, nachdem GA1 die Auffrischung geschlichtet hat.

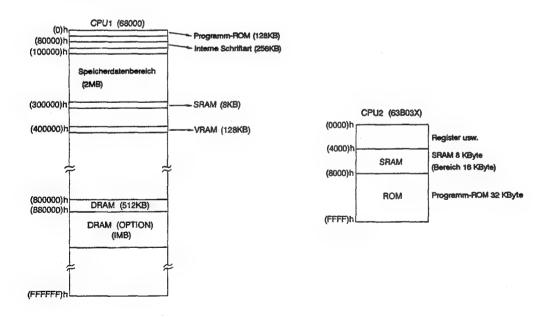
VRAM wird für die Schriftartentwicklung verwendet und angesprochen, nachdem GA2 die Auffrischung geschlichtet hat.

SRAM wird als Text- und Maschinensteuerpuffer verwendet. Der SRAM wird von CPU1 und CPU2 angesprochen und daher von GA4 geschlichtet.

Blockschaltbild



Speicherbelegung



5.3.2.4 Reset-Schaltung

Ein Reset wird erzeugt, wenn:

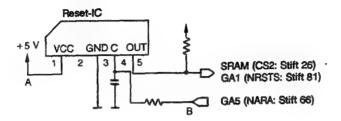
1. das Gerät eingeschaltet wird;

2. die Software an dem Bedienfeld zurückgesetzt wird.

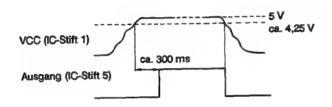
Einschaltreset

Die Reset-Schaltung initialisiert CPU1, CPU2 und alle Gate-Arrays.

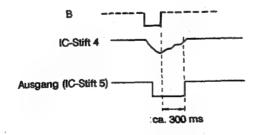
300 ms nachdem die +5 V-Leitung +4,25 V erreicht, geht Stift 5 auf hohen Pegel.



Impulsdiagramm



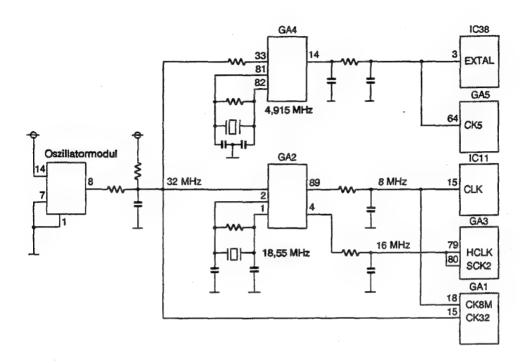
Software-Reset Wird auf dem Bedienfeld ein Reset gewählt (SET TO DEFAULT), werden die CPU-Ports über GA5 zurückgesetzt.



5.3.2.5 Takt Ein Oszillatormodul erzeugt einen 32 MHz-Takt.

GA2 enthält einen Frequenzteiler, der den 8 MHz-Takt für CPU1 und GA1 erzeugt. GA2 erzeugt außerdem einen 16 MHz-Takt für GA3.

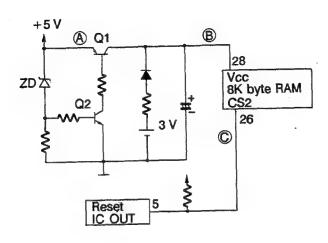
GA4 enthält einen Oszillator, der einen 4,915 MHz-Takt für CPU2 und GA5 erzeugt.



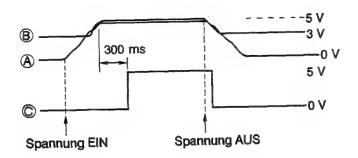
5.3.2.6 Speicherschutzschaltung

Diese Schaltung dient als Batteriesicherung für den SRAM, damit keine Daten verloren gehen, wenn das System abgeschaltet wird.

Ist die Spannung ein oder aus, liegt CS2 (Stift 26) auf niedrigem Pegel, wodurch das Schreiben auf den SRAM verhindert wird. Wird die Spannung eingeschaltet, geht CS2 ca. 300 ms nach Einschaltung auf hohen Pegel, so daß keine Daten während des Einschalt-Reset überschrieben werden können.



Impulsdiagramm

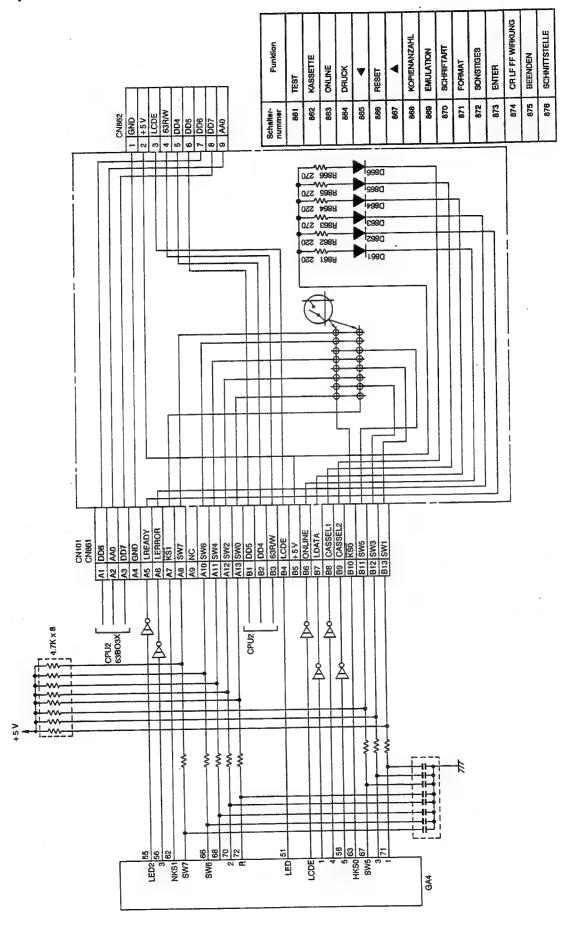


5.3.3 Bedienfeldmatrix/LED-Schaltung

Die Matrixschaltung setzt sich aus der Abtastschaltung und der Bedienfeld-Platine zusammen.

Abtastschaltung

Das Abtastsignal wird von der Software an die Klemmen KS0 und KS1 gesendet. Die Abbildung auf der nächsten Seite zeigt die Abtastschaltung.



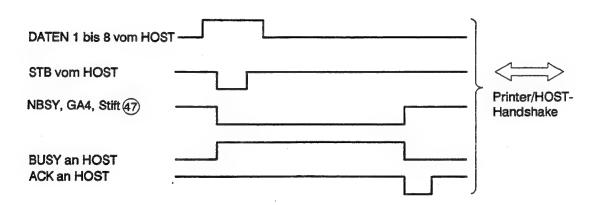
5.3.4 Schnittstellenschaltungen

Dieses Gerät ist mit zwei Schnittstellen ausgerüstet: 8 Bit parallel (Centronics) und seriell (RS-232C).

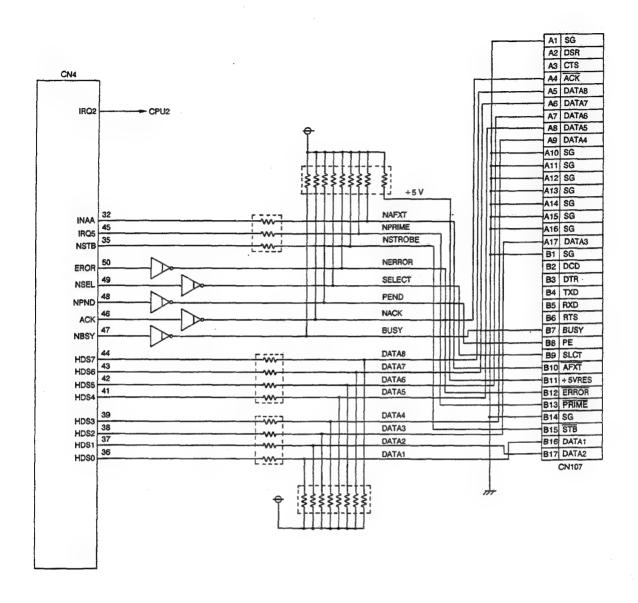
5.3.4.1 8 Bit-Parallelschnittstelle (Centronics)

Vorgang

- Ein STB-Signal wird vom Host-Computer gesendet und dient zum Setzen des internen Zwischenspeichers für GA4. Gleichzeitig geht GA4, Stift 47 (NBSY), auf niedrigen Pegel, wodurch das BUSY-Signal, CN107, Stift B7, auf hohen Pegel geht. Wenn das NBSY-Signal auf niedrigem Pegel liegt, akzeptiert GA4 keine Daten vom Host-Computer.
- 2. GA4 sendet das IRQ2-Signal mit hohem Pegel zur CPU2. Dieses Signal wird als Anforderungssignal verwendet.
- 3. Die CPU2 liest die von GA4 zwischengespeicherten Daten. Dann ändert sich NBSY, GA4, Stift 47, auf hohen Pegel, wodurch das BUSY-Signal, CN107, Stift B7, auf niedrigen Pegel wechselt.
- 4. Die CPU2 wird freigesetzt, um andere Befehle zu verarbeiten, z.B. Überprüfung der Schalterbetätigung, Mechaniksteuerung während des Druckens usw.
- 5. Geht das BUSY-Signal auf niedrigen Pegel, wechselt auch GA4, Stift 46 (ACK), auf niedrigen Pegel. Ist ACK auf niedrigem Pegel, werden die Daten vom Host akzeptiert. Nach mehreren Mikrosekunden (von der Software eingestellt) geht ACK auf hohen Pegel, so daß keine Datenübertragung möglich ist. Das ist das von KX-P4450 verwendete Handshake-System.



Schaltplan der Parallelschnittstelle



5.3.4.2 Serielle RS-232C-Schnittstelle

Signalbeschreibung

Eingangssignale

RXD (Empfangsdaten)
 Dateneingabe vom Host-Computer

2. CTS (Sendebereitschaft)

Der Host-Computer ist für den Datenempfang bereit

3. DSR (Betriebsbereitschaft)

Anforderung des Sendens vom Host-Computer

4. DCD (Empfangssignalpegel) Ermittlung des Trägers

Ausgangssignale

1. TXD (Sendedaten)

Vom Laserdrucker ausgegebene Daten

2. RTS (Sendeteil einschalten)

Anforderung der Datenübertragung vom Laserdrucker

3. DTR (DEE-Gerät betriebsbereit)

Der Laserdrucker ist für das Senden bereit

Signalpegel

Eingangssignale

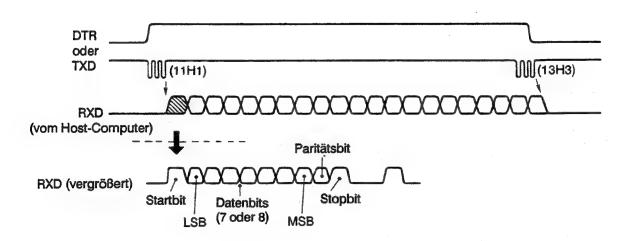
Ausgangssignale

HIGH +3 V bis +30 V

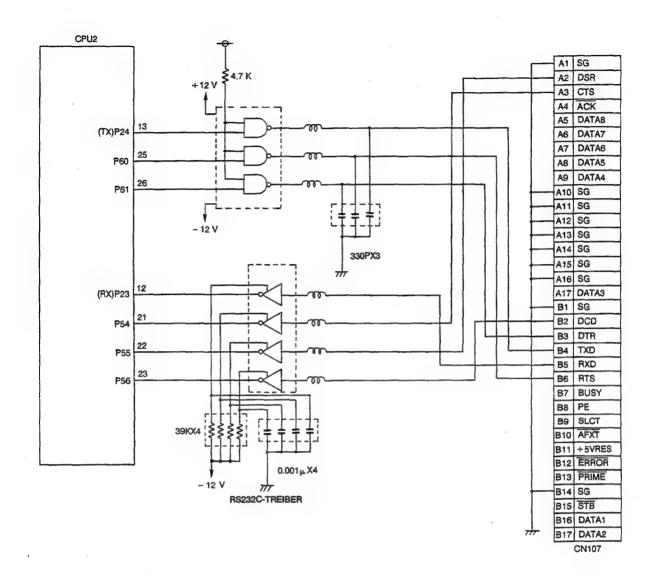
+5 V bis +12 V

LOW -3 V bis -30 V

-5 V bis -12 V



Schaltplan der seriellen Schnittstelle

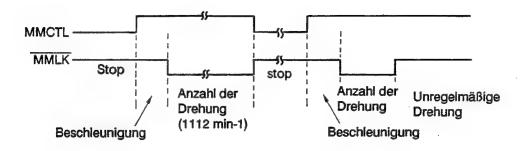


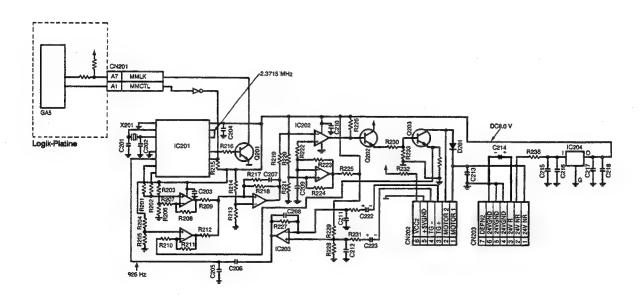
5.3.5 Treiberschaltung

5.3.5.1 Hauptmotortreiberschaltung

Der Hauptmotor ist ein Gleichstromservomotor, der von der geregelten Gleichspannung +24 V versorgt wird. Die Drehzahl wird mit Phasenverriegelungsschleifenschaltungen (PLL) konstant auf 1112 min-1 gehalten. Die PLL- Schaltungen überwachen die Phase und die Frequenz der Servomotorrückkopplung. Die Ein/Ausschaltung des Hauptmotors wird vom MMCTL-Signal von der Logik-Platine gesteuert. Liegt das MMCTL-Signal auf hohem Pegel, dreht sich der Motor, liegt es auf niedrigem Pegel, hält der Motor an.

Die Hauptmotorsteuerschaltung gibt auch ein MMLK-Signal an die Logik-Platine aus. Dreht sich der Hauptmotor mit richtiger Geschwindigkeit, liegt das MMLK-Signal auf niedrigem Pegel. Das MMLK-Signal geht auf hohen Pegel, wenn MMCTL auf hohem Pegel liegt und die Hauptmotordrehzahl über oder unter 1112 min-1 liegt. MMLK geht auch auf hohen Pegel, wenn MMCTL auf niedrigem Pegel liegt.

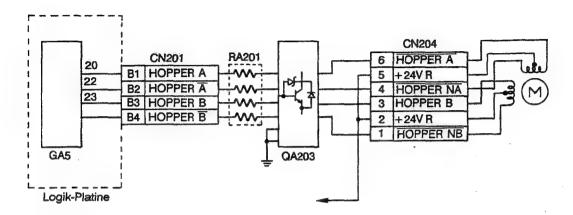


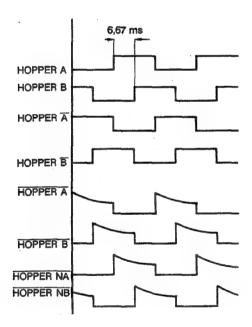


5.3.5.2 Tonerbehältermotor-Treiberschaltung

Der Tonerbehältermotor ist ein unipolarer 4-Phasen- Schrittmotor, der sich mit 7,5° pro Schritt dreht. Die Logik-Platine sendet vier Schrittsignale mit 90°- Phasenunterschied über das Transistorarray QA203 zum Tonerbehältermotor. Der Motor wird durch zweiphasige Magnetisierung angetrieben. Die folgende Illustration zeigt die Schaltung und die Signale.

Impulsdiagramm





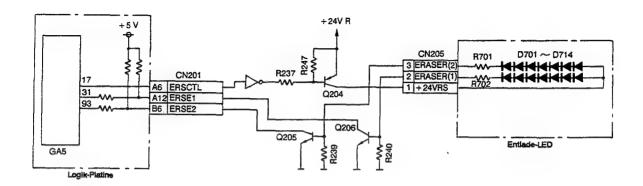
5.3.5.3 Lüffungsgebläsemotor

Dieses Gebläse drückt die ozonbelastete Luft von der Ladekorona durch das Ozonfilter. Der Motor ist ein bürstenloser Gleichstrommotor, der von der geregelten Gleichspannung $+24\,\mathrm{V}$ konstant angetrieben wird, wenn die Maschine eingeschaltet ist.

Der Motor hat einen eingebauten Sensor für Überdrehzahlen und Blockierbedingungen. Das Rückkopplungssignal dieser Schaltung DCFE geht zur Logikplatine. Im Fall eines Fehlers wird der Motor angehalten, um eine Überhitzung zu verhindern.

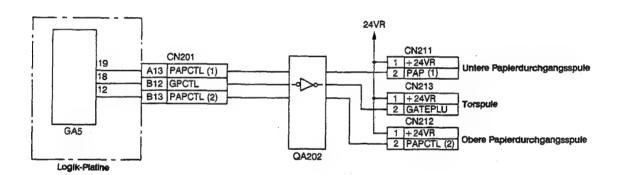
5.3.5.4 Entlade-LED-Trelberschaltung

Die Entlade-LED besteht aus 14 LEDs, die von der geregelten Gleichspannung +24 V angesteuert werden, und zwar unter Steuerung des Signals ERSCTL von der Logik- Platine. Liegt das Signal ERSCTL auf hohem Pegel, werden die LEDs eingeschaltet. Ein Stromsensor Q205 und Q206 ermittelt LEDs, die nicht leuchten, und erzeugt einen Hochpegelsignal (ERSE1 oder ERSE2) für die Logik- Platine, die die Entlade-LED abschaltet.



5.3.5.5 Spulentreiberschaltung

Der Drucker enthält drei Spulen: untere Papiertransportspule, obere Papiertransportspule und Torspule, die jeweils von der geregelten Gleichspannung +24 V versorgt werden. Wenn das entsprechende Steuersignal von der Logik-Platine CN201 auf niedrigen Pegel geht, wird die jeweilige Spule erregt.



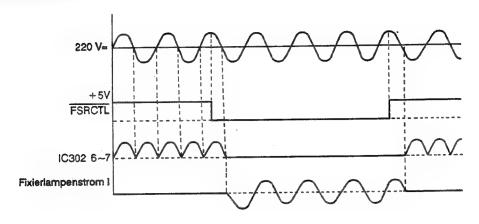
Die Funktionen der Spulen werden in 4.2 Papiertransportsequenz während der Papierkassettenwahl beschrieben.

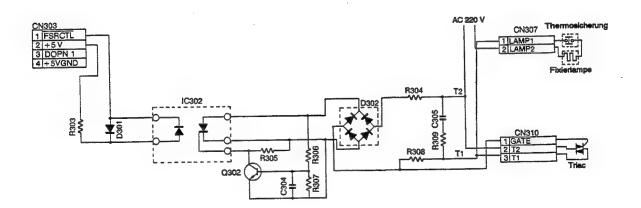
5.3.6 Fixierschaltung

5.3.6.1 Fixlerlampentreiberschaltung

Die Fixierlampe wird mit 220 V≈ versorgt. Sie wird vom FSRCTL-Signal von der Logik-Platine gesteuert. Um die Fixierlampe einzuschalten, geht das FSRCTL-Signal, CN303, Stift 1, auf niedrigen Pegel. Dadurch leuchtet die LED in IC302 und triggert den Photothyristor. D302, ein Triac, wird getriggert, wodurch 220 V zur Fixierlampe fließen können.

Der tatsächliche Zeitpunkt der D302-Ansteuerung hängt von der 220 V-Sinuswelle ab. Beträgt die Spannung über T1 und T2 nicht 0 V, lassen Q302 und die zugehörige Schaltung eine Triggerung des Triacs zu. Kreuzt die Sinuswelle den 0 V-Bezugswert, wird Q302 abgeschaltet, so daß der Strom zum Photothyristor fließen kann, der den Triac Q302 triggert und die Fixierlampe zum Leuchten bringt. Die folgende Abbildung zeigt die Ein/Ausschaltsteuerung.

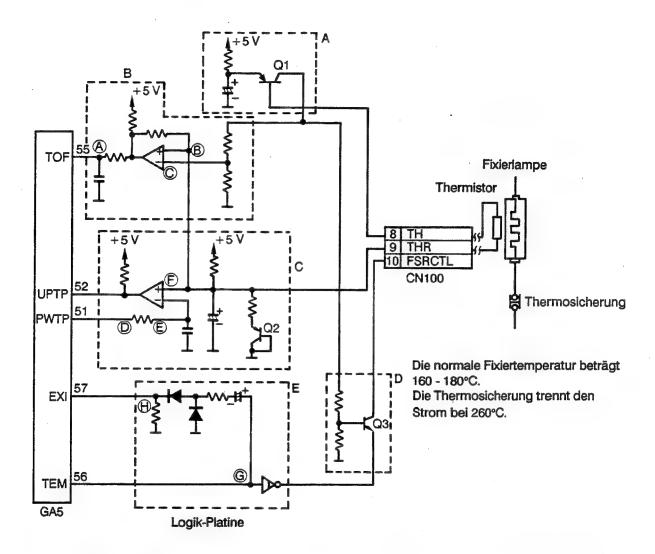




5.3.6.2 Fixiertemperatursteuerschaltung

Die Fixiertemperatursteuerschaltung setzt sich aus den folgenden fünf Blöcken zusammen:

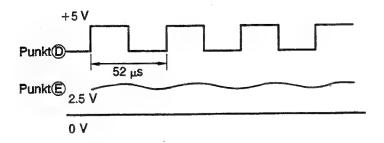
- A. Thermistoröffnungsermittlungsschaltung
- B. Ermittlungsschaltung für anormal hohe Temperaturen
- C. Thermistorspannungsvergleichsschaltung
- D. Thermistoröffnungsschutzschaltung
- E. Fixiersteuerschaltung



A. Thermistoröffnungsermittlungsschaltung

Die Basis von Q1 liefert die Spannungsversorgung für den Thermistor. Der durch den Kollektor fließende Strom triggert Q3 und schaltet die Fixierlampe ein. Öffnet der Thermistor, schaltet Q1 ab, entfernt die Spannungsversorgung und sperrt Q3, wodurch die Fixierlampe abgeschaltet wird.

- B. Ermittlungsschaltung für anormal hohe Temperaturen
 Arbeitet die Fixierlampe im normalen Bereich, wird der Punkt (A) durch Vergleich der Punkte (B) und
 (C) auf niedrigem Pegel gehalten. Steigt die Temperatur über normale Werte, wird der Punkt (B) höher
 als Punkt (C), so daß Punkt (A) auf hohen Pegel geht und die CPU informiert, die die Fixierlampe
 abschaltet. Das geschieht auch, wenn der Thermistor öffnet.
- C. Thermistorspannungsvergleichsschaltung
 Diese Schaltung vergleicht die Thermistorspannung am Punkt (F) mit einem von der Hardware eingestellten Bezugswert am Punkt (E). Die Differenz wird an GA5 gelegt, um die Ein/Ausschaltung der Fixierlampe festzulegen.



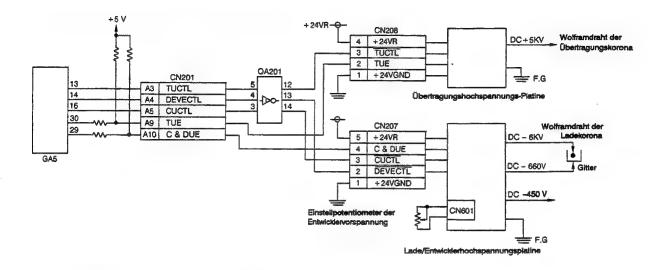
- D. Thermistoröffnungsschutzschaltung Wird Q1 von einem offenen Thermistor abgeschaltet, beträgt die Basisspannung von Q3 0 V, wodurch Q3 gesperrt wird. Durch die Rückkopplung über GA5 geht das FSRCTL-Signal auf hohen Pegel und schaltet die Fixierlampe ab.
- E. Fixiersteuerschaltung
 Diese Schaltung steuert die Ein/Ausschaltung der Fixierlampe.
 Liegt der Punkt (auf hohem Pegel, wird die Fixierlampe eingeschaltet. Der Punkt (h) liefert eine Rückkopplung an GA5 über die Ein/Ausschaltung der Fixierlampe.

5.3.7 Hochspannungsschaltungen (Lade/Entwickler- und Übertragungstreiberschaltung) Diese Schaltungen bestehen aus Gleichspannungswandlern und Fehlerermittlungsschaltungen.

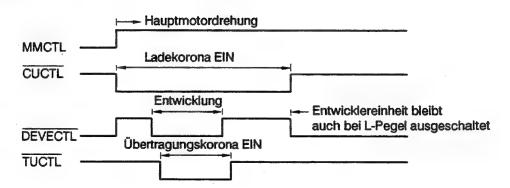
Die Treiberschaltung der Lade/Entwicklereinheit verstärkt +24 V= auf ca. -6 KV= für die Ladekorona und -450 V= für die Entwicklervorspannung. Die Treiberschaltung der Übertragungeinheit verstärkt +24 V= auf ca. +5 KV= für den konstanten Strom +200 µA der Übertragungskorona.

Diese Schaltungen werden von Signalen von der Logik- Platine gesteuert. Sie geben ein Fehlersignal an GA5 ab, wenn die Koronaausgaben fehlerhaft sind (offen oder kurzgeschlossen).

Die folgende Abbildung zeigt die Schaltungen und die Signalsteuerung.



Blockschaltbild



Fehler-signal		Bedingung
	L	Н
C & DUE	bei Normal-betrieb	-6 KV = werden ausgegeben, wenn die Ladekoronaeinheit kurzgeschlossen oder offen ist
TUE	bei Normal-betrieb	+5 KV = werden ausgegeben, wenn die Übertragungskoronaeinheit kurgeschlossen oder offen ist

5.3.8 Schaltung der Sensoren und Schalter

Dieser Drucker enthält 15 Sensoren (13 Photosensoren, 1 piezoelektrischen Sensor und 1 magnetischen Sensor), einen Ermittlungsschalter der Trommeleinheit, einen Trommelerstverwendungssensor und einen Entwicklererstverwendungssensor.

5.3.8.1 Photosensoren und piezoelektrische Sensoren

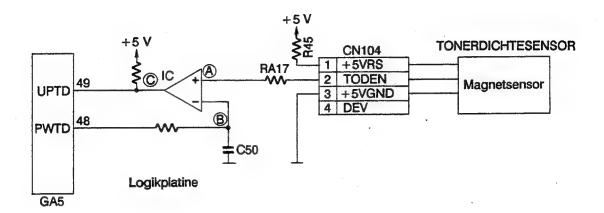
Die Zwecke, Prüfpunkte und Signalpegel der Sensoren werden in der folgenden Tabelle gezeigt.

	System Prüfpun		Defferents		Signallogik			
Sensomame			Kī	im Normalzustand		im aktivierten Zustand		
Papierauswurfsensor	Photo-	CN112	2					
Papierermittlungssensor (unten)			2	kein Papier H Papier ermittel		Panier	or ormittelt l	
Papiermittlungssensor (oben)		CN102	1			errinten L		
Papiretransportsensor		CN102	3					
Papiertransport- klappenöffnungssensor		CN113	2	geschlossen H		geöffnet L		
Tonersammelflaschensensor		CN102	5	Flasche v	rorhand	en H	keine l	Flasche L
Resttonerpegelsensor		CN102	4	leer L		voll H		
		Kasset	te	Kein	A4	Lette	er Legal	Umschläge
		CN102	10	L	Н	L	L	L
Papiergrößenermittlungs- sensor (unten)		CN102	7	L	Н	L	Н	Н
		CN102	6	L	Н	Н	L	Н
		Kasset	te	Kein	A4	Lette	er Legal	_
		CN102	11	L	Н	L	L	
Papergrößenermittlungs- sensor (oben)		CN102	9	L	Н	L	Н	-
		CN102	8	L	Н	Н	L	_
	Pezo-	CN103 2		-			kein	Toner L
Tonerpegelsensor	Sensor			Toner in Ordnung H		kein Tonerbehälter L		

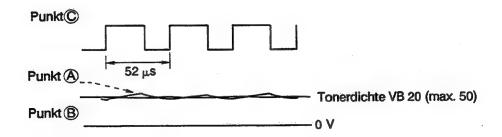
5.3.8.2 Magnetsensor

Ein Magnetsensor wird als Tonerdichtesensor verwendet. Die Tonerdichteermittlungsschaltung vergleicht die Spannung am Punkt (A), CN104, Stift 2, mit einer internen Bezugspannung am Punkt (B) und legt die Vergleichsspanung an GA5, Stift 49, an.

Die Schaltungsfunktion wird in der folgenden Abbildung beschrieben.



Spannung am Punkt A	Tonerdichte
0 - 2,5 V	dunkel
2,5 - 2,8 V	richtig
2,8 - 5,0 V	schwach



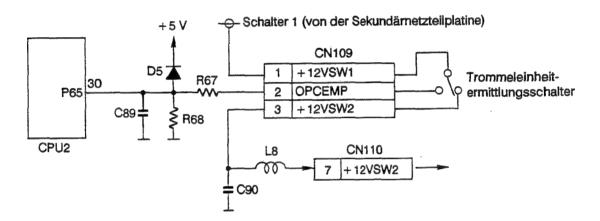
5.3.8.3 Trommeleinheitsermittlungsschalter

Dieser Schalter hat zwei Funktionen:

- 1. Er schaltet die +12 V = von der Lasereinheit ab, wenn die Trommeleinheit nicht installiert ist.
- 2. Er gibt das Signal OPCEMP ab, um die CPU2 zu informieren, daß die Trommel nicht installiert ist.

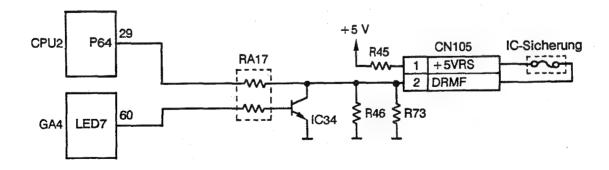
Die folgende Tabelle faßt die Funktionen zusammen.

Gerätezustand	OPC EMP-Signal (CN109, Stift 2)	+12 V=-Versorgung an Lasereinheit
Trommeleinheit eingelegt	L	ein
Trommeleinheit nicht vorhanden	Н	abgeschaltet
vordere Abdeckung oder Gehäuse offen	L	durch Netzteil- Platine abgeschaltet



5.3.8.4 Trommeleinheit der Erstverwendungssensorschaltung

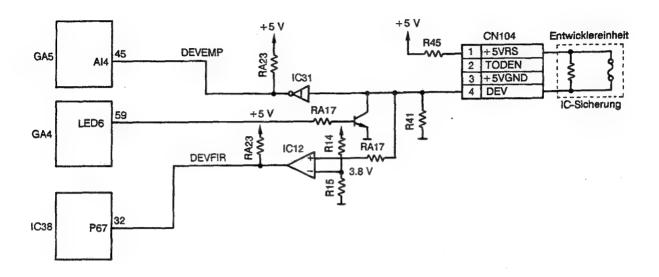
Eine IC-Sicherung an der Trommeleinheit bestimmt, ob die Trommeleinheit verwendet worden ist oder nicht. Wird eine neue Trommeleinheit installiert, erhält CPU2, Stift 29, ein Signal mit hohem Pegel. Die CPU löscht dann den Zähler der Trommeleinheit und öffnet die IC-Sicherung.



5.3.8.5 Entwicklereinheitserstverwendungssensor

Wird eine neue Entwicklereinheit installiert, geht das Signal DEVVIR, CPU2, Stift 32, auf hohen Pegel. Die CPU2 löscht dann den Entwicklerzähler und öffnet die IC- Sicherung.

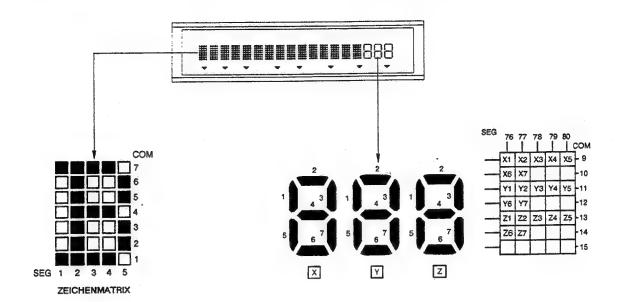
Diese Schaltung informiert außerdem die CPU, wenn kein Entwickler vorhanden ist. DEVEMP liegt auf niedrigem Pegel, wenn die Entwicklereinheit installiert ist, und auf hohem Pegel, wenn sie nicht installiert ist.

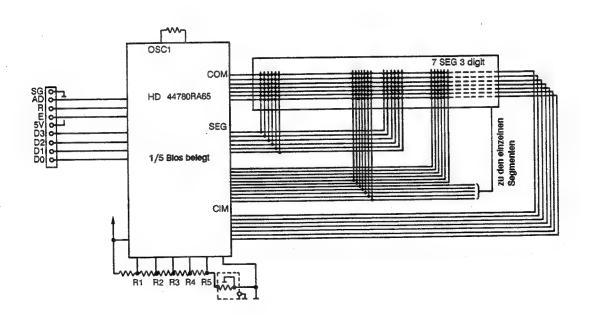


5.3.9 Flüssigkristallanzeige (LCD)

In diesem Drucker wird eine 15-Zeichen-Flüssigkristall- anzeige (LCD) verwendet, die aus 3 Siebensegment-Zeichen und 15 Gitterzeichen besteht. Jedes Gitterzeichen setzt sich aus 5 Spalten und 7 Zeilen zusammen, was zu 35 Gitterpunkten führt.

Die 7-Segment-LCDs werden für Zahlenanzeigen und Fehlercodes verwendet.





5.3.10 Steuerschaltungen der Lasereinheit

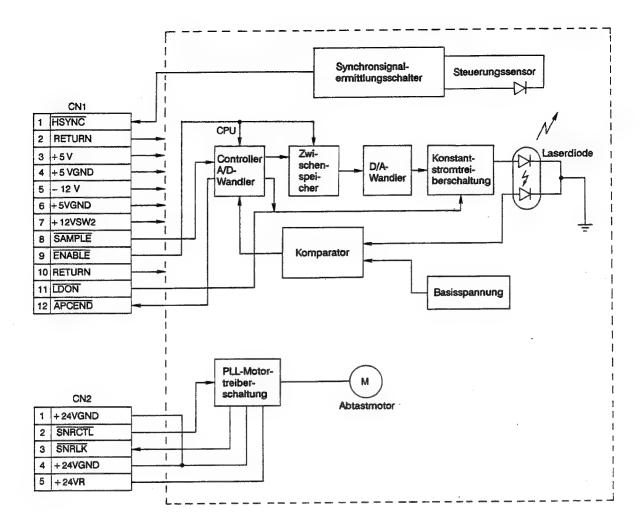
sich der Motor.

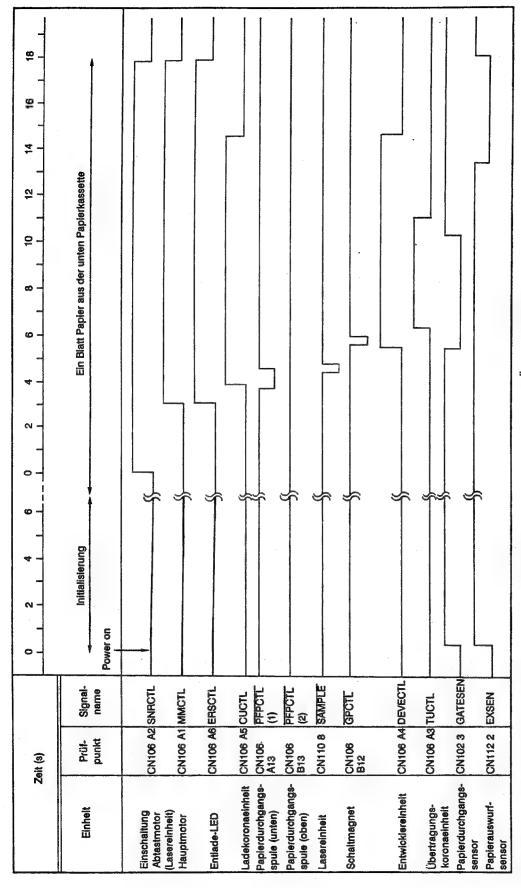
SNRLK

Die Steuersignale der Lasereinheit werden folgendermaßen erklärt:

ENABLE Liegt das ENABLE-Signal auf niedrigem Pegel, ist die Lasereinheit aktiviert. Tritt ein Fehler auf, geht das ENABLE-Signal auf hohen Pegel und schaltet die Lasereinheit ab. SAMPLE Vor dem Drucken jeder einzelnen Seite wird die Ausgangsspannung der Laserdiode justiert. Während dieser Justierung liegt das SAMPLE-Signal auf niedrigem Pegel. Liegt das Signal auf niedrigem Pegel, aktivieren die Steuersignale in der Lasereinheit die Laserdiode. Die Spannung der Laserdiode wird vom Komparator verglichen und an die CPU zurückgegeben, um die Spannung konstant zu halten. Nach Einstellung der Spannung geht das SAMPLE-Signal auf hohen Pegel, während das APCEND-Signal auf niedrigen Pegel geht. Die Abtastung geschieht 1500 ms vor dem ersten Blatt Papier und dann jeweils 15 ms zwischen zwei darauffolgenden Blättern. APCEND Dieses Signal liegt auf hohem Pegel, während die Laserspannungsabtastung geschieht. Ist die Abtastung beendet, geht das Signal APCEND auf niedrigen Pegel. LDON Dies sind die tatsächlich gedruckten Daten. Liegt LDON auf niedrigem Pegel, ist der Laser eingeschaltet. **HSYNC** Dies ist das Horizontalsynchronisationssignal vom Zeitsteuerungssensor zur Ermittlung der horizontalen Position des Laserstrahls auf der Trommel. Die Impulsbreite beträgt 5 μs, das Intervall 1,33 ms. SNRCTL Dies ist das Steuersignal für den Scannermotor. Ist SNRCTL auf niedrigem Pegel, dreht

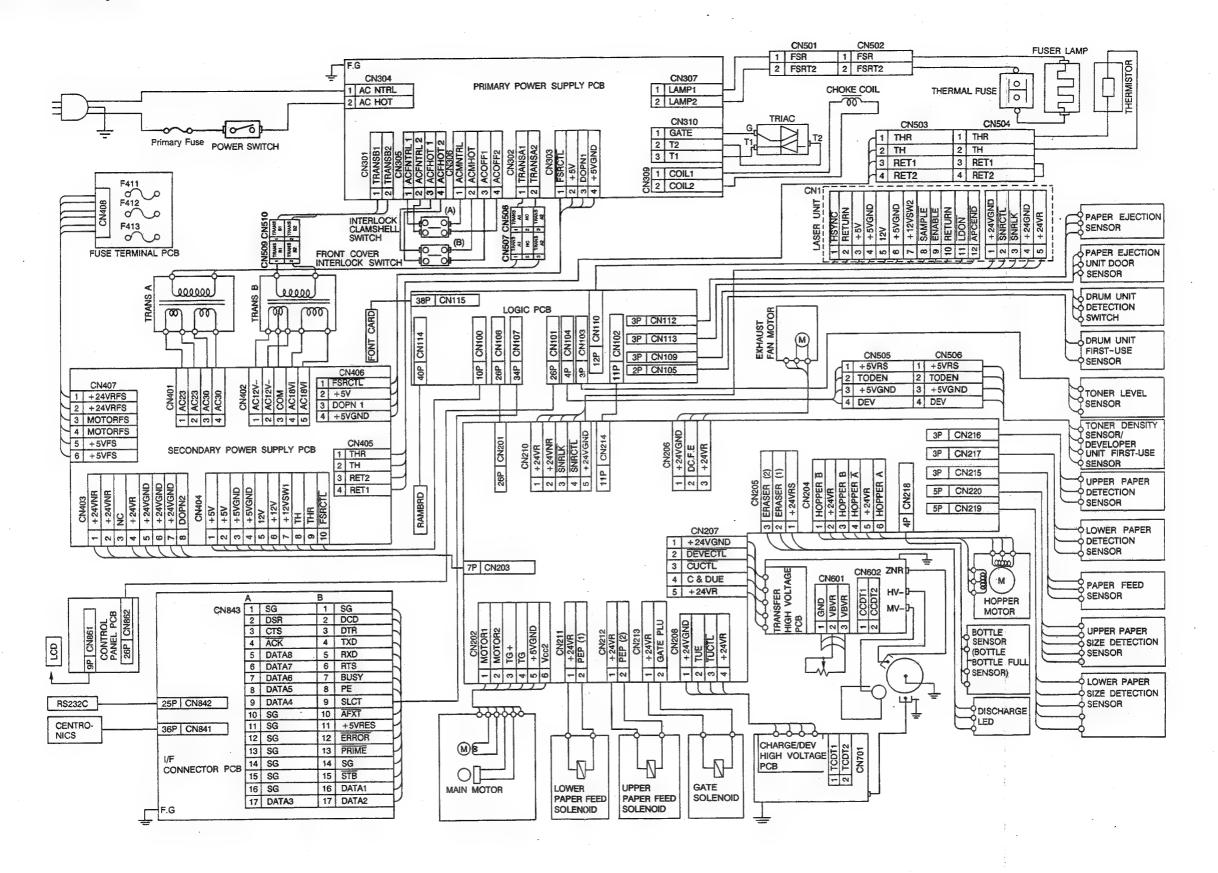
Rotiert der Abtastmotor mit 7500 min-1, liegt SNRLK auf niedrigem Pegel.





Hauptmotor, Entlade-LED, Ladekoronaeinheit, Entwicklereinheit und Übertragungskoronaeinheit sind bei hohem Pegel aktiv, alle anderen sind bei niedrigem Pegel aktiv. Abtastmotor,

5.4 Platinenanschluplan



Die Steckverbinderanwendungen werden im folgenden gezeigt. Einzelheiten entnehmen Sie bitte den Tabellen.

CN100	Stromversorgungssteckverbinder-Logikplatine
CN101	Bedienfeldsteckverbinder Bedienfeldsteckverbinder
CN102	Sensorsteckverbinder
CN103	Tonerpegelsensorsteckverbinder
CN104	Entwicklereinheitssteckverbinder
CN104	Steckverbinder des Trommeleinheitserstverwendungssensors
CN105	Treibersteckverbinder
CN107	Schnittstellensteckverbinder
CN107	Trommeleinheitssteckverbinder
CN109	Lasereinheitssteckverbinder
CN112	Papierauswurfsensorsteckverbinder
CN112	Steckverbinder des Papierwegabdeckungsverriegelungssensors
CN113	RAM-Platinensteckverbinders
CN115	Schriftartkartensteckverbinder
CN115	Steuersignalsteckverbinder
CN201	Hauptmotorsteckverbinder
CN202	Stromversorgungssteckverbinder-Treiberplatine
	Tonerbehältermotorsteckverbinder
CN204 CN205	Entlade-LED-Steckverbinder
	Gebläsemotorsteckverbinder
CN206 CN207	Ladekorona- und Entwicklereinheitsteckverbinder
CN207	Übertragungseinheitsteckverbinder
	Scannermotorsteckverbinder
CN210	
CN211 CN212	Papierdurchgangsspulensteckverbinder (unten) Papierdurchgangsspulensteckverbinder (oben)
CN212	Schaltmagnetsteckverbinder
CN213	Sensorsteckverbinder
CN214 CN215	Papierermittlungssensorsteckverbinder (oben)
CN215	Papierermittlungssensorsteckverbinder (unten)
CN216 CN217	Papierdurchgangssensorsteckverbinder
CN217	Flaschensensorsteckverbinder
CN219	Papiergrößenermittlungssensor-Steckverbinder (unten)
CN219	Papiergrößenermittlungssensor-Steckverbinder (dinterr) Papiergrößenermittlungssensor-Steckverbinder (oben)
CN303	Steuersignalsteckverbinder, Fixiereinheit
CN303 CN401	Sekundärsteckverbinder, Fransformator A
CN401 CN402	Sekundärsteckverbinder, Transformator B
CN402 CN403	Stromversorgungssteckverbinder, Treiberplatine
CN403	Stromversorgungssteckverbinder, Freiber platine Stromversorgungssteckverbinder, Logikplatine
CN404 CN405	Thermistorsteckverbinder
CN406	Steuersignalsteckverbinder, Fixiereinheit
CN501	Fixierlampenzwischensteckverbinder (männlich)
CN501	Fixierlampenzwischensteckverbinder (marinich) Fixierlampenzwischensteckverbinder (weiblich)
CN502 CN503	Thermistorzwischensteckverbinder (weiblich)
CN503	Thermistorzwischensteckverbinder (weiblich) Thermistorzwischensteckverbinder (männlich)
CN304	Hamiletor zwiechaneteckkarpinger (manimich)

CN505	Tonerdichtesensorzwischenstecker (männlich)
CN506	Tonerdichtesensorzwischenstecker (weiblich)
CN507	Zwischensteckverbinder, Transformator A (männlich)
CN508	Zwischensteckverbinder, Transformator A (weiblich)
CN509	Zwischensteckverbinder, Transformator B (männlich)
CN510	Zwischensteckverbinder, Transformator B (weiblich)
CN601	Entwicklervorspannungseinstellsteckverbinder
CN602	Ladekoronastromeinstellsteckverbinder
CN701	Übertragungskoronastromeinstellsteckverbinder
CN841	Centronics-Schnittstellensteckverbinder
CN842	RS-232C-Schnittstellensteckverbinder
CN843	Schnittstellenplatinensteckverbinder
CN861	Bedienfeldplatinensteckverbinder
CN625	LCD-Steckverbinder
CN1	Laserplatinensteckverbinder
CN2	Abtastmotorplatinensteckverbinder

Die Sicherungsanwendungen werden im folgenden gezeigt.

+5 V= (3,15 A) +24 V= geregeit (3,15 A) +24 V= ungeregeit (4 A) F411 F412 F413

5.5 Erläuterung der Steckverbinder

CN100

		the second secon	
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 V	+5 V	EIN
2	+5 V	+5 V	LIN
3	+5 VGND	Masse	_
4	+5 VGND	Masse	
5	-12 V	-12 V	EIN
6	+12 V	+12 V	EIN
7	+12 VSW1	+12 V für Lasereinheit	EIN
8	TH	Thermistor	EIN
9	THR	THEITHSOI	
10	FSRCTL	Fixiersteuerung	AUS

CN101

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung .	Richtung
A1	DD6	Daten (LCD)	EIN/AUS
A2	AA0	Addresse (LCD)	AUS
A3	DD7	Daten (LCD)	EIN/AUS
A4	+5 VGND	Masse	_
A5	LREADY	LED	AUS
A6	LERROR	LED	
A7	KS1	Tastenabtastung	AUS
A8	SW7	Tastendaten	EIN
A9	NC	nicht verwendet	_
A10	SW6		
A11	SW4	Tastendaten	EIN
A12	SW2	iasteridateri	
A13	SW0		
B1	DD5	Daten (LCD)	EIN/AUS
B2	DD4		
B3	63R/W	lesen/schreiben (LCD)	
B4	LCDE	LCD-E-Takt	AUS
B5	+5 V	+5 V	AUS
B6	ONLINE		
B7	LDATA	LED	AUS
B8	CASSEL1		7,00
B9	CASSEL2		
B10	KS0	Tastenabtastung	AUS
B11	SW5		
B12	SW3	Tastendaten	EIN
B13	SW1		

CN102

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	POSEN2	Papierermittlungs- sensor (oben)	EIN
2	POSEN1	Papierermittlungs- sensor (unten)	EIN
3	GATESEN	Papierdurchgangs- sensor	EIN
4	BTLFUL	Resttonerpegelsensor	EIN
5	BTLSEN	Tonersammel flaschensensor	EIN
6	CSEN1-1	Papiergrößenermitt-	EIN
7	CSEN1-2	lungssensor (unten)	EIN
8	CSEN2-1	Papiergrößenermitt-	EIN
9	CSEN2-2	lungssensor (oben)	EIN
10	CSEN1-3	Papiergrößenermitt- lungssensor (unten)	EIN
11	CSEN2-3	Papiergrößenermitt- lungssensor (oben)	EIN

CN103

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	
2	TONEMP	Tonerpegelsensor	EIN
3	+5 V	+5 V	AUS

CN104

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VRS	+5 V über R	AUS
2	TODEN	Tonerdichtesensor	EIN
3	+5 VGND	Masse	
4	DEV	Entwicklereinheiterst- verwendungssensor	EIN

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VRS	+5 V über R	AUS
2	DRMF	Trommeleinheitserst- verwendungssensor	EIN

C	N.	10	ŧ

CN106			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
A1	MMCTL	Hauptmotorsteuerung	AUS
A 2	SNRCTL	Scannermotor steuerung	AUS
А3	TUCTL .	Übertragungskorona- einheitssteuerung	AUS
A4	DEVECTL	Entwicklereinheits- steuerung	AUS
A5	CUCTL	Ladekoronaeinheits- steuerung	AUS
A6	ERSCTL	Entlade-LED- Steuerung	AUS
A7	MMLK	Hauptmotorverriege- lung	EIN
A8	SNRLK	Scannermotor- verriegelung	EIN
A9	TUE	Übertragungskorona- einheitsfehler	EIN
A10	C & DUE	Ladekorona- und Ent- wicklereinheitsfehler	EIN
A11	DCFE	Gebläsemotorfehler	EIN
A12	ERSE1	Entlade-LED-Fehler	EIN
A13	PFPCTL (1)	Papierdurchgangs- spulensteuerung (unten)	AUS
B1	HOPPER A	Phase A für Tonerbehältermotorantrieb	AUS
B2	HOPPER A	Phase A für Tonerbehältermotorantrieb	AUS
В3	HOPPER B	Phase B für Tonerbe- hältermotorantrieb	AUS
B4	HOPPER B	Phase B für Tonerbe- hältermotorantrieb	AUS
B5	DOPN2	Frontabdeckung offen	EIN
B6	ERSE2	Entlade-LED-Fehler	EIN
B7	+5 V	+5 V	AUS
B8	+5 V		
B9	+5 VGND	Masse	_
B10	+5 VGND		
B11	NC	nicht verwendet	
B12	GPCTE	Schaltmagnet- steuerung	AUS
B13	PFPCTL (2)	Papierdurchgangs- spulensteuerung (oben)	AUS

CN107	·		
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
A1	SG	Signalmasse	•
A2	DSR	Betriebsbereitschaft (DSR)	EIN
АЗ	стѕ	Sendebereitschaft (CTS)	EIN
A4	ACK	Quittierung	AUS
A5	DATA8		
A6	DATA7		
A7	DATA6	Paralleldaten	EIN
A8	DATA5		
A9	DATA4		
A10	SG		
A12	SG		
A13	SG	Cianolmosos	
A14	SG	Signalmasse	
A15	SG		1
A16	SG		
A17	DATA3	Paralleidaten	EIN
B1	SG	Signalmasse	
B2	DCD	Empfangssignalpegel	EIN
B3	DTR	DEE betriebsbereit	AUS
B4	TXD	Sendedaten	AUS
B5	RXD	Empfangsdaten	AUS
B6	RTS	Sendeteil einschalten	AUS
B7	BUSY	belegt	AUS
B8	PE	Papierende	AUS
B9	SLCT	Auswahl	AUS
B10	AFXT	Autofeed XT	EIN
B11	+5 VRES	+5 V über R	AUS
B12	ERROR	Fehler	AUS
B13	PRIME	Prime	EIN
B14	SG	Signalmasse	
B15	STB	Strobe	EIN
B16	DATA1	Paralleldaten	EIN
B17	DATA2		

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+12VSW1	+12 V	AUS
2	ОРСЕМР	Trommeleinheits- ermittlungsschalter	EIN
3	+12 VSW2	+12 V	EIN

CN110

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	HSYNC	Horizontalsynchron- signal	EIN
2	RETURN	Masse	AUS
3	+5 V	+5 V	AUS
4	+5 VGND	Masse	_
5	-12 V	-12 V	AUS
6	+5 VGND	Masse	_
7	+12 VSW2	Lasereinheitsstrom- versorgung	AUS
8	SAMPLE	Abtastung	AUS
9	ENABLE	Freigabe	AUS
10	RETURN	Masse	
11	LDON	Laserdiode EIN	AUS
12	APCEND	automatische Spannungssteuerung BEENDET	EIN

CN112

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	_
2	EXSEN	Papierauswurfsensor	EIN
3	EXSENO	+5 V über Widerstand	AUS

CN113

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	
2	FDSEN	Papierablagesensor	EIN
3	FDSENO	+5 V über Widerstand	AUS

CN114			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
A1	ERAM D0		
A2	ERAM D2		
A3	ERAM D4		
A4	ERAM D6	Datenbus	EIN/AUS
A5	ERAM D8	Dateribus	EIN/AUS
A6	ERAM D10		
A7	ERAM D12		
A8	ERAM D14		
A9	+5 V	+5 V	AUS
A10	+15 V	+3 V	AUS
A11	ERAM RAS2		
A12	ERAM RAS3	RAS	AUS
A13	ERAM RAS4		
A14	+5 VGND	14000	
A15	+5 VGND	Masse	
A16	ERAM A0		
A17	ERAM A2		AUS
A18	ERAM A4	Adressenbus	
A19	ERAM A6		
A20	ERAM A8		
B1	ERAM D1		
B2	ERAM D3		
B3	ERAM D5		
B4	ERAM D7	Datenbus	EIN/AUS
B5	ERAM D9	Daterious	EIIV/AUS
B6	ERAM D11		
B7	ERAM D13		
B8	ERAM D15		
B9	+5 VGND	+5 V	AUS
B10	+5 VGND	+3 V	AUS
B11	ERAM CASU	CAS	AUS
B11	ERAM CASL	CAS	AUS
B13	ERAM WE	Schreibfreigabe	AUS
B14	GND	Massa	
B15	GND	Masse	
B16	ERAM A1		
	ERAM A3	Adronophys	AUS
B18	ERAM A5	Adressenbus	AUS
B19	ERAM A7		
B20	NC	nicht verwendet	_

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	
2	A16		1.
3	A15		
4	A12		1
5	A7		
6	A6		
7	A5	Adresse	AUS
8	A4		
9	A3		
10	A2]	
11	A1		- [
12	A0		
13	D0		
14	D1	Daten	EIN
15	D2		
16	D3		
17	OE/Vpp	Ausgabetreigabe	AUS
18	D4	Daten	EIN
19	Vcc	+5 V	AUS
20	DET	Ermittlung	EIN
21	D5		
22	D6		
23	D7	Daten	EIN
24	D8	J. Button	
25	D9	1	1
26	D10		
27	D11		
28	D12		
29	D13	Daten	EIN
30	D14	1	
31	D15		
32	A10	1	
33	A11	1	
34	A9	Adresse	AUS
35	A8		
36	A13	4	
37	A14		
38	+5 VGND	Masse	

CN201			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
A1	MMCTL	Hauptmotorsteuerung	EIN
A2	SNRCTL	Abtastmotorsteuerung	EIN
АЗ	TUCTL	Übertragungskorona- einheitssteuerung	EIN
A4	DEVECTL	Entwicklereinheits- steuerung	EIN
A5	CUCTL	Ladekoronaeinheits- steuerung	EIN
A6	ERSCTL	Entlade-LED- Steuerung	EIN
A7	MMLK	Hauptmotorverriege- lung	AUS
A8	SNRLK	Abtastmotorverriege- lung	AUS
A9	TUE	Übertragungskorona- einheitsfehler	AUS
A10	C & DUE	Ladekorona- und Entwicklereinheits- fehler	AUS
A11	DCFE	Gebläsemotorfehle	AUS
A12	ERSE1	Lade-LED-Fehler	AUS
A13	PAPCTL (1)	untere Papierdurch- gangsspulen- steuerung	EIN
B1	HOPPER A	Phase A für Tonerbehältermotorantrieb	EIN
B2	HOPPER A	Phase A für Tonerbehältermotorantrieb	EIN
ВЗ	HOPPER B	Phase B für Tonerbe- hältermotorantrieb	EIN
B4	HOPPER B	Phase B für Tonerbehältermotorantrieb	EIN
B5	DOPN2	Frontabdeckung offen	AUS
B6	ERSE2	Entlade-LED-Fehler	AUS
B7	+5 V	+5 V	EIN
B8	+5 V	10 1	
B9	+5 VGND	Masse	
B10	+5 VGND		
B11	NC	nicht verwendet	
B12	GPCTE	Schaltmagnet- steuerung	EIN
B13	PEPCTL (2)	obere Papierdurch- gangsspulen- steuerung	EIN

J.12.02			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	MOTOR1	Hauptmotor (+)	AUS
2	MOTOR2	Hauptmotor (-)	AUS
3	TG+	Tachogenerator	EIN
4	TG-	rachogenerator	Liv
5	+5 VGND	Masse	
6	Vcc2	+5 V über R232	AUS

CN203

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	DOPN2	Frontabdeckung offen	EIN
2	+24 VGND		
3	+24 VGND	Masse	-
4	+24 VGND		
5	+24 VR	+24 V= geregelt	EIN
6	+24 UR	+24 V= ungeregelt	EIN
7	+24 UR	+24 V= ungeregen	L-114

CN204

			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	HOPPER NB	Phase B für Tonerbehältermotorantrieb	AUS
2	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS
3	HOPPER B	Phase B für Tonerbe- hältermotorantrieb	AUS
4	HOPPER NA	Phase A für Tonerbe- hältermotorantrieb	AUS
5	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS
6	HOPPER A	Phase A für Tonerbe- hältermotorantrieb	AUS

CN205

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+24 VRS	+24 V geregelt über Q204	AUS
2	ERASER (1)	Entlade-LED	EIN
3	ERASER (2)	Littlade-LLD	

CN206

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+24 VGND	Spannungsmasse	
2	DC.F.E.	Gebläsemotorfehler	EIN
3	+24 V	+24 V= geregett	AUS

CN207

CN207					
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung		
1	+24 VGND	Spannungsmasse			
2	DEVECTE	Entwicklereinheits- steuerung	AUS		
3	CUCTL	Entladekoronaein- heitssteuerung	AUS		
4	C & DUE	Ladekorona- und Entwickler- einheitsfehler	EIN		
5	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS		

CN208

CITZOO					
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung		
1	+24 VGND	Spannungsmasse			
2	TUE	Übertragungskorona- einheitsfehler	EIN		
3	TUCTL	Übertragungskorona- einheitssteuerung	AUS		
4	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS		

CN210

Stiftnr.	Signalname Beschreibung		Richtung
1	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS
2	+24 VGND	Spannungsmasse	
3	SNRLK	Abtastmotorverriege- lung	EIN
4	SNRCTL	Abtastmotorsteuerung	AUS
5	+24 VGND	Spannungsmasse	

CN211

Stiftnr.	Signalname	ignalname Beschreibung	
1	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS
2	PFP (1)	Papierdurchgangs- spule (unten)	AUS

CN212

CNZ1Z					
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung		
1	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS		
2	PFP (2)	Papierdurchgangs- spule (oben)	AUS		

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS
2		Schaltmagnet	AUS

\sim		っ	4	A
	Ν	Z		4

CHEIT			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	GATESEN	Papierdurchgangs- sensor	AUS
2	POSEN2	Papierermittlungs- sensor (oben)	AUS
3	POSEN1	Papierermittlungs- sensor (unten)	AUS
4	BTLFUL	Resttonerpegelsensor	AUS
5	BTLSEN	Tonersammel- flaschensensor	AUS
6	CSEN1-1	Papiergrößenermitt-	AUS
7	CSEN1-2	lungssensor (unten)	700
8	CSEN2-1	Papiergrößenermitt-	AUS
9	CSEN2-1	lungssensor (oben)	7.00
10	CSEN1-3	Papiergrößenermitt- lungssensor (unten)	AUS
11	CSEN2-3	Papiergrößenermitt- lungssensor (oben)	AUS

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	_
2	GATESEN	Papierdurchgangs- sensor	EIN
3	GATESENO	+56 V über R243	AUS

CN216

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	_
2	POSEN2	Papierermittlungs- sensor (oben)	EIN
3	POSEN02	+56 V über R241	AUS

CN217

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	
2	POSEN2	Papierermittlungs- sensor (unten)	EIN
3	POSEN02	+56 V über R242	AUS

CN218

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	
2	BTLFUL	Resttonerpegelsensor	EIN
3	BTLSEN	Tonersammel- flaschensensor	EIN
4	BTLO	+56 V über R244	AUS

CN219

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	
2	CSEN2-1	Papiergrößenermitt-	EIN
3	CSEN2-2	lungssensor (unten)	
4	CSE01	+5 V über R245	AUS
5	CSEN2-3	Papiergrößenermitt- lungssensor (unten)	EIN

CN220

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	_
2	CSEN1-1	Papiergrößenermitt-	EIN
3	CSEN1-2	lungssensor (oben)	
4	CSE02	+5 V über R246	AUS
5	CSEN1-3	Papiergrößenermitt- lungssensor (oben)	EIN

CN509, 510

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	TRANSB1	220 V≈Zwischen-	AUS
2	TRANSB2	steckverbinder	700

CN507, 508

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	TRANSA1	220 V≈Zwischen-	AUS
2	TRANSA2	steckverbinder	7.00

CN303

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	FSRCTL	Fixiersteuerung	EIN
2	+5 V	+5 V	EIN
3	DOPN1	Frontabdeckung offen	AUS
4	+5 VGND	Masse	_

CN401

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	AC23	23 V≈	EIN
2	AC23		
3	AC30	30 V≈	EIN
4	AC30	30 V=	

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	AC12V+	12 V≈	EIN
2	AC12V-	12 V=	
3	СОМ	gemeinsame Rückleitung	
4	AC18Vi	18 V≈	EIN
5	AC18Vi	10 A==	

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+24VUR	+24 V= ungeregelt	AUS
2	+24 VUR		
3	NC	nicht verwendet	_
4	+24 VR	+24 V= geregelt	AUS
5	+24 VR GND		
6	+24 VR GND	Spannungsmasse	
7	+24 VR GND		
8	DOPN2	Frontabdeckung offen	AUS

CN404

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 V	+5 V	AUS
2	+5 V	+3 V	AUS
3	+5 VGND	Manage	
4	+5 VGND	Masse	
5	-12 V	-12 V	AUS
6	+12 V	+12 V	AUS
7	+12 VSW1	+12 V für Lasereinheit	AUS
8	TH	T	ALIC
9	THR	Thermistor	AUS
10	FSRCTL	Fixiersteuerung	EIN

CN405

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	THR	Thermistor	EIN
2	TH	Thermistor	EIN
3	RET2	Rückleitung	EIN
4	RET1	Rückleitung	AUS

CN406

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	FSRCTL	Fixiersteuerung	AUS
2	+5 V	+5 V	AUS
3	DOPN1	Frontabdeckung offen	EIN
4	+5 VGND	Masse	

CN501

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	FSR	Spannungsversor-	AUS
2	FSRT2	gung Fixierlampe	AUS

CN502

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	FSR	Fixierlampenklemme	EIN
2	FSRT2	Thermosicherungs- klemme	EIN

CN503

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	THR	Thermistor	EIN
2	TH	Thermistor	EIN
3	RET1	Rückleitung	EIN
4	RET2	Rückleitung	AUS

CN504

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	THR	Thermistor	AUS
2	TH	Thermistor	AUS
3	RET1	Rücklauf	AUS
4	RET2	Rücklauf	EIN

CN505

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VRS	+5 V über Widerstand	AUS
2	TODEN	Tonerdichtesensor	EIN
3.	+5 VGND	Masse.	
4	DEV	Entwicklereinheits- erstverwendungs- sensor	EIN

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VRS	+5 V über R	EIN
2	TODEN	Tonerdichtesensor	AUS
3	+5 VGND	Masse	
4	DEV	Entwicklereinheits- erstverwendungs- sensor	AUS

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	GND	Masse	
2	VBVR	Determinantor	EIN
3	VBVR	Potentiometer	EIIA

CN602

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	CCDT1	Detterrela	AUS
2	CCDT2	Prüfpunkt	AUS

CN701

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	TCDT1	Dellarinia	AUS
2	TCDT2	Prüfpunkt	AUS

CN841

0110-11			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	STB	Strobe	EIN
2	DATA1		
3	DATA2		
4	DATA3		
5	DATA4	Paralleldaten	EIN
6	DATA5	raialielualeii	
7	DATA6		
8	DATA7		
9	DATA8		
10	ACK	Quittierung	AUS
11	BUSY	belegt	AUS
12	PE	Papierende	AUS
13	SLCT	Auswahl	AUS
14	AFXT	Autofeed XT	EIN
15	NC	nicht verwendet	_

CN841 (Fortsetzung)

	Ono-ri (ronsonzung)				
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung		
16	SG	Signalmasse			
17	FG	Masse			
18	+5 VRES	+5 V über R	AUS		
19					
20					
21					
22					
23					
24	RETURN	Signalmages			
25	HETURIN	Signalmasse			
26					
27					
28					
29					
30					
31	PRIME	Prime	EIN		
32	ERROR	Fehler	AUS		
33	SG	Signalmasse	_		
34		•			
35	NC	nicht verwendet	_		
36					

0140-42				
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung	
1	FG	Masse		
2	TXD	Sendedaten	AUS	
3	RXD	Empfangsdaten	EIN	
4	RTS	Sendeteil einschalten	AUS	
5	CTS	Sendebereitschaft	EIN	
6	DSR	Betriebsbereitschaft	EIN	
7	SG	Signalmasse		
8	DCD	Empfangssignalpegel	EIN	
9				
10				
11				
12				
13				
14	NC	nicht verwendet		
15				
16				
17				
18				
19				
20	DTR	DEE betriebsbereit	AUS	
21				
22				
23	NC	nicht verwendet		
24				
25				

CN843				
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung	
A1	SG	Signalmasse	_	
A2	DSR	Betriebsbereitschaft	AUS	
A3	CTS	Sendebereitschaft	AUS	
A4	ACK	Quittierung	EIN	
A5	DATA8		<u></u>	
A6	DATA7			
A7	DATA6	Paralleldaten		
A8	DATA5			
A9	DATA4			
A10				
A11				
A12				
A13	SG	Signalmasse	-	
A14				
A15				
A16				
A17	DATA3	Paralleldaten	AUS	
B1	SG	Signalmasse		
B2	DCD	Empfangssignalpegel	AUS	
B3	DTR	DEE betriebsbereit	EIN	
B4	TXD	Sendedaten	EIN	
B5	RXD	Empfangsdaten	AUS	
B6	RTS	Sendeteil einschalten	EIN	
B7	BUSY	belegt	EIN	
B8	PE	Papierende	EIN	
B9	SLCT	Auswahl	EIN	
	AFXT	Autofeed XT	AUS	
B11	+5 VRES	+5 V über R	EIN	
	ERROR	Fehler	EIN	
	PRIME	Prime	AUS	
	SG	Signalmasse		
	STB	Strobe	AUS	
B16	DATA1	Paralleldaten	AUS	
B17	DATA2			

CNBDI			
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
A1	DD6	Daten (LCD)	EIN/AUS
A2	AA0	Adresse (LCD)	EIN
A3	DD7	Daten (LCD)	EIN/AUS
A4	+5 VGND	Masse	
A5	LREADY	LED	EIN
A6	LERROR	LLD	
A7	KS1	Tastenabtastung	EIN
A8	SW7	Tastendaten	AUS
A9	NC	nicht verwendet	
A10	SW6		
A11	SW4	Tastendaten	AUS
A12	SW2	lastelluatell	
A13	SW0		
B1	DD5	Daten (LCD)	EIN/AUS
B2	DD4		
B3	63R/W	lesen/schreiben (LCD)	EIN
B4	LCDE	LCD-E-Takt	EIN
B5	+5 V	+5 V	EIN
B6	ONLINE	•	EIN
B7	LDATA	LED	
B8	CASSEL1		
B9	CASSEL2		
B10	KS0	Tastenabtastung	EIN
B11	SW5	Tastendaten	AUS
B12	SW3		
B13	SW1		

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+5 VGND	Masse	
2	+5 V	+5 V	AUS
3	LCDE	LCD-E-Takt	AUS
4	63R/W	lesen/schreiben	AUS
5	DD4	Daten	
6	DD5		EIN/AUS
7	DD6		EINAUS
8	DD7		
9	AA0	Adresse	AUS

CN1

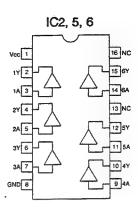
Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	HSYNC	Horizontalsynchron- signal	AUS
2	RETURN	Masse	_
3	+5 V	+5 V	EIN
4	+5 VGND	Masse	_
5	-12 V	-12 V	EIN
6	+5 VGND	Masse	_
7	+12 VSW2	Lasereinheitsstrom- versorgung	EIN
8	SAMPLE	Abtastung	EIN
9	ENABLE	Freigabe	EIN
10	RETURN	Masse	
11	LDON	Laserdiode EIN	EIN
12	APCEND	automatische Spannungssteuerung beendet	AUS

Stiftnr.	Signalname	Beschreibung	Richtung
1	+24 VGND	Spannungsmasse	_
2	SNRCTE	Scanner Motor Steuerung	EIN
3	SNRLK	Abtastmotorverriege- lung	AUS
4	+24 VGND	Spannungsmasse	
5	+24 VR	+24 V=	EIN

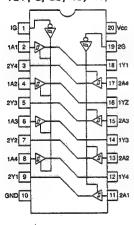
5.6 Bauteilbeschreibung

TABELLE LOGISCHER SYMBOLE

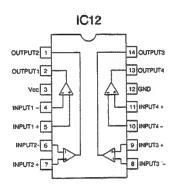
Positive Logik	Negative Logik	Wahrheitstafel
NOT A————————————————————————————————————	A-0 C = Ā	A C L H H L
BUFFER A—C C=A	A-0 C C=A	A C L L H H
NAND A DO-C	A - C B - C	A B C L H H H H H L H
C≖ĀB	C=Ã+B	HHL

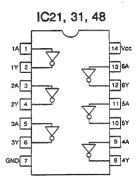






IC30





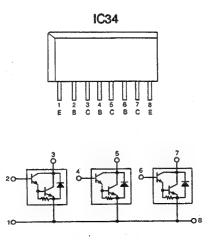
VDD 1

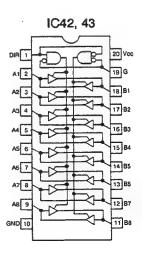
NC 2

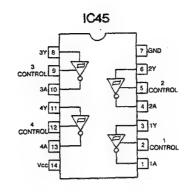
GND 3

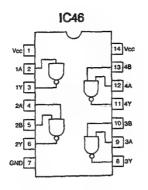
DELAY
CAPACITOR 4

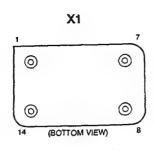
OUTPUT 5











PIN	CONNECTION]
1	N.C.]
7	CASE GND]
8	OUTPUT	
14	5.0 V DC]
-	32 MHz OSC)	_

Stiftnr	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION
1	Vss	EIN	Programmspannung	32	Vcc		+5 V Spannungsversorgung
2	OE	EIN	Ausgangsfreigabe				
3	A15	EIN	Adressenbus	31	PGM	EIN	Programm
4	A12	EIN	Adressenbus	30	NC		nicht angeschlossen
5	A7	EIN	Adressenbus	29	A14	EIN	Adressenbus
6	A6	EIN	Adressenbus	28	A13	EIN	Adressenbus
		EIN	Adressenbus	27	A8	EIN	Adressenbus
7	A5			26	A9	EIN	Adressenbus
88	A4	EIN	Adressenbus	25	A11	EIN	Adressenbus
9	АЗ	EIN	Adressenbus	24	A16	EIN	Adressenbus
10	A2	EIN	Adressenbus	23	A10	EIN	Adressenbus
11	A1	EIN	Adressenbus	22	CE	EIN	Chipfreigabe
12	AO	EIN	Adressenbus			EIN/AUS	
13	DO	EIN/AUS	Datenbus	21	D7		
14	D1	EIN/AUS	Datenbus	20	D6		Datenbus
15	D2	EIN/AUS	Datenbus	19	D5		Datenbus
16	GND	_	Masse	18	D4		Datenbus
-10	10110	1	1,44	17	D3	EIN/AUS	Datenbus (1M EPRC

	IC9, 10									
-			Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION
A15 1	_	28 Vcc 27 A14	1	A15	EIN	Adressenbus	28	Vcc	_	+5 V
A12 2			2	A12	EIN	Adressenbus				Spannungsversorgung
A7 3		26 A13	3	A7	EIN	Adressenbus	27	A14	EIN	Adressenbus
A6 4		25 A8	4	A6	EIN	Adressenbus	26	A13	EIN	Adressenbus
A5 5	•	24 A9	5	A5	EIN	Adressenbus	25	A8	EIN	Adressenbus
A4 6		23 A11	6	A4	EIN	Adressenbus	24	A9	EIN	Adressenbus
A3 7		22 OE	7	A3	EIN	Adressenbus	23	A11	EIN	Adressenbus
A2 8		21 A10			EIN		22	ŌĒ	EIN	Ausgangsfreigabe
A1 9 A0 10 D0 11		20 CE	8	A2		Adressenbus	21	A10	EIN	Adressenbus
AO 10		19 D7	9	A1	EIN	Adressenbus	20	CE	EIN	Chipfreigabe
DO 11		18 D6	10	AO	EIN	Adressenbus	19	D7	AUS	Datenbus
D1 12		17 D5	11	DO	AUS	Datenbus	-			
D2 13		16 D4	12	D1	AUS	Datenbus	18	D6	AUS	Datenbus
=		15 D3	13	D2	AUS	Datenbus	17	D5	AUS	Datenbus
GND 14		15 03	14	GND		Masse	16	D4	AUS	Datenbus
			.,4	OI ED		Indoor	15	D3	AUS	Datenbus
										(512K EPROM)

	IC11									
D4 1 0		64 05								
D3 2		63 D6	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION
D2 3		62 D7	1	D4	EIN/AUS	Datenbus	64	D5	EIN/AUS	Datenbus
D1 4		61 08	2	D3	EIN/AUS	Datenbus	63	D6	EIN/AUS	Datenbus
D0 5		60 D9	3	D2	EIN/AUS	Datenbus	62	D7	EIN/AUS	Datenbus
AS 6		59 D10	4	D1	EIN/AUS	Datenbus	61	D8	EIN/AUS	Datenbus
UDS 7		58 D11	5	DO	EIN/AUS	Datenbus	60	D9	EIN/AUS	Datenbus
LDS 8		57 D12	6	ĀŠ	AUS	Adressenabtastung	59	D10	EIN/AUS	Datenbus
R/W 9		56 D13	7	UDS	AUS	Abtastung höherwertiger	58	D11	EIN/AUS	Datenbus
TDACK 10		55 D14		003	703	Daten	57	D12	EIN/AUS	Datenbus
BG 11		54 015	8	LDS	AUS	Abtastung niederwertiger	56	D13	EIN/AUS	Datenbus
BGACK 12		53 GND		5.00	A110	Daten	55	D14	EIN/AUS	Datenbus
BA 13		52 A23	9	R/W	AUS	lesen/schreiben	54	D15	EIN/AUS	Datenbus
Vcc 14		51 A22	10	TDACK	EIN	Datenübertragungs- guittierung	53	GND		Masse
CLK 15		50 A21	11	BG	AUS	Busgewährung	52	A23	AUS	Adressenbus
GND 16		49 Vcc				Busgewährungs-	51	A22	AUS	Adressenbus
HALT 17		48 A20	12	BGACK	EIN	quittierung	50	A21	AUS	Adressenbus
RESET 18		47 A19	13	BR	EIN	Busanforderung	49	Vcc		+5 V
VMÁ 19		46 A18	4.0	Man		+5 V	49	VCC		Spannungsversorgung
€ 20		45 A17	14	Vcc	_	Spannungsversorgung	48	A20	AUS	Adressenbus
VPÁ 21		44 A16	15	CLK	EIN	Takt	47	A19	AUS	Adressenbus
BERR 22		43 A15	16	GND	_	Masse	46	A18	AUS	Adressenbus
IPL2 23		42 A14	17	HALT	EIN/AUS	Halt	45	A17	AUS	Adressenbus
TPL1 24		41 A13	18	RESET	EIN/AUS	Reset	44	A16	AUS	Adressenbus
IPL0 25		40 A12	19	VMA	AUS	gültige Speicheradresse	43	A15	AUS	Adressenbus
FC2 26		39 At1	20	E	AUS	Freigabe	42	A14	AUS	Adressenbus
FC1 27		38 A10	21	VPA	EIN	gültige Peripherieadresse	41	A13	AUS	Adressenbus
FC0 28		37 A9	22	BERR	EIN	Busfehler	40	A12	AUS	Adressenbus
A1 29		36 A8	23	IPL2	EIN	Interruptsteuerung	39	A11	AUS	Adressenbus
A2 30		35 A7	24	IPL1	EIN	Interruptsteuerung	38	A10	AUS	Adressenbus
A3 31		34 A6	25	IPLO	EIN	Interruptsteuerung	37	A9	AUS	Adressenbus
A4 32		33 A5	26	FC2	AUS	Prozessorstatus	36	A8	AUS	Adressenbus
			27	FC1	AUS	Prozessorstatus	35	A7	AUS	Adressenbus
			28	FC0	AUS	Prozessorstatus	34	A6	AUS	Adressenbus
			29	A1	AUS	Adressenbus	33	A5	AUS	Adressenbus
			30	A2	AUS	Adressenbus				(68000)
			31	A3	AUS	Adressenbus	1			
			32	A4	AUS	Adressenbus	1			
						l				

1013~20, 22~29	
AG T	
CAS 3	
GND 4	
A8 5	
DIN 6	
WE7	
RAS 6	
A0 ====== 9	
A210	
A1 11	
Vcc 12	
A713	
A5 14	
A4 C 15	
A3 16	

Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION															
2	DOUT	AUS	Datenausgang	1	A6	EIN	Adressenbus															
4	GND	_	Masse	3	CAS	EIN	Spaltenadressenab- tastung															
6	DIN	EIN	Dateneingang	5	A8	EIN	Adressenbus															
8	RAS	EIN	Reihen Adressenabtastung	7	WE	EIN	Schreibfreigabe															
10	A2	EIN	Adressenbus	9	A0	EIN	Adressenbus															
					7	7	7				7							+5 V	11	A1	EIN	Adressenbus
12	12 Vcc —		Spannungsversorgung	13	A7	EIN	Adressenbus															
14	A5	EIN	Adressenbus	15	A4	EIN	Adressenbus															
16	A3	EIN	Adressenbus				(256KDRA															

IC32	, 33, 35,	36
sc 1		24 GND
SIO1 2		23 \$104
SIO2 3		22 5103
DT/OE 4		21 SOE
101 5		20 104
102 6		19 103
WE 7		18 CAS
RAS 8		17 A0
A6 9		16 At
A5 10		15 A2
A4 11		14 A3
Vcc 12		13 A7

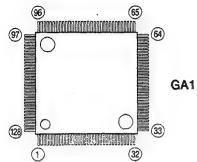
Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION
1	SC	EIN	serieller Steuertakt	24	GND	_	Masse
2	SIO1	EIN/AUS	serielle Ein-/Ausgabe	23	SIO4	EIN/AUS	serielle Ein-/Ausgabe
3	SIO2	EIN/AUS	serielle Ein-/Ausgabe	22	SIO3	EIN/AUS	serielle Ein-/Ausgabe
4	DT/OE	EIN	Datenübertragung,	21	SOE	EIN	serielle Ausgabefreigabe
4	DIVOE	EIN	Ausgabefreigabe	20	104	EIN/AUS	Eingabe/Ausgabe
5	101	EIN/AUS	Eingabe/Ausgabe	19	103	EIN/AUS	Eingabe/Ausgabe
6	102	EIN/AUS	Eingabe/Ausgabe	18	CAS	EIN	Spaltenadressenab-
7	WE	EIN	Schreibfreigabe	18	CAS	CHA	tastung
8	RAS	EIN	Reihen	17	AO	EIN	Adressenbus
°	HAS	EIN	Adressenabtastung	16	A1	EIN	Adressenbus
9	A6	EIN	Adressenbus	15	A2	EIN	Adressenbus
10	A5	EIN	Adressenbus	14	A3	EIN	Adressenbus
11	A4	EIN	Adressenbus	13	A4	EIN	Adressenbus
12	Vcc	_	+5 V Spannungsversorgung				(HM5346

	IC37	
VCC (5 V. 21 V) 1 A12 2 A7 3 A6 4 A5 5 A4 6 A3 7 A2 8 A1 8 A0 10 D0 11 D1 12 D2 13 GND 14 (0 V)		28 Vcc (5 V) 27 A14 26 A13 25 A8 24 A9 23 A11 22 OE 21 A10 20 CE 19 D7 18 D6 17 D5 16 D4 15 D3

8	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION
"	1	Vcc	EIN	Programmspannung	28	Voc	_	+5 V
3	2	A12	EIN	Adressenbus				Spannungsversorgung
1	3	A7	EIN	Adressenbus	27	A14	EIN	Adressenbus
ı	4	A6	EIN	Adressenbus	26	A13	EIN	Adressenbus
ı	5	A5	EIN	Adressenbus	25	A8	EIN	Adressenbus
1	6	A4	EIN	Adressenbus	24	A9	EIN	Adressenbus
	7	A3	EIN	Adressenbus	23	A11	EIN	Adressenbus
1	8		EIN	Adressenbus	22	ŌĒ	EIN	Ausgangsfreigabe
1		A2	EIN	Adressenbus	21	A10	EIN	Adressenbus
	9	A1			20	CE	EIN	Chipfreigabe
1	10	AO	EIN	Adressenbus	19	D7	AUS	Datenbus
	11	D0	AUS	Datenbus	18	D6	AUS	Datenbus
	12	D1	AUS	Datenbus		7.5	AUS	Datenbus
	13	D2	AUS	Datenbus	17	D5		
	14	GND	_	Masse	16	D4	AUS	Datenbus
					15	D3	AUS	Datenbus

	IC38	•				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,			
Vcc 1 O		7-0-	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL		
		64 E	1	Vss		Masse	64	E	AUS	E-Takt
XTAL 2		63 RD	2	XTAL	AUS	nicht angeschlossen	63	RD	AUS	lesen
EXTAL 3		62 WR	3	EXTAL	EIN	4,9152 MHz Takteingang	62	WR	AUS	schreiben
MPO 4		61 RM	4	MPO	EIN	Modus 0 (+5 V)	61	R/W	AUS	lesen/schreiben
MP1 5	•	60 LIR	5	MP1	EIN	Modus 1 (Masse)	60	LIR	AUS	nicht angeschlossen
RES 6		59 BA	6	RES	EIN	Reset	59	BA	AUS	nicht angeschlossen
STBY 7		58 D0	7	STBY	EIN	Bereitschaft	58	D0	EIN/AUS	Datenbus 0
NMI 8		57 D1 56 D2				(auf +5 V hochgezogen)	57	D1	EIN/AUS	Datenbus 1
			8	NMI	EIN	nicht unterdrückbarer Interrupt	56	D2	EIN/AUS	Datenbus 2
P21 10		55 D3		14:011	EII4	(auf +5 V hochgezogen)	55	D3	EIN/AUS	Datenbus 3
		53 D5	9	P20	AUS	nicht verwendet	54	D4	EIN/AUS	Datenbus 4
FXD 12			10	P21		nicht angeschlossen	53	D5	EIN/AUS	Datenbus 5
P25 14		52 D6	11	P22		nicht angeschlossen	52	D6	EIN/AUS	Datenbus 6
P25 14		50 A0	12	RXD	EIN	Empfangsdaten	51	D7	EIN/AUS	Datenbus 7
P26 15 P27 16		49 A1	13	TXD	AUS	Sendedaten	50	A0	AUS	Adressenbus 0
JRQ1 17		48 A2	14	P25		nicht angeschlossen	49	A1 ·	AUS	Adressenbus 1
ITQ2 18		47 A3	15	P26		nicht angeschlossen	48	A2	AUS	Adressenbus 2
MR 19		46 A4	16	P27		nicht angeschlossen	47	A3	AUS	Adressenbus 3
HALT 20		45 A5	17	IRQ1	EIN	Interruptanforderung 1	46	A4	AUS	Adressenbus 4
P54 21		44 A6		IRQ2	EIN	Interruptanforderung 2	45	A5	AUS	Adressenbus 5
P55 22		43 A7		MR	EIN	Speicher bereit	44	A6	AUS	Adressenbus 6
P56 23		42 Vcc				HALT	43	A7	AUS	Adressenbus 7
P57 24		41 A8	20	HALT	EIN	(auf +5 V hochgezogen)	42	Vss		Masse
P60 25		40 A9	21	P54	EIN	Sendebereitschaft	41	A8	AUS	Adressenbus 8
P61 26		39 A10	22	P55	EIN	Betriebsbereitschaft	40	A9	AUS	Adressenbus 9
P62 27		38 A11	23	P56	EIN	Emptangssignalpegel	39	A10	AUS	Adressenbus 10
P63 28		37 A12	24	P57	EIN	Karteninterrupt	38	A11	AUS	Adressenbus 11
P64 29		36 A13	25	P60	AUS	Sendeteil einschalten	37	A12	AUS	Adressenbus 12
P65 30		35 A14	26	P61	AUS	DEE bereit	36	A13	AUS	Adressenbus 13
P66 31		34 A15	27	P62	EIN	AFXT der	35	A14	AUS	Adressenbus 14
P67 32		33 Vcc				Centronics-Schnittstelle	34	A15	AUS	Adressenbus 15
			28	P63	AUS	SRAMhalten	33	Voc	1	+5 V
			29	P64	EIN	Erstverwendungs-		100		Spannungsversorgung
			20	P65	EIN	sensoreingabe				(63B03X)
				P65	EIN	OPC-Sensoreingabe Tonerflasche voll				
					EIN					
			32	P67	EIN	Erstverwendungssensor, Entwicklereinheit				

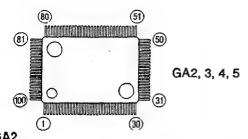
2 2	27	WE	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION	Stiftnr.	SYMBOL	EIN/AUS	FUNKTION
7 3	26	CS2	1	NC		kein Anschluß	28	Vcc		+5 V
.6 4	25	A8	2	A12	EIN	Adressenbus				Spannungsversorgung
5 5		4 A9	3	A7	EIN	Adressenbus	27	WE	EIN	Schreibfreigabe
6	2:	3 A11	4	A6	EIN	Adressenbus	26	CE2	EIN	Chipfreigabe 2
3 7.	2:	2 OE	5	A5	EIN	Adressenbus	25	A8	EIN	Adressenbus
8	2	1 A10	6	A4	EIN	Adressenbus	24	A9	EIN	Adressenbus
1 9	2	O CE1	7	АЗ	EIN	Adressenbus	23	A11	EIN	Adressenbus
10	15	9 1/07	8	A2	EIN	Adressenbus	22	OE	EIN	Ausgangsfreigabe
्च	11	8 1/06	9	A1	EIN	Adressenbus	21	A10	EIN	Adressenbus
1 12	ī	7 1/05	10	AO	EIN	Adressenbus	20	CE1	EIN	Chipfreigabe 1
13	1	6 1/04	11	DO		Datenbus	19	D7	EIN/AUS	Datenbus
14	15	5 1/03	12	D1		Datenbus	18	D6	EIN/AUS	Datenbus
			13	D2		Datenbus	17	D5	EIN/AUS	Datenbus
			14	GND		Masse	16	D4	EIN/AUS	Datenbus
				UND		Mada	15	D3	EIN/AUS	Datenbus



43 MD1

EIN/AUS TTL Datenbus 1

1		EIN	EIN-	CONTON	Nr.	SYMBOL	EIN	EIN- GANGS-	FUNKTION	Nr.	SYMBOL.	EIN/ AUS	EIN- GANGS-	FUNKTION
r. S	SYMBOL	ALIC N	ANGS- BENE	FUNKTION	Per.		AUS	EBENE					EBENE	Durfablemissel as MPII
	MA1	EIN	TIL.	MPU Adressenbus	44	MD2	EIN/AUS	ΠL	Datenbus 2	87	NBE1	AUS	TIL	Busfehlersignal an MPU
2 1	MA2	EIN	TIL	MPU Adressenbus	45	MD3	EINAUS	TTL	Datenbus 3	88	NIP2	AUS	TIL	internes Signal an MPU
1	MA3	EIN	TIL	MPU Adresserious	46	MD4	ENVAUS	ΠL	Dateribus 4	89	NIP1	AUS	TTL	internes Signal an MPU
1	MA4	EIN	TTL	MPU Adressenbus	47	N.C.	-	_		90	NIPO	AUS	TIL	internes Signal an MPU
5 1	MA5	EIN	TTL	MPU Adresserbus	48	vss	-	-	Masse	91	SA19	EN	TIL	Adresse (MPU2)
6	N212	AUS	TTL	internes Signal an MPU2	49	COCV	_	-	Spannungsversorgung	92	SA20	EIN	TIL	Adresse (MPU2)
7 1	DRA8	AUS	TTL	Adresse an DRAM	50	N.C.		+		93	M1F2	EIN	П	Eingabe von Funktionssignal 2
8 1	DRA7	AUS	TIL	Adresse an DRAM	51	MD5	EINAUS	TTL	Datenbus 5	•	1454	EIN	TIL	Eingabe von
9	DRA6	AUS	TTL	Adresse an DRAM	52	MD6	EIN/AUS	ΠL	Datenbus 6	94	M1F1	SIN	116	Funktionssignal 1
10	DRA5	AUS	TTL	Adresse an DRAM	53	MD7	EIN/AUS	TTL	Datenbus 7	95	MIFO	EIN	TIL	Eingabe von Funktionssignal 0
-	DRA4	AUS	TIL	Adresse an DRAM	54	MD8	EIN/AUS	TTL	Datenbus 8	96	N.C.	-	-	
-	DRA3	AUS	TIL	Adresse an DRAM	55	MD9	EINAUS	ΠL	Datenbus 9	97	VSS	-	+_	Masse
_	NIO	AUS	TIL	I/O-Decodiersignal	56	MD10	EIN/AUS	ΠL	Datenbus 10	98	NWT2	EN	TTL.	Schreibbeiehlt
-	NTST	EIN	TTL	Testanschluß	57	MD11	EIN/AUS	TTL	Datenbus 11	99	NLD2	EIN	772	EDS for MPU2
-	CK32	EIN	TTL	32 MHz-Takt	58	MD12	EINAUS	TTL	Datenbus 12	100	NUD2	EIN	17L	UDS für MPU2
-	N.C.				59	MD13	EINAUS	ΠL	Datenbus 13			AUS	TTL	Freigabesignal
17	VDD		_	Spannungsversorgung	60	MD14	EIN/AUS	TTL	Datenbus 14	101	NE2D	AUS	TIL	Decodiersignal
-	CK8M	EIN	TIL	8 MHz-Takt	61	MD15	EIN/AUS	TTL	Datenbus 15	102	PT1	EIN	TIL	Freigabesignal
18				nur "L" an CPU	62	NE1D	AUS	TTL	DRAM-Zugriffsfreigabesignal	103	EXAF		TTL	DRAM-Decodiersignal
19	SW1	EIN	TTL	(hochgezogen)	63	N.C.	_	_		104	DRAM2	EIN	-	Adressenbus
20	NPS	EIN	ΠL	Schreibsignal	64	vss	_		Masse	105	MA6	AUS	I TTL	
21	HSWE	EIN	TTL	Schreibfreigabe	65	NAS1	EN	TIL	AS-Signal für MPU	106	MA7	AUS	TTL.	Adressenbus
22	DRA2	AUS	ΠL	Adresse an DRAM	66	NUD1	EN	TTL	LOS für MPU	107	MAS	AUS	ITI.	Adressenbus
23	DRA1	AUS	TTL	Adresse an DRAM	67	NLD1	EIN	TIL	UDS für MPU	108	MA9	AUS	TIL	Adressembus
24	DRAO	AUS	ΠL	Adresse an DRAM	68	NWT1	EIN	TTL	Schreibbefehl für MPU	109	MA10	AUS	TTL	Adressenbus
25	NCAL.	AUS	TTL	CAS-Signal an DRAM	68	NAK1	AUS	OD	Quittungssignal an MPU	110	MA11	AUS	TTL	Adressenbus
26	NCAL	AUS	TTL	CAS-Signal an DRAM	70	N.C.	-	-		111	N.C.	<u> </u>	 -	
27	SNWE	AUS	TTL	Schreibfreigabesignal an DRAM	71	WTD1	EIN	TIL	Warten auf DRAM-Zugriff	112	VDD	<u> </u>	 -	Spannungsversorgung
_							-	-	"H" wenn FONTROM	113	VSS			Masse
28	NRA4	AUS	ΠL	RAS-Signal an DRAM4	72	SFTP	EM	TTL	1,2=1 MB	114	N.C.		<u> - </u>	
29	NRAS	AUS	ΠL	RAS-Signal an DRAM3	73	NPG1	AUS	TTL	Decodiersignal für PROM	115	MA12	EM	TIL.	Adresserious
30	NRA2	AUS	ΠL	RAS-Signal an DRAM2	74	NPG2	AUS	TTL	Decodiersignal für FROM	116	MA13	EM	TIL	Adressenbus
31	NRA1	AUS	Пι	RAS-Signal an DRAM1	75	NF1	AUS	TTL	Decodiersignal für FNT	117	MA14	EIN	TIL	Adressenbus
32	N.C.		_		76	NF2	AUS	TTL	Decodiersignal für FNT	118	MA15	EIN	TIL	Adressenbus
3 3	N.C.	-			77	NEF1	AUS	TTL.	Decodiersignal für FNT	119	MA16	EIN	TIL	Adressenbus
34	N116	EIN	TTL	Zeilensynchronisations- interrupt	78	CRDX	EIN	CMOS	Karteninterrupt	120	MA17	EIN	TTL	Adressenbus
			_	Zeilensynchronisations-	79	N.C.	-	1-		121	MA18	EIN	TTL	Adressenbus
35	N115	EIN	TIL	endeinterrupt	80	VDD	1 =	-	Spannungsversorgung	122	MA19	EIN	TTL	Adressenbus
36	N114	EIN	CMOS	Reserveintempt	81	NRST	EIN	CMOS	Reseteingang von Reset-IC	123	MA20	EIN	TTL	Adressenbus
37	N112	EIN	TIL	Interrupt von 6303	82	-	AUS	OD	Haltesignal an MPU	124	MA21	EIN	TTL	Adressenbus
38	N111	EIN	CMOS	Interrupt von 68000	83		EIN/AUS	-	Resetausgang	125	MA22	EIN	ΠL	Adressenbus
39	NSRM	AUS	TTL	SRAM-Decodiersignal	-			-	kein Warten bei "L" ein Wartezustand bei "H"	120	MA23	EIN	TIL	Adressenbus
40	NRPG	AUS	TIL	Reserve-Decodiersignal	84	WSL1	EIN	TIL		127	+	1=	-	
41	SWA	EIN	TTL	"H" 1/F G/A für MPU1 "ohne Bedeutung", falls SW1="H"	85	WSL2	EIN	TIL	kein Warten bei "L" ein Wartezustand bei "H"	12	+	上三	1=	Masse
,	1 .				86	NUP1	AUS	TTL	VPA-Signal an MPU	1				



GA2									and the second s
Stift- Nr.	SYMBOL	EINAUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION	Stift- Nr.	SYMBOL	EIN/AUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION
1	osco	AUS	_	Oszillator	51	N1AK	AUS	_	nicht angeschlossen
2	OSCI	EIN	CMOS	Oszillator	52	NLEI	AUS	_	Laserende-Interrupt
3	VDD		_	+5 V Spannungsversorgung	53	VDD	_	-	+5 V Spannungsversorgung
4	SCK1	AUS	_	16 MHz-Takt	54	NLIN	AUS	-	Zeilensynchronisationsinterrupt
5	NWAT	EIN	TTL	+5 V hochziehen	55	NLEC	EIN	TTL	Laserende-Interrupt gelöscht
6	TNRC	AUS		VRAM RAS/CAS	56	NLCL	EIN	TTL	Zeilensynchronisationsinterrupt gelöscht
7	VS15	EIN	TTL	Bildsignal 15	57	NLCT	EIN	TTL	LSYNC-Eingangstorsteuerung
8	VS14	EIN	TTL	Bildsignal 14	58	NINZ	EIN	TTL	Initialisierung der Bildschirmsteuerungs- schaltung
9	V\$13	EIN	TTL	Bildsignal 13	59	NLMG	EIN	TIL	Datenregister, linker Rand
10	VS12	EIN	TIL	Bildsignal 12	60	NPCT	EIN	TIL	Laserdatenregister
11	VS11	EIN	TTL	Bildsignal 11			EIN	TTL	Punktgrößenkonverterfreigabe
12	VS10	EIN	TTL	Bildsignal 10	61	HARE		TIL	
13	VS9	EIN	TTL	Bildsignal 9	62	NRCG	AUS		nicht angeschlossen
14	VS8	EIN	TTL	Bildsignal 8	63	VNRC	AUS		nicht angeschlossen
15	Vss	-	_	Masse	64	CK8	AUS		nicht angeschlossen
16	VS7	EIN	TTL	Bildsignal 7	65	Vss			Masse
17	VS6	EIN	TTL	Bildsignal 6	66	CK32	EIN	TIL	32 MHz
18	VS5	EIN	TTL	Bildsignal 5	67	NTST	EIN	TTL.	+5 V Pull up
19	VS4	EIN	TTL	Bildsignal 4	68	NRST	EIN	CMOS SCHMIT	Reset
20	VS3	EIN	TTL	Bildsignal 3	69	NVR1	AUS	-	nicht angeschlossen
21	VS2	EIN	TTL	Bildsignal 2	70	NVO1	AUS	-	nicht angeschlossen
22	VS1	EIN	ΠL	Bildsignal 1	71	NVI1	AUS	_	nicht angeschlossen
23	VS0	EIN	ΠL	Bildsignal 0	72	MIEN	AUS	_	nicht angeschlossen
24	NVRA	AUS	-	VRAM RAS	73	NWLT	AUS	-	Datenregisterhinterparallelverschiebung
25	VNCA	AUS	_	VRAM RAS	74	DTUP	AUS	-	Adressenzähler aufwärts
26	NVUW	AUS	_	VRAM-Schreiben (höhenwertig)	75	GTCL	AUS	_	VRAM-Zugriffssperre
27	NVLW	AUS	_	VRAM-Schreiben (niederwertig)	76	MA18	EIN	TTL	Masse Pull up
28	VDD	-	_	+5 V Spannungsversorgung	77	MA19	EIN	ΠL	Masse Pull up
29	NVOE	AUS	-	VRAM-Ausgabefreigabe	78	VDD	_	-	+5 V Spannungsversorgung
30	VSC	AUS	-	VRAM serieller Takt	79	MA20	EIN	TTL	Masse Pull down
31	VDOT	AUS		serieller Videoausgang	80	MA21	EIN	TTL	Masse Pull down
32	NLTP	EIN	ΠL	Papierantang	81	MA22	EIN	TTL	Masse Pull down
33	NLSY	EIN	TTL	Zeilensynchronisation für Lasereinheit	82	MA23	EIN	TTL	Masse Pull down
34	FD0	EINAUS	TTL	Datenbus 0	83	N2AK	AUS	_	Datenquittierung
35	FD1	EINAUS	TTL	Datenbus 1	84	NAS2	EIN	TTL	Adressenablastung
36	FD2	EINAUS	TTL	Datenbus 2	85	NUD2	EIN	TTL	Datenabtastung (höherwertig)
37	FD3	EINVALIS	TTL	Datenbus 3	86	NLD2	EIN	TTL	Datenabtastung (niederwertig)
38	FD4	EIN/AUS	TTL	Datenbus 4	87	M2RW	EIN	TTL	lesen/schreiben
39	FD5	EIN/AUS	ΠL	Datenbus 5	88	VGCT	EIN	TTL	+5 V Pull up
40	Vss			Masse	89	MCK8	AUS		8 MHz-Ausgang
	FD6	EINAUS	TIL	Datenbus 6	90	Vss		_	Masse
41	FD7	EINAUS	TIL	Datenbus 7	91	SA18	EIN	TTL	Adresse 18
42		EINAUS	TIL	Datenbus 8	92	SA19	EN	TIL	Adresse 19
43	FD8			Datenbus 9	93	SA20	EN	TIL	Adresse 20
44	FD9	EINVAUS	TTL.	Datenbus 10	94	SA21	EN	TIL	Adresse 21
45	FD10	EIN/AUS	TIL		_	SA21	EIN	TIL	Adresse 22
46	FD11	EINAUS	TIL	Datenbus 11	95				
47	MIRW	EIN	TIL	+5 V hochziehen	96	\$A23	EIN	TTL	Adresse 23
48	NLD1	EIN	TIL	+5 V hochziehen	97	NVR2	AUS		Anruispeicherbereichsdecodierung
49	NUD1	EIN	TIL	+5 V hochziehen	98	NVO2	AUS	_	Betriebseinstellspeicherdecodierung
50	NAS1	EIN	TIL	+5 V hochziehen	99	NV12	AUS		Vertikalspeicherbereichsdecodierung
					100	M2EN	AUS		nicht angeschlossen

~	A	•
u	н	13

iA3									
Stift- Nr.	SYMBOL	EIN/AUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION	Stift- Nr.	SYMBOL	EINAUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION
1	N.C.				51	MUDS	EIN	ΠL	Datenabtastsignal (hőherwertig) 68000
2	N.C.	_	_		52	NLDS	EIN	ΠL	Datenabtastsignal (niederwertig) 68000
3	GND		_	Masse	53	GND	_	_	Masse
4	VD15	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 15	54	NMPW	EIN	TTL	68000-Lese/Schreibsignal
5	VD14	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 14	55	NLEC	AUS	—	Zeilenende-Interrupt-Löschsignal
6	VD13	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 13	56	NLCT	AUS	_	LSYNC-Interruptlöschsignal
7	VD12	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 12	57	NLCT	AUS	_	Zwischenspeichersignal
8	VD11	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 11	58	NINL	AUS	_	Initialisiersignal
9	VD10	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 10	59	NLMG	AUS	_	Verriegelungstakt für Setzen des linken Randes
10	VD9	EIN/AUS	TIL	VRAM-Datenbus 9					
11	VD8	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 8	60	NPCT	AUS		Verriegelungstakt
12	VD7	EINAUS	TTL	VRAM-Datenbus 7	61	HREN	AUS		Lesefreigabesignal
13	VD6	EIN/AUS	TIL	VRAM-Datenbus 6	62	HWEN	AUS		Schreibfreigabesignal
14	VD5	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 5	ස	NPSW	EIN	TTL	Verriegelungstakt für das Setzen der Eingabedaten
15	VD4	EIN/AUS	TIL	VRAM-Datenbus 4	64	N.C.		• -	
16	Voc	Ellerico		+5 V	65	Voc	_	_	+5 V
17	VD3	EIN/AUS	TTL	VRAM-Datenbus 3	66	N.C.			
	VD2	EINAUS	TTL	VRAM-Datenbus 2	67	NIO	EIN	TTL	I/O-Decodiersignal
18	VD2 VD1	EINVAUS	TTL	VRAM-Datenbus 1	68	NRST	EIN	CMOS	Reset-Signal
19		EINAUS	TIL	VRAM-Datenbus 0	69	VNRM	EIN	TIL	Decodiersignal
20	VD0	EINAUS		VIAM-Dalbrides 0	70	NVON	EIN	TTL	Decodiersignal
21	N.C.	210		VRAM-Datenbus 7	71	NVIR	EIN	TTL	Decodiersignal
22	VA7	AUS			72	MPEN	EIN	TTL	Steuersignal
23	VA6	AUS		VRAM-Datenbus 6	73	NWLT	EIN	TTL	Steuersignal
24	VA5	AUS		VRAM-Datenbus 5		CTUP	EIN	TTL	Steuersignal
25	VA4	AUS		VRAM-Datenbus 4	74		EIN	TTL	
26	VA3	AUS		VRAM-Datenbus 3	75	GTCL	EIN		Steuersignal
27	VA2	AUS	*****	VRAM-Datenbus 2	76	N.C.			MOANA A MANAGEMENT PARICAS
28	GND			Masse	77	TNRC	EIN	TTL	VRAM-Austauschsignal RAS/CAS
29	VA1	AUS		VRAM-Datenbus 1	78	GND			Masse
30	VAO	AUS		VRAM-Datenbus 0	79	HCLK	EIN	TTL	Grundtakt
31	NNMI	AUS		Interruptsignal von 68000 an 63803	80	SCK2	EIN	TTL	Steuerungstakt
32	NIRC	AUS		Interruptiöschsignal von 68000 an 63B03	81	N.C.			
33	NTOC	AUS	_	nicht verwendet	82	MA1	EIN	TTL	68000 Adressenbus 1
34	MD0	EINAUS	TIL	68000 Datenbus 0	83	MA2	EIN	TTL	68000 Adressenbus 2
35	MD1	EIN/AUS	TIL	68000 Datenbus 1	84	МАЗ	EIN	ΠL	68000 Adressenbus 3
36	MD2	EINAUS	TTL	68000 Datenbus 2	85	MA4	EIN	TTL	68000 Adressenbus 4
37	MD3	EIN/AUS	TTL	68000 Datenbus 3	86	MA5	EIN	TTL	68000 Adressenbus 5
38	MD4	EINAUS	TTL	68000 Datenbus 4	87	MA6	EIN	TTL	68000 Adressenbus 6
39	MD5	EIN/AUS	TTL	68000 Datenbus 5	88	MA7	EIN	TTL	68000 Adressenbus 7
40	GND	_	-		89	MAB	EIN	TTL	68000 Adressenbus 8
41	MD6	EIN/AUS	TTL	68000 Datenbus 6	90	MA9	EIN	ΠL	68000 Adressenbus 9
42	MD7	EIN/AUS	TIL	68000 Datenbus 7	91	GND		_	
43	MD8	EIN/AUS	TIL	68000 Datenbus 8	92	MA10	EIN	TTL	68000 Adressenbus 10
44	MD9	EIN/AUS	TIL	68000 Datenbus 9	93	MA11	EIN	TTL	68000 Adressenbus 11
45	MD10	EINAUS	TIL	68000 Datenbus 10	94	MA12	EIN	TTL	68000 Adressenbus 12
46	MD11	EIN/AUS	TIL	68000 Datenbus 11	95	MA13	EIN	TTL	68000 Adressenbus 13
47	MD12	EIN/AUS	TIL	68000 Datenbus 12	96	MA14	EIN	TTL	68000 Adressenbus 14
48	MD13	EIN/AUS	TIL	68000 Datenbus 13	97	MA15	EIN	TTL	68000 Adressenbus 15
49	MD14	EIN/AUS	TTL	68000 Datenbus 14	98	MA16	EIN	TTL	68000 Adressenbus 16
	MD15	EIN/AUS	TTL	68000 Datenbus 15	99	N.C.	-		
50									

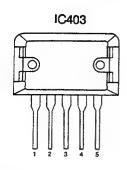
C	Δ	1
u	_	•

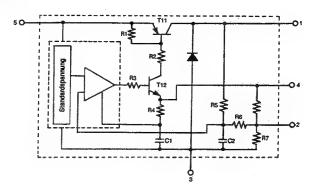
Stift- Nr.	SYMBOL	EIN/AUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION	Stift- Nr.	SYMBOL	EINAUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION
1	M3D3	EIN/AUS	TTL	63B03 Datenbus 3	51	LCDE	AUS	_	LCD-Freigabetakt
2	M3D3	EIN/AUS	TIL	63B03 Datenbus 4	52	LED0	AUS	_	Online-LED-Ausgang
3	NU		_	nicht verwendeter Stift	53	NU	_	_	nicht verwendeter Stift
4	M3D2	EIN/AUS	TIL	63B03 Datenbus 2	54	LED1	AUS	_	Daten-LED-Ausgang
5	M3D5	EIN/AUS	TTL	63803 Datenbus 5	55	LED2	AUS	_	Bereitschafts-LED-Ausgang
6	M3D1	EIN/AUS	TTL	63B03 Datenbus 1	56	LED3	AUS	_	Fehler-LED-Ausgang
7	M3D6	EIN/AUS	TIL	63B03 Datenbus 6	57	LED4	AUS	_	Kassettenwahi 1
8	M3D0	EIN/AUS	TIL	63B03 Datenbus 0	58	LED5	AUS	_	Kassettenwahl 2
9	M3D7	EINAUS	TTL	63B03 Datenbus 7	59	LED6	AUS	_	Ausgang des Entwicklerein- heitserstverwendungssensors
10	NROM	AUS	+	CSROM			4140		Ausgang des Trommeleinheits-
11	NWE	EIN	TTL	63B03X-Schreibsignal	60	LED7	AUS	_	erstverwendungssensors
12	NRD	EIN	TIL	63B03X-Lesesignal	61	NKS2	AUS	OPEN DRAIN	nicht angeschlossen
13	ECLK	EIN	TTL	63B03X-Freigabetald				OPEN	7-1-11-1-1-1
14	MCK	AUS	-	4,9152 MHz Ausgang	62	NKS1	AUS	DRAIN	Tastenabiastausgang 1
15	TIRRO	EIN	ΠL	68000-Interrupt (68000->63B03)	63	NKSO	AUS	OPEN DRAIN	Tastenabtastausgang 0
16	CGV			+5 V Spannungseingang	64	SW7	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 7
17	NIR2	AUS	_	Interruptsignal IRQ2 an 63B03X	65	VDD		_	+5 V
18	МЗВУ	AUS	-	Speicherbereitschaftssignal (MREADY) an 63803	66	SW6	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 6
19	NHLD	EIN	TIL	SRAM-Halten	67	SW5	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 5
20	NDP3	AUS	_	Chipwahlsignal CS3	68	SW4	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 4
21	NDP2	AUS	-	Chipwahlsignal CS2	69	SW3	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 3
22	NDP1	AUS	_	Chipwahlsignal CS1	70	SW2	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 2
23	NDP0	AUS		Chipwahisignal CS0 GA4	71	SW1	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 1
24	IRQ6 ···	EIN	CMOS	Prime-Signaleingang IRQ6	72	SWO	EIN	CMOS	Tastenabtasteingang 0
25	IRQ7	EIN	CMOS	Pull up auf Masse	73	N1AS	EIN	TTL	AS 68000-Adressenablastung
26	IRQ1	EIN	TTL	Pull up auf Masse	74	N1LD	EIN	TTL	LDS 68000 niederwertige Datenabtastun
27	IRQ3	EIN	TTL	Pull up auf Masse	75	M1RW	EIN	TTL	R/W 68000-Lesen/Schreiben
28	NU		_	nicht verwendeter Stift	76	NDTK	AUS	OPEN	Datenquittierung
29	NTIQ	AUS	_	Interrupt von 68000 an 64803X				DRAIN	
30	NNMI	AUS	_	nicht angeschlossen	77	NRST	EIN	CMOE	GA4 Masterres eteingang
31	INNM	EIN	ΠL	NMI-Eingangsherabziehen auf Masse	78	NU	_		nicht verwendeter Stift
32	INAA	EIN	TTL	LSYNC-Interrupteingang	79	NRAM	EIN	TTL	Chipwahisignal von 68000 an SRAM
33	CK32	EIN	_	32 MHz-Eingang	80	NIRQ	AUS		IRQ-Signal von 68000 an 63B03
34	NOUT	AUS	_	LSYNC-Interruptausgang	81	OSCI	EIN	_	Osziliator 4,9152 MHz
35	NSTB	EIN	TTL	Centronics-Eingang, Strobe	82	OSC0	AUS		Osziliator 4,9152 MHz
36	HSDO	EIN	TTL	Centroncis-Eingang, Daten 0	83	N68T	EIN	TIL	Timer-IRQ-Löschsignal von 68000
37	HSD1	EIN	TTL	Centronois-Eingang, Daten 1	84	N68A	EIN	TIL	IRQ-Löschsignal von 68000
38	HSD2	EIN	TIL	Centroncis-Eingang, Daten 2	85	NSIQ	EIN	TIL	Interruptsignal von 68000 an 63B03
39	HSD3	EIN	TIL	Centroncis-Eingang, Daten 3	86	NRMI	AUS		SRAM-Chipwahl
40	GMD			Masse	87	NROE	AUS	_	SRAM-Ausgabefreigabesignal
41	HSD4	EiN	TIL	Centronics-Eingang, Daten 4	88	NRWE	AUS		SRAM-Schreibfreigabesignal
42	HSD5	EIN	TTL	Centronics-Eingang, Daten 5	89	NEN2	AUS		68000-Datenbusfreigabe
43	HSD6	EIN	TTL	Centronics-Eingang, Daten 6	90	DIR2	AUS		68000, Richtung des Datenbusses
44	HSD7	EIN	TTL	Centronics-Eingang, Daten 7	91	GND			Masse
45	IRQ5	EIN	TIL	Interrupt für Prime-Centronics-Eingang	92	NEN1	AUS	-	6303-Datenbusfreigabe
46	ACK	AUS		Centronics-Eingang, Quittierung	93	A15	EIN	ΠL	6303-Adressenbus A15
	NBSY	AUS		Centronics-Eingang, belegt	94	A14	EIN	TIL	6303-Adressenbus A14
47 48		AUS	<u> </u>	Centronics-Eingang, Delegit	95	A13	EIN	TTL	6303-Adressenbus A13
40	NPND				96	A12	EIN	TTL	6303-Adressenbus A12
	NSEL	AUS		Centronics-Eingang, Select	97	A11	EIN	TTL	6303-Adressenbus A11
49		41	1	A ' E' E					
	EROR	AUS	<u> </u>	Centronics-Eingang, Fehler	98	A10	EIN	TIL	6303-Adressenbus A10

_	•	_
(i	Δ	

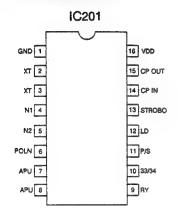
tift- Vr.	SYMBOL	EINAUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION	Stift- Nr.	SYMBOL	EIN/AUS	EIN- GANGS- EBENE	FUNKTION
1	Die	EIN	CMOS SCHMIT	Bildschirmschnittstelle	51	PWTD	AUS		Impulsbreitenmodulationsausgang (Tonerdichte)
2	EXV	EIN	ΠL	+5 V Spannungsversorgung	52	UPTP	EIN	CMOS SCHMIT	D/A-Konverter-oben/unten-Eingang (Temperatur)
3	VDD		_ =		53	VDD		_	+5 V Spannungsversorgung
4	NLE	AUS		Zeilensynchronisation für Bildschirm	54	NRS	EIN	CMOS SCHMIT	Reseteingang
5	EO0	AUS		Drucker bereit	55	TOP	EIN	CMOS SCHMIT	Fixiereinheit aus
6	E02	AUS		Drucker belegt	56	TEM	AUS	SCHMII	Temperatursteuerung
7	RXD	AUS		Bildschirmschnittstelle, Emplangsdaten		EXI	EIN	CMOS SCHMIT	Temperatursteuerungseingang
8	E04	AUS		nicht verwendet	57	NQ1	AUS	SCHMIT	Interrupt-Anforderung 1
9	RTXD	AUS		RS232C-Sendedaten	58	NNCS	EIN	TTL	GA5-Chipwahl
0	VTXO	AUS		Bildschirmsendedaten	59	NNRD	EIN	TIL	lesen
11	B07	AUS		Hauptmotorsteuerung	60		EIN	TIL	schreiben
12	B06	AUS	-	Steuerung der oberen Papierdurchgangsspule	61	NNWE		TIL	Datenbus 0
3	B05	AUS	_	Steuerung der Übertragungskoronaeinheit	62	DB0	EINAUS	TIL	Sendedaten
14	B04	AUS	_	Entwicklereinheitssteuerung	63	TXD	EIN		
	Vss	-	-	Masse	64	CK5	EIN	TIL	4,9152 MHz-Eingang
5		AUS		Ladekoronaeinheitssteuerung	65	Vss	_		Masse
6	B03	AUS		Löschsteuerung	66	NAR	AUS		Softwareresetausgang
7	802	AUS		Schaltmagnet Steuerung	67	DB1	EINAUS	TTL	Datenbus 1
8	B01	AUS	 _	Steuerung der unteren	68	D85	EIN/AUS	TIL	Datenbus 2
19	800	AUS		Papierdurchgangsspule	69	DB3	EINAUS	ΠL	Datenbus 3
20	000	AUS	_	Tonerbehältermotorsteuerung A	70	DB4	EINAUS	TTL	Datenbus 4
21	OC1	AUS	_	Tonerbehältermotorsteuerung B	71	DB5	EINAUS	TIL	Datenbus 5
22	OC2	AUS	_	Tonerbehältermotorsteuerung A	72	DB6	EINAUS	TTL	Datenbus 6
23	OC3	AUS	-	Tonerbehältermotorsteuerung B	73	DB7	EINAUS	TIL	Datenbus 7
24	OC4	AUS	-	Spulensteuerung	74	AABO	EIN	TTL	Adressenbus 0
25	CI2	EIN	CMOS SCHMIT	Scannermotorverriegelung	75	AAB1	EIN	TTL	Adressenbus 1
26	CI3	EIN	CMOS SCHMIT	Hauptmotorverriegelung	76	AAB2	EIN	TTL	Adressenbus 2
27	CH	EIN	CMOS SCHMIT	Gebläsemotorfehler	77	AAB3	EIN	ΠL	Adressenbus 3
28	VDD	-	SCHMII	+5 V Spannungsversorgung	78	VDD	-		+5 V Spannungsversorgung
29	DIO	EIN	CMOS SCHMIT	Ladekorona- und Entwicklereinheitsfehler	79	D14	EIN	CMOS SCHMIT	IC11-Halteeingang
	DII	EIN	CMOS SCHMIT	Übertragungskoronaeinheitsfehler	80	DIS	EIN	CMOS SCHMIT	+5 V hochziehen
30		EIN	CMOS SCHMIT	Entlade-LED-Fehier	81	NLY	AUS	_	Zeilensynchronisation
31	DI2	EIN	SCHMIT CMOS SCHMIT	Gehäuse offen	82	EO1	AUS	_	Papieraniang
32	DI3	AUS	SCHMIT	Zähler	83	VDO	EIN	TTL	Videopunkteingabe
33	co		CMOS	Papiergrößenermittlungssensor 1-1 (unten)	84	BIO	EIN	CMOS SCHMIT	Papierauswurfsensor 2
34	Bi2	EIN	CMOS SCHMIT CMOS	Papiergrößenermittlungssensor 1-2	85	BIO	EIN	CMOS	Papierauswurfsensor 1
35	BI3	EIN	CMOS SCHMIT		86	CIG	EIN	CMOS	Ablagesensor
36	B14	EIN	CMOS SCHMIT	Papiergrößenermittlungssensor 1-3	87	HSY	EIN	CMOS SCHMIT	+5 V hochziehen
37	BIS	EIN	CMOS SCHMIT	Papiergrößenermittlungssensor 2-1 (oben)	88	NHS	EIN	CMOS SCHMIT	Horizontalsynchronisation
38	B16	EIN	CMOS SCHMIT	Papiergrößenermittlungssensor 2-2	89	OSM	AUS	SCHMIT	Abtastung
39	B17	EIN	CMOS SCHMIT	Papiergrößenermittlungssensor 2-3	_	+			Masse
40	Vss		-	Masse	90	Vss	AUS	_	Laserfreigabe
41	CIO	EIN	CMOS SCHMIT	Papierermittiungssensor (oben)	91	OEN	AUS		Laser ein
42	CI1	EIN	CMOS SCHMIT	Papierermittlungssensor (unten)	92	NLD		1	automatische Laserspannungssteueru
43	CI5	EIN	CMOS SCHMIT	Proxessfehler	93	AIO	EIN	CMOS SCHMIT	Gerateanforderung
44	C17	EIN	SCHMIT	Papierdurchgangssensor	94	EI0	EIN	TIL	
45	Al4	EIN	SCHMIT	Entwicklereinheit leer	95	El1	EIN	TTL	Druck
46	Al6	EIN	CMOS SCHMIT	Toner leer	96	EIS	EIN	TIL	Wartung
47	NC1	EIN	TIL	+5 V hochziehen	97	EB	EIN	TTL	Computerspannung bereit
	PWTP	AUS	_	Impulsbreitenmodulationsausgang	98	EN	EIN	TIL	Löscher 2
48			CHOS	(Temperatur)	99	E15	EIN	TIL	RS232C-Emplangsdaten
49	UPTD	EIN	CMOS SCHMIT	D/A-Konverter-oben/unten-Eingang (Toner)	100	El6	EIN	TTL	Bildschirmschnittstellenemplangsdater

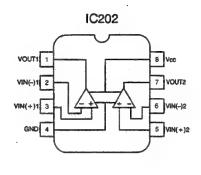
Sekundäre Spannungsversorgung

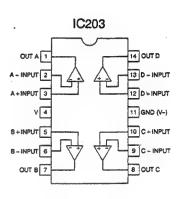


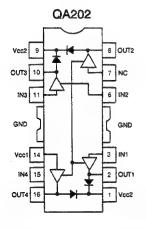


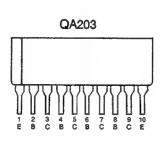
Treiberplatine

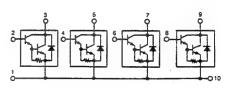




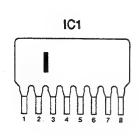


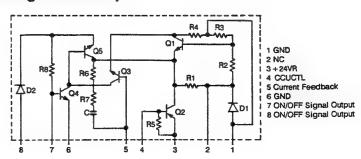






Hochspannungsplatinen (Ladung/Entwickler)





5.7 Schaltpläne

5.7.1 Logikplatine

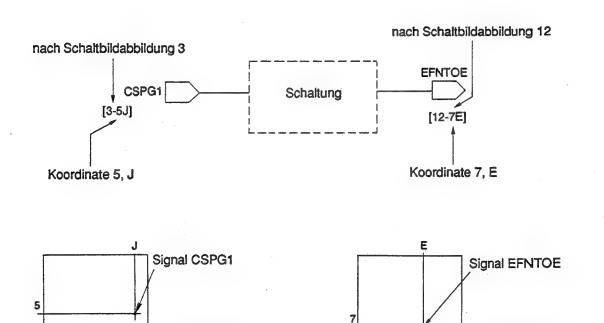
·	Indexnr.
Schaltung der MPU (68000)	1
VRAM-Schaltung	
DRAM-Schaltung	3
• CPU-Schaltung (63B03X)	4
• I/O-Erweiterungsschaltung	
Matrix- und Treiberschaftung	
Schnittstellenschaltung	
• Reset- und Tonersteuerungsschaltung	8
OSC- und Sensorsteuerungsschaltung	
Batterieschaltung	
• Fixiersteuerungsschaltung	11
Steckverbinder für optionalen DRAM und Schriftartkarten	

Einzelne Schaltpläne werden in diesem Abschnitt zur Erleichterung der Schaltungserläuterung verwendet. Betrifft ein Signal oder eine Schaltung mehr als ein Diagramm, wird eine Codenummer in Klammern verwendet, um die Suche der Schaltungsfortsetzung zu erleichtern. Diese Zahl gibt die Schaltplannummer und die Lage der Koordinaten an, wie es im folgenden Beispiel gezeigt wird:

[3-5J] = Schaltplan 3, Koordinaten 5J [12-7E] = Schaltplan 12, Koordinaten 7E

Schaltbildabb. 3

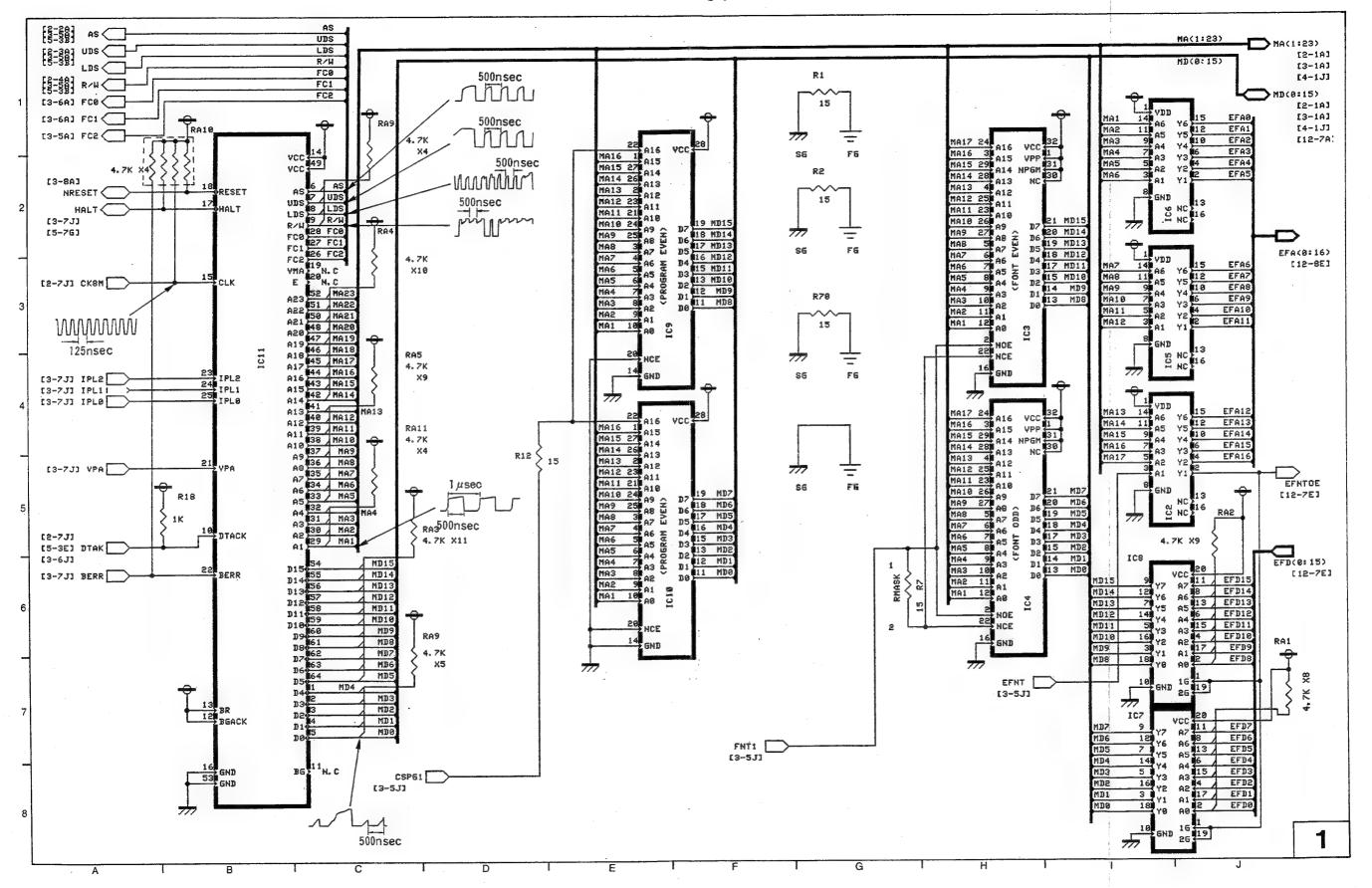
Koordinate 5, J

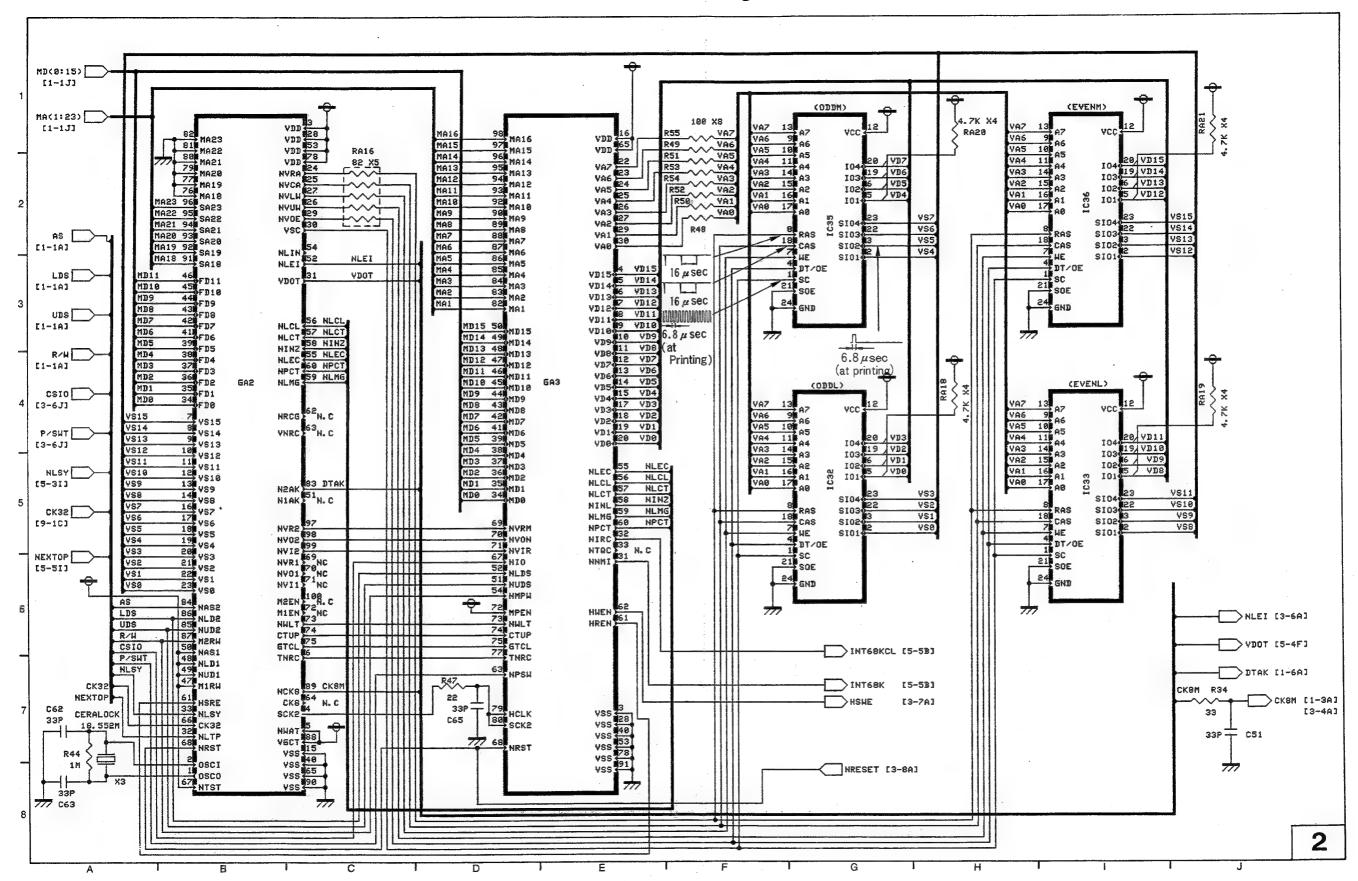


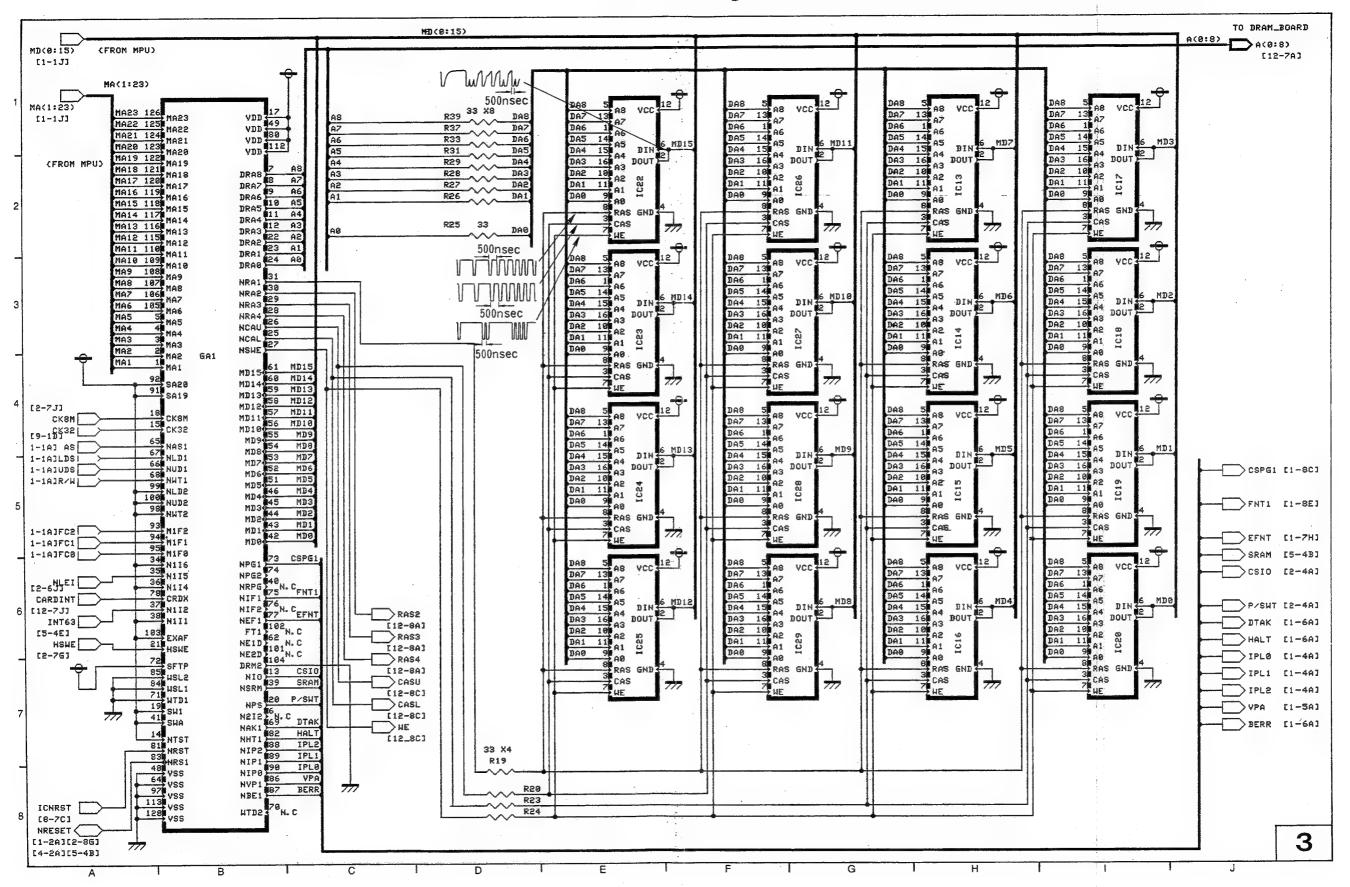
Schaltbildabb. 12

12

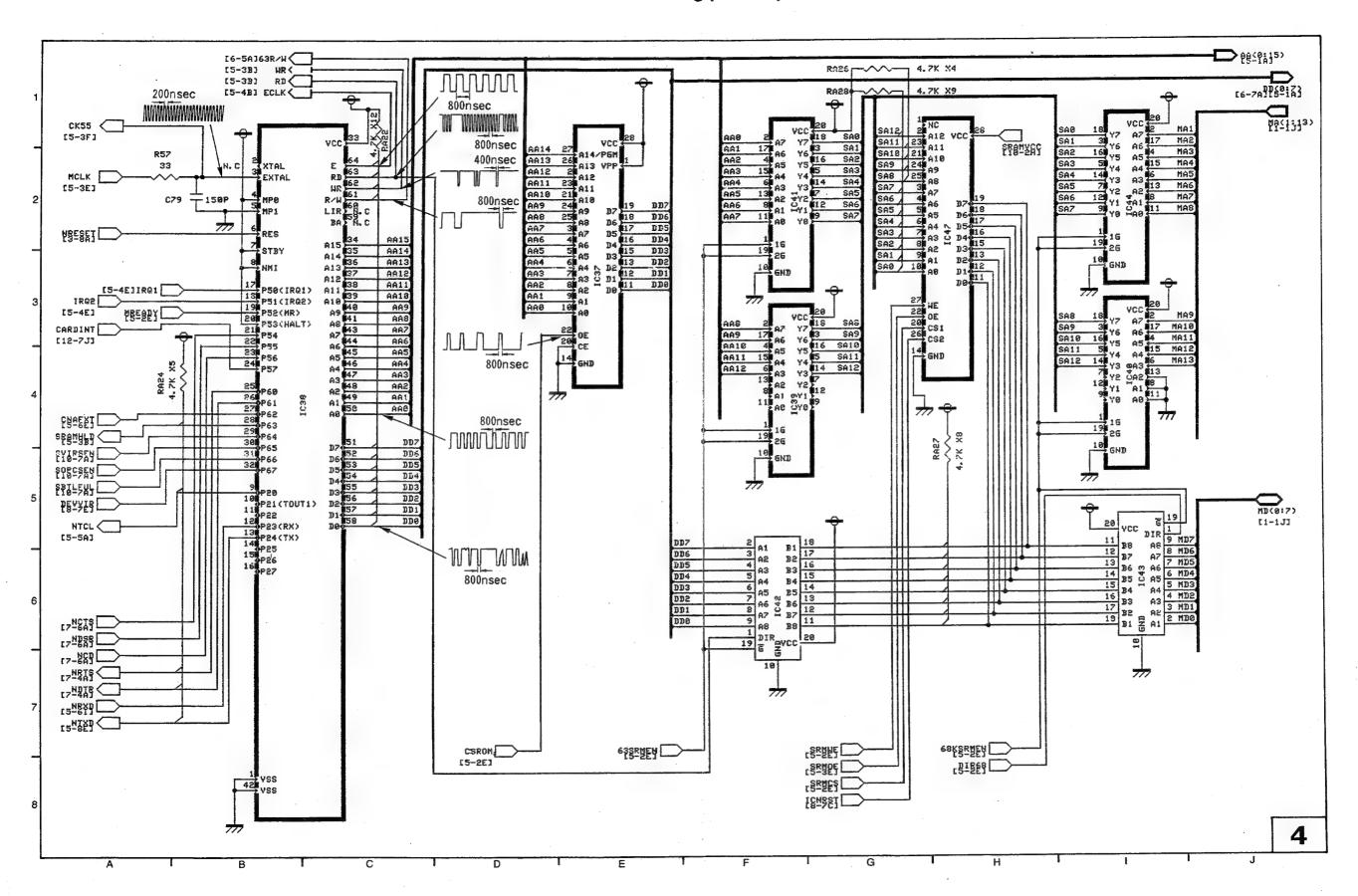
Koordinate 7, E



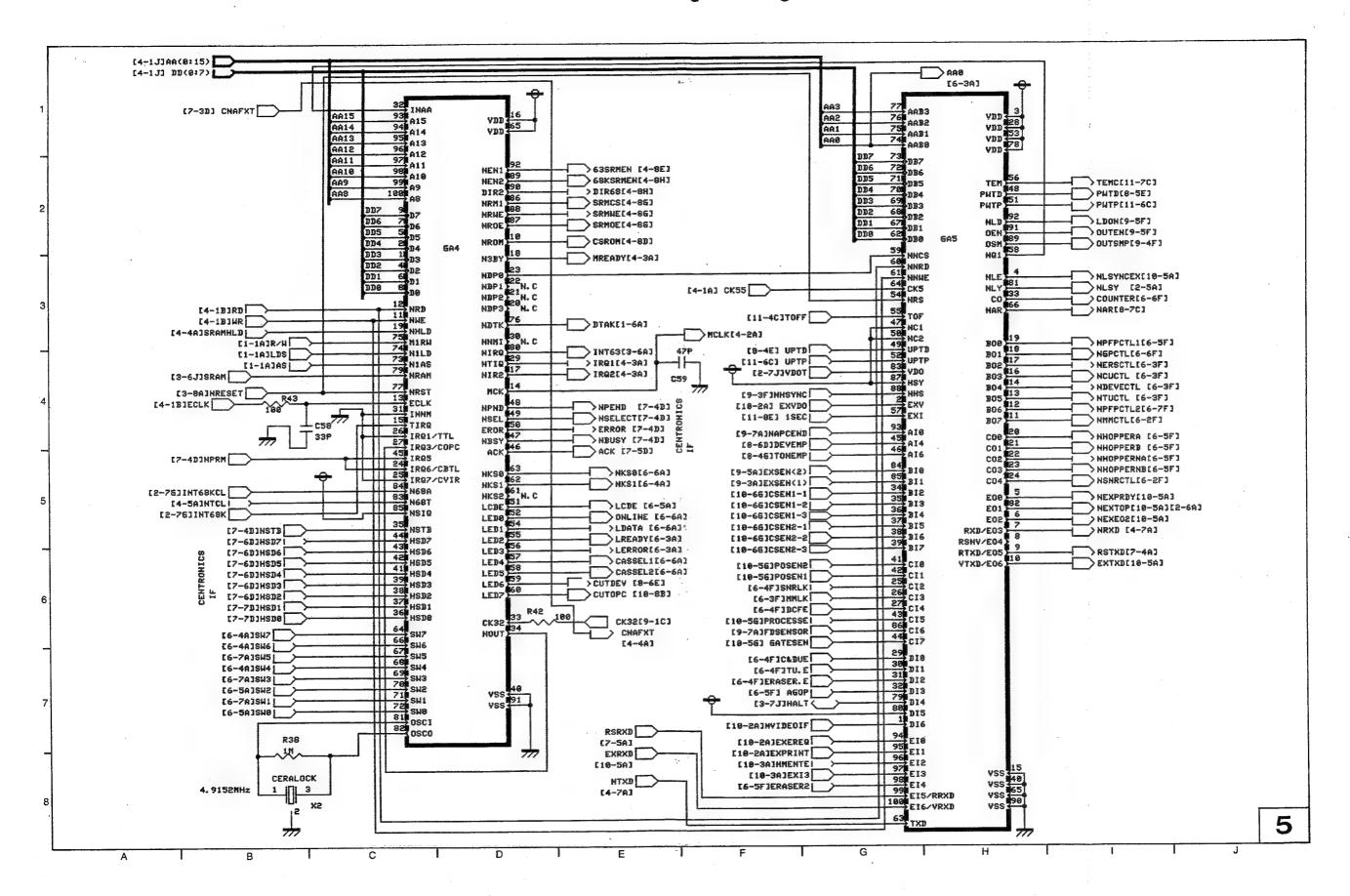




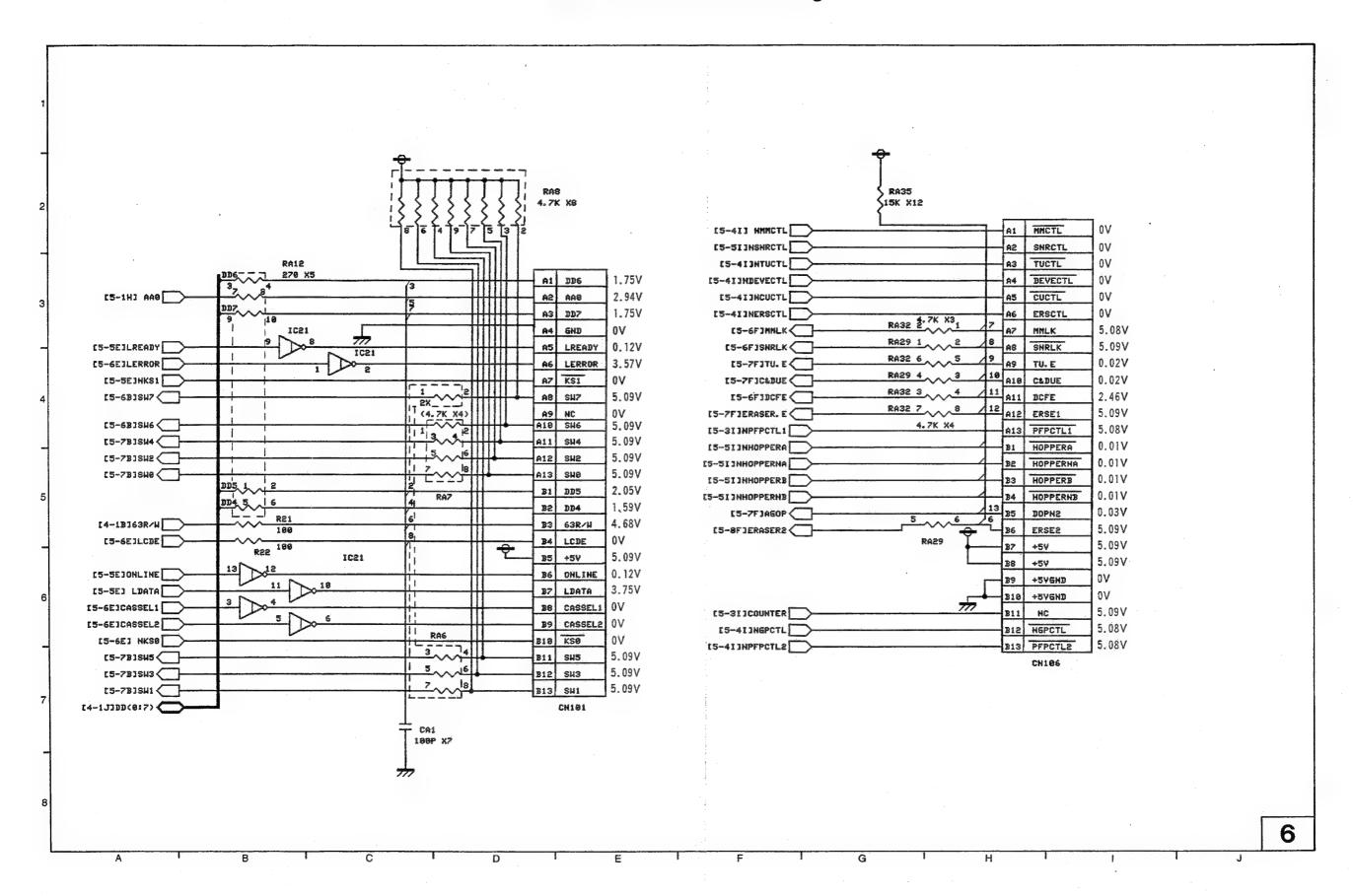
CPU-Schaltung (63B03X)

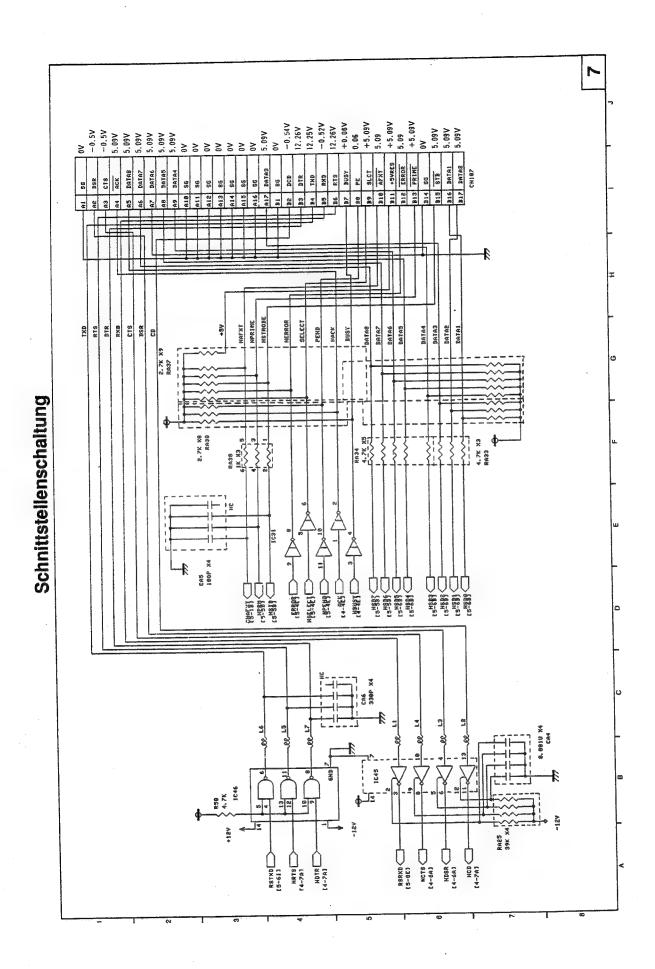


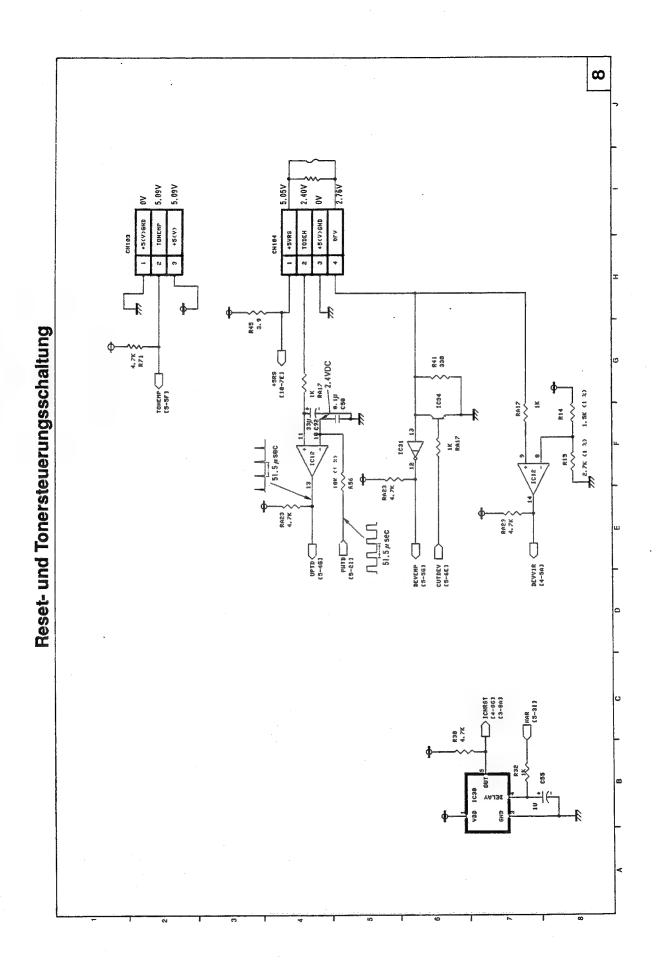
E/A-Erweiterungsschaltung

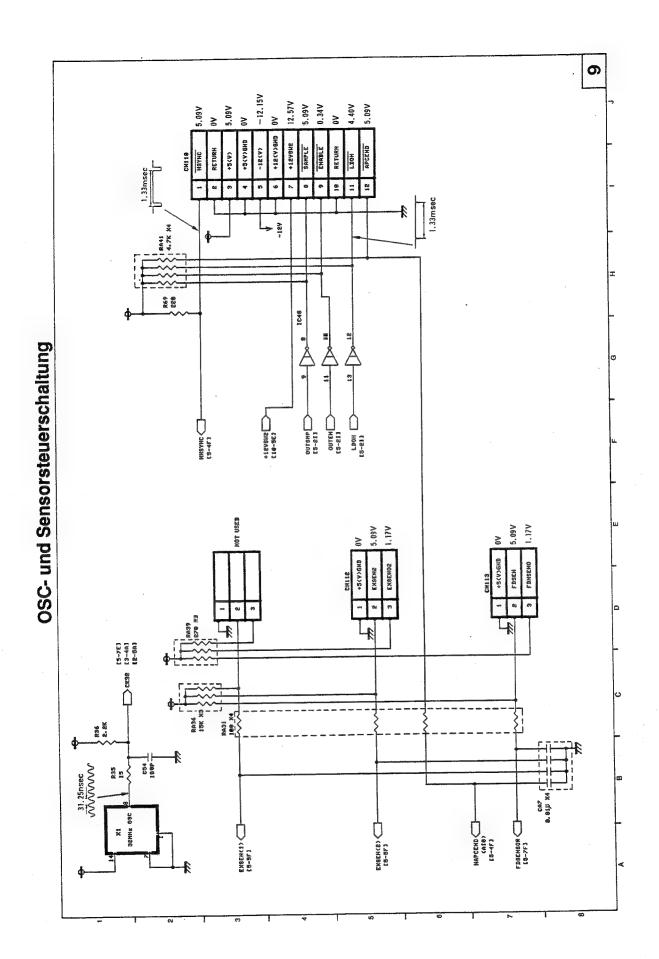


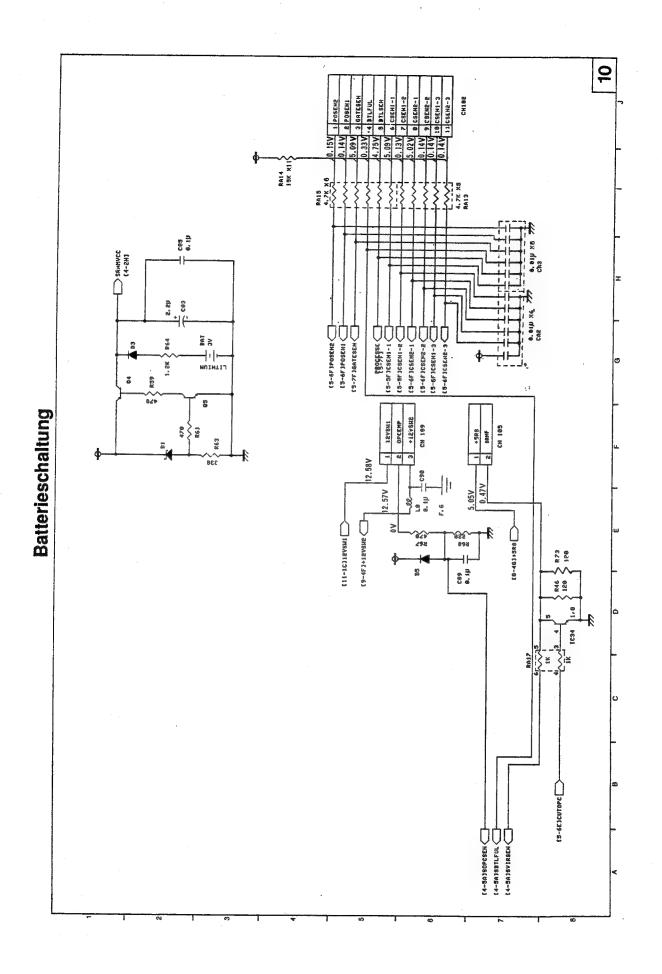
Tastenmatrix und Treiberschaltung

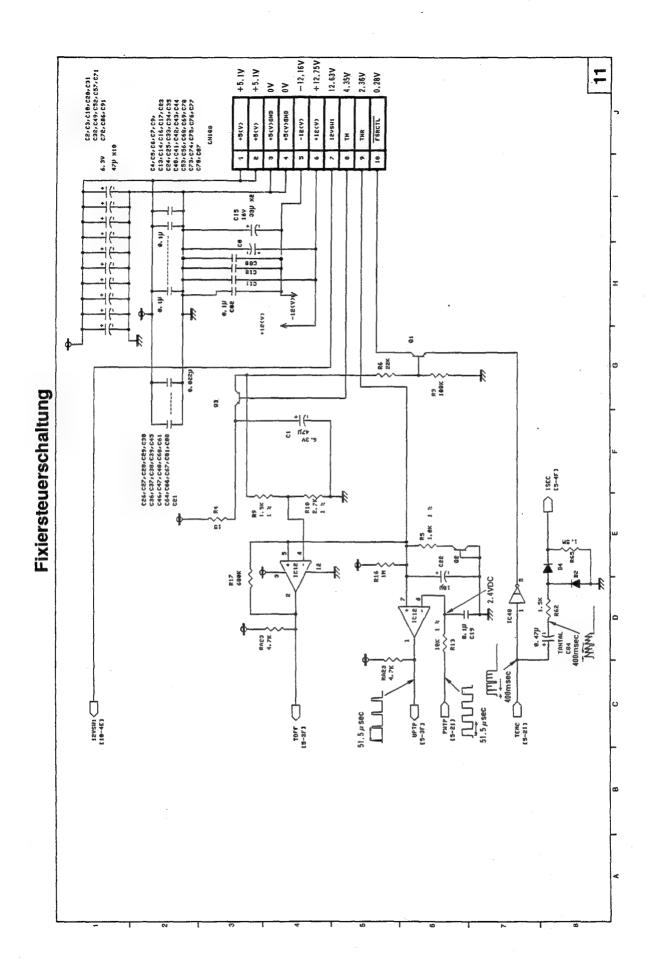


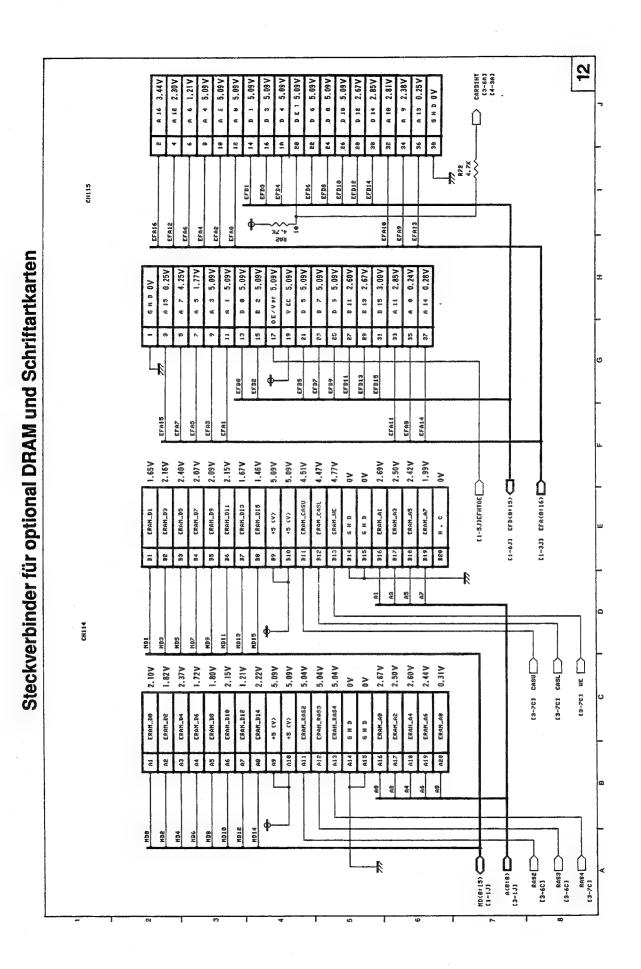


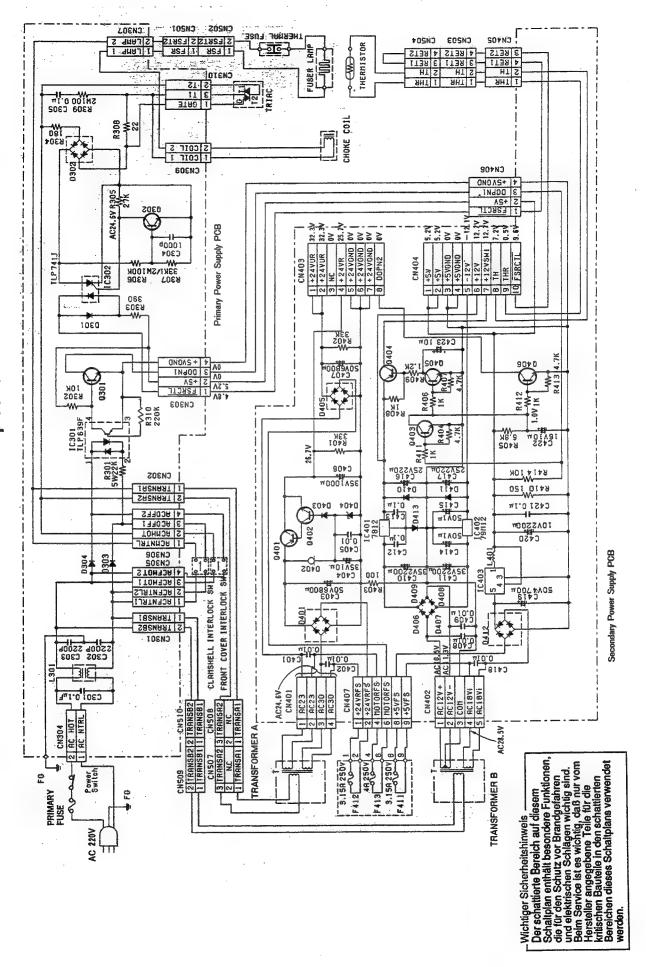




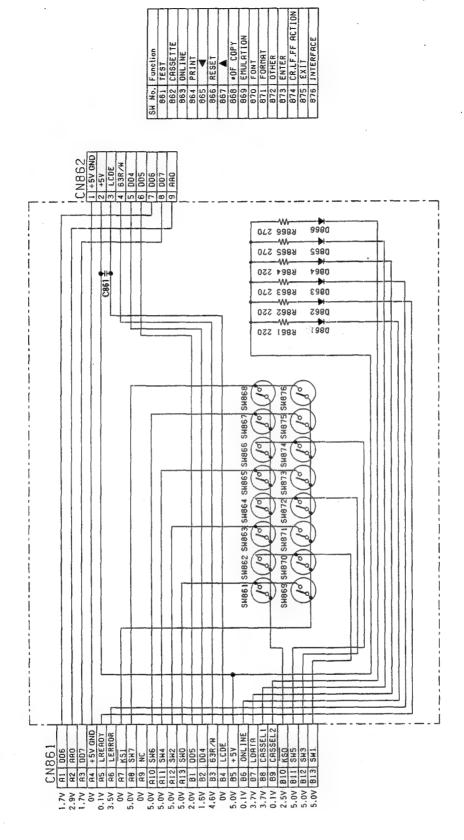


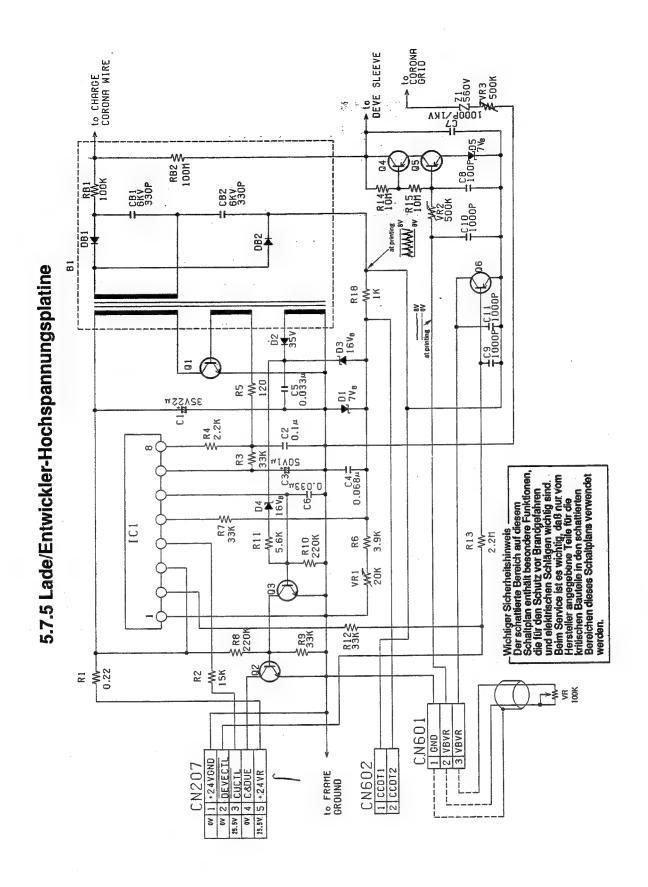




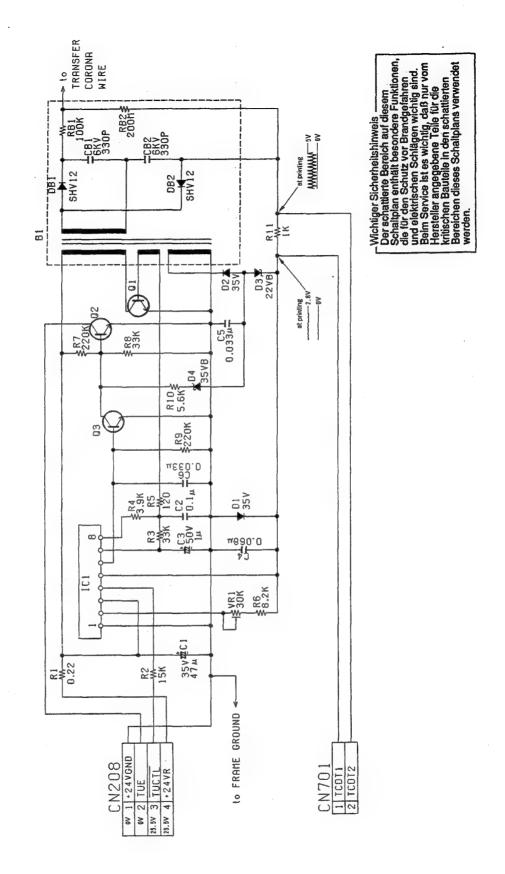


5-76

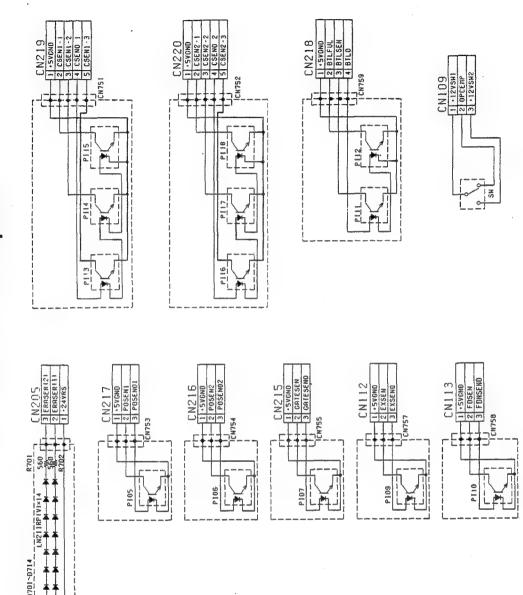




5.7.6 Übertragungs-Hochspannungsplatine



5.7.7 Entlade- und Sensorplatine



1 STB 2 DRTR 1 3 DRTR 2 5 DRTR 4 6 DRTR 5 7 DRTR 6 8 DRTR 7 9 DRTR 7 19 RETURN 20 RETURN 21 RETURN 22 RETURN 23 RETURN 25 RETURN 25 RETURN 25 RETURN 26 RETURN 27 RETURN 27 RETURN 29 RETURN 29 RETURN 30 RETURN FRINE SG NC NC CN841 8 DATA 10 BCK 11 BUSY 12 PE 13 SLC1 14 AFX 15 NC 15 NC 16 SG 5.7.8 Schnittstellen-Steckverbinderplatine CTS DIR ñ 2222 22222 S CN842 CN843
86
12 SG
13 CTS
13 CTS
14 ACK
14 ACK
10 SG
10 SG
10 SG
11 SG
11 SG
12 SG
12 SG
13 SG
14 SG
15 SG
16 SG
17 DATR 3
18 SG
18 SG
18 SG
19 SG
10 SG
1 STB ORTR 1 DATR 2 A 15 A 15 8 15 8 16 8 17 82 83 85

5-81

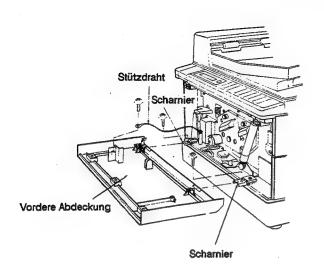
 	-ANMER	KUNG-				
				•		
					•	٠
		•				
			·			

ABSCHNITT 6 AUS- UND EINBAUVERFAHREN

6.1 Äußeres

≪VORSICHT ≫

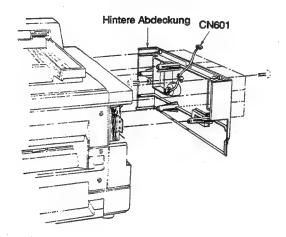
Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie Bauteile aus- oder einbauen.



6.1.1 Obere Gehäusehälfte

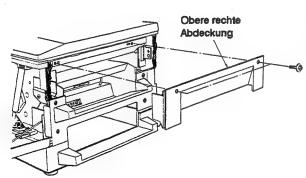
6.1.1.1 Vordere Abdeckung

- a) Öffnen Sie die vordere Abdeckung.
- b) Entfernen Sie die Stützdraht (1 Schraube).
- c) Entfernen Sie die beiden Scharniere (je 1 Schraube).



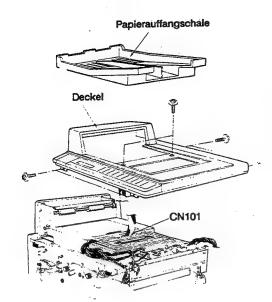
6.1.1.2 Hintere Abdeckung

- a) Entfernen Sie die hintere Abdeckung (7 Schrauben).
- b) Ziehen Sie den Steckverbinder CN601 von der Lade/Entwicklerhochspannungsplatine ab.



6.1.1.3 Obere rechte Abdeckung

- a) Öffnen Sie die Frontabdeckung.
- b) Entfernen Sie die obere rechte Abdeckung (2 Schrauben).

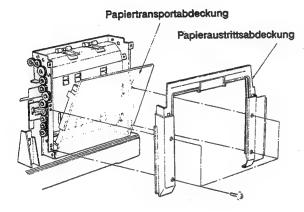


6.1.1.4 Deckel

≪VORSICHT>>>

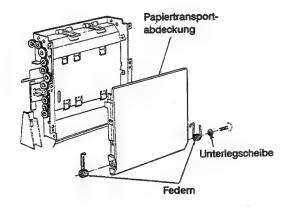
Heben Sie den Deckel vorsichtig an, um eine Beschädigung der Kabel zu vermeiden.

- a) Entfernen Sie die Papierauffangschale.
- b) Öffnen Sie die vordere Abdeckung.
- c) Entfernen Sie den Deckel (6 Schrauben).
- d) Ziehen Sie CN101 von der Logik-Platine ab.



6.1.1.5 Papieraustrittsabdeckung

- a) Entfernen Sie den Deckel (6.1.1.4).
- b) Öffnen Sie die Papiertransportabdeckung und entfernen Sie die Papieraustrittsabdeckung (4 Schrauben).



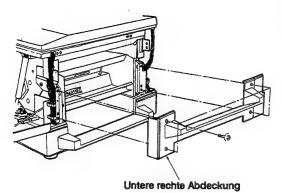
6.1.1.6 Papiertransportabdeckung

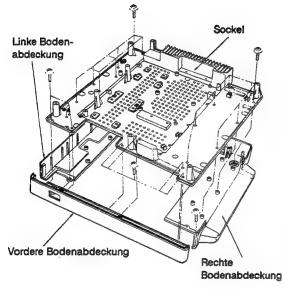
- a) Entfernen Sie die Papieraustrittsabdeckung (6.1.1.5).
- b) Öffnen Sie die Papiertransportabdeckung und lösen Sie die beiden Federn an beiden Seiten.
- c) Entfernen Sie die Papiertransportabdeckung (2 Schrauben und 2 Unterlegscheiben) durch Verschieben nach beiden Seiten.

6.1.2 Untere Gehäusehälfte

6.1.2.1 Untere rechte Abdeckung

- a) Öffnen Sie die Frontabdeckung.
- Entfernen Sie die untere rechte Abdeckung (4 Schrauben).





6.1.2.2 Rechte Bodenabdeckung

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Chassisrahmen (6.2.20)
 - 2. Sockelrahmen (6.3.9)
- b) Entfernen Sie die rechte Bodenabdeckung (9 Schrauben).

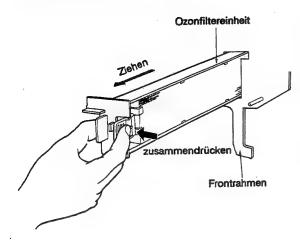
6.1.2.3 Linke Bodenabdeckung

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Chassisrahmen (6.2.20)
 - 2. Sockelrahmen (6.3.9)
 - 3. Netzteilprimärplatine
- b) Entfernen Sie die linke Bodenabdeckung (8 Schrauben).

6.1.2.4 Vordere Bodenabdeckung

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Chassisrahmen (6.2.20)
 - 2. Sockelrahmen (6.3.9)
 - 3. Netzteilprimärplatine (6.3.11)
 - 4. Rechte Bodenabdeckung (6.1.2.2)
 - 5. Linke Bodenabdeckung (6.1.2.3)
- b) Entfernen Sie die vordere Bodenabdeckung (7 Schrauben).

6.2 Obere Gehäusehälfte

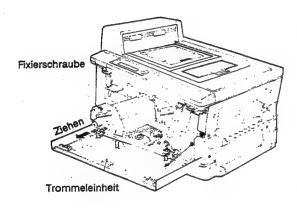


6.2.1 Ozonfiltereinheit

- a) Öffnen Sie die Frontabdeckung.
- b) Lösen Sie den Ozonfilter (1 Schraube).
- c) Entfernen Sie den Ozonfilter durch Zusammendrücken der Ozonfilterlösehebel.

≪ANMERKUNG≫

Ist der Ozonfilter verschmutzt, kann er mit einem Luftpinsel gereinigt werden.

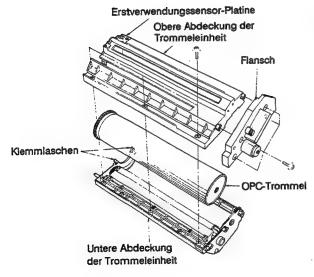


6.2.2 Trommeleinheit

- a) Öffnen Sie die Frontabdeckung und heben Sie die obere Gehäusehälfte durch Anheben des Gehäuselösehebels an.
- b) Lösen Sie die Fixierschraube und entfernen Sie die Trommeleinheit vorsichtig.

≪VORSICHT>>>

Berühren Sie die OPC-Trommeloberfläche (gelblich grün) nicht und setzen Sie sie keinem direkten Licht aus.



6.2.2.1 OPC-Trommel

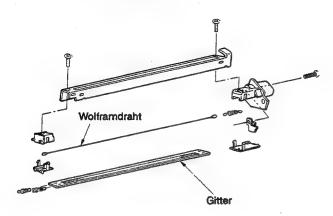
- a) Entfernen Sie den Flansch (4 Schrauben).
- b) Entfernen Sie die obere Abdeckung der Trommeleinheit (3 Schrauben) durch Lösen der beiden Klemmlaschen auf der Rückseite der Trommeleinheit.

Obere Abdeckung der Trommeleinheit



6.2.2.2 Ladekoronaeinheit

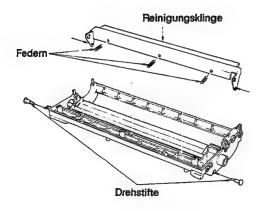
- a) Entfernen Sie die Ladekoronaeinheit (2 Schrauben) von der oberen Abdeckung der Trommeleinheit.
- b) Entfernen Sie das Gitter (2 Federn).
- c) Entfernen Sie die vordere und hintere Blockabdeckung der Korona (je zwei Schrauben) und tauschen Sie den Wolframdraht aus.



Antriebszahnrad Buchsendichtung Untere Abdeckung der Trommeleinheit

6.2.2.3 Spiralstab und Antriebszahnrad

- a) Entfernen Sie die OPC-Trommel.
- b) Entfernen Sie 1 Schraube vom Spiralstab und entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Antriebszahnrad
 - 2. Buchse
 - 3. Buchsendichtung
 - 4. Spiralstab



6.2.2.4 Reinigungsklinge

 a) Entfernen Sie die Reinigungsklinge (2 Drehstifte und 3 Federn).

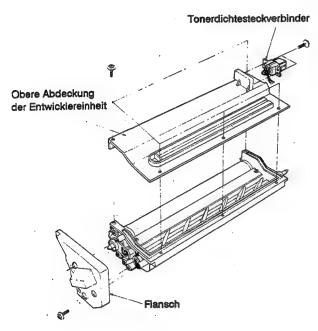
Entwicklereinheit herausziehen

6.2.3 Entwicklereinheit

- a) Öffnen Sie die vordere Abdeckung und heben Sie die obere Gehäusehälfte an.
- b) Entfernen Sie die Trommeleinheit (6.2.2).
- c) Entfernen Sie die Entwicklereinheit vorsichtig.

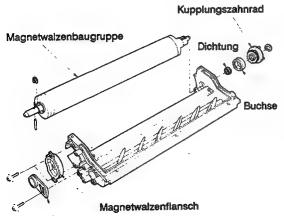
<<VORSICHT>>

Um ein Verschütten des Entwicklers zu vermeiden, schütteln und neigen Sie den Entwickler nicht. Ist der Entwickler nicht eingebaut, sollte er auf ein sauberes Blatt Papier gelegt werden.



Tonerdichtesteckverbinder 6.2.3.1 Obere Abdeckung der Entwicklereinheit

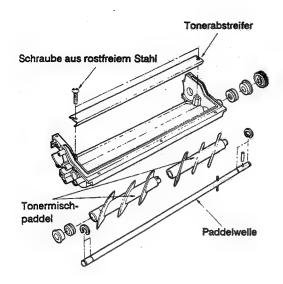
- a) Entfernen Sie den Flansch der Entwicklereinheit (3 Schrauben).
- b) Ziehen Sie den Tonerdichtesteckverbinder CN506 ab (2 Schrauben).
- c) Entfernen Sie die obere Abdeckung der Entwicklereinheit (5 Schrauben).



Magnetwalzeneinstellblech

6.2.3.2 Magnetwalzenbaugruppe

- a) Entfernen Sie die obere Abdeckung der Entwicklereinheit (6.2.3.1).
- b) Entfernen Sie den Sicherungsring und das Kupplungszahnrad von der H
 ülsenwelle auf der R
 ückseite.
- Entfernen Sie 1 Schraube vom Magnetwalzeneinstellblech und 2 Schrauben vom Magnetwalzenflansch.
- d) Führen Sie eine Magnetwalzeneinstellung bei Wiedereinbau durch, siehe Abschnitt 7.3.



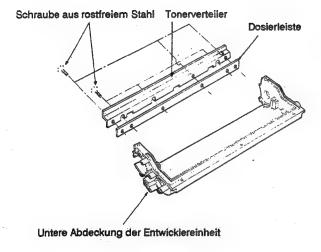
6.2.3.3 Tonermischpaddel

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Obere Abdeckung der Entwicklereinheit (6.2.3.1)
 - 2. Magnetwalzenbaugruppe (6.2.3.2)
- b) Entfernen Sie den Tonerabstreifer (2 Schrauben aus rostfreiem Stahl).

<<ANMERKUNG>>

Verwenden Sie für den Tonerabstreifer nur Schrauben aus rostfreiem Stahl.

 c) Entfernen Sie die Tonermischpaddelwelle (2 Sicherungsringe) nach hinten.



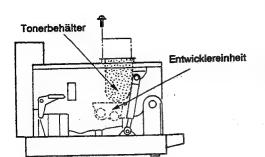
<<ANMERKUNG>>

Die Tonerdichtesensor-Platine ist in einer im Werk voreingestellten Position. Die Nachfolgende Erklärung dient daher einzig allein dem Verständnis.

6.2.3.4 Tonerverteiler und Dosierleiste

- a) Entfernen Sie das Tonermischpaddel (6.2.3.3).
- b) Entfernen Sie die Dosierleiste und die Tonerverteiler (6 Schrauben aus rostfreiem Stahl).
- c) Führen Sie beim Einbauen eine Dosierleisteneinstellung durch, siehe Abschnitt 7.8.

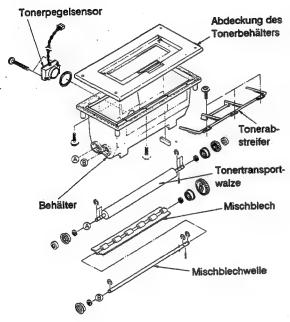
6.2.4 Tonerbehälter



<<ANMERKUNG>>>

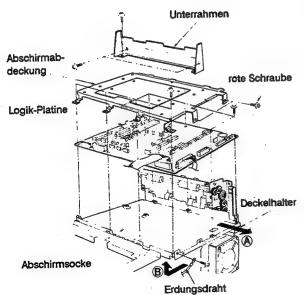
Vergewissern Sie sich bei der Entfernung des Tonerbehälters, daß die Entwicklereinheit installiert und das Gehäuse geschlossen ist.

- a) Entfernen Sie den Tonerbehälter (4 Schrauben).
- b) Entfernen Sie den Stecker der von CN103 kommt.



6.2.4.1 Die Montage des Tonerbehälters

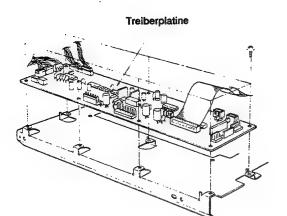
- a) Entfernen Sie die Abdeckung des Tonerbehälters (7 Schrauben).
- b) Entfernen Sie den Tonerpegelsensor (2 Schrauben).
- c) Entfernen Sie den Tonerabstreifer (3 Schrauben).
- d) Entfernen Sie die Mischblechwelle (1 Sicherungsring).
- e) Entfernen Sie das Mischblech aus dem Tonerbehälter.
- Entfernen Sie die Tonertransportwalzenwelle (3 Sicherungsringe).



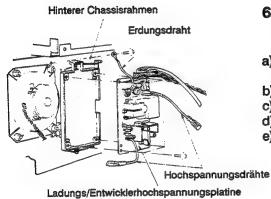
6.2.5 Logik-Platinenbaugruppe

- a) Entfernen Sie die Schriftartkarte (falls installiert).
- b) Entfernen Sie den Deckel (6.1.1.4). Entfernen Sie den Unterrahmen (4 Schrauben).
- c) Entfernen Sie die Abschirmabdeckung der Logik-Platine (8 Schrauben).
- d) Ziehen Sie CN100, CN102, CN103, CN104, CN105, CN106, CN107, CN109, CN110, CN112 und CN113 ab.
- e) Entfernen Sie den Abschirmsockel der Logik-Platine (1 Schraube, 1 Erdungsdraht).
- Schieben Sie den Abschirmsockel der Logik-Platine nach hinten (A), bis sie den Halter des Deckels berührt.
- g) Heben Sie zuerst die hintere Seite an (B) und entfernen Sie dann die Platinenbaugruppe nach oben.
- h) Entfernen Sie die Logik-Platine (6 rote Schrauben).

6.2.6 Treiberplatine

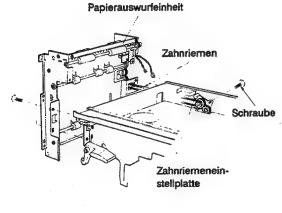


- a) Entfernen Sie den Deckel (6.1.1.4).
- b) Ziehen Sie CN202, CN203, CN204, CN205, CN206, CN207, CN208, CN210, CN211, CN212, CN213, CN215, CN216, CN217, CN218, CN219 und CN220 von der Treiberplatine ab.
- Ziehen Sie CN102 und CN106 von der Logik-Platine ab.
- d) Entfernen Sie die Treiberplatine (7 rote Schrauben).



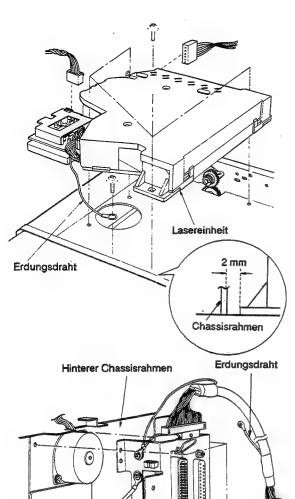
6.2.7 Lade/Entwicklerhochspannungsplatine

- a) Entiernen Sie die hintere Abdeckung (6.1.1.2) und den Deckel (6.1.1.4).
- b) Ziehen Sie CN207 von der Treiberplatine ab.
- c) Ziehen Sie die beiden Hochspannungsdrähte ab.
- d) Trennen Sie den Erdungsdraht (1 Schraube).
- e) Entfernen Sie die Lade/Entwicklerhochspannungsplatine (4 rote Schrauben).



6.2.8 Papierauswurfeinheit

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Deckel (6.1.1.4)
 - 2. hintere Abdeckung (6.1.1.2)
 - 3. Logik-Platinenbaugruppe (6.2.5)
 - 4. Papieraustrittsabdeckung (6.1.1.5)
- b) Entfernen Sie das Signalkabel von der Lasereinheit.
- c) Entfernen Sie den Zahnriemen (lösen Sie 1 Schraube).
- d) Entfernen Sie die Papierauswurfeinheit (4 Schrauben).
- e) Führen Sie beim Einbau eine Zahnriemenspannungseinstellung durch, siehe Abschnitt 7.1.



6.2.9 Lasereinheit

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Deckel (6.1.1.4)
 - 2. hintere Abdeckung (6.1.1.2)
 - 3. Logik-Platinenbaugruppe (6.2.5)
- Entfernen Sie das Signalkabel von der Lasereinheit und ziehen Sie das Kabel an der Vorderseite der Lasereinheit ab.
- c) Entfernen Sie die Lasereinheit (4 rote Schrauben, 1 Schraube und 1 Erdungsdraht). Beim Installieren der Lasereinheit achten Sie bitte darauf, daß der Abstand zum Chassisrahmen 2 mm beträgt (siehe Abb.).

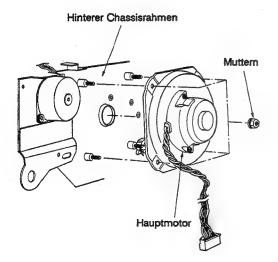
<< VORSICHT>>

Öffnen Sie nie die Laser-Baugruppe. Es gibt keine auswechsel baren Teite darin. Diese Baugruppe muß als Ganzes ersetztwerden.

Betreiben Sie die Lasereinheit nur, Wenn sie korreht eingebaut und angeschlossen ist.

6.2.10 Schnittstellensteckverbinder

- a) Entfernen Sie die hintere Abdeckung (6.1.1.2) und den Deckel (6.1.1.4).
- b) Ziehen Sie CN107 von der Logik-Platine ab.
- c) Entfernen Sie den Erdungsdraht vom Abschirmsockel der Logik-Platine.
- d) Entfernen Sie den Schnittstellensteckverbinder mit dem Erdungsdraht (3 Schrauben).



Schnittstellensteckverbinderhalter

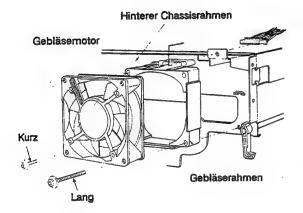
6.2.11 Hauptmotor

- a) Entfernen Sie die hintere Abdeckung (6.1.1.2) und den Deckel (6.1.1.4).
- b) Ziehen Sie CN202 von der Treiberplatine ab.
- c) Entfernen Sie den Hauptmotor (4 Muttern).

Hinterer Chassisrahmen Tonerbehältermotor

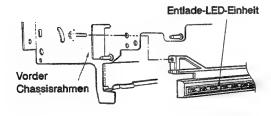
6.2.12 Tonerbehältermotor

- a) Entfernen Sie die hintere Abdeckung (6.1.1.2), den Deckel (6.1.1.4) und den Schnittstellensteckverbinder (6.2.10).
- b) Ziehen Sie CN204 von der Treiberplatine ab.
- c) Entfernen Sie den Tonerbehältermotor (2 Schrauben), indem Sie ihn zum Kassetteneinschub und dann nach hinten schieben.



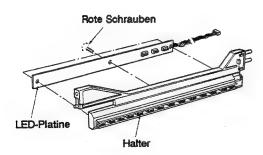
6.2.13 Gebläsemotor

- a) Entfernen Sie die hintere Abdeckung (6.1.1.2) und den Deckel (6.1.1.4).
- b) Ziehen Sie CN206 von der Treiberplatine und CN110 von der Logik-Platine ab.
- c) Entfernen Sie die Gebläsebaugruppe (2 lange Schrauben).
- d) Entfernen Sie den Gebläsemotor (2 kurze Schrauben).



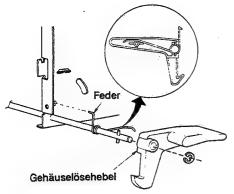
6.2.14 Entlade-LED-Einheit

- a) Entfernen Sie die hintere Abdeckung (6.1.1.2) und den Deckel (6.1.1.4).
- b) Entfernen Sie die Trommeleinheit (6.2.2).
- c) Entfernen Sie die Entlade-LED-Einheit und ihren Steckverbinder (1 Schraube).
- d) Entfernen Sie die LED-Platine (3 rote Schrauben) und lösen Sie das Kabel vom Kabelhalter.



≪ANMERKUNG >>>

Ist die LED verschmutzt, reinigen Sie diese mit einem Luftpinsel.



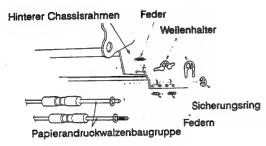
Stift Sicherungsring Gehäuseriegel Gehäuselösehebel

6.2.15 Gehäuselösehebel

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Deckel (6.1.1.4)
 - 2. Papierauswurfeinheit (6.2.8)
- b) Entfernen Sie den Lösehebel (1 Sicherungsring).
- c) Schieben Sie die Welle nach hinten und entfernen Sie den Gehäuseriegel (1 Stift).
- d) Entfernen Sie die Welle nach vorne.

≪ANMERKUNG ≫

Setzen Sie die Feder genauso ein, wie es in der Zeichnung gezeigt wird.



6.2.16 Papierandruckwalzen

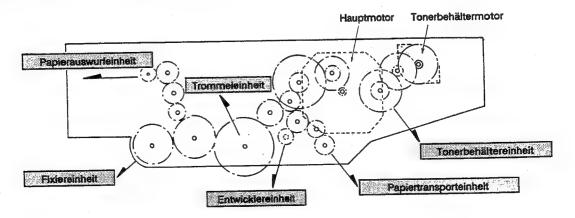
- a) Öffnen Sie den Deckel (6.1.1.4) und die hintere Abdeckung (6.1.1.2).
- b) Heben Sie die obere Gehäusehälfte an.
- c) Entfernen Sie die Papierandruckwalzenbaugruppe (1 Sicherungsring, 2 Wellenhalter und 3 Federn).

6.2.17 Interne Zahnräder

- a) Öffnen Sie die Frontklappe und heben Sie die obere Gehäusehälfte an.
- b) Entfernen Sie alle Einheiten (Trommel, Entwickler, Tonerbehälter).
- Entfernen Sie die Sicherungsringe oder Muttern und nehmen Sie die Zahnräder von den Seitenrahmen und Einheiten ab.

<< ANMERKUNG >>>

Entfernen Sie gegebenenfalls den Chassisrahmen.

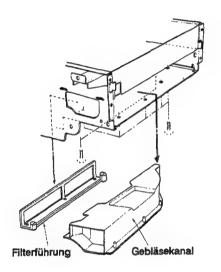


der Tonerbehältereinheit Vorderer Führungshalter der Tonerbehältereinheit

Hinterer Führungshalter

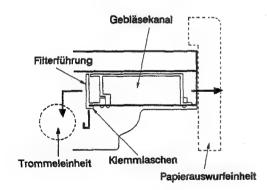
6.2.18 Führungshalter der Tonerbehältereinheit

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Deckel (6.1.1.4)
 - 2. Hintere Abdeckung (6.1.1.2)
 - 3. Hauptmotor (6.2.11)
 - 4. Tonerbehältereinheit (6.2.4)
- b) Entfernen Sie den hinteren Führungshalter der Tonerbehältereinheit (3 Schrauben).
- c) Entfernen Sie den vorderen Führungshalter der Tonerbehältereinheit (2 Schrauben).



6.2.19 Gebläsekanal und Filterführung

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Deckel (6.1.1.4)
 - 2. Hintere Abdeckung (6.1.1.2)
 - 3. Papierauswurfeinheit (6.2.8)
 - 4. Ozonfiltereinheit (6.2.1)
 - 5. Entlade-LED-Einheit (6.2.14)
- b) Entfernen Sie den Gebläsekanal (5 Schrauben), indem Sie ihn zur Papierauswurfseite verschieben.
- e) Entfernen Sie die Filterführung (2 Schrauben), indem Sie sie zur Trommeleinheit schieben und die Klemmlaschen lösen.



6.2.20 Chassisrahmen

<< WARNUNG >>>

Seien Sie bei der Entfernung des Chassisrahmens vorsichtig. Der Gasdruck ist sehr stark, so daß der Chassisrahmen nach oben springen kann, wenn die Gehäusehalter entfernt worden sind.



- 1. Frontabdeckung (6.1.1.1)
- 2. hintere Abdeckung (6.1.1.2)
- 3. Obere rechte Abdeckung (6.1.1.3)
- 4. Deckel (6.1.1.4)
- 5. Papieraustrittsabdeckung (6.1.1.5)
- 6. Untere rechte Abdeckung (6.1.2.1)
- 7. Tonerbehältereinheit (6.2.4)
- 8. Trommeleinheit (6.2.3)
- 9. Entwicklereinheit (6.2.3)
- b) Ziehen Sie CN100, CN203, CN208, CN211, CN213, CN215, CN216, CN217, CN218, CN219 und CN220 ab.
- c) Öffnen Sie das Gehäuse.

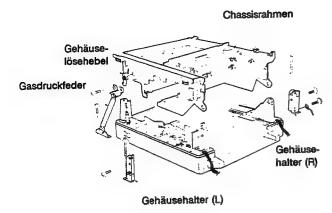
≪VORSICHT>>>

Halten Sie den Chassisrahmen beim nächsten Schritt

- d) Entfernen Sie den oberen Gasdruckfederhalter (2 Schrauben).
- e) Senken Sie die Gasdruckfeder ab und schließen Sie das Gehäuse.
- f) Entfernen Sie die Gehäusehalter (4 Schrauben und 2 Drehstifte).
- g) Entfernen Sie alle Drähte zwischen dem Chassisrahmen und dem Sockelrahmen.
- h) Heben Sie den Gehäuselösehebel an und entfernen Sie den Chassisrahmen.

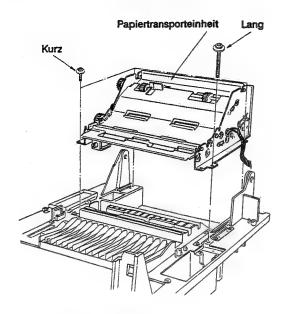
<< VORSICHT>>>

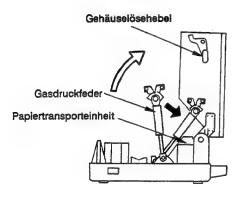
Zum Anheben wird Gasdruck benutzt. Beschädigen Sie den Zylinder oder die Spindel der Gasdruckfeder bei der Entfernung nicht.

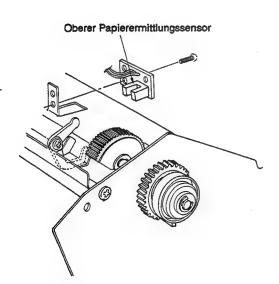




6.3 Untere Gehäusehälfte







6.3.1 Papiertransporteinheit

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Frontabdeckung (6.1.1.1)
 - 2. hintere Abdeckung (6.1.1.2)
 - 3. Obere rechte Abdeckung (6.1.1.3)
 - 4. Deckel (6.1.1.4)
 - 5. Untere rechte Abdeckung (6.1.2.1)
 - 6. Tonerbehältereinheit (6.2.4)
 - 7. Trommeleinheit (6.2.3)
 - 8. Entwicklereinheit (6.2.3)
- b) Ziehen Sie CN212, CN213, CN216, CN217 und CN220 von der Treiberplatine ab.

≪ANMERKUNG≫

Vergewissern Sie sich, daß alle Drähte aus den Kabelklemmen herausgenommen sind.

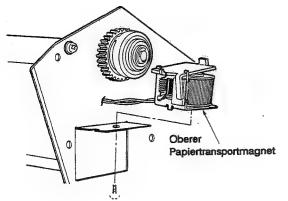
- c) Entfernen Sie den oberen Halter der Gasdruckfeder (2 Schrauben) und heben Sie die obere Gehäusehälfte soweit es geht an.
- d) Entfernen Sie die Papiertransporteinheit (3 kurze Schrauben und 1 lange Schraube).

≪VORSICHT>>>

Befestigen Sie während des nächsten Schritts aus Sicherheitsgründen den oberen Halter der Gasdruckfeder mit seinen Schrauben an der oberen Gehäusehälfte, damit er nicht herunterfällt.

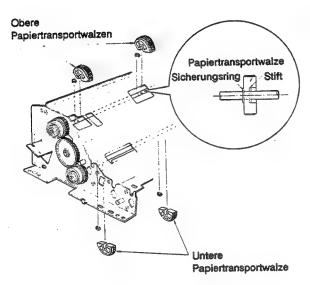
6.3.1.1 Oberer Papierermittlungssensor

a) Entfernen Sie die Papierermittlungssensor-Platine (1 rote Schraube und 1 Steckverbinder).



6.3.1.2 Obere Papiertransportmagnet

 a) Entfernen Sie den oberen Papiertransportmagnet (1 Schraube).

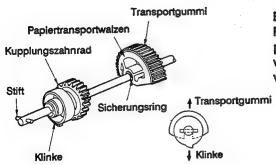


6.3.1.3 Papiertransportwalzen

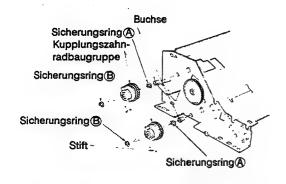
a) Entfernen Sie den Sicherungsring und schieben Sie die Papiertransportwalze nach hinten.

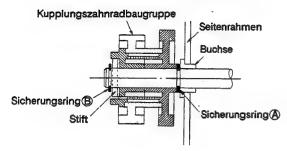
b) Entfernen Sie den Stift und schieben Sie die Walze nach vorn von der Welle ab.

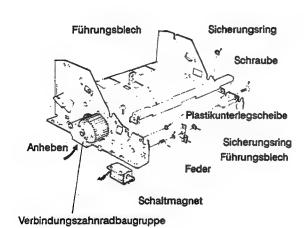
<<ANMERKUNG>>>



Bei der Installation des Kupplungszahnrads und der Papiertransportwalze muß die Klinke am Kupplungszahnrad unter die Welle gesetzt werden, während die Transportwalze über die Welle gesetzt werden muß, wie es in der Abbildung gezeigt wird.







6.3.1.4 Papiertransportkupplungen

 a) Entfernen Sie den Sicherungsring an der Vorderseite der Papiertransportwalzenwelle.

b) Drücken Sie die Papiertransportwalzenwelle ca.
 20 mm nach hinten und entfernen Sie den Sicherungsring (A).

 Schieben Sie die Kupplung nach vorn und entfernen Sie den Stift.

d) Entfernen Sie den Sicherungsring (B) und die Kupplung.

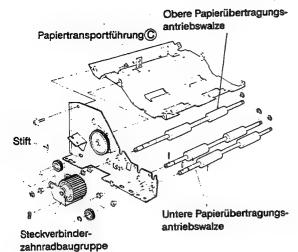
6.3.1.5 Schaltmagnet und Führungsblech

 a) Entfernen Sie den Sicherungsring von der Papierübertragungsantriebswalzenwelle und schieben Sie die Welle nach hinten.

b) Heben Sie die Verbindungszahnradbaugruppe an und entfernen Sie den Schaltmagneten (2 Schrauben).

 c) Entfernen Sie das Führungsblech und den Hebel (1 Sicherungsring, Plastikunterlegscheibe und Schraube).

d) Führen Sie beim Wiedereinbau eine Einstellung des Schaltmagneten durch, siehe Abschnitt 7.2.



6.3.1.6 Papierübertragungsantriebswalze

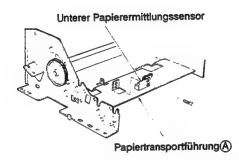
a) Entfernen Sie die Papiertransportführung © (6 Schrauben).

 b) Entfernen Sie die 5 Sicherungsringe von der Papierübertragungsantriebswalzenwelle und verschieben Sie die Welle nach hinten.

 Entfernen Sie den Stift und die Steckverbinderzahnradbaugruppe.

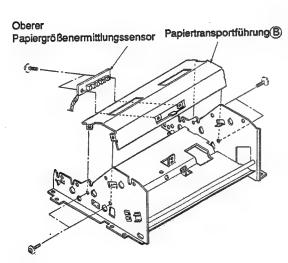
 d) Entfernen Sie die Buchse und Papierübertragungsantriebswalze.

 e) Verschieben Sie die untere Papierübertragungsantriebswalzenwelle zur Zahnradseite und entfernen Sie den Stift.



6.3.1.7 Unterer Papierermittlungssensor

a) Entfernen Sie die Papierermittlungssensorplatine (1 rote Schraube und 1 Steckverbinder)



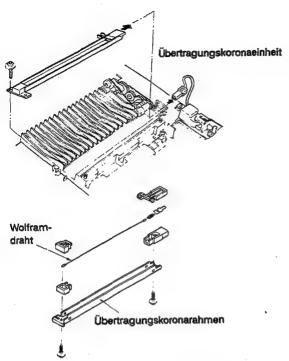
6.3.1.8 Oberer Papiergröenermittlungssensor

a) Entfernen Sie die Papiertransportführung (3) (4 Schrauben).

 b) Lösen Sie das Kabel von der Kabelklemme und entfernen Sie den Papiergrößenermittlungssensor (2 rote Schrauben).

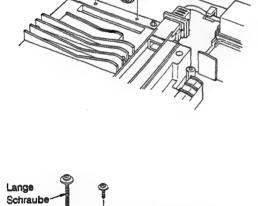
6.3.2 Übertragungskoronaeinheit

- a) Öffnen Sie das Gehäuse.
- b) Ziehen Sie den Hochspannungssteckverbinder ab.
- c) Entfernen Sie die Übertragungskoronaeinheit (1 Erdungsschraube), indem Sie sie nach vorn ziehen und dann abheben).
- d) Entfernen Sie die beiden Seitenabdeckungen an der Übertragungskoronaeinheit, um den Wolframdraht auszutauschen.



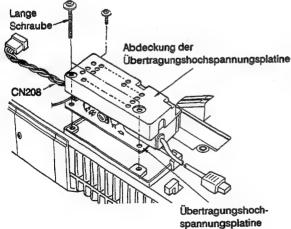
Papiertransportwalzenbaugruppe a) Öffnen Sie das Gehäuse. b) Entfernen Sie die Walzenbaugruppe mit Halter (2

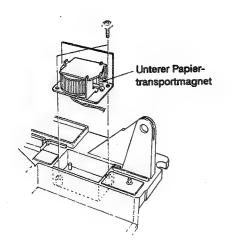
c) Entfernen Sie die Sicherungsringe und Feder, um die Zahnräder auszutauschen.



6.3.4 Übertragungshochspannungs platine

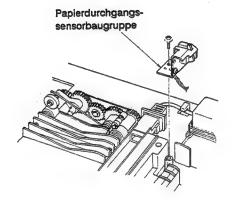
- a) Entfernen Sie die hintere Abdeckung (6.1.1.2) und den Deckel (6.1.1.4).
- b) Öffnen Sie das Gehäuse.
- Ziehen Sie das Hochspannungskabel von der Übertragungskorona ab und lösen Sie das Kabel aus den Aufhängungen.
- d) Ziehen Sie CN208 von der Treiberplatine ab und trennen Sie den Erdungsdraht (1 Schraube).
- e) Entfernen Sie die Übertragungshochspannungsplatine mit Abdeckung (2 lange Schrauben und 1 rote Schraube).





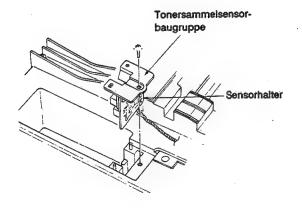
6.3.5 Unterer Papiertransportmagnet

- a) Entfernen Sie die Papiertransporteinheit (6.3.1).
- b) Entfernen Sie den unteren Papiertransportmagneten (2 Schrauben und 1 Steckverbinder).



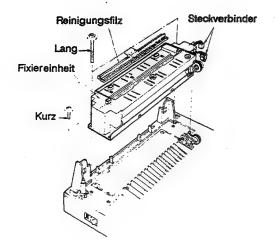
6.3.6 Papierdurchgangssensorbaugruppe

- a) Entfernen Sie die Papiertransporteinheit (6.3.1).
- b) Entfernen Sie die Papierdurchgangssensorbaugruppe (1 Schraube und 1 Steckverbinder).



6.3.7 Tonersammelsensorbaugruppe

- a) Entfernen Sie die Papiertransporteinheit (6.3.1).
- b) Entfernen Sie den Sensorhalter (1 Schraube) und heben Sie den Sensor nach oben ab (1 Steckverbinder).

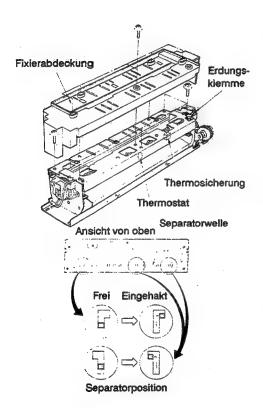


6.3.8 Fixiereinheit

- a) Öffnen Sie das Gehäuse.
- b) Ziehen Sie die beiden Steckverbinder durch Zusammendrücken der Steckverbinderklemmen ab.
- c) Entfernen Sie die Fixiereinheit (4 Schrauben).
- d) Entfernen Sie das Reinigungspolster.

≪ANMERKUNG≫

Ist die Filzoberfläche schmutzig oder ausgetrocknet, tauschen Sie das Filz aus bzw. geben Sie Silikonöl hinzu.



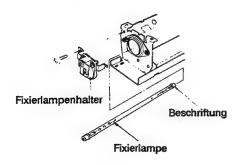
6.3.8.1 Thermosicherung und Thermistor

- a) Entfernén Sie die Fixierabdeckung (5 Schrauben).
- b) Ziehen Sie den Thermosicherungssteckverbinder von dem Fixierlampenhalter ab und lösen Sie sein Kabel von beiden Seitenrahmen und das Thermistorkabel vom Seitenrahmen.
- c) Entfernen Sie den oberen Rahmen (4 Schrauben).

≪VORSICHT>>>

Beim Entfernen des oberen Rahmens müssen die Heizwalzenseparatoren in die Seitenöffnung eingehakt werden, um ein Zerkratzen der Heizwalze zu vermeiden.

Beim Wiedereinbau der Thermosicherung und des Thermistors müssen sie bündig an der Oberfläche der Heizwalze liegen. Ein fehlerhafter Kontakt kann zu verbranntem Papier oder einer durchgebrannten Thermosicherung führen.



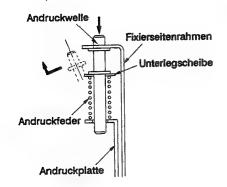
6.3.8.2 Fixierlampe

- a) Entfernen Sie die Fixierabdeckung (6.3.8.1).
- b) Entfernen Sie den vorderen Fixierlampenhalter (1 Schraube).
- c) Ziehen Sie die Fixierlampe vorsichtig heraus.

≪VORSICHT>>>

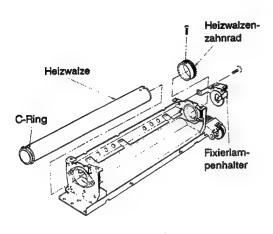
Vermeiden Sie eine Berührung der Fixierlampe mit den Fingern. Sie kann heiß sein, und das Fett an Ihren Fingern verschmutzt die Oberfläche.

Installieren Sie die Fixierlampe mit der Beschriftung an der Rückseite.



6.3.8.3 Andruckwelle

- a) Entfernen Sie die Fixierabdeckung (6.3.8.1).
- b) Entfernen Sie die Erdungsklemme und die Erdungsfeder.
- Entfernen Sie die Andruckwelle und die Andruckfeder.

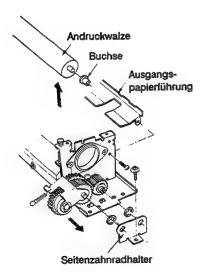


6.3.8.4 Heizwalze

- a) Entfernen Sie die Fixierabdeckung (6.3.8.1.) und die Fixierampe (6.3.8.2).
- b) Entfernen Sie den hinteren Fixierlampenhalter (1 Schraube) und lösen Sie die Feder aus dem Zahnradhalter.
- Senken Sie die Andruckwalze, indem Sie die Zugangsabdeckung öffnen.
- d) Entfernen Sie die Heizwalze (1 Schraube und 1 Zahnrad)

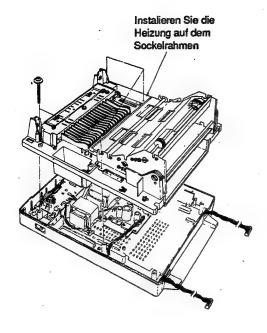
≪ANMERKUNG >>>

Die Oberfläche der Heizwalze ist mit Teflon beschichtet; es ist äußerste Sorgfalt erforderlich.



6.3.8.5 Andruckwalze und Zahnräder

- a) Entfernen Sie die Fixierabdeckung (6.3.8.1), die Fixierlampe (6.3.8.2) und die Heizwalze (6.3.8.4).
- b) Entfernen Sie die Ausgangspapierführung (2 Schrauben).
- c) Entfernen Sie die Andruckwalze und die Buchse.
- d) Entfernen Sie die überigbleibenden Zahnräder, indem Sie die den Seitenzahnradhalter (1 Schraube und 2 Sicherungsringe) entfernen.



6.3.9 Sockelrahmen

- a) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Hintere Abdeckung (6.1.1.2)
 - 2. Obere Abdeckung (6.1.1.4)
 - 3. Obere rechte Abdeckung (6.1.1.3)
 - 4. Untere rechte Abdeckung (6.1.2.1)
- b) Lösen Sie die Steckerverbindung CN100 (Hauptplatine).
- c) Lösen Sie die Steckerverbindung CN203 (Treiberplatine).

<<ANMERKUNG>>

Lösen Sie beide Kabel aus allen Kabelhalterungen und legen Sie diese beiseite.

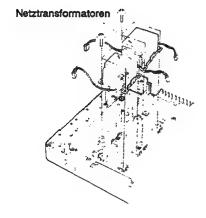
- Öffnen Sie nun die vordere Abdeckung und klappen Sie das Chassis oberteil hoch, indem Sie den Gehäuselöse hebel betätigen.
- e) Lösen Sie die beiden Stecker CN502 und CN503 von der Heizung.
- f) Entfernen Sie dann die sechs langen Schrauben auf dem Sockelrahmen.
- g) Drücken Sie dann wieder den oberen Chassisrahmen auf den Sockelrahmen bis er einnestet.
- h) Heben Sie nun die ganze Einheit von der Grundplatte ab.

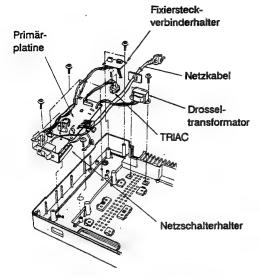
<<ACHTUNG>>

- Der obere Gehäuseblock beinhaltet noch die Tonerbox und die Entwicklerstation, seien Sie daher vorsichtig das kein Toner oder Entwickler in das Gerät gelangt.
- 2) Wenn Sie das Gehäuseoberteile, auf einer waagerechten und glatten oberfläche abstellen, achten Sie bitte darauf, daß keine Gehäuseteile auf der Underseite beschädigt werden.



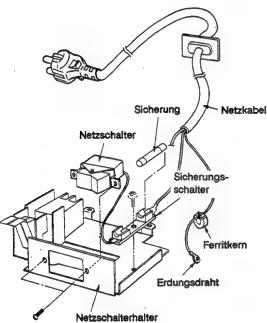
- a) Entfernen Sie den Sockelrahmen (6.3.9).
- b) Ziehen Sie die 4 Steckverbinder von den Primärund Sekundärplatinen des Netzteils ab.
- c) Entfernen Sie die beiden Netztransformatoren (8 Schrauben).





6.3.11 Primärplatine des Netzteils

- a) Entfernen Sie den Sockelrahmen (6.3.9).
- b) Ziehen Sie CN301, CN302, CN303 und CN405 ab.
- c) Entfernen Sie das Folgende:
 - 1. Netzschalterhalter (3 Schrauben)
 - 2. Fixiersteckverbinderhalter (2 Schrauben)
 - 3. Drosseltransformator (2 Schrauben)
 - 4. TRIAC (2 Schrauben)
 - 5. Primärplatine (5 rote Schrauben).
- d) Lösen Sie den Netzkabelhalter vom Sockel und entfernen Sie die Primärplatine des Netzteils vorsichtig mit den Peripherieteilen zusammen.

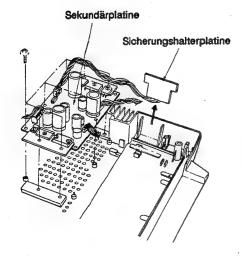


6.3.12 Netzkabel

- a) Entfernen Sie den Sockelrahmen (6.3.9).
- b) Entfernen Sie den Netzkabelhalter und den Netzkabelerdungsdraht (1 Schraube).
- c) Löten Sie die Netzzuleitungen ab.

6.3.13 Netzschalter

- a) Entfernen Sie den Sockelrahmen (6.3.9) und das Netzkabel (6.3.12).
- b) Entfernen Sie den Netzschalterhalter (3 Schrauben) und 5 Schrauben von der Platine.
- c) Heben Sie den Netzschalterhalter leicht an und entfernen Sie 2 Schrauben vom Netzschalter.
- d) Löten Sie den Netzschalter ab (2 Drähte).



6.3.14 Sekundärplatine des Netzteils

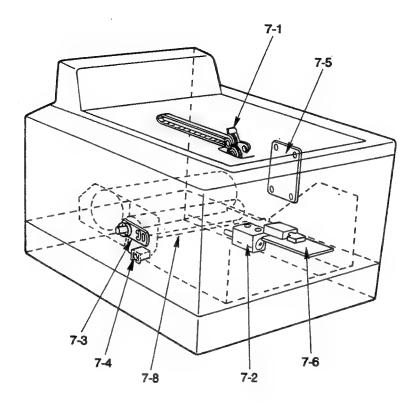
- a) Entfernen Sie den Sockelrahmen (6.3.9).
- b) Ziehen Sie CN401, CN402, CN405 und CN406 ab.
- c) Entfernen Sie die 8 roten Schrauben von der Sekundärplatine und ihrem Kühlkörper.
- d) Lösen Sie die Sicherungshalterplatine.
- e) Entfernen Sie vorsichtig die Sekundärplatine mit ihren Peripherieteilen.

	ANMERKUNG
,	
	•
	•
•	
·	

ABSCHNITT 7 EINSTELLUNG

7. Einstellung

Die folgende Zeichnung zeigt die nötigen Einstellungen:



- 7-1 Zahnriemenspannung
- 7-2 Schaltmagnet
- 7-3 Magnetwaize
- 7-4 Tonerdichtesensor
- 7-5 Ladungs/Entwickler-Hochspannungsplatine
 7-6 Übertragungs-Hochspannungsplatine
 7-7 Druckpositionseinstellung

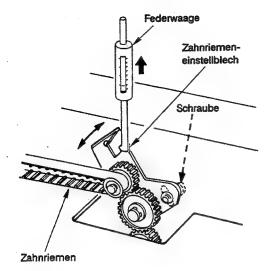
- 7-8 Dosierleiste

7.1 Zahnriemenspannung

≪ANMERKUNG>>>

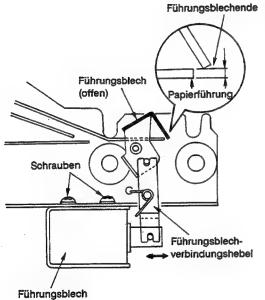
Demontage, siehe Abschnitt 6.2.8.

- 1. Lösen Sie die Schraube am Spannungseinstellblech.
- Haken Sie eine Federwaage am Blech ein und ziehen Sie bis zur Anzeige 500 g±20 g.
- 3. Ziehen Sie die Schraube fest.



7.2 Schaltmagnet

<<ANMERKUNG>>>

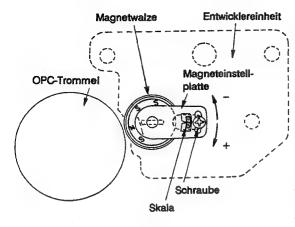


Diese Einstellung kann nur erfolgen, wenn die Papiereinzugseinheit entfernt worden ist. Demontage, siehe Abschnitt 6.3.1.5.

- 1. Lösen Sie die Schaltmagnetschrauben (2).
- 2. Betätigen Sie den Magneten von Hand und halten Sie ihn während der Einstellung fest.
- Verschieben Sie den Magneten, bis das Blech an der Oberkante der Papierführung ausgerichtet ist.
- 4. Ziehen Sie die Schrauben fest (2).

7-3 Magnetwalze

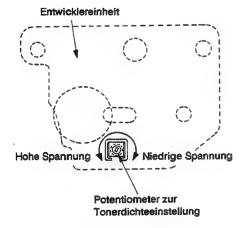
≪ANMERKUNG>>>



Die Magnetwalze wurde im Werk eingestellt und kann im Außendienst nicht eingestellt werden. Die folgende Beschreibung dient nur zur Information.

Drucken Sie das Servicemuster und prüfen Sie die Dichte des massiv schwarzen Musters. Wenn die Dichte von vorn nach hinten nicht stimmt, führen Sie die folgende Einstellung durch.

- 1. Lösen Sie die Einstellschraube an der Magnetwalze durch den Flansch.
- Stellen Sie die Magnetwalze durch Verschiebung des Einstellblechs ein.
- 3. Ziehen Sie die Schraube wieder fest.



7.4 Tonerdichtesensor

≪ANMERKUNG>>>

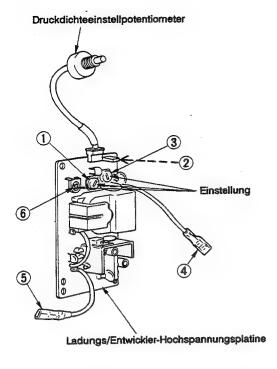
Der Tonerdichtesensor wurde im Werk eingestellt und kann im Außendienst nicht eingestellt werden. Das folgende Verfahren dient nur zur Information.

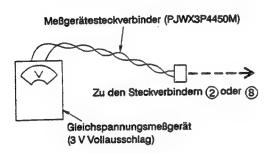
1. Schalten Sie den Servicemodus 3 ein und wählen Sie "T. EMPF. ANZEIGE".

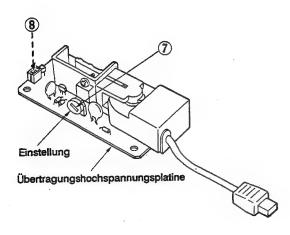
≪ANMERKUNG>>>

Führen Sie die folgende Einstellung mit einem nicht metallischen Schraubenzieher durch.

2. Justieren Sie das Potentiometer auf 2,5 V ± 0,05 V.







7.5 Ladungs/Entwickler-Hochspannungsplatine

Schließen Sie das Druckdichteinstellpotentiometer an CN601 auf der Ladungs/Entwickler-Hochspannungsplatine an.

7.5.1 lc (Ladekorona)

- Schließen Sie den Meßgerätesteckverbinder (PJWX3P4450M) an ein Gleichspannungsmeßgerät an und stecken Sie das andere Ende auf den Steckverbinder(2).
- 2. Begeben Sie sich in den Servicemodus 1.
- 3. Stellen Sie VR①so ein, daß Sie 450 mV±10 mV

7.5.2 Vz (Gitterspannung)

- 1. Schließen Sie einen Hochspannungstastkopf an Steckverbinder (4) an.
- 2. Begeben Sie sich in den Servicemodus 1.
- 3. Stellen Sie VR(3) so ein, daß Sie -660 V±5 V erhalten.
 - 1:1000 Meßspitze ist geeignet für Einstellung.

7.5.3 Vd (Entwicklervorspannung)

<<ANMERKUNG>>

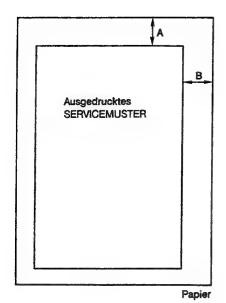
Führen Sie die folgende Einstellung mit einem nicht metallischen Schraubenzieher durch.

- 1. Schließen Sie eine Hochspannungssonde an Steckverbinder (5) an.
- 2. Drehen Sie das Druckdichteeinstellpotentiometer ganz nach rechts.
- Stellen Sie VR® so ein, daß Sie –450 V±5 V erhalten
- Drehen Sie das Druckdichteeinstellpotentiometer ganz nach links und überprüfen Sie die Spannung. Sie muß ca. –390 V±5 V betragen.
 1:1000 Meßspitze ist geeignet für Einstellung.

7.6 Übertragungshochspannungsplatine

7.6.1 It (Übertragungskoronastrom)

- Schließen Sie den Meßgerätesteckverbinder (PJWX3P4450M) an ein Gleichspannungsmeßgerät an und schließen Sie das andere Ende an den Steckverbinder (8) an.
- Begeben Sie sich in den Zeichendruckmodus (Servicemodus).
- 3. Stellen Sie VR so ein, daß Sie 200 mV±8 mV erhalten.



7.7 Druckpositionskalibrierung

- Begeben Sie sich in den Servicemodus, drücken Sie die TEST-Drucktaste und wählen Sie TEST MUSTER.
- Drucken Sie das Servicemuster und überprüfen Sie, daß die Position mit dem Folgenden übereinstimmt.

 $A = 5 \pm 2mm$

 $B = 8.5 \pm 2 \text{ mm}$

Justieren Sie gegebenenfalls wie folgt.

7.7.1 Oberer Rand

- Drücken Sie die Taste CALIBRATION und stellen Sie den Modus OBERE JUSTAGE ein.
- 2. Geben Sie die Anzahl der Punktzeilen ein.
 - 1 Punktzeile = 1/300 Zoll
- 3. Drücken Sie die ENTER-Taste, um die Änderung abzuspeichern.
- 4. Drücken Sie EXIT-Taste, um die Einstellung zu beenden.

7.7.2 Linker Rand

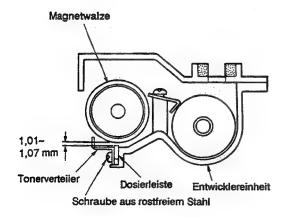
- Drücken Sie die Taste CALIBRATION und stellen Sie den Modus LINKE JUSTAGE. ein.
- 2. Geben Sie die Anzahl der Punktspalten ein.
 - 1 Punktspatte = 1/300 Zoll
- 3. Drücken Sie die ENTER-Taste, um die Änderung abzuspeichem.
- Drücken Sie ENTER-Taste, um die Einstellung zu beenden.



<<ANMERKUNG>>

Die Dosierleiste wurde im Werk eingestellt und kann im Außendienst nicht justiert werden. Das folgende Verfahren dient nur zur Information.

- Entfernen Sie den Entwickler aus der Entwicklereinheit.
- Entfernen Sie die Tonerschranke (3 Schrauben aus rostfreiem Stahl).
- 3. Lösen Sie die drei Schrauben aus rostfreiem Stahl von der Dosierleiste.
- 4. Stellen Sie den Spalt auf 1,01 mm-1,07 mm ein.
- 5. Ziehen Sie die Schrauben an.
- 6. Bringen Sie die Tonerschranke wieder an.



ABSCHNITT 8 VORBEUGENDE WARTUNG

8.1 Allgemeines

Die vorbeugende Wartung erfolgt nach jeweils 5.000 gedruckten Blättern. Die Befolgung dieses Wartungsplans führt zu einer verbesserten Druckqualität und zu reduzierter Maschinenabschaltzeit und weniger Serviceanrufen.

8.2 Empfohlenes Werkzeug

Die folgenden Werkzeuge werden empfohlen:

- 1. Staubsauger
- 2. Luftpinsel
- 3. Reinigungsalkohol
- 4. Watte
- 5. Reinigungstücher

8.3 Reinigungsempfehlungen

1. Entfernen Sie die Trommel- und die Entwicklereinheit.

<<ANMERKUNG>>

Wenn die Trommel entfernt worden ist, schützen Sie sie vor Lichteinfall. Berühren Sie nicht die gelbliche grüne OPC-Trommeloberfläche.

- 2. Saugen Sie das Innere der Maschine ab.
- 3. Reinigen Sie die Transportwalzen mit Alkohol.

<<ANMERKUNG>>

Verwenden Sie kein Verdünnungs- oder Lösungsmittel, um eine Beschädigung der Gummi- und Plastikbauteile zu verhindern.

4. Reinigen Sie die Koronas mit dem Luftpinsel.

8.4 Wartungstabellen

8.4.1 Benutzerwartung

Tauschen Sie diese Gegenstände nach folgendem Zeitplan aus:

(× 1000 Blatt)

Gegenstand Service	5	10	13	15	20	25	26	30	35	39	40	45
*Tonerkit (KX-P450) Toner Reinigungskissen Tonersammelflasche	A A	A A A		A A A	A A A	A A A		A A A	A A A		AAA	A A A
*Entwicklereinheit (KX-PDP1)					Α						Α	
*Trommeleinheit (KX-PDM1)			Α				Α			Α		

A: austauschen

- Die Trommel- und Entwicklereinheiten sollten ausgetauscht werden, wenn die LCD-Anzeigt "WECHSLE TROMM. U27" oder "WECHSLE ENTWI. U26" meldet.
- Der Toner, das Reinigungskissen der Fixiereinheit und die Tonersammelflasche sollten zusammen ausgetauscht werden. Nach 5.000 Blatt zeigt die LCD abwechselnd "TONER NACHF. U20", "T-SAM-MELBEH.? U23" und "ON LINE". Nach weiteren 100 Blatt wird "TONER NACHF. U21" angezeigt und die Maschine abgeschaltet.

8.4.2 Servicewartung

8.4.2.1 Wartungszyklus

Die folgende Tabelle zeigt den Servicezyklus der Hauptteile. Wenn die LCD "30K WARTUNG" oder "60K WARTUNG" zeigt, ist ein Service der angegebenen Teile durchzuführen.

(× 1000 Blatt)

Gegenstand Ser	vice 30	60	90	120	150	180	210	240	270	300
* Papiertransporteinheit Papiertransportwalze Papierübertragungsantriebswalze Zahnrad		R R R		RRR		RRR		RRR		R R R
* Fixiereinheit (KX-PFS1) Fixierlampe Separator Heizwalze Andruckwalze Zahnrad		A		A		Α.		A		A
* Papierauswurfeinheit Papierauswurfwalze Papierauswurfandruckwalze Entladebürste Zahnrad		R R R		R R R		R R R R		R R R R		R R R
* Hauptgehäuse Ozonfiltereinheit (KX-PFT1) Entlade-LED Papierandruckwalze Übertragungskoronaeinheit (KX-PCR1) Quetschwalze Zahnrad	A	A R A R R	A	A R R A R	A	A R R A R R	A	ARRARR	A	ARRARR

R: reinigen A: austauschen (benutzeraustauschbar)

- Die "30K"-Meldung wird folgendermaßen zurückgestellt:
- 1. Drücken Sie die Taste OTHER und schalten Sie das Gerät ein.
- 2. Halten Sie die Taste gedrückt, bis "30K ZAEL. LOESCH" angezeigt wird.
- Die "60K"-Meldung wird folgendermaßen zurückgestellt:
- 1. Drücken Sie die RESET-Taste und schalten Sie die Maschine ein.
- 2. Halten Sie die Taste gedrückt, bis "60K ZAEL. LOESCH" angezeigt wird.

8.4.2.2 Schmierung

Schmieren Sie die folgenden Teile, wenn sie ausgetauscht oder gereinigt werden:

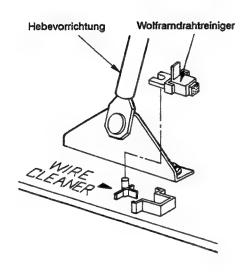
Teil	Schmierpunkt
Fixiereinheit	Antriebszahnrad, Umlenkzahnrad, Zahnradwelle
Hauptchassis	Antriebszahnrad, Umlenkzahnrad, Zahnradwellen, Gehäusescharnier

Die Lage der Teile entnehmen Sie bitte den Teilelisten.

8.4.2.3 Empfohlene Schmierung

Nr.	Teilenr.	Name	Hauptteil
1 2 3 4 5 6	PJOL-KS660 PJOL-948P PJOL-K1879 PJOL-SG3451 PJOL-G311S PJOL-G420	Leitfähiges Fett (20 g) Öl (20 ml) Fett (20 g) Silikonfett (20 g) Fett (20 g) Fett (20 g)	OPC-Trommelzahnradwelle OPC-Trommelzahnradwelle Metall Plastik Zahnräder Fixier-Heizwalzenzahnrad

8.5 Reinigung des Wolframdrahts



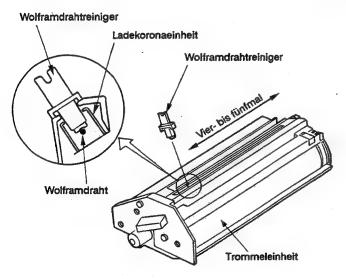
≪ANMERKUNG>>>

Der Wolframdraht ist zu reinigen, wenn die folgenden Phänomene auftreten:

- *Der Druck wird ungleichmäßig.
- *Es wird ein Hintergrund mitgedruckt.
- *Schwarze senkrechte Linie auf dem Druck.

Das Reinigungswerkzeug ist auf der Innenseite der vorderen Abdeckung neben dem unteren Halter der Hebevorrichtung installiert. Es wird zur Reinigung des Wolframdrahtes verwendet.

- Befestigen Sie das Reinigungswerkzeug durch die Öffnung der Ladekoronaeinheit hindurch vorsichtig am Wolframdraht.
- Wischen Sie den Wolframdraht ab, indem Sie das Reinigungswerkzeug vier- bis fünfmal von einem Ende zum anderen schieben.
- 3. Reinigen Sie bei starker Verschmutzung den Wolframdraht vollständig mit Alkohol.



ABSCHNITT 9 FEHLERSUCHE

9.1 Erläuterung der Begriffe

Begriff	Erläuterung	Anmerkung	
LSYNC	Leitungssynchronsignal. Dieses Signal wird alle 1,33 ms erzeugt.	Siehe Diagramm auf Seite 9-5.	
Video Open	Wenn das Videosignal in einem gestörten Zustand ausgegeben wird, wird das Video Open- Signal erzeugt.	Tritt eins der Signale Video Open, LSYNC kurz oder LSYNC lang auf, kann der Druck ge-	
LSYNC kurz	Das Leitungssynchronisationssignal ist kürzer als 1,33 ms.	stört werden. Üperprüfen Sie den Ausdruck. Siehe Diagramm auf den Seiten 9-39, 9-40.	
LSYNC lang	Das Leitungssynchronisationssignal ist länger als 1,33 ms.		
ROM-Kontroll- summenfehler	Wenn der Gesamtbinärcode nicht mit dem registrierten Gesamtbinärcode übereinstimmt, stellt die CPU einen unnormalen Zustand fest.	Siehe Diagramm auf den Seiten 9-44, 9-45.	

9.2 Selbstdiagnosecodes

9.2.1 Papierstau

LCD-Anzeige	Fehler- code	Mögliches Problem	Wiederherstellung
PAPIERST. 1	J01	Papiertransportsensor hat kein Papier ermittelt.	Nehmen Sie die Pa- pierkassette heraus und entfernen Sie das hängengebliebene Papier. Siehe Seite 9-23.
PAPIERST. 2	J01	Papiertransportsensor hat kein Papier ermittelt.	Öffnen Sie die vordere Abdeckung und das Gehäuse und entfernen Sie das hängengeblie- bene Papier. Siehe Seite 9-25.
PAPIERST. 3	J01	Papier liegt zu lange über dem Papierauswurfsensor	Entfernen Sie das hängengebliebende Papier aus dem Ausgangsbereich. Öffnen und schlie- ßen Sie dann die Frontabdeckung, um den Fehler zurückzustellen. Siehe Seite 9-26.

9.2.2 Fehlbedienungen

LCD-Anzeige	Fehler- code	Mögliches Problem	Wiederherstellung
KEIN PAPIER	U10	Im automatischen Papier- transportmodus sind beide Papierkassetten leer oder keine Kassetten installiert.	Legen Sie Papier oder eine Kassette ein.
KASS. OBEN LEER	U11	Im automatischen Papier- transportmodus oder beim Transport aus der oberen Kassette ist die obere Kassette leer oder keine Kassette installiert.	Legen Sie Papier oder eine Kassette ein.
KASS UNT. LEER	U12	Im automatischen Papier- transportmodus oder beim Transport aus der unteren Kassette ist die untere Kassette leer oder keine Kassette in- stalliert.	Legen Sie Papier oder eine Kassette ein.

Fehlbedienungen (Fortsetzung)

LCD-Anzeige	Fehler- code	Mögliches Problem	Wiederherstellung
K. UMSCHL.KASS	U13	Computer fordert die Um- schlagkassette an.	Laden Sie die Um- schlagkassette oder erzwingen Sie das Drucken mit der Online-Taste.
KEINE LEG-KASS.	U14	Computer fordert die Legalkassette an (81/2 Zollx14 Zoll).	Laden Sie die Legalkassette oder erzwingen Sie das Drucken mit der Online-Taste.
KEINE LETKASS.	U15	Computer fordert die Letter-Kassette an (81/2 Zołl×11 Zoll).	Laden Sie die Letter-Kassette oder erzwingen Sie das Drucken mit der Online-Taste.
KEINE B5-KASS.	U16	Computer fordert die B5-Kassette an.	Laden Sie die B5-Kassette oder erzwingen Sie das Drucken mit der Online-Taste
KEINE A4-KASS	U17	Computer fordert die A4-Kassette an.	Laden Sie die A4- Kassette oder er- zwingen Sie das Drucken mit der Online-Taste.
TONER NACHF.	U20	Toner im Tonerbehälter ist unter den Mindestpegel gesunken (Druck ist möglich)	Fügen Sie Toner hinzu.
TONER NACHF.	U21	Nach Anzeige von "TONER NACHF. U20" wurde versucht, mehr als 100 Kopien zu drucken, oder die Tonerdichte konnte nicht über 90 s durch Zugabe von Toner beibehalten werden. (Druck ist nicht möglich)	Fügen Sie Toner hinzu.
TONERNACH- SCHUß	U22	Es wurde ein niedriger Tonerpegel ermittelt und es wird gerade Toner hin- zugefügt. (Druck wird angehalten)	Automatische Wie- derherstellung
T-SAMMELBEH.?	U23	Tonersammelflasche ist nicht eingesetzt.	Installieren Sie die Tonersammelflasche oder setzen Sie sie wieder ein.
TROMMEL FEHLT	U24	Trommeleinheit ist nicht eingesetzt.	Installieren Sie die Trommeleinheit.
ENTWICKL. FEHLT	U25	Entwicklereinheit ist nicht eingesetzt.	Installieren Sie die Entwicklereinheit.

Fehlbedienungen (Fortsetzung)

LCD-Anzeige	Fehler- code	Mögliches Problem	Wiederherstellung
WECHSLE ENTWI.	U26	Nach dem letzten Wechsel der Entwicklereinheit wurden 20.000 Seiten gedruckt.	Installieren Sie eine neue Entwicklereinheit.
WECHSLE TROMM.	U27	Nach dem letzten Wechsel der Trommeleinheit wurden 13.000 Seiten gedruckt.	Installieren Sie eine neue Trommeleinheit.
T-SAMMELSS. VOLL	U28	Tonersammelflasche ist voll.	Installieren Sie eine neue Tonersammel-flasche.
ABDECKG.OFFEN	U30	Frontabdeckung oder Papiertransport- abdeckung ist offen.	Schließen Sie die Abdeckungen.
FEHLER IM DRUCK	U31	Lasersteuerschaltung oder Peripherie empfing Fehler (LXYNC lang, Video open, LSYNC kurz).	Drücken Sie die ONLINE-Taste.
SCHRIFTMO. FEHLT	U32	Schriftartkarte war bei Anforderung nicht installiert.	Installieren Sie die Schriftartkarte.
KEIN SCHRIFTMO.	U33	Schriftartkarte wird im Online-Modus entfernt.	Schalten Sie den Drucker aus und ein.
KOMMUN FEHLER	U34	Während des Empfangs wird ein Datenübertragungsfehler in der RS- 232C-Schnittstelle ermittelt. 1 Byte wird auf * geändert.	Drücken Sie die ONLINE-Taste.
PUFFER- UBERLAUF	U35	Empfangspufferüberlauf.	Schalten Sie den Drucker aus und ein.
SPEICH.UEBERL.	U36	Seitenüberlauf, Bildüberlauf oder Abspeicherungsüberlauf.	Drücken Sie die ONLINE-Taste.
SEITEN-UEBERL.	U37	Empfangene Seite ist zu lang.	Drücken Sie die ONLINE-Taste.
FORMAT NEU EING	U38	Formatparameter wurden nicht richtig eingegeben.	Geben Sie die For- mat-Parameter erneut mit der FORMAT-Taste ein.
F.RS232C.PARAM	U39	RS-232C-Protokolleinstellung wurde nicht richtig eingegeben.	Geben Sie das Protokoll erneut mit der I/F-Taste ein.

9.2.3 Serviceanforderung

LCD-Anzeige	Fehler- code	Mögliches Problem	Wiederherstellung
SERVICE RUFEN	E10	Anormaler Ladekoronastrom	Siehe Diagramm auf Seite 9-27.
SERVICE RUFEN	E11	Anormaler Übertragungskoronastrom	Siehe Diagramm auf Seite 9-28.
SERVICE RUFEN	E12	Entlade-LED offen oder keine +24 V=	Siehe Diagramm auf Seite 9-29.
SERVICE RUFEN	E13	Richtige Tonerdichte wird nicht innerhalb von 90 s nach Tonerzugabe erhalten.	Siehe Diagramm auf Seite 9-30.
SERVICE RUFEN	E20	Abtastmotorgeschwindigkeit stabilisiert sich nicht innerhalb 7 s.	Siehe Diagramm auf Seite 9-32.
SERVICE RUFEN	E21	Kein APC-Endsignal	Siehe Diagramm auf Seite 9-33.
SERVICE RUFEN	E25	Hauptmotorgeschwindigkeit stabilisiert sich nicht innerhalb 1 s.	Siehe Diagramm auf Seite 9-34.
SERVICE RUFEN	E26	Gebläsemotor ist nicht eingeschaltet oder +24 V= nicht vorhanden.	Siehe Diagramm auf Seite 9-35.
SERVICE RUFEN	E30	Fixiertemperatur über 230°C oder offener Thermistor.	Siehe Diagramm auf Seite 9-36.
SERVICE RUFEN	E31	Fixiertemperatur unter 180°C über 1 min oder Fixiertemperatur unter 70°C 40 s nach Einschaltung.	Siehe Diagramm auf Seite 9-38.

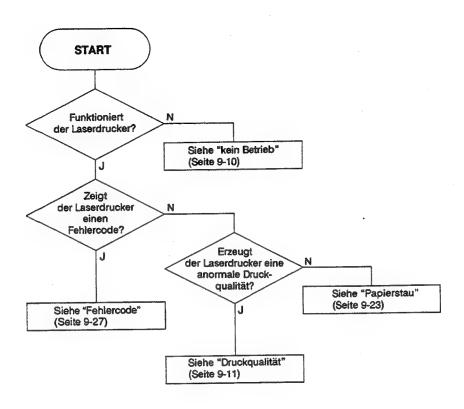
Serviceanforderung (Fortsetzung)

LCD-Anzeige	Fehler- code	Mögliches Problem	Wiederherstellung
SERVICE RUFEN	E35	Während der Einschaltung tritt zweimal ein kurzes LSYNC-Signal auf.	Siehe Diagramm auf Seite 9-39.
SERVICE RUFEN	E36	Während der Einschaltung tritt zweimal ein langes LSYNC-Signal auf.	Siehe Diagramm auf Seite 9-39.
SERVICE RUFEN	E37	Das Signal Video open tritt zweimal während der Einschaltung auf.	Siehe Diagramm auf Seite 9-40.
SERVICE RUFEN	E38	Ein Lese/Schreibsignal kann nicht auf das Gate-Array GA5 zugreifen.	Siehe Diagramm auf Seite 9-40.
SERVICE RUFEN	E50	Ein Lese/Schreibsignal kann nicht auf den Standard-DRAM zugreifen.	Siehe Diagramm auf Seite 9-41.
SERVICE RUFEN	E51	Ein Lese/Schreibsignal kann nicht auf den optionalen DRAM zugreifen.	Siehe Diagramm auf Seite 9-41.
SERVICE RUFEN	E52	Ein Lese/Schreibsignal kann nicht auf den SRAM zugreifen.	Siehe Diagramm auf Seite 9-42.
SERVICE RUFEN	E53	Ein Lese/Schreibsignal kann nicht auf den VRAM zugreifen.	Siehe Diagramm auf Seite 9-43.
SERVICE RUFEN	E54	Kontrollsummenfehler in ROM IC9 oder IC10.	Siehe Diagramm auf Seite 9-44.
SERVICE RUFEN	E55	Kontrollsummenfehler in ROM IC37.	Siehe Diagramm auf Seite 9-44.
SERVICE RUFEN	E56	Kontrollsummenfehler im internen Schriftart-ROM IC3 oder IC4.	Siehe Diagramm auf Seite 9-45.
SERVICE RUFEN	E57	Kontrollsummenfehler im optionalen Schriftart ROM	Siehe Diagramm auf Seite 9-45.
SERVICE RUFEN	E58	Logikfunktionsfehler im VRAM	Siehe Diagramm auf Seite 9-46.
SERVICE RUFEN	E60	Handshake-Busfehler zwischen CPU und RAM.	Siehe Diagramm auf Seite 9-46.
SERVICE RUFEN	E61	CPU-Steuerungsfehler	Siehe Diagramm auf Seite 9-46.

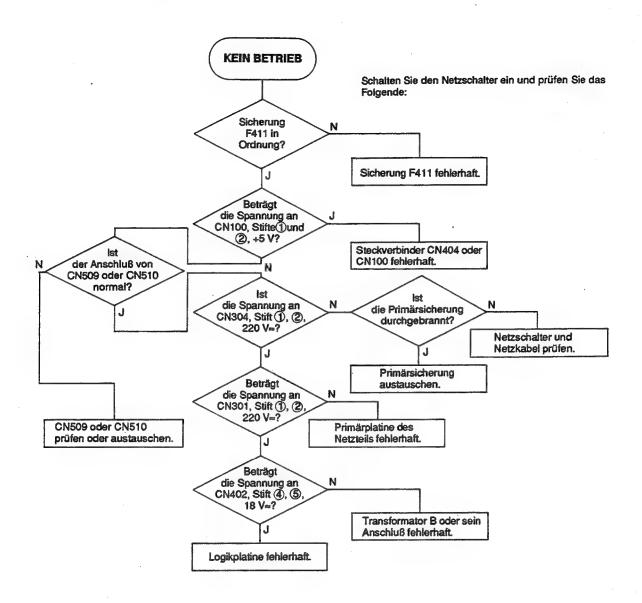
Serviceanforderung (Fortsetzung)

LCD-Anzeige	Fehler- code	Mögliches Problem	Wiederherstellung
SERVICE RUFEN	E62	Anormale Punktauflösungsschaltung.	Siehe Diagramm auf Seite 9-47.
SERVICE RUFEN	E63	Befehl von IC38 (63B03) wird nicht an IC11 (68000) gesendet.	Siehe Diagramm auf Seite 9-48.
SERVICE RUFEN	E64	IC11 (68000) hat einen ungültigen Befehl an IC38 (63B03) gesendet.	Siehe Diagramm auf Seite 9-49.
SERVICE RUFEN	E65	Anormale Horizontal/ Vertikalwandlerschaltung	Siehe Diagramm auf Seite 9-50.
60K WARTUNG	E70	SRAM-Sicherungsbatterie- spannung ist fehlerhaft.	Siehe Diagramm auf Seite 9-50.
30K WARTUNG	E80	Fixiereinheit und Übertragungs- koronaeinheit müssen ausgetauscht werden.	Siehe Diagramm auf Seite 9-51.
SERVICE RUFEN	E81	Ozonfiltereinheit muß ausgetauscht werden.	Siehe Diagramm auf Seite 9-51.

9.3 Fludiagramm für den Start der Fehlersuche

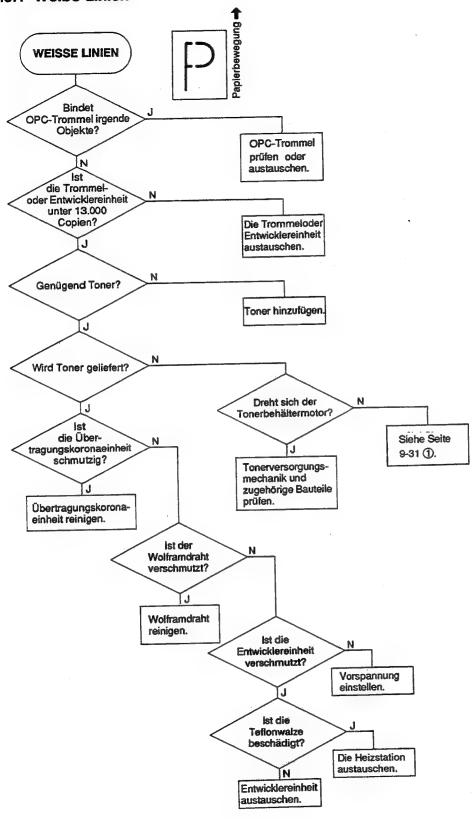


9.4 Kein Betrieb

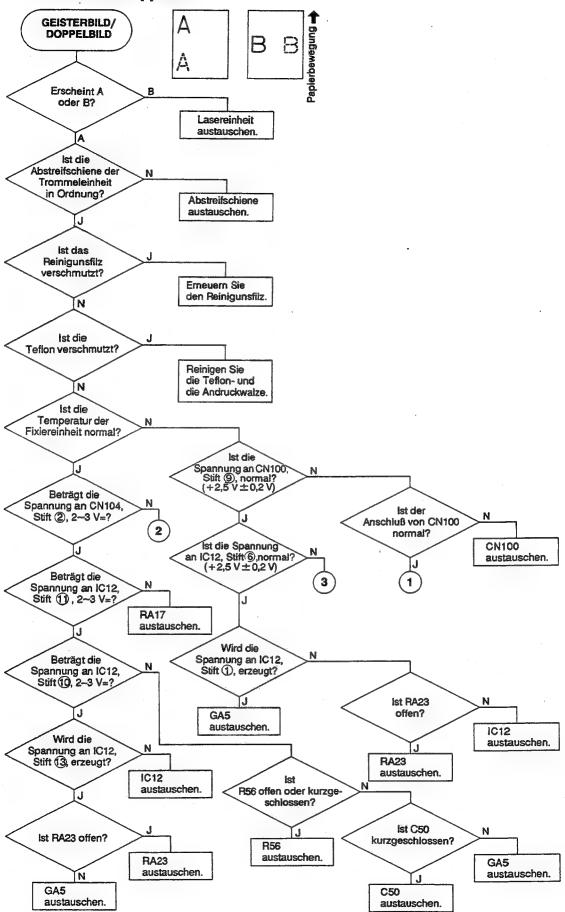


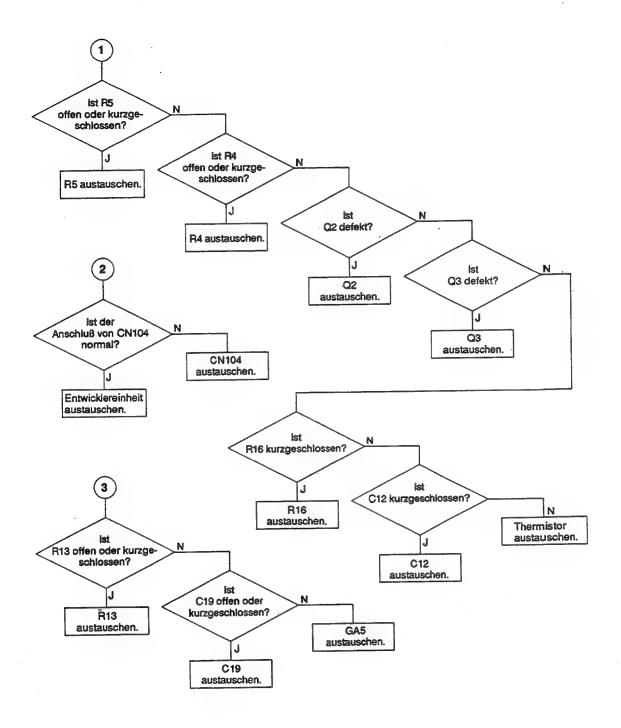
9.5 Kopierqualitität

9.5.1 Weiße Linien

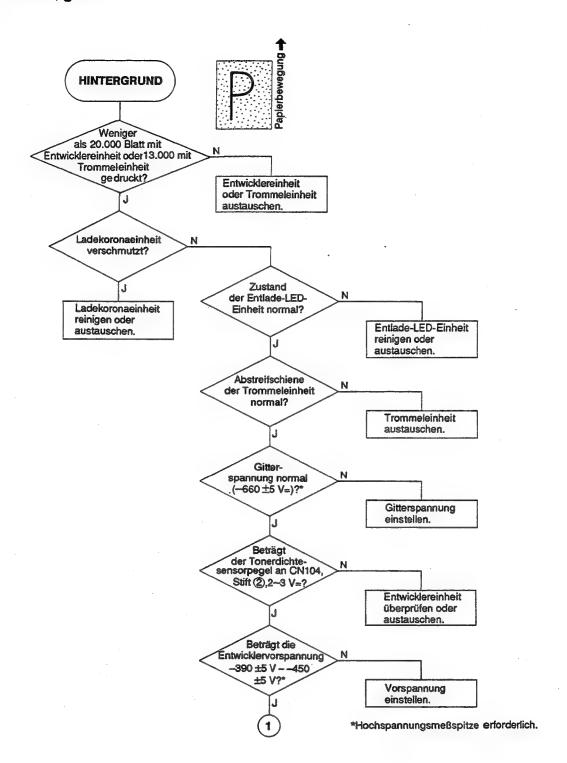


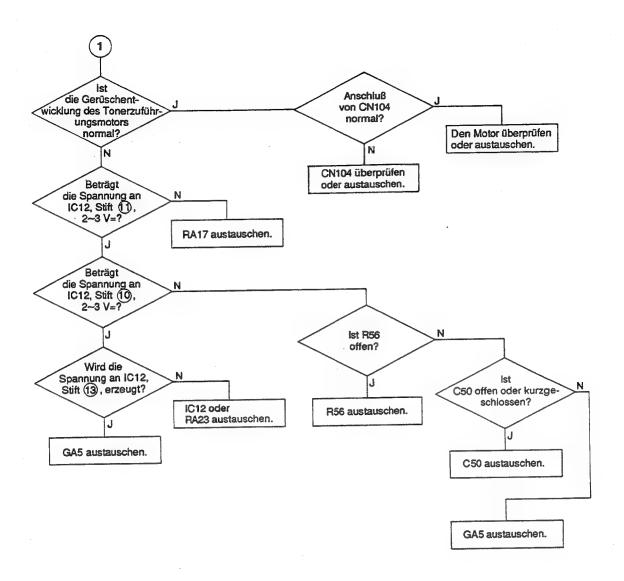
9.5.2 Geisterbild/Doppelbild



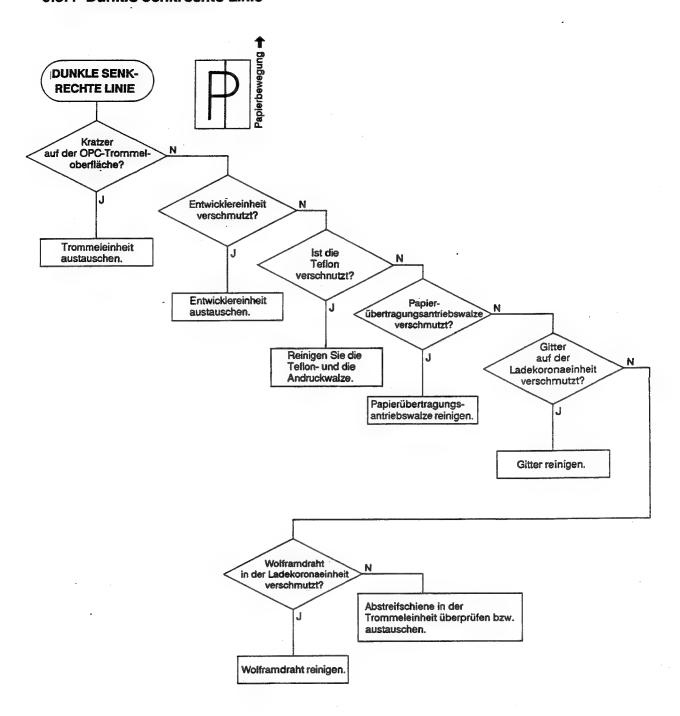


9.5.3 Hintergrund

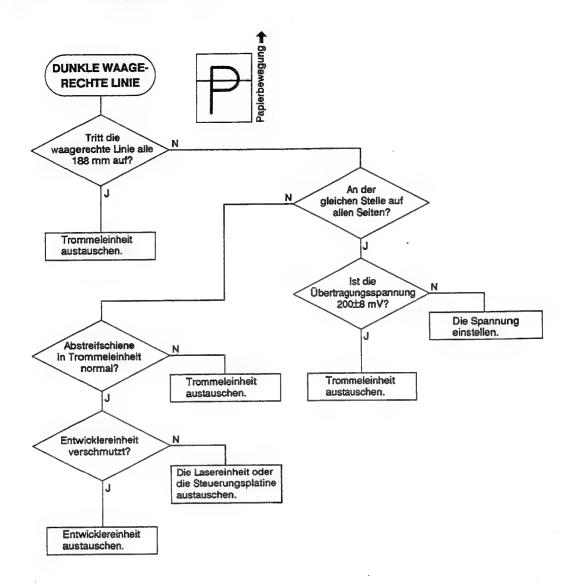




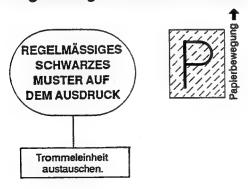
9.5.4 Dunkle senkrechte Linie



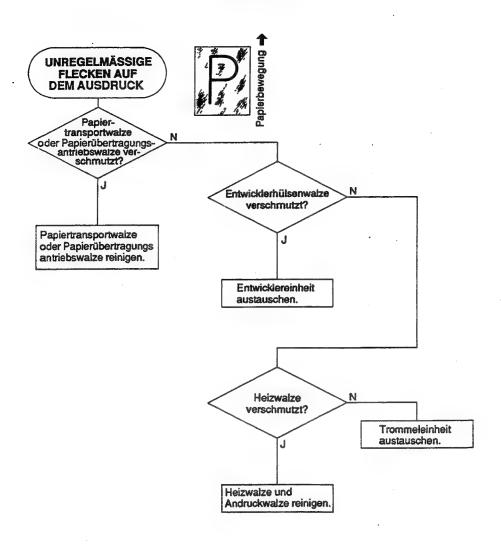
9.5.5 Dunkle waagerechte Linie



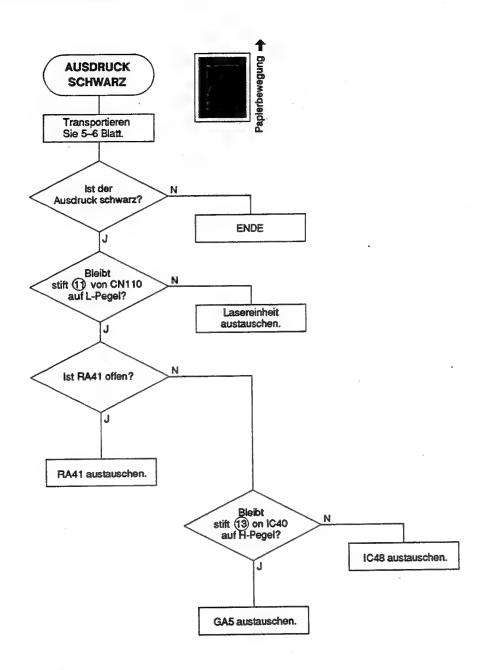
9.5.6 Regelmäßiges schwarzes Muster auf dem Ausdruck



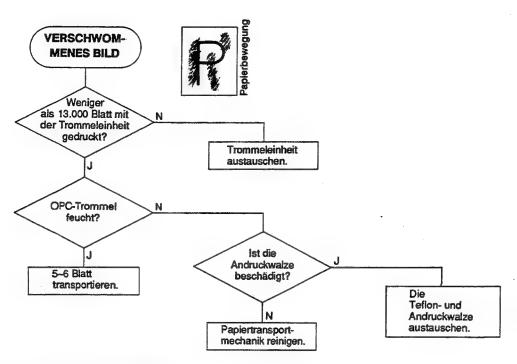
9.5.7 Unregelmäßige Flecken auf dem Ausdruck



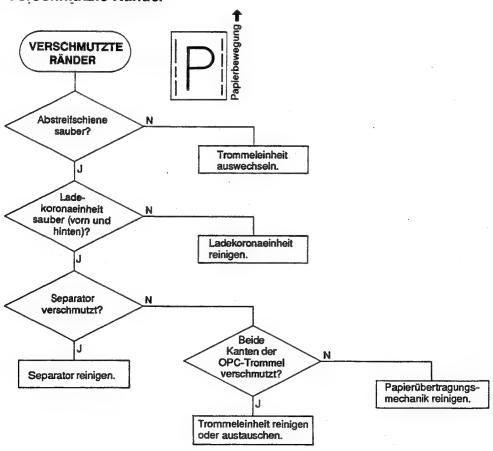
9.5.8 Ausdruck schwarz



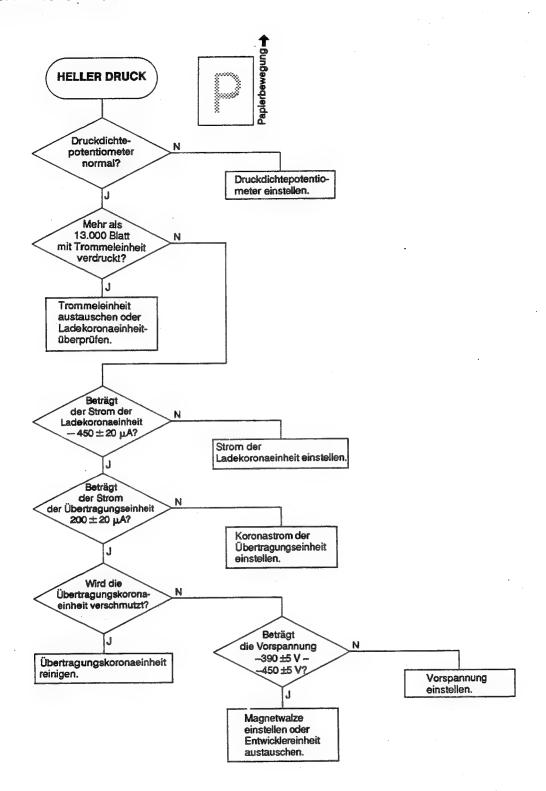
9.5.9 Verschwommenes Bild



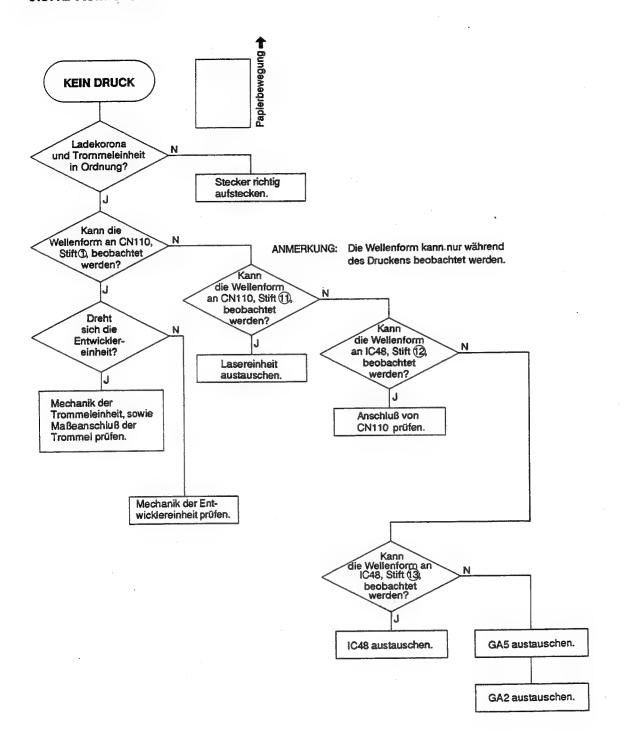
9.5.10 Verschmutzte Ränder



9.5.11 Heller Druck

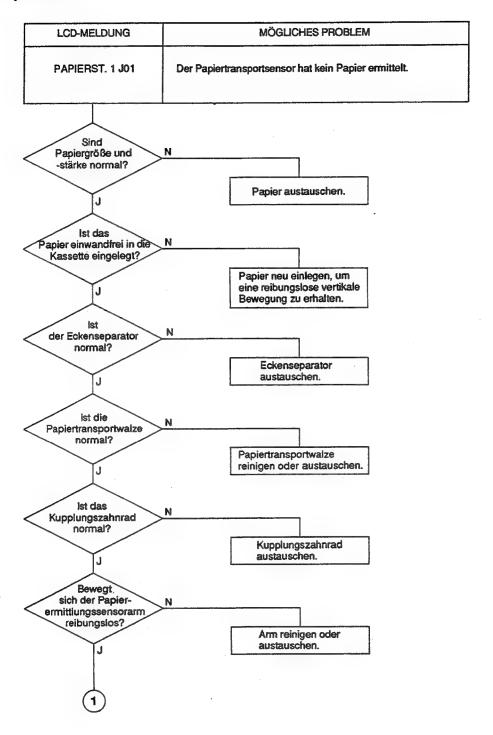


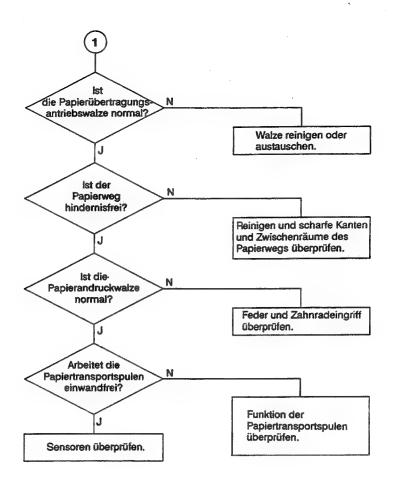
9.5.12 Kein Druck

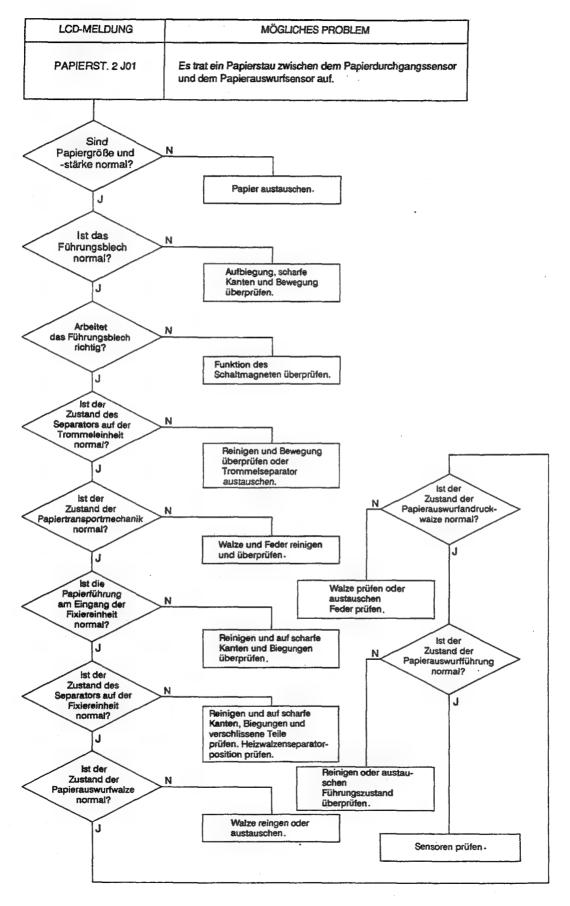


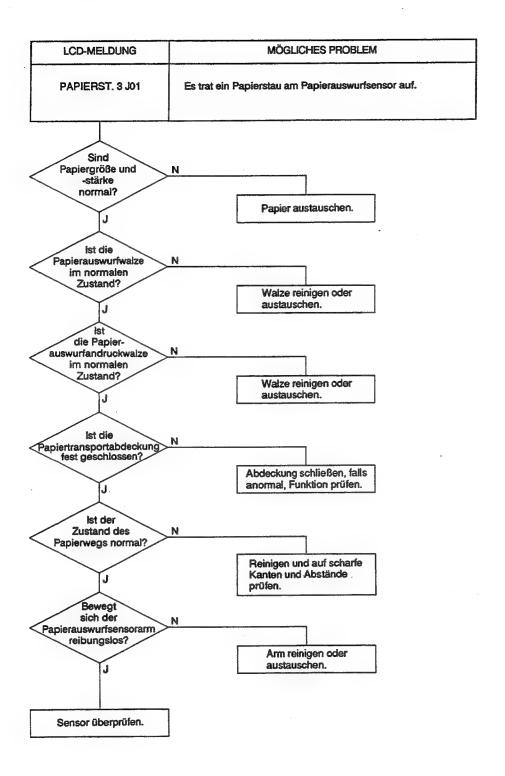
9.6 Papierstau

9.6.1 Papierstau 1



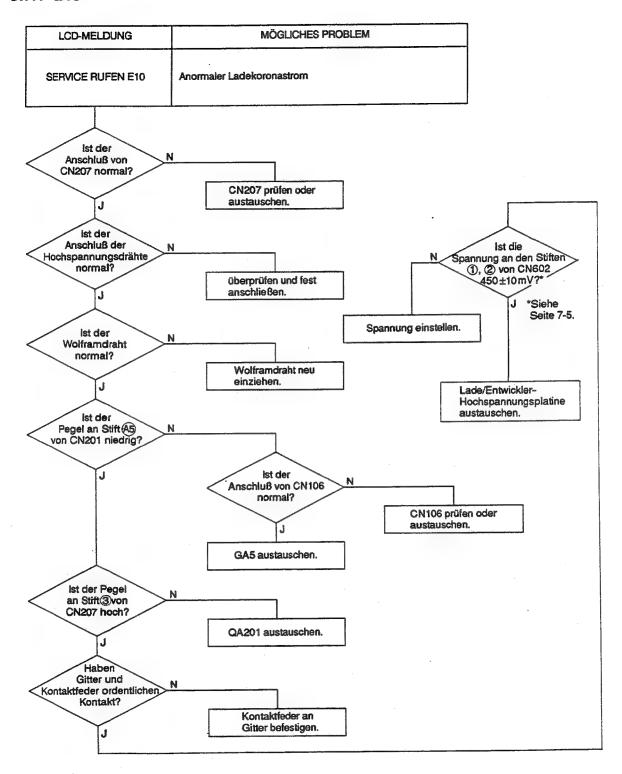


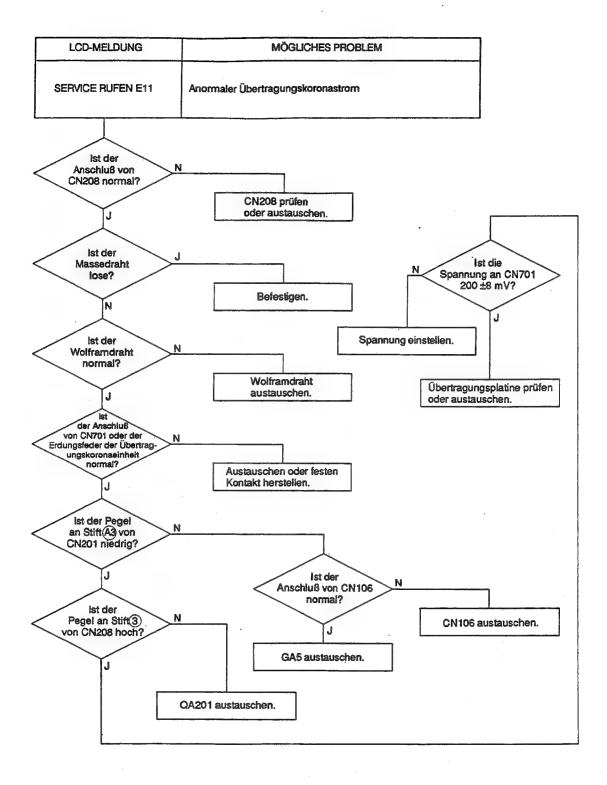


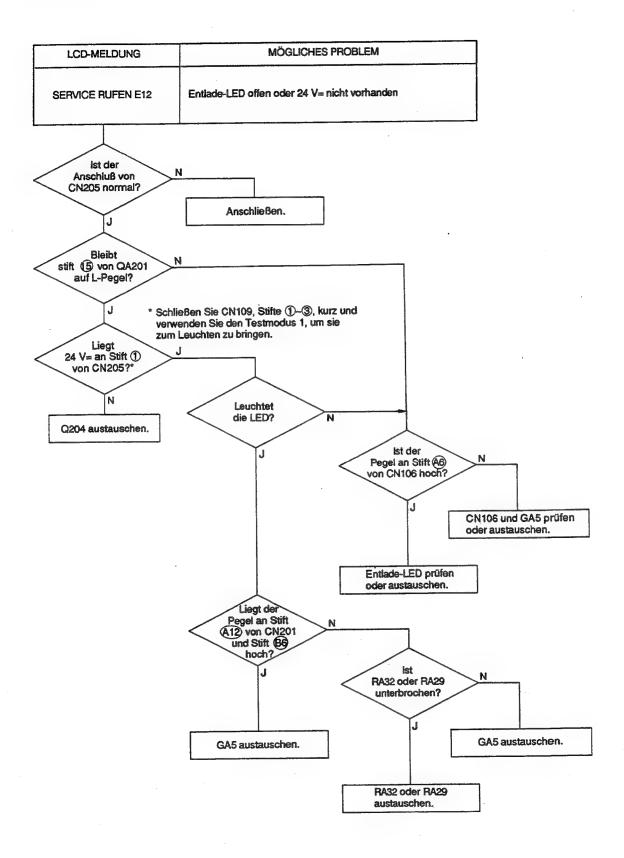


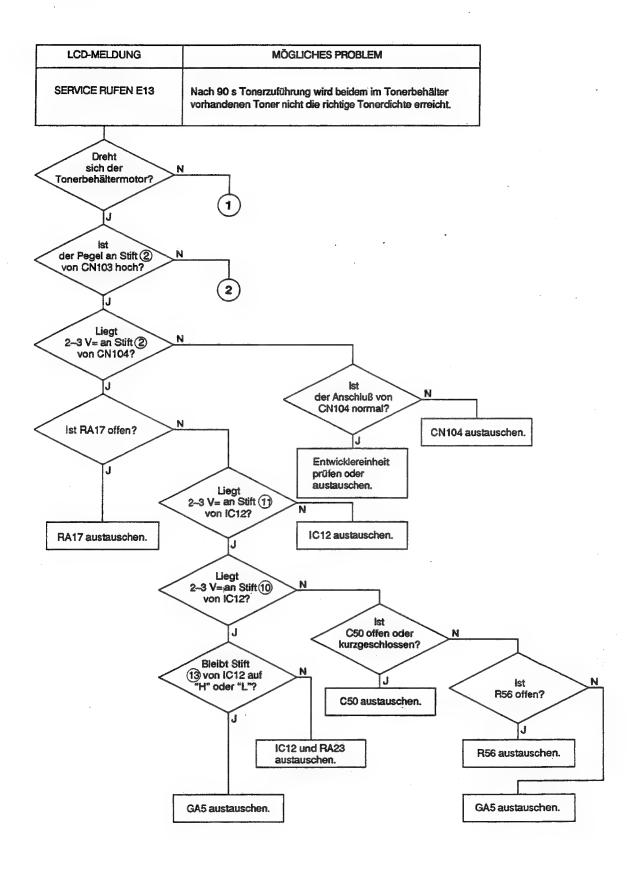
9.7 Gerätefehler

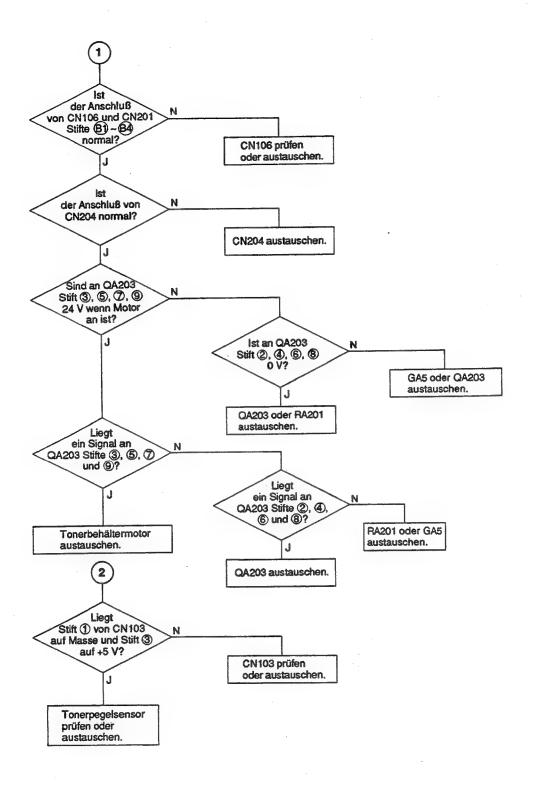
9.7.1 E10

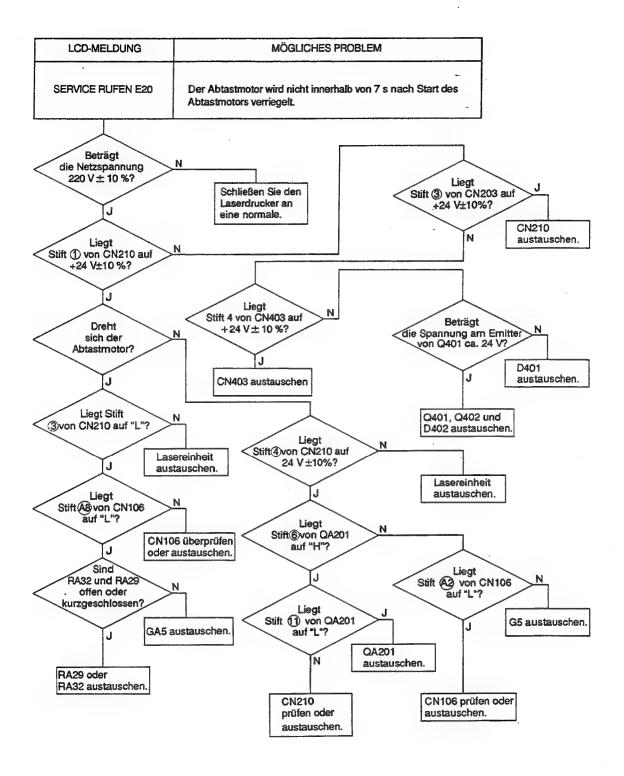


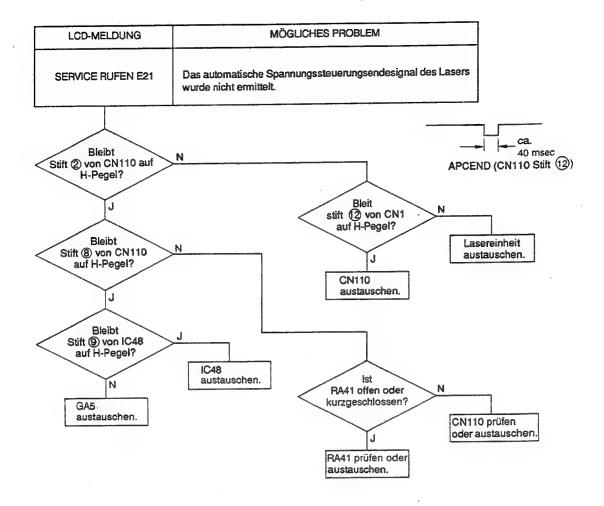


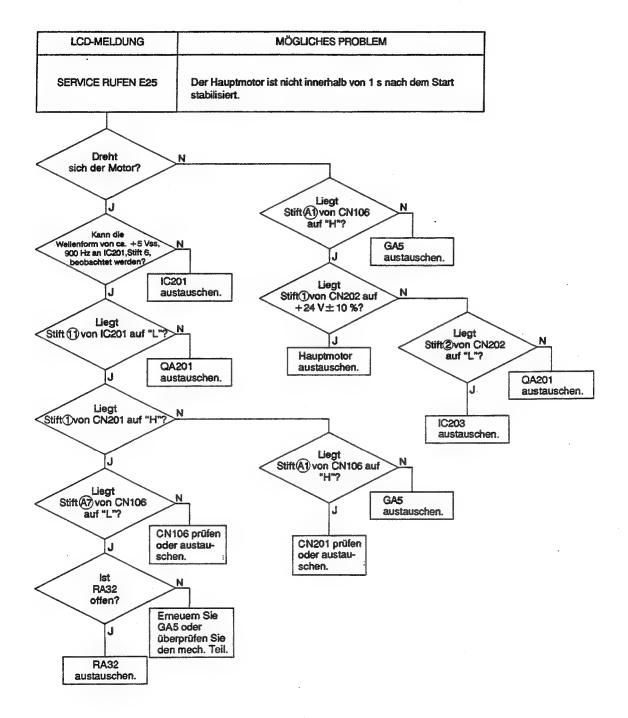


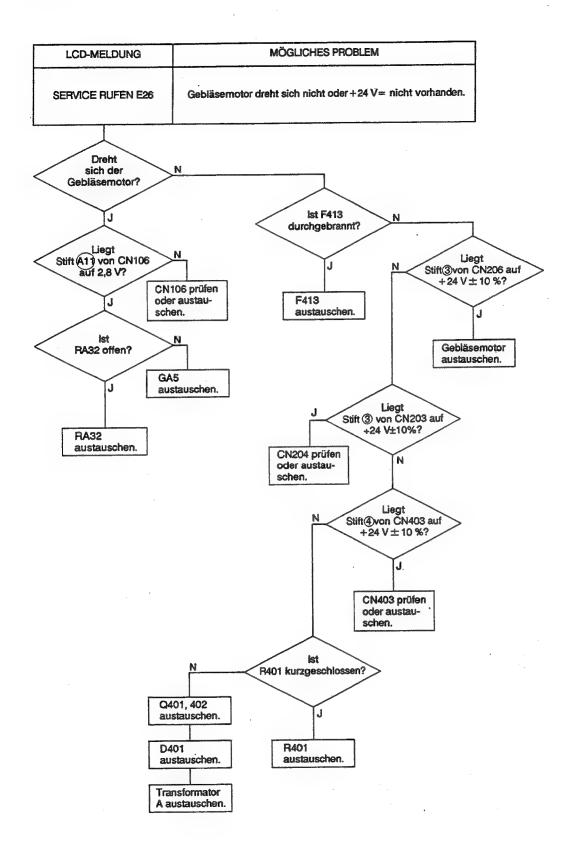


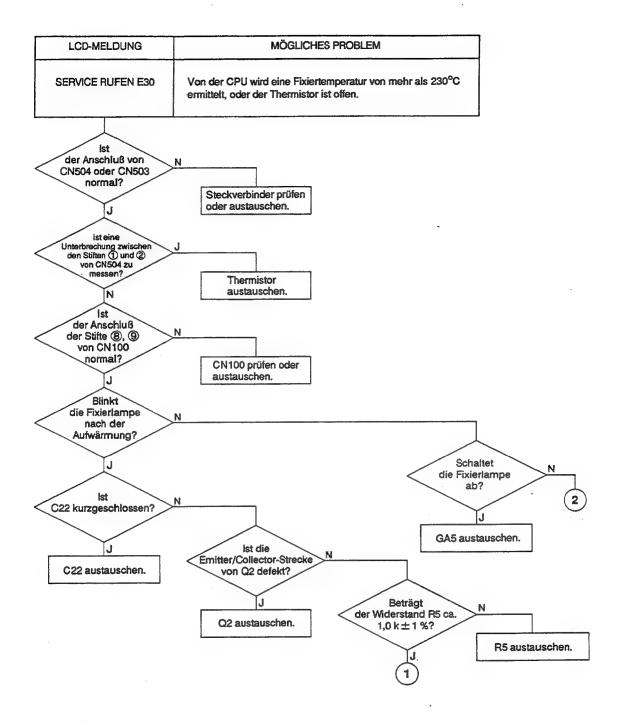


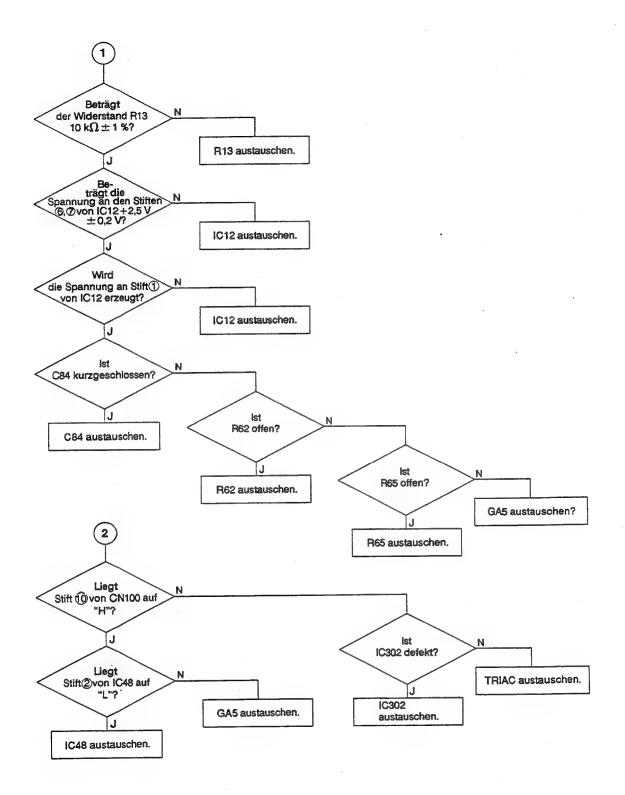


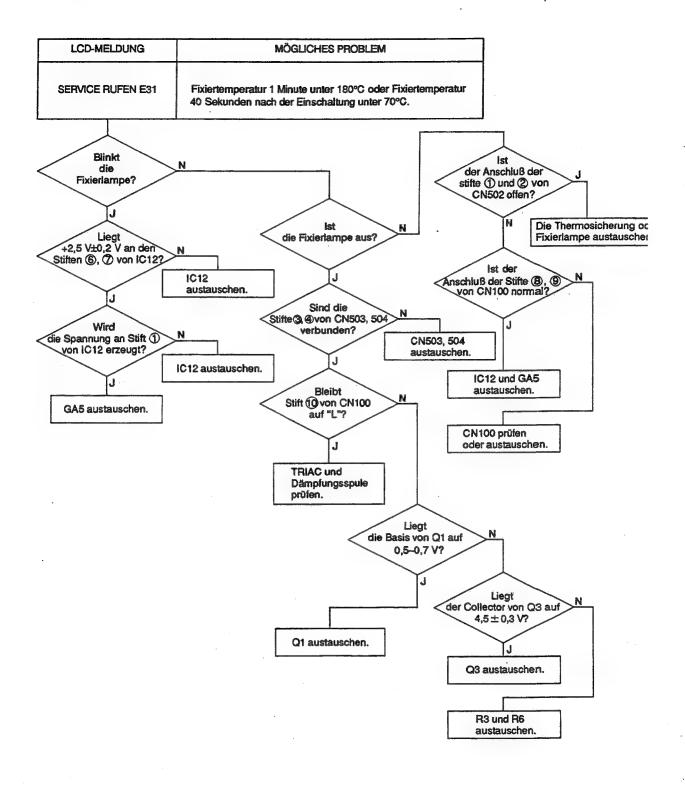


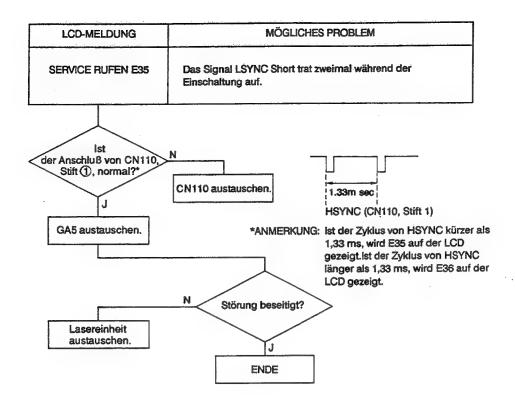




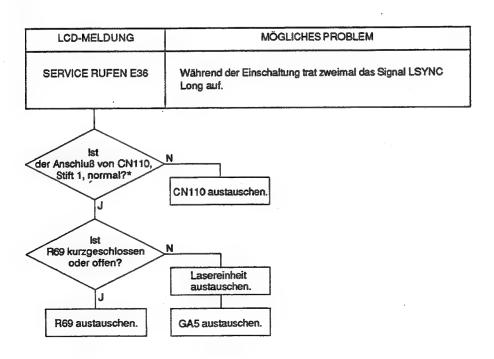


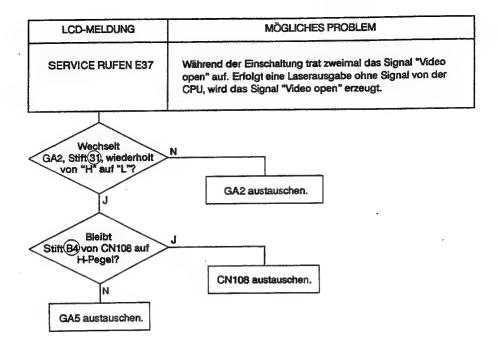




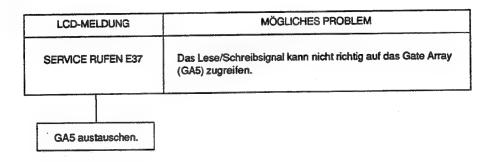


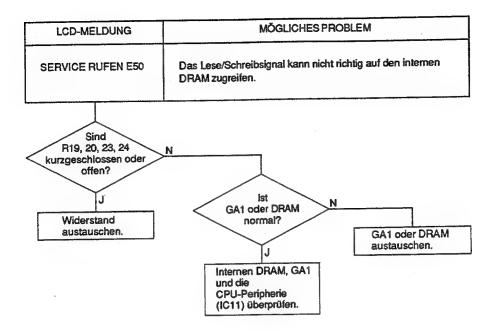
9.7.12 E36



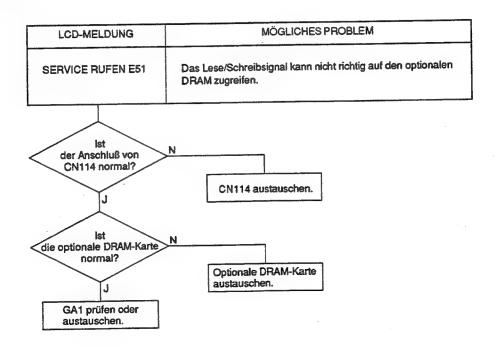


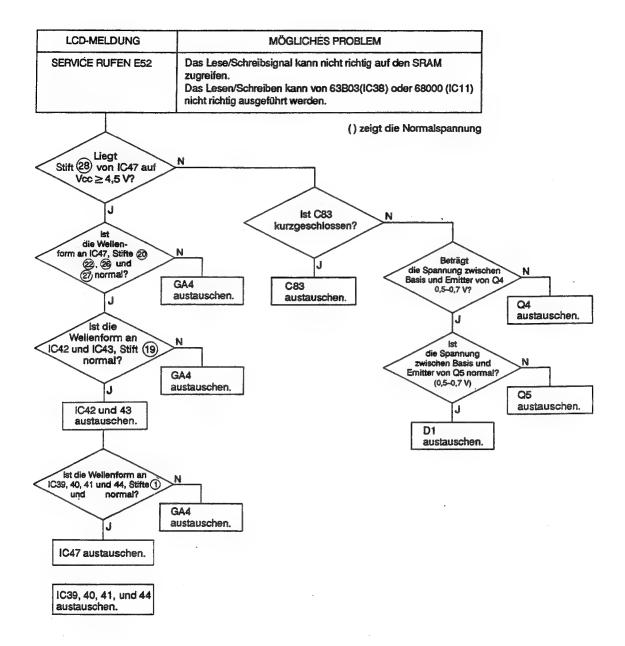
9.7.14 E38

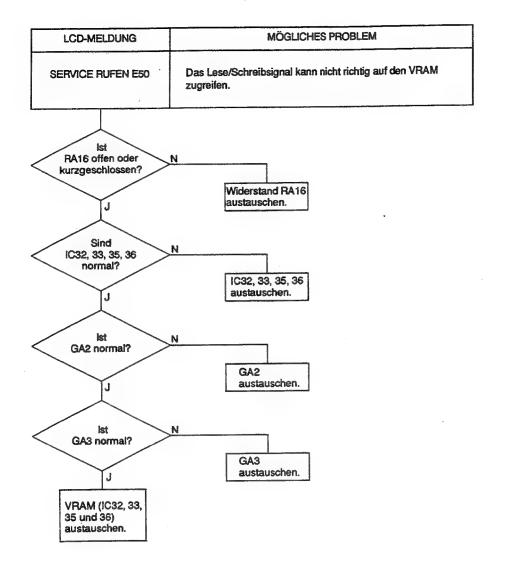


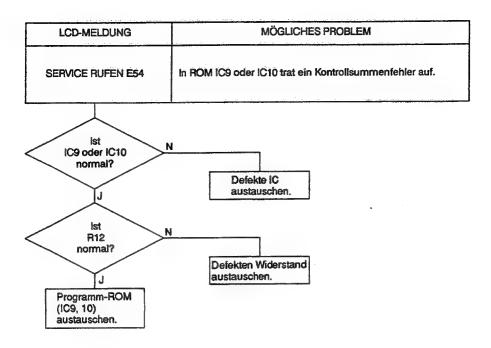


9.7.16 E51

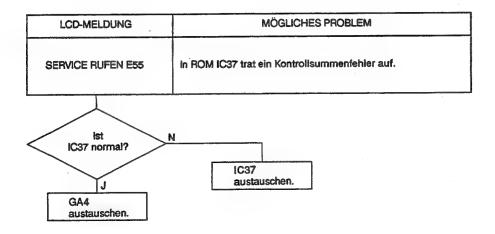


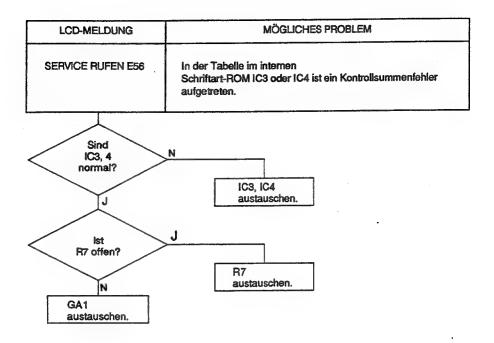




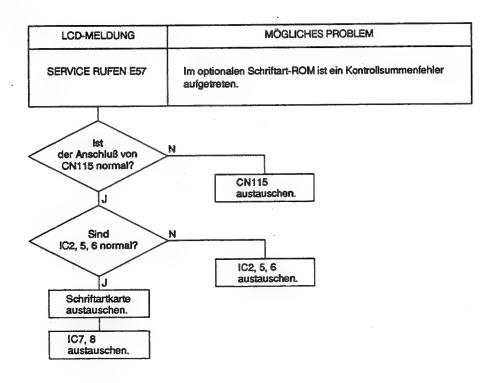


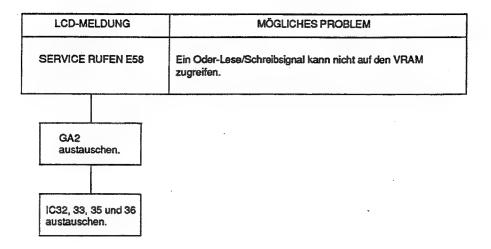
9.7.20 E55



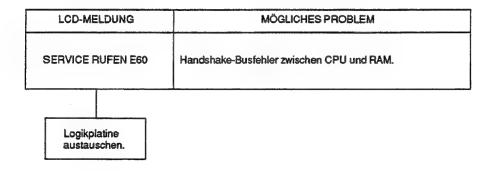


9.7.22 E57

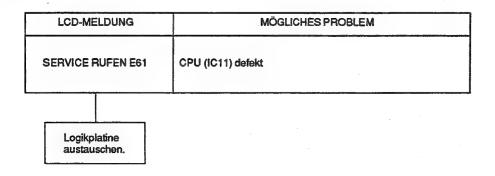


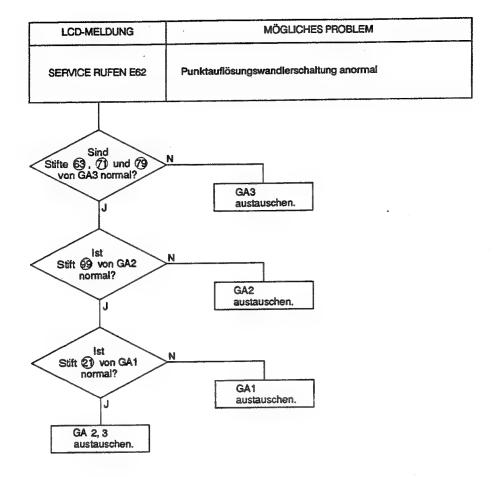


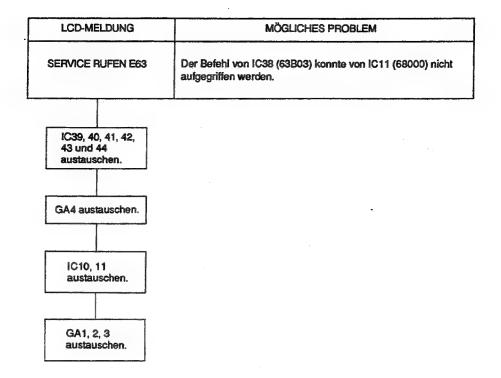
9.7.24 E60

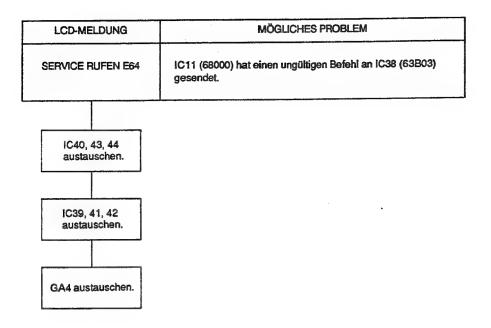


9.7.25 E61

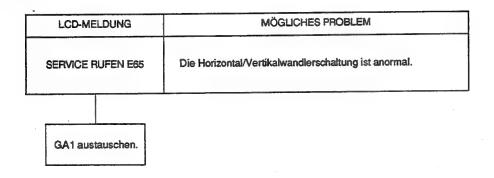


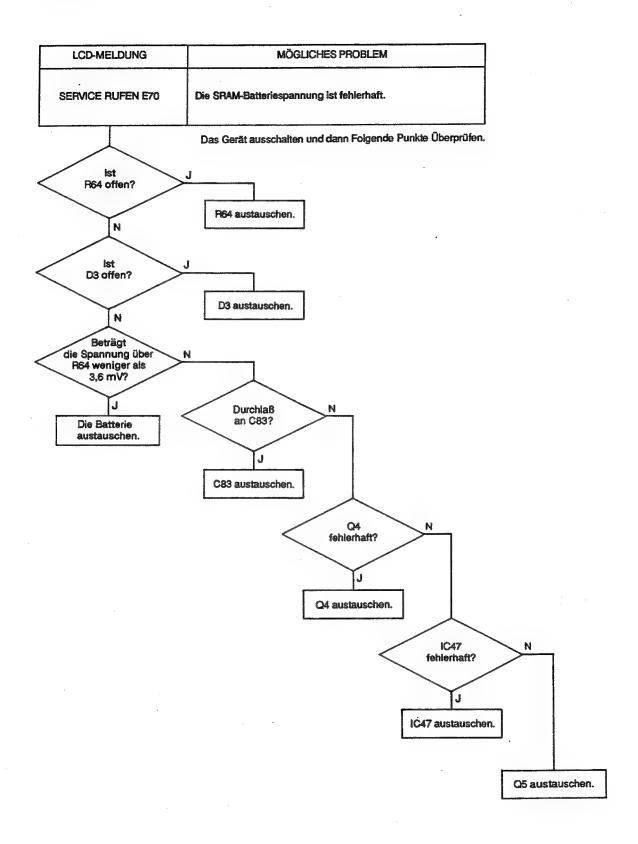






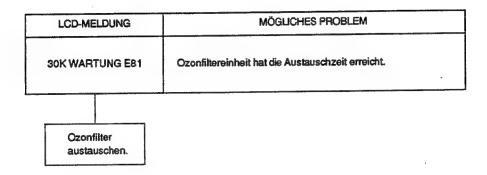
9.7.29 E65





60K WARTUNG E80 Fixiereinheit und Übertragungskoronaeinheit müssen
ausgetauscht werden.

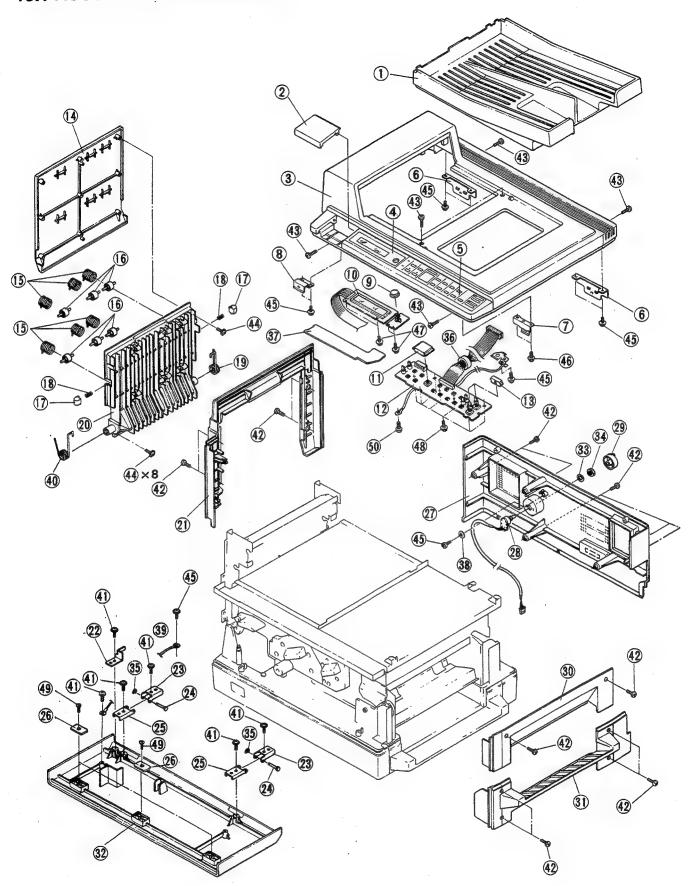
9.7.32 E81



	ANMERKUNG	
	•	
	·	
*		
	•	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

ABSCHNITT 10 TEILELISTE UND SCHMIERUNG

10.1 ÄUSSERE GEHÄUSETEILE



ANMERKUNGEN: 1. Wichtiger Sicherheitshinweis:

Mit einem gekennzeichnete Bauteile haben besondere Kennwerte, die für die Sicherheit wichtig sind. Es sollten nur Originalherstellerteile für den Austausch dieser Bauteile verwendet werden.

2. Standardserviceteile werden mit einem S markiert.

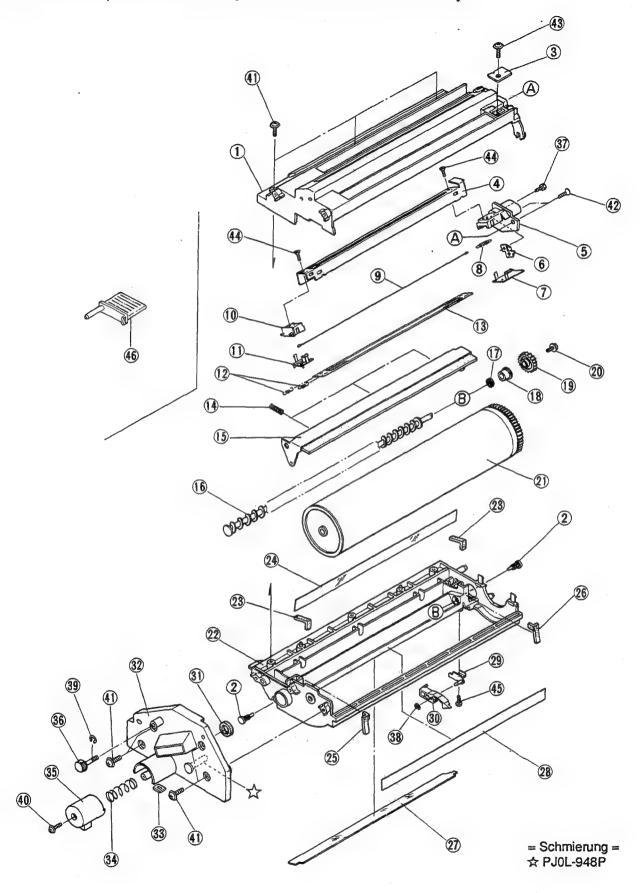
Sie können sich von den Produktionsteilen unterscheiden.

3. Mit einem * markierte Teile sind nur während des Produktionszeitraums lieferbar.

ÄUSSERE GEHÄUSETEILE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJKE64Z	Papierauffangschale	1	
2	PJKK49Z	Abdeckung des Schriftartkartensteckplatzes	1	ļ
3	PJYFXP4450M1	Deckelbaugruppe	1	ĺ
4	PJGK43Z	LCD-Anzeigenabdeckung	1	ļ
5	PJGK42Z	Bedienfeldabdeckung	1	
6	PJMD9097Z	Deckelhalter (A)	2	
7	PJMD9095Z	Deckelhalter (B)	1	
8	PJMD9096Z	Deckelhalter (C)	1	
9	PJBN12Z-1	LCD-Kontrastknopf	1 1	
10	PJAD112Z	LCD-Einheit	1	
11	PJBC15Z	Tastenkappe (A)	1	
12	PJWP10P4450M	Steuerungsplatine, komplett	1	*
13	Į.		2	, T
14	PJBC16Z PJKM29Z	Tastenkappe (B) Papiertransportabdeckung	1	
15	PJDS5204Z	Papierauswurfandruckfeder	6	
16	PJDR59Z	Papierauswurfandruckwalze	6 2 2	
17	PJHR9088Z	Papiertransportabdeckungsanschlag	2	
18	PJDS5122Z	Papiertransportabdeckungsanschlagsfeder (R)		
19	PJDS7011Z	Papiertransportklappenfeder	1	
20	PJKE65Z	innere Papiertransportabdeckung	1	
21	PJKM28Z	Papieraustrittsabdeckung	1	
22	PJUL71Z	Abdeckungsschalterplatte	1	
23	PJMD2010Z	Abdeckungsscharnier (B)	2	
24	PJDF9101Z	Abdeckungsscharnierwelle	2	
25	PJMD2009Z	Abdeckungsscharnier (A)	2 2 2 3	
26	PJMD4011Z	Magnetschnapper	-	
27	PJYK8XP4450G	hintere Abdeckung	1 1	
28	PJWEXP4450M	Druckkontrastpotentiometer	1	
29	PJBN18Z	Druckkontrastpotentiometerknopf	1	
30	PJKF30Z	obere rechte Abdeckung	1	
31	PJKF31Z	untere rechte Abdeckung	1	
32	PJYK7XP4450U	Frontabdeckung	1	
33	XWS8AW	Unterlegscheibe	1	
34	XNS8	Mutter 8 mm	1	
35	XUC2VW-V	Sicherungsring 2 mm	2	
36	PJJN9Z	Ferritkern	1 1	
37	PJHR542Z	LCD-Schutzplatte	1	
38	XWG3F13	Unterlegscheibe	1	
39	PJDZ24Z	Stützdraht (L)	1	
40	PJDS7010Z	Papiertransportklappenfeder (F)	1	
41	XTW4+10S	Schraube 4×10 mm	6	
42	XTB3+8FFN	Schraube 3×8 mm	9	
43	XTB3+8FFZ	Schraube (schwarz) 4×10 mm	12	
43 44	XTW3+12F	Schraube (schwarz) 4×10 mm	9	
44 45	XTW3+8S	Schraube 3×8 mm	9	
45 46	XTW3+6S	Schraube 3x 6 mm	2	
			4	
47	XTW26+6FR	Schraube (rot) 2,6× 6 mm		
48	XTW3+8SR	Schraube (rot) 3×8 mm	7	
49	XTS26+10J	Schraube 2,6×10 mm	3	
50	XTW3+5L	Schraube 3×5 mm	1	

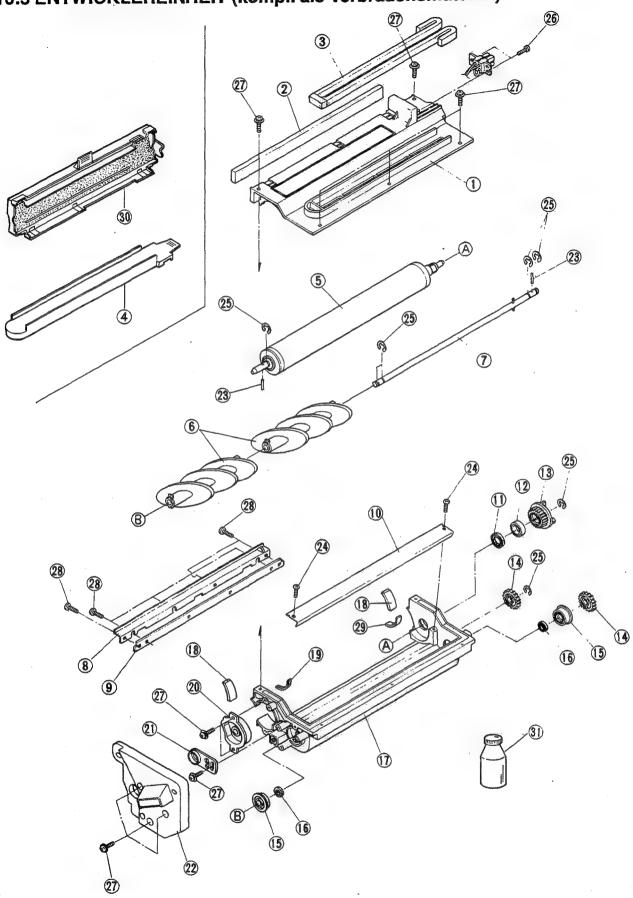
10.2 TROMMELEINHEIT (kompl. als Verbrauchsmaterial)



TROMMELEINHEIT

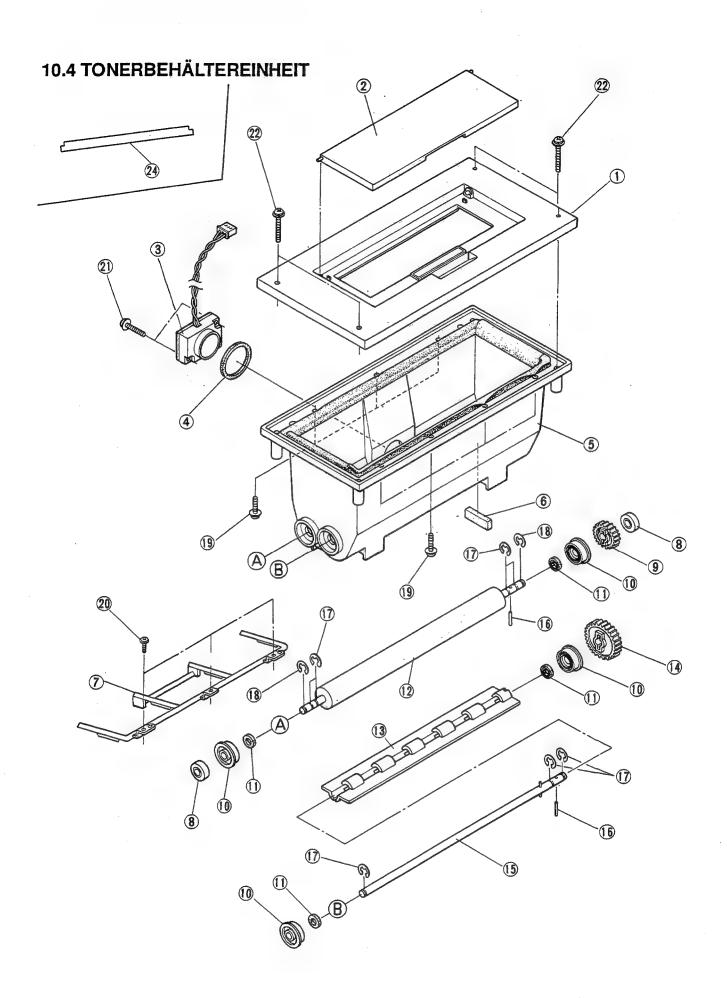
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJYK6XP4450M	obere Trommelabdeckung	1	
2	PJDF977Z	Schwenkstift	2	
3	PJWP11P4450M	Trommeleinheitserstverwendungssensor, komplett	1	*
4	PJMC57Z	Ladekoronarahmen	1	\triangle
5	PJMX25Z	Ladekoronahalter (R)	1	
6	PJHM183Z	Wolframdrahteinhakblech		\triangle
7	PJMX27Z	Ladeeinheitshalterabdeckung (R)		A
8	PJDS3052Z	Wolframdrahtfeder	1	\triangle
9	PJDZ21Z	Wolframdraht	1	\triangle
10	PJMX24Z	Ladeeinheitshalter (L)	1	Â
11	PJMX26Z	Ladeeinheitshalterabdeckung (L)	1	<u> </u>
12	PJDS1051Z	Gitterfeder	2	<u>A</u> A
13	PJMC61Z	Gitter	1	$\overline{\mathbb{A}}$
14	PJDS4141Z	Tonerabstreiferfeder	3	
15	PJHG650Z	Tonerabstreiferbaugruppe	1	
16	PJDF978Z	Spiralstab	1	ĺ
17	PJHG713Z	Buchsendichtung	1	
18	PJDJ06061RZ		! -	
1		Buchse (C)		· ·
19	PJDG5056Z	Spiralstabsantriebszahnrad		
20	PJHE3022Z	Schraube		
21	PJDD4600Z	OPC-Trommel	1	
22	PJKE55Z	untere Trommelabdeckung	1	
23	PJHR862Z	seitliche Abdichtung, Reinigungsklinge	2	
24	PJHR9058Z	Tonerabdichtung (A)	1	
25	PJHS938Z	seitliche OPC-Trommelabdichtung (V)	1	
26	PJHS949Z	seitliche OPC-Trommelabdichtung (A)	1	
27	PJHR9057Z	Tonerfalle	1	
28	PJHG651Z	Tonerabdichtung (B)	1	
29	PJZH2XP4450M	Separatorhalterbaugruppe	1	
30	PJHR9050Z	Separator	1	
31	PJHR864Z	Tonerablaufstutzendichtung	1	
32	PJYP1XP4450M	Trommelablauffeder	1	
33	PJHS950Z	Tonerablaufabdeckung	1	
34	PJDS5290Z	Tonerablauffeder	1	
35	PJHR9053Z	Tonerablaufabdeckung	1	
36	PJHE3021Z	Fixierschraube	1	
37	PJHM204Z	Kontaktbolzen	1	
38	XUC2VW-V	Sicherungsring 2 mm	1	
39	XUC3VW-V	Sicherungsring 3 mm	1	
40	PJHE3023Z	Schraube	1	
41	XTW3+10FFZ	Schraube (schwarz) 3×10 mm	7	1
42	XTS3+8CFZ	Schraube (schwarz) 3×8 mm	2	
43	XTW26+6FFZ	Schraube (schwarz) 2,6×6 mm	1	
44	XTS26+ 8CVW	Schraube 2,6×8 mm	2	
45	XTB3+8CFZ	Schraube (schwarz) 3x8 mm	1	
46	PJHR9051Z	Tonerabstreiferstift (für Versand)	1	1

10.3 ENTWICKLEREINHEIT (kompl. als Verbrauchsmaterial)



ENTWICKLEREINHEIT

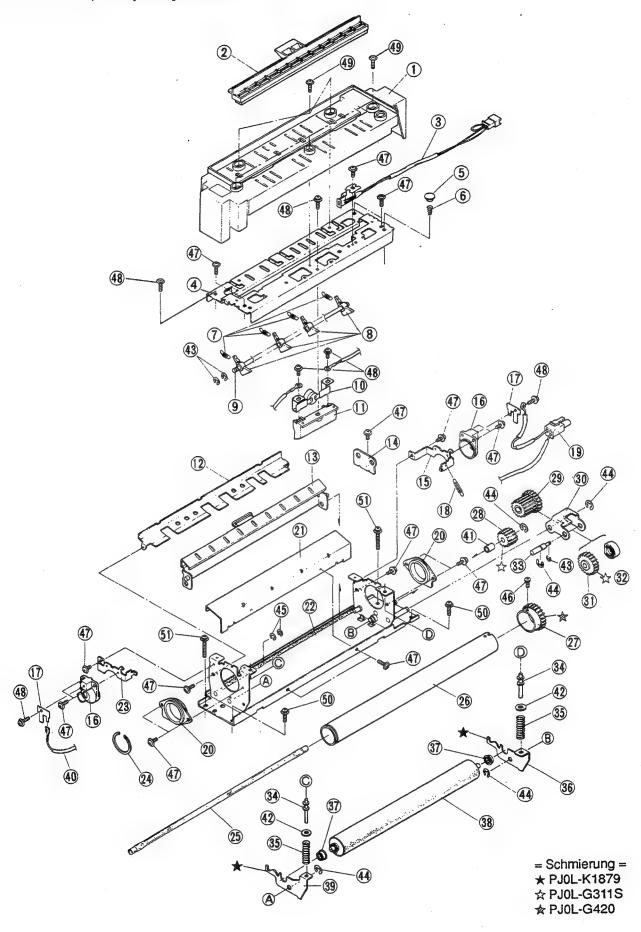
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJYK3XP4450M	obere Abdeckung, Entwicklereinheit	1	
2	PJHR852Z	Frontabdichtung, Entwicklereinheit	1	
3	PJZPXP4450M	obere Dichtung, Entwicklereinheit	1	
4	PJZE8XP4450M	obere Abdichtung (Baugruppe), für Versand	1	
5	PJZMXP4450M	Magnetwalzenbaugruppe	1	
6	PJDF991Z	Mischpaddel	2	
7	PJDF981Z	Mischpaddelwellenbaugruppe	1	
8	PJZUXP4450M	Tonerverteiler	1	
9	PJUG56Y	Dosierleiste	1	
10	PJUG57Y	Abstreifer	1	-
11	PJHG714Z	Buchsendichtung, Hülse	1	
12	XLC6801ZZ	Buchse	1	
13	PJDG5061Z	Kupplungszahnrad	1	
14	PJDG5057Z	Mischpaddelzahnrad	2	
15	PJDJ06071RZ	Buchsenhalter	2 2	
16	PJHG713Z	Buchsendichtung	2	
17	PJZE5XP4450M	untere Abdeckungsbaugruppe		
• • •	1 0220711 11100111	(mit Tonerdichtesensor)	1	
18	PJHS940Z	seitliche Abdichtung, Entwicklereinheit	2	
19	PJHR873Z	seitliche Abdichtung, Hülse (vorne)	1	İ
20	PJDJ06101RZ	Magnetwalzenflansch	.1	1
21	PJDE85Z	Magnetwalzeneinstellblech	1	
22	PJYP2XP4450M	Flanschbaugruppe, Entwicklereinheit	1	1
23	XPJ2A12VW	Stiff	2	
24	XTS3+12CVW	Schraube 3×12 mm	2 2 7	
25	XUC5VW-V	Sicherungsring 5 mm		
26	XTB3+8CFZ	Schraube (schwarz) 3×8 mm	2	
27	XTW3+10FFZ	Schraube (schwarz) 3×10 mm	11	
28	XTB26+8CVW	Schraube 2,6×8 mm, rostfreier Stahl	6	1
29	PJHR872Z	seitliche Abdichtung, Hülse (hintere)	1	
30	PJZE7XP4450M	seitliche Abdichtung (Baugruppe), für Versand	1	
31	PJZEXP4450M	Entwickler 320 g	1	1



TONERBEHÄLTEREINHEIT

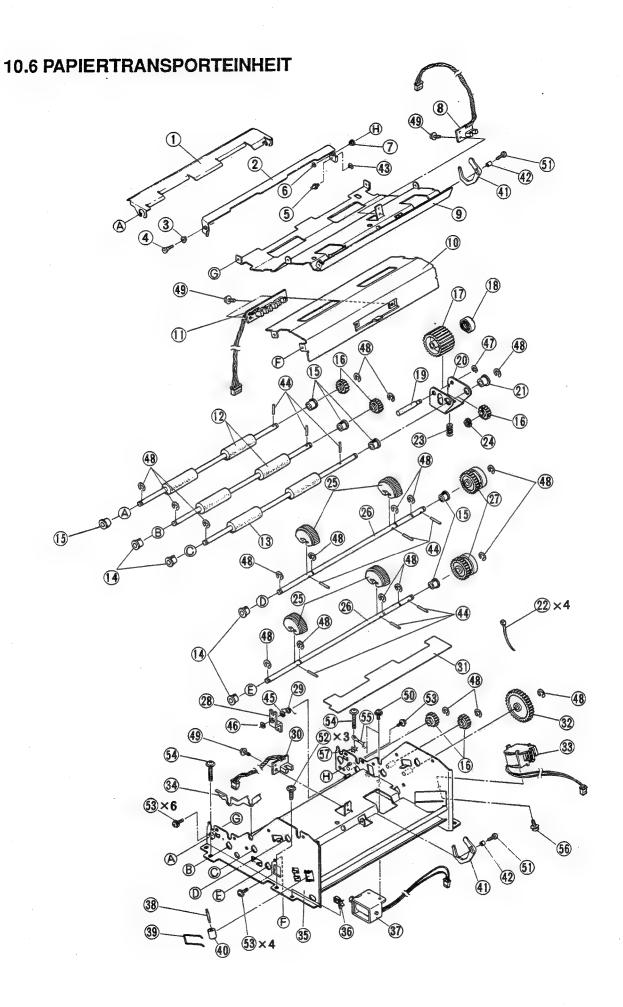
Lfd. Nr.	Teilenr.	В	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJYK2P4450M1	Deckelbaugruppe, 7	onerbehälter	1	
2	PJYK1XP4450M	Abdeckungsbaugru	ope, Tonerversorgung	1	
3	PJVS2Y	Tonerpegelsensor		1	
4	PJHR858Z	Dichtungsring, Tone	1		
5	PJZR1P4450M1	Tonerbehälter	1		
6	PJHR863Z	untere Abdichtung,	untere Abdichtung, Tonerbehältereinheit		
7	PJHR9091Z	Tonerabstreifer			
8	PJDR57Z	Tonerführungswalze	Tonerführungswalze		
9	PJDG5057Z	Zahnrad, Tonervers	orgungswalze	1 4	
10	PJDJ06071CZ	Buchsenhalter			
11	PJHG713Z	Buchsendichtung		4	
12	PJDR58Z	Tonerversorgungsw	alze	1	
13	PJDE86Z	Tonermischplatte		1	
14	PJDG5058Z	Zahnrad, Tonermisc	hplatte	· 1	
15	PJZF2XP4450M	Mischplattenwellent	augruppe	1	
16	XPJ2A12ZW	Stift		2 7	
17	XUC5VW-V	Sicherungsring	5 mm	7	
18	XUC4VW-V	Sicherungsring	4 mm	2 7	
19	XTW3+10S	Schraube	3×10 mm	7	ļ
20	XTW26+8F	Schraube	2,6×8 mm	3	
21	XTB3+16C	Schraube	3×16 mm	2	
22	XTW3+35LFZ	Schraube	3×35 mm	4	
23	PJZRXP4450M1	Tonerbehältereinhei		1	
24	PJHR9158Z	Schutzfolie (für Vers	sand)	1	

10.5 FIXIEREINHEIT (kompl. als Verbrauchsmaterial)



FIXIEREINHEIT

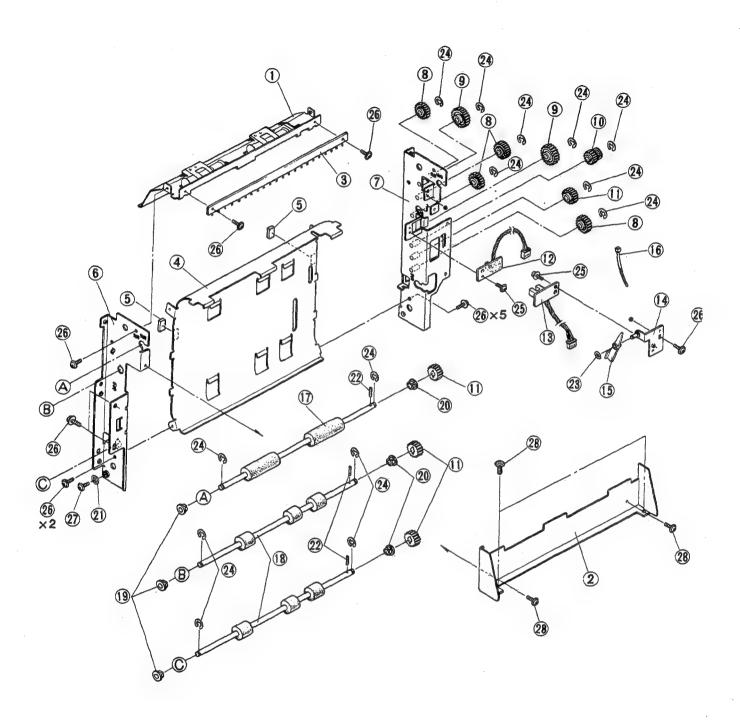
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	j	Menge/ Gerät	Bemer- kunger
1	PJYK4XP4450C	Fixierabdeckungsbaugruppe		1	
2	PJZE4XP4450M	Reinigungskissenbaugruppe		1	l
3	PJRT180P122B	Thermistorbaugruppe		1	
4	PJUA101Z	oberer Rahmen, Fixiereinheit		1	
5	PJHE029Z	Erdungsklemme		1	
6	PJDS5094Z	Erdungsfeder		1	
7	PJDS3022Z	Heizwalzenseparatorfeder		4	
8	PJHR9068Z	Heizwalzenseparator		4	
9	PJDF968Z	Separatorwelle		1	
10	PJ2450RCZ	Thermosicherung		1	<u> </u>
11	PJMX42Z	Thermosicherungshalter		1 1	<u>^</u>
12	PJUG58Z	Papieraustrittsführung		1	_
13	PJYK5P4450M1	Zugangsabdeckungsbaugruppe		1	
14	PJMD9075Z	seitlicher Zahnradhalter	•	1	
15	PJMD9077Z	Fixierlampenhalter (B)		1	,
16	PJMX35Z	Fixierlampenplatte		2	⚠
17	PJUS85Z	Halteblech		2	<u>A</u>
18	PJDS4021Z	Verbindungszahnradfeder		1	4.2
19	PJJS370X	Fixierlampensteckverbinderbaug	an man		∆ \
20	PJDJ25011RZ	Heizwalzenhalter	Juppe	1 2	213
20 21				1	
21	PJUG59Y	Papierführung (A)			
	PJZB2XP4450M	Fixierrahmenbaugruppe			
23	PJMD9076Z	Fixierlampenhalter (A)]]	
24	PJHE6034Z	Sicherungsring		1	Δ
25	PJXA60002Z	Fixierlampe (220 V)		1	<u> </u>
26	PJDR49Z	Heizwalze		1	\triangle
27	PJDG0016Z	Heizwalzenzahnrad		1	
28	PJDG9027Z	Zwischenzahnrad (B)		1	
29	PJDG9026Z	Zwischenzahnrad (A)		1	
30	PJMD9074Z	Verbindungszahnradhalter		1	
31	PJDG9025Z	Verbindungszahnrad		1	
32	PJHR9069Z	Zahnradabstandhalter	4	1	
33	PJDF971Z	Verbindungszahnradwelle		1	
34	PJDF995Z	Andruckwelle		2	
35	PJDS5303Z	Andruckfeder		2	
36	PJUC27Z	Andruckblech (R)		1	
37	XLCF676ZZ	Buchse, Andruckwalze		2	
38	PJDR50Z	Andruckwalze		1	
39	PJUC30Z	Andruckblech (L)		1	
40	PJJS369X	Fixierlampenkabel		1	4
41	PJHM202Z	Abstandhalter (B)		1	
42	XWG4E12	Unterlegscheibe		2	
43	XUC3VW-V	Sicherungsring 3 mm		3	
44	XUC5VW-V	Sicherungsring 5 mm		3 5 2	
45	XUC4VW-V	Sicherungsring 4 mm		2	
46	XYN3+C4FZ	Schraube (schwarz) 3×4 mm		1	
47	XTW3+5L	Schraube 3×5 mm		19	
48	XYN3+F6	Schraube 3×6 mm		6	
49	XYN3+F10	Schraube 3×10 mm	1	5	
50	XYN4+F12	Schraube 4×12 mm		2	
51	XYC4+4F25	Schraube 4×25 mm		2	



PAPIERTRANSPORTEINHEIT

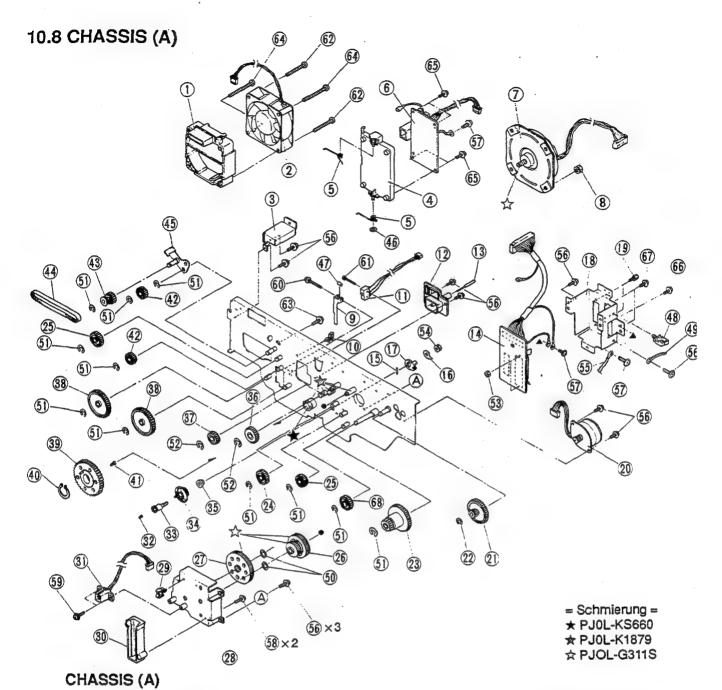
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kunger
1	PJZU1XP4450M	Papiertransportführung (D)	1	
2	PJHM199Z	Führungsblech	1	
3	PJDJ03081RZ	Buchse (B)	1	
4	PJDF999Z	Schraube	1	1
5	PJDF988Z	Stift	1 1	
6	PJNW217Z	Plastikunterlegscheibe	1	
7	PJDJ03071RZ	Buchse (B)	1	
8	PJWP14P4450M	oberer Papierermittlungssensor, komplett	1	*
9	PJUA93Z	Papiertransportführung (C)	1	
10	PJUA92Y	Papiertransportführung (B)	1	
11	PJWP15P4450U	oberer Papiergrößenermittlungssensor, komplett	1	*
12	PJDR51Z	untere Papierübertragungsantriebswalze	2	
13	PJDR52Z	obere Papierübertragungsantriebswalze	1	
14	PJDJ06081RZ	Buchse (B)	4	
15	PJDJ06061CZ	Buchse (A)	6	
16	PJDG5049Z	Papierübertragungszahnrad	5	
17	PJDG5054Z	Papierübertragungssteckverbinderzahnrad	1	
18	PJHR9069Z	Zahnradabstandhalter	1 1	
19	PJDF965Z	Verbindungszahnradwelle	;	
20	PJMD9080Z	Verbindungszahnradhalter	1	
21	PJDJ06061RZ	Buchse (C)	1	
22	PQHR945Z	Plastikband	1	
23	PJDS5162Z	Verbindungszahnradfeder		
24	PJHR415Z	Abstandhalter	1	
25 25	PJHG946Z	Papiertransportwalzenbaugruppe	4	
26 26	PJDF984Z	Papiertransportwalzenwelle	1	
20 27	PJDC9Z	Kupplungsgestängebaugruppe	2 2	
2 <i>1</i> 28	PJHR9063Z	Schalthebel	4	
20 29	PJDS9024Z	Schaltfeder		
2 9 30	PJWP13P4450M	unterer Papierermittlungssensor, komplett		*
30 31	PJHR537Z	Papierübertragungsschutzblatt		•
32	PJDG5045Z	Papierübertragungszwischenzahnrad		
33	PJFP21Z	obere Papiertransportspule		
34	PJHR9082Z	Kantenschutz		
3 4 35	PJZB1XP4450M		;	
	` .	Chassisbaugruppe		
36	PJHR129Z	Kabelverstärker (C)	1	
37	PJWMXP4450M	Schaltmagnetenbaugruppe	1 1	
38	PJDY129Z	Rastwalzenwelle	1	
39	PJHM197Z	Rastwalzenfeder	1	
40	PJDR54Z	Rastwalze	1	
41	PJHR9059Z	Papierermittlungssensorarm	2 2	
42	PJHE032Z	Abstandshalter	1	
43	PEHE6024Z	Sicherungsring	9	
44	XPJ2A12ZW	Stift Pleatily interference halte	1	
45	PJNW315Z	Plastikunterlegscheibe	1 1	
46	PJNW212Z	Plastikunterlegscheibe	1	
47	XUC3VW-V	Sicherungsring 3 mm	1	
48	XUC5VW-V	Sicherungsring 5 mm	19	
49	XTW3+5LR	Schraube (rot) 3×5 mm	4	
50	XYN3+F6	Schraube 3x6 mm	2	
51	XTW3+8L	Schraube 3×8 mm	2	
52	XTW4+10S	Schraube 4×10 mm	3	
53	XTW3+5L	Schraube 3×5 mm	10	
54	XYC4+FF25	Schraube 4×25 mm	2	
55	PJJT121Z	Erdungsdraht	1	
56	XYN3+F8	Schraube 3x8 mm	1	
57	XWC4B	Unterlegscheibe	1 1	

10.7 PAPIERAUSWURFEINHEIT



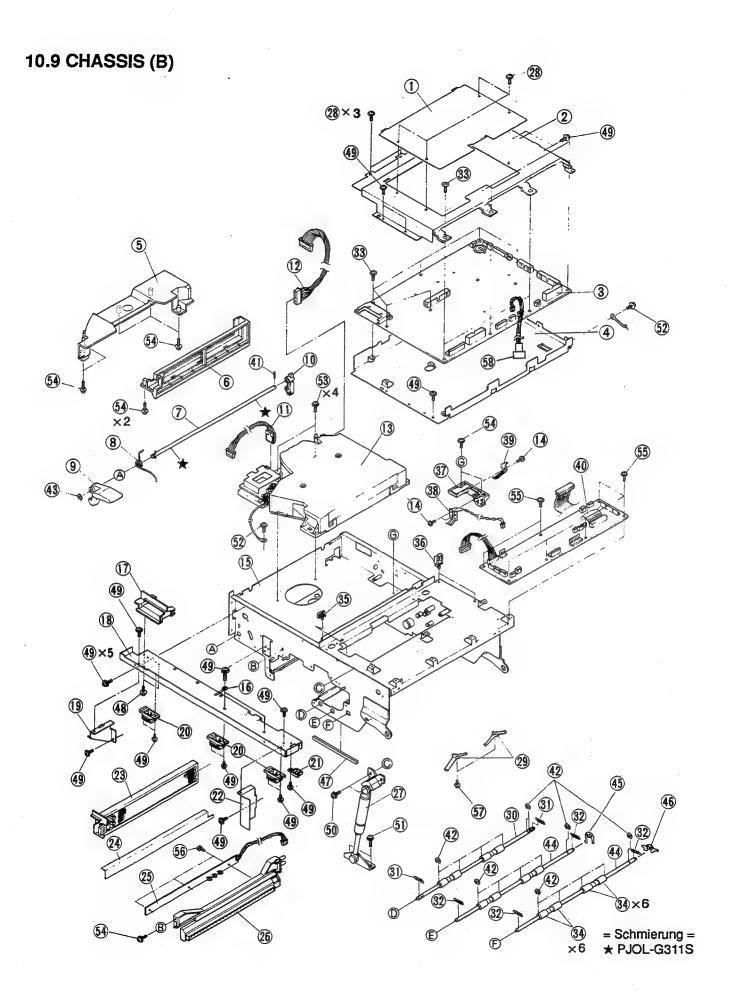
PAPIERAUSWURFEINHEIT

Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJZB5XP4450M	obere Papierführu	ngsbaugruppe	1	
2	PJUG63Z	Unterrahmen		1	
3	PJMC60Z	Entladebürste		1	
4	PJUG53Z	Papierführung		1	}
5	PJHG652Z	Gummidämpfer		2	
6	PJUA95Z	Frontrahmen		1	
7	PJZB3XP4450M	hintere Rahmenbaugruppe		1	
8	PJDG5048Z	Zwischenzahnrad	(9)	4	
9	PJDG5047Z	Zwischenzahnrad	(8)	2	
10	PJDG9020Z	Zahnriemenscheit	Zahnriemenscheibe		
11	PJDG5049Z	Zwischenzahnrad (10)		4	
12	PJWP6P4450M	Papierauswurfklappensensor, komplett		1 1	*
13	PJWP12P4450M	Papierauswurfsensor, komplett		1	*
14	PJZH3XP4450M	Sensorhalterbaugruppe		1	
15	PJHR9046Z	Papierauswurfsensorarm		1	
16	PQHR945Z	Plastikverbindung		1	
17	PJDR61Z	Papierauswurfwalze (B)		1	
18	PJDR48Z	Papierauswurfwal:	ze (A)	2	
19	PJDJ06081RZ	Buchse (B)		2 3 3	
20	PJDJ06061CZ	Buchse (A)			
21	XWG26	Unterlegscheibe		1	
22	XPJ2A10ZW	Stift		3	
23	PJNW317Z	Plastikunterlegsch	eib e	1	
24	XUC5VW-V	Sicherungsring	5 mm	14	
25	XTW3+5LR	Schraube (rot)	3×5 mm	2	
26	XTW3+5L	Schraube	3×5 mm	13	
27	XTW26+12S	Schraube	2,6×12 mm	1 1	
28	XTBS3+8F	Schraube	3×8 mm	4	



Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJMM18Z	Gebläserahmen	1	
2	PJFN6Z	Gebläsemotor	1	1
3	PJMD9091Z	Deckelhalter	1	
4	PJHR531Z	Lade/Entwicklerhochspannungsplatinengehäuse	1	!
5	PJDS7012Z	Andruckfeder	2	
6	PJPM7Z	Lade/Entwicklerhochspannungsplatine	1	*
7	PJJQ72Z	Hauptmotor	1	
8	PJHE7017Z	Mutter	4	
9	PJUS78Z	Trommelerkennungshebel	1	
10	PJHR129Z	Kabelklemme (C)	1	ĺ
11	PJWSXP4450U	Trommelerkennungsschalterbaugruppe	1	
12	PJMX32Z	Steckverbinderhalter	1	<u> </u>

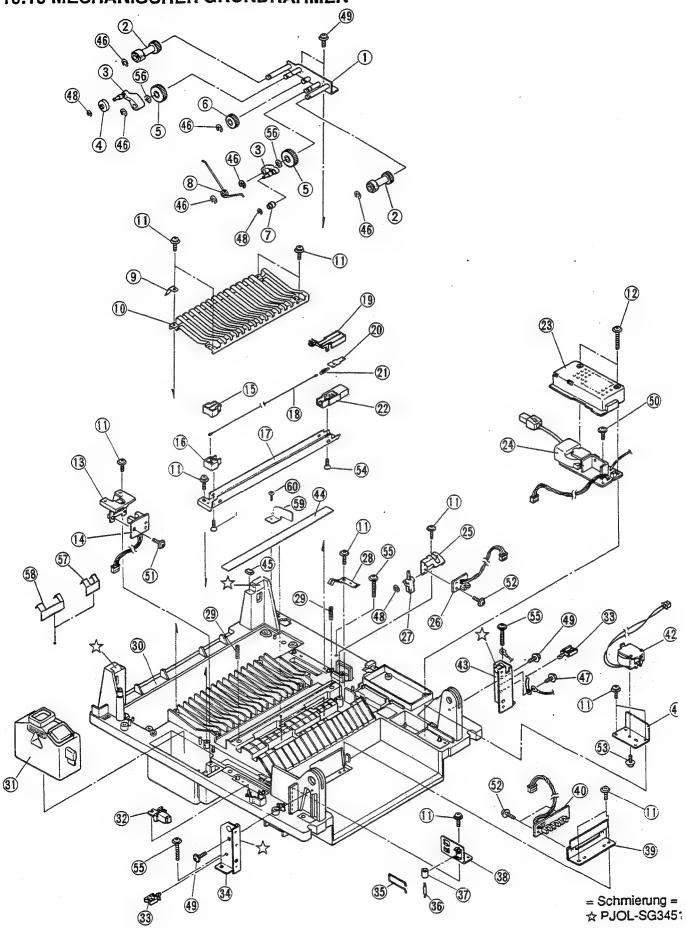
Lfd. Nr.	· Teilenr.	1	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer kunger
13	PJHM184Z	Kontaktstift		1	\triangle
14	PJWP4P4450M	Schnittstellensteck	verbinderplatinenbaugruppe	1	*
15	XPJ16A12ZW	Stift		1	
16	PJUS83Z	Vorspannungsklem	me	1	⚠
17	PJMX37Z	Entwicklervorspann	nungshalter	1	\triangle
18	PJMD9086Z	Schnittstellensteck	verbinderhalter	1	
19	PJHE5055Z	Schraube		2	
20	PJJQ73Z	Tonerbehältermotor		1	
21	PJDG5060Z	Tonerbehältermotor	zahnrad (A)	1	
22	PJHM207Z	Sicherungsring		1	
23	PJDG5059Z	Tonerbehältermotor		1	
24	PJDG5045Z	Zwischenzahnrad (8)	1	
25	PJDG5048Z	Zwischenzahnrad (9)	1	
26	PJDG9028Z	Zwischenzahnrad (*		1	
27	PJDG9022Z	Zwischenzahnrad (1	
28	PJZH1XP4450M	Zahnradsabdeckun	gsbaugruppe	1 1	
29	PJHR132Z	Kabelklemme (F)		1	
30	PJHR9083Z	Tonerbehälterführur	ngshalter	1 1	
31	PJJS354Z	Entwicklereinheitss		1	
32	PJDS8006Z	Entwicklervorspann		1	
33	PJDY130Z	Kupplungszahnrads		1	
34	PJDG5051Z	Entwicklereinheitski	upplungszahnrad	1	
35	PJHR9070Z	Wellenhalter		1	
36	PJDG9023Z	Zwischenzahnrad (4	t)	1 1	
37	PJDG9024Z	Zwischenzahnrad (5)	1	
38	PJDG5045Z	Zwischenzahnrad (6	6)	2	
39	PJDG9021Z	Antriebszahnrad, O	PC-Trommel	1	
40	XUB15ZW	Sicherungsring		1 1	
41	PJDS8005Z	Erdungsfeder		1	
42	PJDG5049Z	Zwischenzahnrad (1	10)	2	
43	PJDG9020Z	Zahnriemenscheibe		1	
44	PJDV20Z	Zahnriemen		1	
45	PJZLXP4450M	Zahnriemeneinstellt	olech	1 1	
46	PJNW316Z	Plastikunterlegsche	ibe	1	
47	PJHE031Z	Abstandhalter	•	1	
48	PJHR127Z	Kabelkiemme (A)		1 1	
49	PJMD9053Z	Kabelklemme		1	
50	XWE8D155VW	Unterlegscheibe		2	
51	XUC5VW-V	Sicherungsring	5 mm	11	
52	XUC7VW-V	Sicherungsring	7 mm	2	
53	XNG3B	Mutter	3 mm	2	
54	PJHE7011Z	Mutter	4 mm	1	
55	PJJT106Y	Erdungsdraht		1 1	
56	XTW3+5L	Schraube	3× 5 mm	11	
57	XYC3+FF6	Schraube	3× 6 mm	3	
58	XTW3+10F	Schraube	3×10 mm	2	
59	XYN3+F8	Schraube	3× 8 mm	2	
60	XTW3+12L	Schraube.	3×12 mm	1	
61	XTW2+10L	Schraube	2×10 mm	1	
62	XTW4+35S	Schraube	4×35 mm	2	
63	XYN3+F5	Schraube	3× 5 mm	1	
64	XTW3+50L	Schraube	3×50 mm	2	
65	XTW3+10FR	Schraube (rot)	3×10 mm	4	
66	XTW3D12L	Schraube `	3×12 mm	1	
67	XYN3+C8	Schraube	3×8 mm	2	
68	PJDG5065Z	Zwischenzahnrad		1	l



CHASSIS (B)

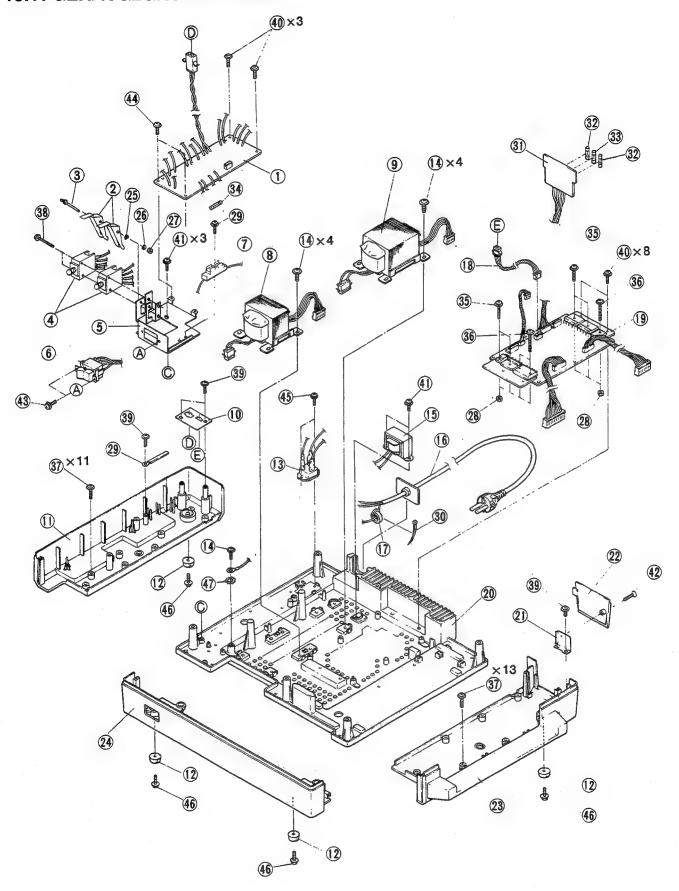
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJUV45Z	Abdeckblech, Logikplatine	1	
2	PJUV44Z	Abschirmung, Logikplatine	1	
3	PJWP1P4450G	Logikplatine, komplett	1	*
4	PJMD9085Z	Abschirmsockel, Logikplatine	1	
5	PJME88Z	Gebläsekanal	1	
6	PJME89Z	Filterführung	1	
7	PJZF1XP4450M	Gehäuselösehebelwellenbaugruppe	1	
8	PJDS7013Z	Gehäusehakenfeder	1	
9	PJUB59Z	Gehäuselösehebel	1	
10	PJUL70Z	Gehäusehaken	1	:
11	PJJS358Z	Kabel, Scannermotor	1	
12	PJJS356Z	Kabel, Lasercontroller	1	
13	PJWUXP4450U	Lasereinheit	1	
14	XTW3+8F	Schraube 3×8 mm	3	
15	PJZB4XP4450U	Chassisbaugruppe	1	
16	PJMD9043Z	Kabelklemme (B)	2	
17	PJHR9076Z	Schriftartkartenführung	1	
		oberer vorderer Chassishalter	1	
18 19	PJMD9087Z		1	
	PJMD9093Z	oberes linkes Stützblech		
20	PJBM5Z	Magnetschnapper (C)	3	
21	PJHR130Z	Kabelklemme (D)	1	
22	PJMD9092Z	oberes rechtes Stützblech	1	,
23	PJZE6XP4450M	Ozonfilterbaugruppe	1	
24	PJHR9056Z	Schrankenblech, Trommeleinheit	1	
25	PJWP9P4450M	Entlade-LED-Platine, komplett	1	*
26	PJHR9048Z	Halter, Entlade-LED	1	
27	PJZE1XP4450M	Gasfederbaugruppe	1	
28	XTBS3+8F	Schraube 3x8 mm	7	,
29	PJUS84Z	Andruckfeder, Reinigungspolster	2	
30	PJZF3XP4450M	Andruckwalzenwellenbaugruppe	1	
31	PJDS2121Z	Andruckfeder (1)	2	
32	PJDS2130Z	Andruckfeder (2)	4	
33	XYC3+FF8R	Schraube (rot) 3×8 mm	10	
34	PJDR53Z	Andruckwalze	12	,
35	PJHR129Z	Kabelklemme (C)	1	
36	PJHR131Z	Kabelklemme (F)	2	
37	PJMX33Z	Kontakthalter	1	*
38	PJWNXP4450M	Steckverbinderbaugruppe, Erstverwendungssensor	1	
39	PJUS74Z	Gitterkontaktfeder	1	
10	PJWP3P4450U	Treiberplatine, komplett	1	*
41	XPJ2A14ZW	Stift	1	
12	XUC5VW-V	Sicherungsring 5 mm	16	
1	XUC6VW-V		1	
13		3.0	1 2	
4	PJDF9109Z	Andruckwalzenwelle (B)	4	
45	PJHM217Z	Weilenanschlag (A)	1	
46	PJHM218Z	Wellenanschlag (B)	1	
17	PJHR539Z	Kantenführung	1	
18	XTW3+10F	Schraube 3x10 mm	2	
49	XTW3+5L	Schraube 3×5 mm	23	
50	XYC4+FF10	Schraube 4×10 mm	2	
51	XYN4+F12	Schraube 4×12 mm	2	
52	XYC3+FF6	Schraube 3×6 mm	2	
53	XYC4+FF12	Schraube 4×12 mm	4	
54	XTW3+10F	Schraube 3×10 mm	10	
55	XTW3+5LR	Schraube (rot) 3×5 mm	7	
56	XTW26+ S8FR	Schraube (rot) 2,6x 8 mm	3	
57	XYN3+F6	Schraube 3×6 mm	2	•
	AINUTIU		-	

10.10 MECHANISCHER GRUNDRAHMEN



Lfd. Nr.	Teilenr. Bezeichnung		Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJZH5XP4450M Papiertransportzahnradhalterbaugruppe		1	
2	PJDG5053Z	Walze/Zahnradbaugruppe	2	
3	PJHR9064Z	Papiertransportarmbaugruppe	2	l
ļ	PJDR47Z	Papierführungswalze	1	
5	PJDG5047Z	Zwischenzahnrad (8)	2	
S	PJDG5048Z	Zwischenzahnrad (9)	1	
,	PJDR46Z	Transportwalze	1	
3	PJUS7009Z	Feder, Papiertransport	1	
,)	PJUS76Z	Erdungsblech	1	
0	PJUG52Z	Papiertransportblech	1	
		Schraube 3×8 mm	13	
1	XTW3+8S		2	
2	XTW3+35\$	Schraube 3×35 mm	1	
3	PJHR9055Z	Tonersammelflaschenhalter	1	١.
4	PJWP17P4450M	Tonersammelflaschensensor, komplett	1.	*
5	PJMX29Z	Wolframdrahthalterabdeckung (L)	1	<u>↑</u>
6	PJMX28Z	Wolframdrahthalter (L)	1	<u> </u>
7	PJZB6XP4450M	Übertragungskoronarahmen	1	
8	PJDZ20Z	Wolframdraht	1	<u>↑</u>
9	PJMX31Z	Wolframdrahthalterabdeckung (R)	1	A
0	PJMD4007Z	Kontaktblech	.1	
1	PJDS3051Z	Wolframdrahtfeder	1	\triangle
2	PJMX30Z	Wolframdrahthalter (R)	1	1
3	PJHR9086Z	Übertragungshochspannungsplatinenabdeckung	1	\triangle
4	PJPM8Z	Übertragungshochspannungsplatine, komplett	1	<u>^+</u> *
5	PJZH4XP4450M	Papierdurchgangssensorhalterbaugruppe	1	
6	PJWP2P4450M	Papierdurchgangssensorplatine, komplett	. 1	*
7	PJHR9060Z	Papierdurchgangssensorarm	1	
. 7 28	i .	Erdungsfeder	1	1
	PJUS75Z		2	
9	PJDS5130Z	Papierführungsfeder	4	
30	PJUC26Z	Chassis Boden		
1	PJZE2XP4450M	Tonersammelflaschenbaugruppe	1	
2	PJZE3XP4450M	Wolframdrahtreinigungsbaugruppe	1	
3	PJHR127Z	Kabelklemme (A)	2	
14	PJZH7XP4450M	Gehäusehalterung (L)	1	1
5	PJHM197Z	Rastwalzenfeder	1	
6	PJDY129Z	Rastwalzenwelle	1	
7.	PJDR54Z	Rastwalze	1	l
8	PJHM196Z	Rastwalzenhalter	1	Ì
9	PJHM198Y	Papiergrößensensorhalter	1	1
0	PJWP16P4450U	unterer Papiergrößensensor, komplett	1	*
1	PJHM195Z	unterer Papiertransportmagnethalter	1	
2	PJFP22Z	untere Papiertransportmagnet	1	
3	PJZH6XP4450M	Gehäusehalterung (R)	1	
4	PJHR532Z	Übertragungskoronaschutzblatt	i	<u> </u>
4 5	PJHG667Z	Dämpfer	i	
	1	Sicherungsring 5 mm	6	1
6	XUC5VW-V	Schraube 3×6 mm	1	
7	XYC3+FF6		3	1
8	XUC2VW-V	Sicherungsring 2 mm	4	1
9	XTW4+10S	Schraube 4×10 mm		1
0	XTW3+10SR	Schraube (rot) 3×10 mm	1	
51	XTW26+6FR	Schraube (rot) 2,6×8 mm	1	
2	XTW3+5LR	Schraube (rot) 3×5 mm	3	
3	XYN3+F8	Schraube 3×8 mm	1	
4	XTS26+8CVW	Schraube 2,6×8 mm	2	
55	XYC4+FF25	Schraube 4×25 mm	3	
56	PJNW622Z	Plastikunterlegscheibe	2	
57	PJHR556Z	Papierführungsblech (R)	1	
57 58	PJHR557Z	Papierführungsblech (F)	1	
59	PJMK2Z	Schutzblech	1	
50 50	XTW3+8S	Schraube 3×8 mm	1 1	1

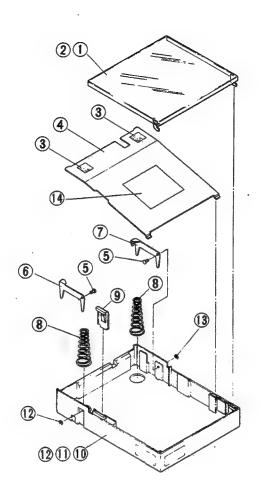
10.11 GEHÄUSEGRUNDRAHMEN



GEHÄUSEGRUNDRAHMEN

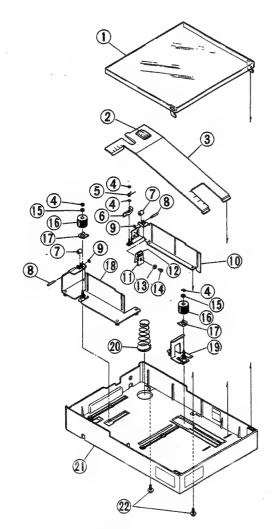
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung		Menge/- Gerät	Bemer- kungen
1	PJWP8P4450G	Netzteilprimärplatine, komplett		1	A *
2	PJHM249Z	Schalthebel	•	2	
3	PJDF9121Z	Schalthebelwelle		1	
4	PJSH2A15Z	Verriegelungsschalt	er	-	
		(vordere Abdeckung		2	⚠
5	PJMD9107Z	Netzschalterhalter	, ,	1	
6	PJST1B04Z	Netzschalter		1 1	Æ
7	PJJF6Z	Sicherungshalter		1	$\overline{\mathbb{A}}$
8	PJLT5M94	Transformator (B) (220 V)		1	\triangle
9	PJLT5M95	Transformator (A) (220 V)		1	Æ
10	PJMK1Z	Fixiersteckverbinderblech		1	
11	PJYK9XP4450G	untere Abdeckung, links		1	
12	PJHG304Y	Gummifuß		الما	
13	PJVTSM16JZ41	TRIAC	•	1 1	A
14	XTW4+8L	Schraube	4×8 mm	9	نف
15	PJLQ14Z	Dämpfungsfilter	TOWN THEFT	1 1	Æ
16	PJWAXP4450G	Netzkabelbaugruppe			<u> </u>
17	PJJN9Z	Ferritkem	•		دغ ه
18	PJJS362Y	Thermistorkabel			
19	PJWP7P4450U				*
20	PJMY42Z	Netzteilsekundärplatine, komplett Sockel			 .
21	PJMD1039Z	Sicherungsdeckelha	ltor		
22	PJKE54Z	Sicherungsdeckel	itei		1
23	PJKM24Z	untere rechte Abdec	lama		
24	PJKM23Z			1	
25	XUC2VW-V	untere vordere Abde	2 mm	1 ' 1	
26	XWA3B	Sicherungsring	2 111111	1 1	
27	XNG3B	S-Unterlegscheibe Mutter	2	1 1	
28	PJHE7001Z	Mutter	3 mm	7	
29	XYC3+JF12	Schraube	3×12 mm	2	
30	PQHR945Z	Plastikverbinder	3×12 mm		
31	PJWP5P4450U		line Learnhatt	1 1	
32	XBA2C31TB0	Sicherungshalterpla	urie, kompieti	1	=
33		Sicherung		2	<u>^</u>
34	XBA2C40TB0 XBA2C63TB0	Sicherung		1 1	. <u> </u>
35		Sicherung	: O	1	<u> </u>
	XTN3+F12	Schraube	3×12 mm	4	
36 07	XTN3+F14	Schraube	3×14 mm	3	
37	XTW4+12F	Schraube	4×12 mm	24	
38	XTN4+32F	Schraube	4×32 mm	2	i
39	XTW3+10F	Schraube (1948)	3×10 mm	4	
40	XTW3+10SR	Schraube (rot)	3×10 mm	11	
41	XTW3+6L	Schraube	3× 6 mm	5	
42	XTB3+8F	Schraube	3×8 mm	1	
43	XSB3+6	Schraube	3× 6 mm	2 2	
44	XTC3+FF8R	Schraube	3×8 mm	2	
45	XTB3+8F	Schraube	3×8 mm	2	
46	XTW3+16F	Schraube	3×16 mm	4	
47	XWC4B	Unterlegscheibe		1 1	

10.12 PAPIERKASSETTE (A4), (LETTER), (LEGAL), (UMSCHLÄGE)



PAPIERKASSETTE (A4), (LETTER), (LEGAL)

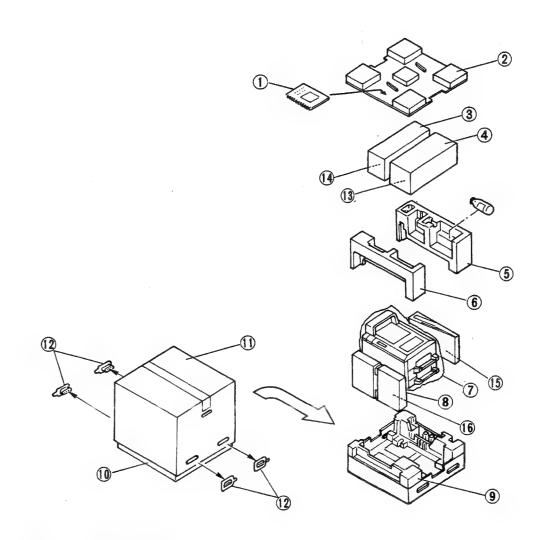
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJKK46Z	Kassettenabdeckung (Letter), (A4)	1	
2	PJKK50Z	Kassettenabdeckung (Legal)	.1	Option
3	PJHS203Y	Kassettenfilzunterlage	2	
4	PJUA88Y	Bodenplatte (Letter), (Legal)	1	Option
4	PJUA120Z	Bodenplatte (A4)	1	
5	PJDF983Z	Eckenseparatorstift	2	
6	PJHM193Y	Eckenseparator (L)	1	
7	PJHM192Y	Eckenseparator (R)	1	
8	PJDS8816Z	Kassettenfeder	2	
9	PJUS81Z	Seitenfeder	1	
10	PJYMXP421M	Kassettengehäusebaugruppe (Letter)	1 1	Option
11	PJYMXP420M	Kassettengehäusebaugruppe (Legal)	1	Option
12	PJYMXP422C	Kassettengehäusebaugruppe (A4)	1	
13	XUC3VW	Sicherungsring	2	
14	PJQT4157Z	Papiereinlegeetikett	1	



PAPIERKASSETTE (UMSCHLÄGE)

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJKK46Z	Kassettenabdeckung (Umschläge)	1	Option
2	PJHS206Z	Kassettenfilzunterlage	1	**
3	PJHM212Z	Bodenplatte	1	•
4	XUC2VW	Sicherungsring	4	"
5	PJDS7014Z	Stopperfeder	1	*
6	PJHR9087Z	Bodenplattenstopper	1	
7	PJDR66Z	Führungswalze	2	•
8	PJDF9112Z	Walzenwelle	2	
9	XUC15VW	Sicherungsring	2	
10	PJZU1XP430M	Seitenblechbaugruppe (R)	1	*
11	PJUS87Z	Reibungsgummiunterstützungsfeder	1	*
12	PJHG666Z	Reibungsgummi	1	
13	XWA26B	Federscheibe	1	
14	PJHE5056Z	Schraube	1	
15	XWE3	Unterlegscheibe	2 2	
16	PJHR9123Z	Befestigungshaken	2	"
17	PJHM220Z	Unterlegplatte	2	
18	PJZU2XP430M	Seitenblechbaugruppe (F)	1	
19	PJZU3XP430M	Endblechbaugruppe	1	
20	PJDS8871Z	Kassettenfeder	1	
21	PJYMXP430M	Kassettengehäusebaugruppe (Umschläge)	1	•
22	XTW3+6L	Schraube 3×6 mm	2	**

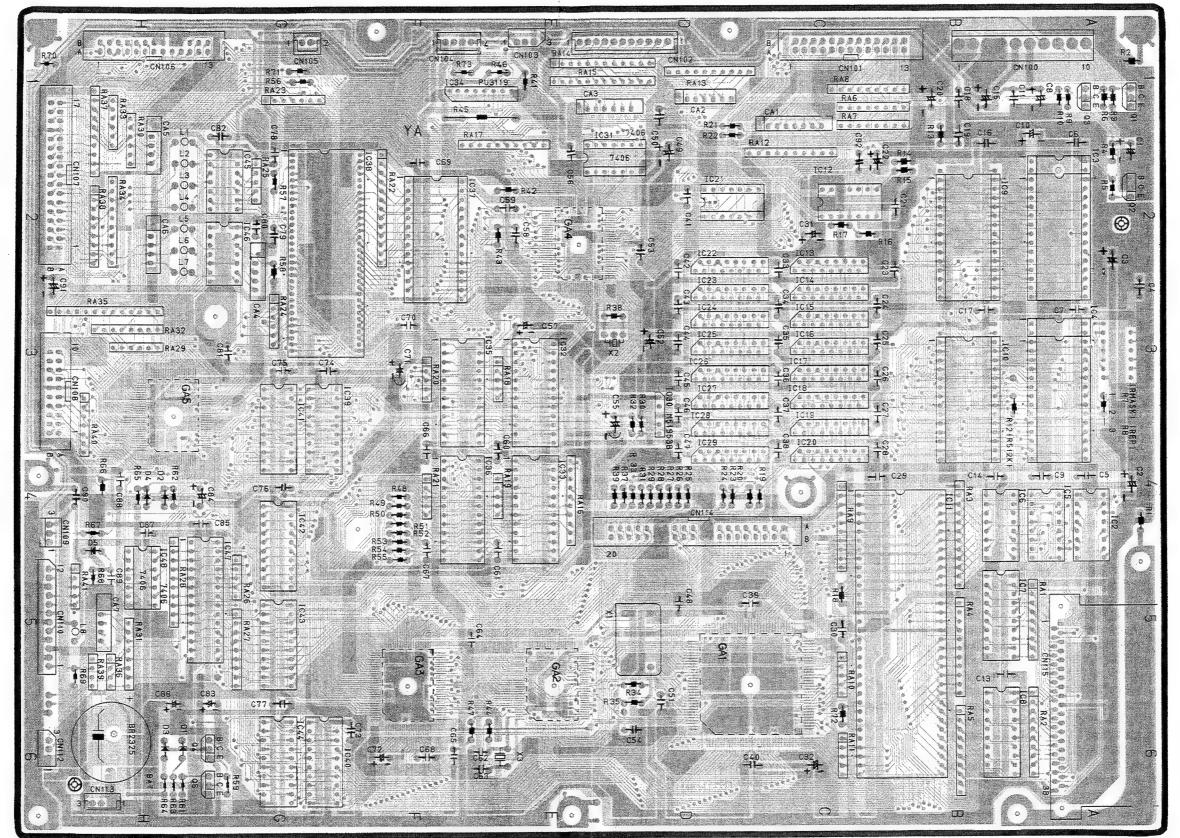
10.13 VERPACKUNGSMATERIAL



VERPACKUNGSMATERIAL

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1	PJQX5663Z	Anleitung	1	
2	PJPN265Z	Polster (oben)	1	
3	PJPK231Z	Karton (für Entwicklereinheit)	1	
4	PJPK259Z	Karton (für Trommeleinheit)	1	
5	PJPN249Z	Polster (hinten)	1	
6	PJPN248Z	Polster (vorn)	1	
7	PJPF25Z	Schutzbeutel (für Laserdrucker)	1	
8	PJPK233Z	Karton (für Papierkassette)	1	
9	PJPN250Z	Polster (unterer Karton)	1	
10	PJPG450Z	unterer Karton	1	
11	PJPG449Z	oberer Karton	1	
12	HP-601W	Verbindung	4	
13	PJPF24Z	Schutzbeutel (für Trommeleinheit)	1	
14	PJPF26Z	Schutzbeutel (für Entwicklereinheit)	1	
15	XZB36X50A02	Schutzbeutel (für Auffangschale)	1	
16	XZB24X35A02	Schutzbeutel (für Papierkassette)	1	

10.14 HAUPTPLATINE



(Bauteileseite)

10-27

HAUPTPLATINE
INTEGRIERTE SCHALTUNGEN, TRANSISTOREN UND DIODEN

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
GA1	PJVIM616121F	IC	1	
GA2	PJVIMB670163	l IC	1	
GA3	PJVIM615105F	IC	1	
GA4	PJVIM613122F	IC .	1 1	
GA5	PJVIMB654434	IC	1	
IC2	MN74HC4050	IC	1	
IC3	PJWI1XP4450M	IC (ROM)	1	
IC4	PJWI2XP4450M	IC (ROM)	1	
IC5,6	MN74HC4050	IC`	2	
IC7,8	PJVIHDLS244P	IC	2 2	
IC9	PJWI3XP4450G	IC (ROM)	1	
IC10	PJWI4XP4450G	IC (ROM)	1	
IC11	PJVIHD68000	IC	1	
IC12	PJVIHA17339	l ic	1 1	
IC13-20	MN41256AL12	IC (RAM)	8	
IC21	PJVIM53206P	IC`	1	
IC22-29	MN41256AL12	IC (RAM)	8	
IC30	PJVIM51953B	IC	1	
IC31	PJVIHDLS05P	IC	1	
IC32,33	PJVIHM53462P	ic	2	
IC34	PU3119	IC .	1	
IC35,36	PJVIHM53462P	l iC	2	
IC37	PJWI5XP4450G	IC (ROM)	1	
IC38	PJVID63B03XP	IC`	1	
IC39-41	PJVIHDLS244P	IC	3	
IC42,43	PJVIMLS245P	IC	2	
IC44	PJVIHDLS244P	IC	1	
IC45	PJVIHD75189P	IC	1	
IC46	PJVIHD75188P	IC	1	
IC47	PJVIB8464SL1	IC (RAM)	1	
IC48	PJVIM53206P	IC `	1	
Q1,5	2SC2021M	Transistor	2	
Q2-4	2SA937M	Transistor	3	
D1	PJVDRD3.3SB1	Diode	1	
D2-5	1SS178	Diode	4	
X1	PJVCTC0011S32	Quarz (32 MHz)	1	
X2	PJVCST4.91MG	Keramic-Oszillator (4,91 MHz)	1	
X3	PJVCSA1855MX	Keramic-Oszillator (18,55 MHz)	1	

WIDERSTÄNDE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung			Menge/ Gerät	Bemer- kunger
R1,2	ERDS2TJ150	15	1/4 W	Kohle	2	
R3	ERDS2TJ104	100K	1/4 W	Kohle	1	
R4	ERDS2TJ150	15	1/4 W	Kohle	1	
R5	EROS2THF1001	1K	1/4 W	Metall	1	
R6	ERDS2TJ223	22K	1/4 W	Kohle	1	
R7	ERDS2TJ150	15	1/4 W	Kohle	1	
R9	EROS2THF1501	1,5K	1/4 W	Metall	1	
R10	EROS2THF2701	2,7K	1/4 W	Metall	1	
R12	ERDS2TJ150	15	1/4 W	Kohle	1	
R13	EROS2THF1002	10K	1/4 W	Metall	1 1	
R14	EROS2THF1501	1,5K	1/4 W	Metall	1	ļ

Lfd. Nr.	· Teilenr.		Bezeich	nnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
R15	ERDS2TJ272	2,7K	1/4 W	Kohle	1	
R16	ERDS2TJ105	1M	1/4 W	Kohle	1	
R17	ERDS2TJ684	680K	1/4 W	Kohle	1 1	
R18	ERDS2TJ102	1K	1/4 W	Kohle	1	
R19,20	ERDS2TJ330	33	1/4 W	Kohle	2 2 7	
R21,22	ERDS2TJ101	100	1/4 W	Kohle	2	
R23-29	ERDS2TJ330	33	1/4 W	Kohle	7	
R30	ERDS2TJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1	
R31	ERDS2TJ330	33	1/4 W	Kohle	1 1	
R32	ERDS2TJ102	1K	1/4 W	Kohle	1 1	
R33,34	ERDS2TJ330	33	1/4 W	Kohle	2	
R35	ERDS2TJ150	15	1/4 W	Kohle	1	
R37	ERDS2TJ330	33	1/4 W	Kohle	1	
R38	ERDS2TJ105	1M	1/4 W	Kohle	1	
R39	ERDS2TJ330	33	1/4 W	Kohle	1	
R41	ERDS2TJ331	330	1/4 W	Kohle	1	
R42,43	ERDS2TJ101	100	1/4 W	Kohle	2	
R44	ERDS2TJ105	1M	1/4 W	Kohle	. 1	
R45	ERX3SG3R9	3,9	3 W	Metall	1	
R46,73	ERDS2TJ121	120	1/4 W	Kohle	2	,
R47	ERDS2TJ220	22	1/4 W	Kohle	1	
R48-55	ERDS2TJ101	100	1/4 W	Kohle	8	
R56	EROS2THF1002	10K	1/4 W	Kohle	1	
R57	ERDS2TJ330	33	1/4 W	Kohle	1	
R58	ERDS2TJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1	
R59	ERDS2TJ471	470	1/4 W	Kohle	1	
R61	ERDS2TJ471	470	1/4 W	Kohle	1	
R62	ERDS2TJ152	1,5K	1/4 W	Kohle	1	
R63	ERDS2TJ331	330	1/4 W	Kohle	1	
R64	ERDS2TJ122	1,2K	1/4 W	Kohle	1	
R65	ERDS2TJ155	1,5M	1/4 W	Kohle	1	
R66	ERDS2TJ683	68K	1/4 W	Kohle	1	
R67	ERDS2TJ471	470	1/4 W	Kohle	1	
R68,69	ERDS2TJ221	220	1/4 W	Kohle	2	
R70	ERDS2TJ150	15	1/4 W	Kohle	1	
R71,72	ERDS2TJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	2	

KONDENSATOREN

Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeich	nung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
C1-3	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	3	
C4-7	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	4	S
C8	ECEA1CKA330	16 V	33	Elektrolyt	1	
C9	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1	S
C10	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1	
C11	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1	S
C13,14	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	2	S
C15	ECEA1CKA330	16 V	33	Elektrolyt	1	
C16-18	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	3	S
C19	ECQV1H104JZ3	50 V	0,1	Polyester	1	
C20	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1	
C21	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	1	S
C22	ECEA1CKA100B	16 V	10P	Elektrolyt	1	
C23-25	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	3	S
C26-30	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	5	S
C31,32	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	2	

Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeich	nung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
C33-35	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	3	S
C36-39	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	4	S
C40-44	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	5	S
C45-48	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	4	S
C49	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1	
C50	ECQV1H104JZ3	50 V	0,1	Polyester	1	
C51	ECCR1H330JC	50 V	33P	Keramik	1	
C52	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1	
C53	ECFD1E104ZF	25 V	0,1	Halbleiter	1 1	S
C54	ECCR1H101JC	50 V	100P	Keramik	1 1	
C55	ECSF1CE105	16 V	1	Tantal	1	1
C56	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1	S
C57	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1 1	1
C58	ECCR1H330JC	50 V	33P	Keramik	1	
C59	ECCR1H470JC	50 V	47P	Keramik -	1	
C60,61	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	2	S
C62,63	ECCR1H330JC	50 V	33P	Keramik	2	1
C64	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	1	S
C65	ECCR1H330JC	50 V	33P	Keramik	1	
C66,67	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	2 3	S
C68-70	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter		S
C71,72	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1	
C73-77	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	6	S
C78	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	1	S
C79	ECCR1H151JC	50 V	150P	Keramik	1	
C80	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1	S
C81	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	1	S S
C82	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1 1	S
C83	ECSF1AE225	10 V	2,2	Tantal	1	
C84	ECSF1VE474	35 V	0,47	Tantal	1	
C85	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1	S
C86	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1	
C87	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1	S
C88,89	ECBA1E223ZF5	25 V	0,022	Polyester	2	S
C90	ECFD1E104ZF6	25 V	0,1	Halbleiter	1	S
C91	ECEAOJKA470	6,3 V	47	Elektrolyt	1	
C92	ECEK1CKA330B	16 V	33	Elektrolyt	1	

BAUTEILKOMBINATIONEN

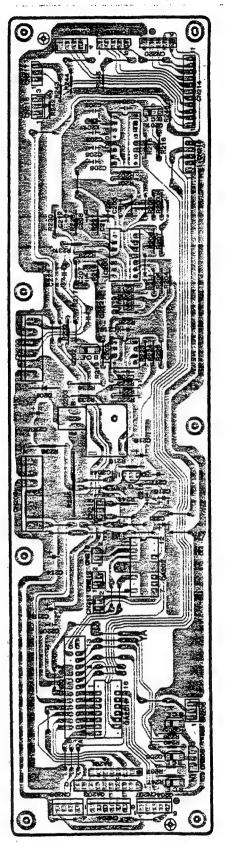
Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
CA1	PJB7XC101M	Kondensatormatrix	1	
CA2	PJB6XC103Z	Kondensatormatrix	1	
CA3	PJB6XC103Z	Kondensatormatrix	1	
CA4	PJB4XC102M	Kondensatormatrix	1	
CA5	PJB4XC101M	Kondensatormatrix	1	
CA6	PJB4XC331M	Kondensatormatrix	1	
CA7	PJB4XC103Z	Kondensatormatrix	1	
RA1	PJRGLD8X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA2	PJRGLD9X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA3	PJRGLD11X472	Widerstandsmatrix	1	
RA4	PJRGLD10X472	Widerstandsmatrix	1	
RA5	PJRGLD9X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA6,7	PJRGLD4Y472J	Widerstandsmatrix	2	}
RA8	PJRGLD8X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA9	PJRGLD9X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA10,11	PJRGLD4X472J	Widerstandsmatrix	2	

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
RA12	PJRGLD5Y271J	Widerstandsmatrix	1	
RA13	PJRGLD5Y472J	Widerstandsmatrix	1	
RA14	PJRGLD11X153	Widerstandsmatrix	1	
RA15	PJRGLD6Y472J	Widerstandsmatrix	1	
RA16	PJRGLD5Y820J	Widerstandsmatrix	1 -	
RA17	PJRGLD5Y102J	Widerstandsmatrix	1	
RA18-21	PJRGLD4X472J	Widerstandsmatrix	4	
RA22	PJRGLD12X472	Widerstandsmatrix	1	
RA23	PJRGLD6X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA24	PJRGLD5X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA25	PJRGLD4X393J	Widerstandsmatrix	1	
RA26	PJRGLD4X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA27	PJRGLD8X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA28	PJRGLD9X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA29	PJRGLD3Y472J	Widerstandsmatrix	1	
RA30	PJRGLD3Y102J	Widerstandsmatrix	1	
RA31	PJRGLD4Y101J	Widerstandsmatrix	1	,
RA32	PJRGLD4Y472J	Widerstandsmatrix	1	
RA33	PJRGLD3Y472J	Widerstandsmatrix	1	
RA34	PJRGLD5Y472J	Widerstandsmatrix	1	
RA35	PJRGLD12X153	Widerstandsmatrix	1	
RA36	PJRGLD3X153J	Widerstandsmatrix	1	
RA37	PJRGLD9X272J	Widerstandsmatrix	1	
RA38	PJRGLD8X272J	Widerstandsmatrix	1	
RA39	PJRGLD3X271J	Widerstandsmatrix	1	
RA40	PJRGLD6X472J	Widerstandsmatrix	1	
RA41	PJRGLD4X472J	Widerstandsmatrix	1	
CN100	PJJP183Z	Steckverbinder	1	
CN101	PJJP28Z	Steckverbinder	1	
CN102	PJJP215Z	Steckverbinder	1	
CN103	PJJP61Z	Steckverbinder	1	
CN104	PJJP74Z	Steckverbinder	1	
CN105	PJJP37Z	Steckverbinder	1]
CN106	PJJP182Z	Steckverbinder	1	
CN107	PJJP180Z	Steckverbinder	1	
CN109	PJJP73Z	Steckverbinder	1	}
CN110	PJJP186Z	Steckverbinder	1	
CN112	PJJP61Z	Steckverbinder	1	
CN113	PJJP158Z	Steckverbinder	1	
CN114	PJJP193Z	Steckverbinder	1	
CN115	PJJP191Z	Steckverbinder	1	

SONSTIGE TEILE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
L1-8	PJLQFBA04HA	Spule	8	
BAT	BR2325-1HC	Batterie	1	

«Vorsicht» Die Lithiumbatterie ist ein kritisches Bauteil (Typnr.BR2325-1HC).
Beachten Sie bitte die richtige Polarität und die genaue Lage beim Einsetzen und Einlöten der Austauschlithiumbatterie.



Sauteilseite)

Treiberplatine

IINTEGRIERTE SCHALTUNGEN, TRANSISTOREN UND DIODEN

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
IC201	PJVITC9142P	PLL-IC	1	
IC202	PJVINJM2903D	Komparator	1	
IC203	PJVILA6324	Arbeitsspeicher (AMP)	1	
IC204	PJVITA78L008	Regier	1	
Q201	2SC2021MR	Transistor	1	
Q202	2SD639R	Transistor	1	
Q203	2SC3747	Transistor	1 1	
Q204	2SA937MR	Transistor	1	
Q205,206	2SC2021MR	Transistor	2	
D201	PJVDERB81004	Diode	1	
X201	PJVCSA9486MT	Keramic-Oszillator	1	

WIDERSTÄNDE

Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeich	inung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
R201	ERD25FJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1	S
R202	ERD25FJ822	8,2K	1/4 W	Kohle	1	S
R203	ERD25FJ393	39K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R204	ERD25FJ822	8,2K	1/4 W	Kohle] 1	S
R205	ERD25FJ122	1,2K	1/4 W	Kohle	1	<i>。</i>
R206	ERD25FJ393	39K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R207,208	ERD25FJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	2	S
R209	ERD25FJ822	8,2K	1/4 W	Kohle	1	S
R210	ERD25FJ332	3,3K	1/4 W	Kohle	1	S
R211	ERD25FJ103	10K	1/4 W	Kohle	1	S
R212	ERD25FJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1	S
R213,214	ERD25FJ222	2,2K	1/4 W	Kohle	2	S
R215	ERD25FJ103	10K	1/4 W	Kohle	1	S
R216	ERD25FJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R217	ERD25FJ272	2,7K	1/4 W	Kohle	1	S
R218	ERD25FJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R219	ERD25FJ333	33K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R220,221	ERD25FJ393	39K	1/4 W	Kohle	2	S
R222	ERD25FJ333	33K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R223	ERD25FJ392	3,9K	1/4 W	Kohle	1	S
R224	ERD25FJ563	56K	1/4 W	Kohle	1	S
R225	ERD25FJ152	1,5K	1/4 W	Kohle	1	S
R226	ERD25FJ821	820	1/4 W	Kohle	1	S
R227	ERD25FJ683	68K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R228	ERD25FJ223	22K	1/4 W	Köhle	1 1	S
R229	ERD25FJ473	47K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R230,231	ERD25FJ122	1,2K	1/4 W	Kohle	2	S
R232	ERD25FJ471	470	1/4 W	Kohle	1 1	S
R233	ERD25FJ391	390	1/4 W	Kohle	1 1	S
R234	ERG1SJ390	39	1 W	Metall	1	
R235	ERF2AJR1	0,1	3 W	Metall	.1	
R236	ERD50FJ391	390	1/2 W	Kohle	1 1	S
R237	ERD25FJ103	10K	1/4 W	Kohle	1	S
R239,240	ERD25FJ680	68	1/4 W	Kohle	2 3	S
R241-243	ERD25FJ271	270	1/4 W	Kohle	3	S
R244	ERD25FJ121	120	1/4 W	Kohle	1	S
R245,246	ERD25FJ680	68	1/4 W	Kohle	2	9999999
R247	ERD25FJ102	1K	1/4 W	Kohle	1	S

KONDENSATOREN

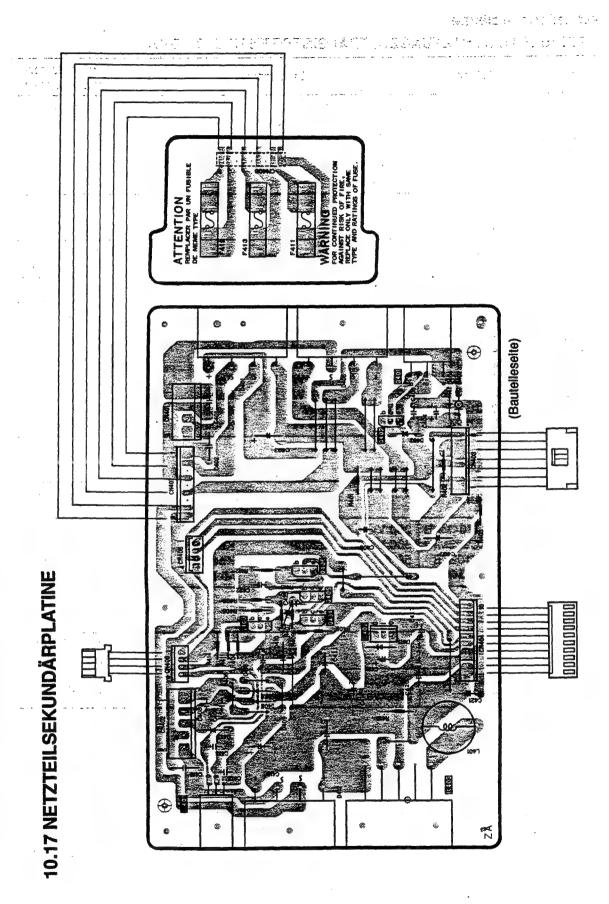
Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeichnung			Bemer- kungen
C201.202	ECCR1H330JC	50 V	33P	Keramik	2	
C203.204	ECFD1H104ZF	50 V	0,1	Halbleiter	2	S
C205	ECKD1H101KC	50 V	0,01	Keramik	1	S
C206	ECFD1H104ZF	50 V	0,1	Halbleiter	1	S
C207	ECEA1HN2R2	50 V	2,2	Elektrolyt	1	İ
C208	ECKD1H471KB	50 V	470P	Keramik	1 1	S
C209	ECQM1H1O3JV	50 V	0,01	Polyester	1	
C210	ECFD1H104ZF	50 V	0,1	Halbleiter	. 1	S
C211.212	ECKD1H222KB	50 V	2200P	Keramik	2	S
C213.214	ECEA1HU101	50 V	100	Elektrolyt	2	
C215	ECEA1VU100	35 V	10	Elektrolyt	1	
C216.217	ECFD1H104ZF	50 V	0,1	Halbleiter	2	S
C218	ECEA1CU220	16 V	22	Elektrolyt	1	
C219	ECEA1AU471	10 V	470	Elektrolyt	1	
C220	ECFD1H104ZF	50 V	0,1	Halbleiter	1 1	S
C221	ECEA1VU470	35 V	47	Elektrolyt	1 1	
C222.223	ECEA1HU2R2	50 V	2,2	Elektrolyt	2	

BAUTEILKOMBINATIONEN

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
RA201 QA201 QA202 QA203	PJRGSN4Y151K PJVILB1214 PJVILB1205 PU4123KU	Widerstandsmatrix Transistormatrix Transistormatrix Transistormatrix	1 1	

SONSTIGE TEILE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
CN201	PJJS346Z	Steckverbinder mit Zuleitung (Steuersignal)	1	
CN202	PJJP25Z	Steckverbinder (Hauptmotor)	1	
CN203	PJJP65Z	Steckverbinder (Netzteil)	1	
CN204	PJJP196Z	Steckverbinder (Tonerbehältermotor)	1 1	
CN205	PJJP61Z	Steckverbinder (Lösch-LED)	1	
CN206	PJJP53Z	Steckverbinder (Gebläsemotor)	1	
CN207	PJJP188Z	Steckverbinder (Steuereinheit)	1	ŀ
CN208	PJJP148Z	Steckverbinder (Übertragungseinheit)	1	İ
CN210	PJJP24Z	Steckverbinder (Polygonmotor)	1	
CN211	PJJP157Z	Steckverbinder (unterer Papiertransportmagnet)	1	1
CN212	PJJP37Z	Steckverbinder (oberer Papiertransportmagnet)	1 1	1
CN213	PJJP195Z	Steckverbinder (Schaltmagnet)	1	
CN214	PJJS355Y	Steckverbinder mit Zuleitung	!	
		(Sensorsignal an Logik)	1 1	
CN215	PJJP158Z	Steckverbinder (oberer Papierauswurfsensor)	1	
CN216	PJJP53Z	Steckverbinder (unterer Papierauswurfsensor)	1	
CN217	PJJP61Z	Steckverbinder (Sensor)	1	ļ
CN218	PJJP74Z	Steckverbinder (Tonerflaschensensor)	1	
CN219	PJJP24Z	Steckverbinder (unterer Kassettensensor)	1	
CN220	PJJP216Z	Steckverbinder (oberer Kassettensensor)	1	



Netzteilsekundärplatine

INTEGRIERTE SCHALTUNGEN, TRANSISTOREN UND DIODEN

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kngen
IC401	PJVIC7812HF	IC	1	
IC402	PJVIC79M12HF	l IC	1	(
IC403	PJVISTR2105L	l IC	1	
Q401	2SB1154	Transistor	1	
Q402	2SD639R	Transistor	1	
Q403	2SC2021MR	Transistor	1	
Q404	2SB643R	Transistor	1 1	
Q405,406	2SC2021MR	Transistor	2 2	
D401,405	PJVDD3SBA10F	Diode	2	
D402	PJVDE202	Diode	1	
D403	MA150	Diode	1	
D404	PJVDHZ27-1L	Diode	1	
D406-409	PJVD1N4003A	Diode	4	
D410,411	MA150	Diode	2	
D412	PJVDD3SBA10F	Diode ·	1	
D413	MA150	Diode	1	
CN401	PJJP81Z	Steckverbinder (Netztransformator)	1 1	
CN402	PJJP111Z	Steckverbinder (Netztransformator)	1	
CN403	PJJS357Z	Steckverbinder mit Zuleitung	1	
CN404	PJJS347Z	Steckverbinder mit Zuleitung	1	
CN405	PJJP74Z	Steckverbinder mit Zuleitung	1	
CN406	PJJS360Z	Steckverbinder mit Zuleitung	1	
CN407	PJJP200Z	Steckverbinder mit Zuleitung	7	
L401	PJLQ5Z	Dämpfungsspule	1	
F411,412	XBA2C31TB0	Sicherung, 3,15 A	2	A
F413	XBA2C40TB0	Sicherung, 4 A	1	Æ

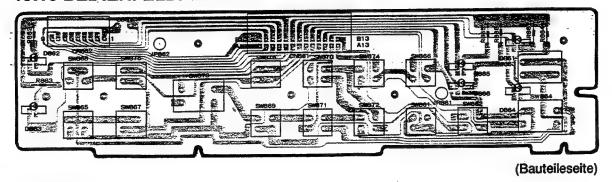
WIDERSTÄNDE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung		Menge/ Gerät	Bemer- kunger	
R401,402	ERD25FJ333	33K	1/4 W	Kohle	2	S
R403	ERD25FJ101	100	1/4 W	Kohle	1	S
R404	ERD25FJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R405	ERD25FJ682	6,8K	1/4 W	Kohle	1	S
R406	ERD25FJ102	1K	1/4 W	Kohle	1	S
R407	ERD25FJ472	4,7K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R408	ERD25FJ102	1K	1/4 W	Kohle	1 1	S S
R409	ERD25FJ122	1.2K	1/4 W	Kohle	1 1	s
R410	ERD25FJ151	150	1/4 W	Kohle	1	S
R411.412	ERD25FJ102	1K	1/4 W	Kohle	2	S
R413	ERD25FJ472	4.7K	1/4 W	Kohle	1 1	S
R414	ERD25FJ103	10K	1/4 W	Kohle	li	S

KONDENSATOREN

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung		Menge/ Gerät	Bemer- kungen	
C401,402	ECKWKC103PF2	500V	0,01	Keramik	2	
C403	ECET50S682	50V	6800	Elektrolyt	1 1	
C404	ECEA1VU100	35V	10	Elektrolyt	1	
C405	ECKD1H103ZF	50V	0,01	Keramik	1	S
C406	ECEA1VU102	35V	1000	Elektrolyt	1 1	
C407	ECET50S682	50V	6800	Elektrolyt	1	İ
C408,409	ECKD1H103ZF	50V	0,01	Keramik	2	S
C410,411	ECEA1VU222	35V	2200	Elektrolyt	2 2 2 2	ì
C412,413	ECFD1H104ZF	50V	0,1	Keramik	2	S
C414,415	ECEA1HU010	50V	1	Elektrolyt	2	
C416.417	ECEA1EU221	25V	220	Elektrolyt	2	
C418	ECKWKC103PF2	500V	0.01	Keramik	1 1	
C419	ECET50S472	50V	4700	Elektrolyt	4 4	l
C420	ECEA1AF222	10V	2200	Elektrolyt	1 1	ļ
C421	ECFD1H104ZF6	50 V	0,1	Halbleiter	1 1	S
C422	ECEA1CU100	16V	10	Elektrolyt	1	ĺ
C423	ECEA1EKA100	25 V	10	Elektrolyt	1	

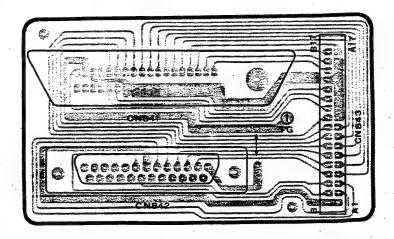
10.18 BEDIENFELDPLATINE



BEDIENFELDPLATINE

Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeichnung		Menge/ Gerät	Bemer- kungen
CN861 CN862 D861,862 D863 D864 D865,866 R861,862 R863 R864 R865,866 SW861,862 SW863,864 SW865-872 SW873	EVQQTT07K EVQQS205K EVQQTT07K	Steckverbinder Steckverbinder Diode Diode Diode 220 270 220 270 Taktschalter 2 Taktschalter 1 Taktschalter 1 Taktschalter 1		Kohle Kohle Kohle Kohle	1 1 2 1 1 2 2 1 1 2 2 2 8 1 9	
SW874-876 C861 JP862	EVQQS205K ECFD1E104ZF WRLB-bab	Taktschalter 2 25 V Grundplatte	0,1	Halbleiter	1 1	S

10.19 SCHNITTSTELLENSTECKVERBINDER-PLATINE

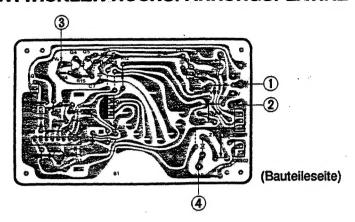


(Bauteileseite)

SCHNITTSTELLENPLATINE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
1 CN841 CN842 CN843	PJJT96Z PJJS342Z PJJS343Z PJJS344Z	Zuleitung Steckverbinder Steckverbinder Steckverbinder mit Zuleitung	1 1 1	

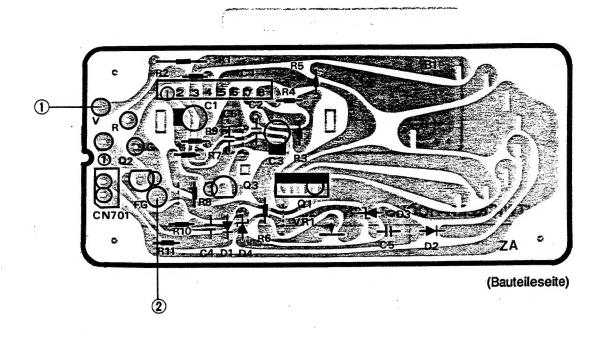
10.20 LADE/ENTWICKLER-HOCHSPANNUNGSPLATINE



LADE/ENTWICKLER-HOCHSPANNUNGSPLATINE

Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeichn	ung	Menge/• Gerät	Bemer- kunger
R1	PJRX25TJR22	0,22	1/4 W	Metail	1	
R2	ERD10FJ153	15K	1/6 W	Kohle	1	S
R3	ERD10FJ333	33K	1/6 W	Kohle	1 1	S
R4	ERD10FJ222	2.2K	1/6 W	Kohle		๛๛๛๛๛๛๛๛๛๛๎ฺ๎๎ฺ
R5	ERD10FJ121	120	1/6 W	Kohle		S
R6	ERD10FJ392	3,9	1/6 W	Kohle		S
R7	ERD10FJ333	33K	1/6 W	Kohle		9
R8	ERD10FJ333	220K	1/6 W	Kohle		90
R9	ERD10FJ333	33K	1/6 W	Kohie		9
		220K	1/6 W	Kohle		0
R10	ERD10FJ224	5,6K	1/6 W	Kohle		0
R11	ERD10FJ562					00
R12	ERD10FJ333	33K	1/6 W	Kohle		00
R13	ERD10FJ225	2,2M	1/6 W	Kohle	!	3
R14	PJRX25VJ106	10M	1/4 W	Metall	1 .]	___\
R15	PJRX25VJ106	10M	1/4 W	Metall	·]	4
R18	ERD10FJ102	1K	1/6 W	Kohle		5
VR1	EVMK8GA00B53	5K	VR		1 !	
VR2	EVN-61A00B55	500K	VR		1	۸.
VR3	EVMK8GA00B55	500K	VR		1	Æ
C1	ECEA1VU220	22	35 V	Elektrolyt	1 1	_
C2	ECFD1C104M	0,1	16 V	Halbleiter	1 1	S
C3	ECEA1HU1R0	1	50 V	Elektrolyt	1	
C4	ECFD1C683M	0,068	16 V	Halbleiter	1 2	S
C5,6	ECCT1H333Z	0,033	50 V	Keramik	2	
C7	ECKD3A103Z	1000P	1 KV	Keramik	1 1	⚠
C8	ECKD1H101K	100P	50 V	Keramik	1 1	S
C9-11	ECKD1H102K	1000P	50 V	Keramik	3	S
Q1	2SD1437	Transistor			1 2 2	A S S A
Q2,3	2SC1740S	Transistor			2	
Q4,5	2SA1320	Transistor		•	1 2	⚠
Q6	2SA933	Transistor			1	
D1	PJVDMTZJ7.5A	Zenerdiode			1 1	
D2	PJVD1SS133	Diode			1	
D3,4	PJVDMTZJ18C	Zenerdiode			2	
D5,4 D5	PJVDHZ7LA-1	Zenerdiode			1 1	
B1	PJLTMURATA01	Transformat	oreinheit		i	\triangle
IC1	PJVIMURATA01	IC	oi oii ii ioit		l i	_
CN601		Steckverbing	dor		1	1
	PJJP61Z	Steckverbing				
CN602	PJJP195Z	Varistor	161			▲
Z1 ·	PJVDFRV1		dar mit Kahal			43
1	PJJS438Z		der mit Kabel			}
2	PJJT110Z	Erdungsdral				
3	PJJT111Z		der (Schräge)		1 1	
4	PJJT112Z	Steckverbing	der (Gitter)			

10.21 ÜBERTRAGUNGS-HOCHSPANNUNGSPLATINE



ÜBERTRAGUNGS-HOCHSPANNUNGSPLATINE

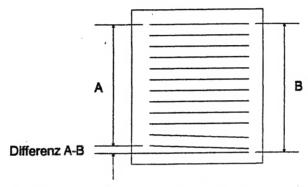
Lfd. Nr.	Teilenr.		Bezeichn	ung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
R1	PJRX25TJR22	0,22	1/4 W	Metall	1	
R2	ERD10FJ153	15K	1/6 W	Kohle	1	S
R3	ERD10FJ333	33K	1/6 W	Kohle	1	S
R4	ERD10FJ392	3,9K	1/6 W	Kohle	1	S
R5	ERD10FJ121	120	1/6 W	Kohle	-1	ຑຑຑຑຑຑຑຑຑ
R6	ERD10FJ822	8,2K	1/6 W	Kohle	1	S
R7	ERD10FJ224	220K	1/6 W	Kohle	1 1	S
R8	ERD10FJ333	33K	1/6 W	Kohle	1	S
R9	ERD10FJ224	220K	1/6 W	Kohle	1	S
R10	ERD10FJ562	5,6K	1/6 W	Kohle	1	S
R11	ERD10FJ102	1K	1/6 W	Kohle	1	S
VR1	EVMK0GA00B34	30K	VR		1	
C1	ECEA1VU470	47	35 V	Elektrolyt	. 1	
C2	ECFD1C104M	0,1	16 V	Halbleiter	. 1	S
C3	ECEA1H1R0	1	50 V	Elektrolyt	1	
C4	ECFD1C683M	0,068	16 V	Halbleiter	1	S
C5,6	ECKD1H333Z	0,033	50 V	Keramik	2	
Q1	2SD1437	Transistor	•		1	∆ ∆.
Q2,3	2SC1740S	Transistor			2	
D1,2	PJVD1SS133	Diode			2	
D3	PJVDMTZJ24A	Zenerdiode	•		1	
D4	PJVDMTZJ18C	Zenerdiode			1 1	
B1	PJLTMURATA02	Transforma	toreinheit		1 1	⚠
IC1	PJVIMURATA02	IC			1 1	
CN701	PJJP195Z	Steckverbir	nder		1	
1	PJJS439Z	Steckverbin	nder mit Kabel		-1	
2	PJJT109Z	Erdungsdra	aht		1	

Technische Information

LASERDRUCKER **KX-P4450**

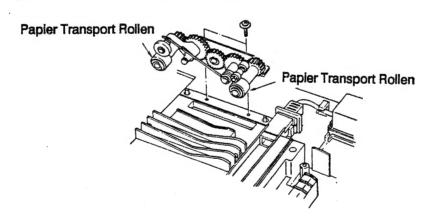
Ungleicher Rand am Ende des Papier

Bei ungleichmäßigen Rand am Ende des Papiers sollten die Papiertransportrollen ausgetauscht werden. Dieses Symptom wird am häufigsten festgestellt wenn das Blatt bis zum unteren Rand bedruckt wird oder das Blatt umrahmt wird.



Die Papiertransportrollen reduzieren die Differenz auf weniger als 1.0mm.

	Altteil	Neuteil
, Part No.	PJDG5053Z	PJDG5053Y
Differenz A-B	Weniger als 1.5mm	Weniger als 1.0mm
Material	Gummie	Plastik



10.22 SENSORPLATINE

SENSORPLATINE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung	Menge/ Gerät	Bemer- kungen
CN751 CN752 CN753 CN754 CN755 CN757 CN758 CN759 PI05-07 PI09-11 PI12 P113-118	PJJS366Y PJJS367Y PJJS363Z PJJS364Z PJJS365Z PJJS349Z PJJS350Z PJJS368Z PJVSGP1S58 PJFSGP1S58 ON1120 PJVSGP1S58	Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Steckverbinder mit Zuleitung Photosensor Photosensor Photosensor Photosensor	1 1 1 1 1 1 1 3 3 1 6	

10.23 ENTLADE-PLATINE

ENTLADE-PLATINE

Lfd. Nr.	Teilenr.	Bezeichnung			Menge/ Gerät	Bemer- kungen
	PJJS359Z LN211RPV ERD25FJ561	Steckverbinde Diode 560	er mit Zuleiti 1/4 W	ing Kohle	1 14 2	